

سَمَاءُ  
الْمَقَامَاتِ

مقدمه و ترجمه  
اوراق قیمه

اشرف المصنفين

مكتبة دار الفکر  
شاه کمالی

PUBLISHER

Book Bell Srinagar



تعمیر نو روضہ شریف حضرت شاہ محمد باقی خاں شریف تاجکستان روضہ



روضہ شریف امیر کبیر میر سید علی احمدانی





پیکھلی سرزمین جہاں حضرت امیر کبیرؒ کا غسل اور جنازہ ادا کیا گیا۔



گنبدِ صلویان ملک ہمدان اس مسجد شریف حضرت امیر کبیرؒ پھلن میں عبادت الہی کی ہے

مقام خواہ سلطانوف



شک یا لاری کاؤ مہندستان بہ افغان میر سید علی محمدانی بہ کولاب آوردہ شدہ است  
وان حالا در شفت مقبرہ شکر است



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

# ❖ کوائف ❖

نام کتاب ..... انفاسِ قدسیہ  
موضوع ..... مقدمہ و ترجمہ اودادِ فتحیہ  
اثرِ خامہ ..... مولانا سید محمد قاسم شاہ بخاری  
تاریخ اشاعت ..... ۶ ماہ ذی الحجہ ۱۴۱۵ھ (عُرسِ شاہِ ہمدان)  
محققین سعی ..... خواجہ شوکت حسین کینگ رکن انجمن تبلیغ اسلام جموں و کشمیر  
تعداد صفحات ..... ۳۲۰ + ٹائٹل  
کتابت ..... عبدالحمید جاوید عید گاہ سنگر  
ناشر ..... بک بل بڈشاہ چوک سرنگر کشمیر  
قیمت ..... ۵۰ روپے

❖ (جملہ حقوق بحق ناشر محفوظ ہیں) ❖

**PUBLISHER**  
**Book Bell**

Budshah Chowk, Srinagar Ph.: (Off.) 77131 (Res.) 78522



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

# انتساب

مشہور ہے کہ "درخت اپنے پھل سے پہچانا جانتا ہے" میں اپنی اس مختصر سی علمی خدمت کو ان تمام بزرگانِ دین اور مشائخِ عظام کی خدمتِ گرامی کے نامِ مَحَنُون کرنے کی سعادت حاصل کرتا ہوں جنہوں نے رفیعِ اسلام مبلغِ شہیر حضرت امیرِ کبیر سید علی ابن شیخ شہاب الدین الہمدانیؒ کے مجموعہ اوراد و اذکار — اورادِ فتحیہ — کے بے شمار علمی اور روحانی فیوض و برکات سے مالا مال ہونے پر تائید و توثیق کی مہرِ ثبوت کی ہے۔ انہی میں جامع الکلمات حضرت شیخ یعقوب صرغی فاروقی کشمیری، حضرت مجدد الف ثانی شیخ احمد سرہندی، فاروقی حضرت سید آدم بنوری، مرنی، حضرت حکیم الاسلام شاہ ولی اللہ محدثِ فاروقی دہلوی اور حضرت مولانا شاہ ابوالخیر مجددی فاروقی دہلوی جیسی شریعتِ طریقت کی مقتدر اور ادریکم شخصیتیں بھی شامل ہیں جنہوں نے اس مختصر سے مجموعے سے بے پناہ فوائد و برکات حاصل کرنے کا عملاً اعتراف کیا ہے۔

جمالِ ذی الأرض کالذی فی الحیاة و ہم  
بعد المماتِ جمالِ الکُتُبِ وَالسَّیْرِ  
محمد قاسم شہ  
سید محمد قاسم شاہ بخاری  
خاکسار





الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَعْلَى مَنْزِلَةَ الْعُلَمَاءِ الْعَامِلِينَ ○  
 وَالْأَوْلِيَاءِ الْكَامِلِينَ ○ الْمَثَلِذِينَ بِذِكْرِهٖ رَاغِبِينَ  
 لِرِضَائِهِ خَائِفِينَ مِنْ مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ ○ الدَّاعِينَ  
 إِلَى تَرْبِهِمْ بِالْحِكْمَةِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَالْأَخْلَاقِ  
 الطَّيِّبَةِ الطَّاهِرَةِ مُتَّبِعِينَ لِمَنْ كَانَ قَبْلَهُمْ مِنَ  
 السَّلَفِ الصَّالِحِينَ ○ مُبْتَغِينَ السَّعَادَةَ الْآبِدِيَّةَ  
 وَرِضَاءَ أَرْحَمِ الرَّاحِمِينَ ○

وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِ الزَّكَرِيِّ وَ سَنَدِ  
 الْعَابِدِينَ وَإِمَامِ الْمُتَّقِينَ وَرَسُولِ رَبِّ الْعَالَمِينَ مُحَمَّدٍ  
 الْمُصْطَفَى وَرَسُولِهِ الْمَجْتَبَى الَّذِي أَمَرَ فِي الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ  
 بِقَوْلِهِ تَعَالَى وَادْكُرْهُمْ رَبِّي وَتُبِّئِلْ إِلَيْهِ تَبْيِيلًا ،



لِيَتَفَكَّرَ فِيهِ مَن كَانَ مِنَ الْعَاقِلِينَ ۝ وَعَلَىٰ آلِهِ  
وَاصْحَابِهِ وَمَن تَبِعَهُمُ الَّذِينَ كَانُوا يَجَاهِدُونَ  
فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَيَذْكُرُونَ اللَّهَ بَكْرَةً وَأَصِيلًا  
رَّاجِينَ رَحْمَةِ أَرْحَمِ الرَّاحِمِينَ ۝ وَلَا سِيَّمَا عَلَى  
سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا الْإِمَامِ الرَّبَّانِيِّ الْمَلَكِيِّ الْعَلِيِّ الثَّانِي  
الَّذِي بَدَّلَ دَارَ الْكُفْرِ بِدَارِ الْإِسْلَامِ بِنَظَرَةٍ مِنْ  
نُورِ رَبِّهِ حَتَّى صَارَ بِبَرَكَاتِهِ الْإِحْلَاصُ فِي مَقْصَدِ الْأَعْلَى  
وَمِرَامِهِ الْإِسْنَى مِنَ الْفَائِزِينَ وَعَلَى أَهْلِ زِمَانِهِ  
مِنَ الْفَالِقِينَ ۝ وَبِأَسْمَةِ الْهُدَى مِنَ الْلَّاحِقِينَ  
وَجَمْعِ الْأَوْرَاقِ الْفَتْحِيَّةِ لِلَّذِينَ يُرِيدُونَ الْآخِرَةَ  
وَالسَّعَادَةَ الْآبِدِيَّةَ عِنْدَ أَحْكَمِ الْحَاكِمِينَ ۝  
فَوَاهَا لِمَن اتَّبَعَهُ وَخَسْرَةٌ لِلْغَافِلِينَ وَالْمَعْرِضِينَ ۝

## اَمَّا بَعْدُ

یہ امر مسلم ہے کہ حضرت رب العالمین نے اپنی معرفت و شناسائی کی  
تعلیم کیلئے اس دنیا میں انبیاء و مرسلین کو منتخب فرمایا یہی برگزیدہ حنفیہ  
اخلاص و دیانت کے ساتھ اللہ کی عظمت برتری اور وحدانیت بندگان  
خدا کو دین حق اور صراط مستقیم کی طرف پیار اور محبت سے دعوت  
دیتے ہیں اور اس دینی دعوت میں انہوں نے لوگوں کی تکلیفیں اور اذیتیں



برداشت کیں، مگر خود اپنی طرف سے کسی بد سے بدتر مخالف کو بھی  
کوئی تکلیف نہیں پہنچائی۔ چونکہ حضرات انبیاء کرام علیہم السلام کی دعوت  
حق کا سلسلہ ہمارے نبی رحمت پیغمبر آخر الزمان صلی اللہ علیہ وآلہ واصحابہ  
وسلم پر ختم ہوا ہے اور رہتی دنیا تک اب کوئی پیغمبر نہیں آئے گا۔

اس لئے آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے اپنے صحابہ کرام رضوان اہل  
بیت عنان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین کی سنتوں کی پیروی اور قرآن  
مجید کی تعلیمات پر عمل کرنے کی سخت تاکید اور وصیت فرمائی۔ جیسا کہ  
حضرت عرباض بن ساریہ اور حضرت شریح الخزاعی رضی اللہ تعالیٰ عنہم  
کی حدیثیں اس پر گواہ اور شاہد عدل ہیں۔ ملاحظہ ہو :-

”عَنِ الْعَرَبِاضِ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ بَنِ سَارِيَةَ قَالَ،

وَعَنْظَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ (فَذَكَرَ حَدِيثًا)

وَفِيهِ فَعَلِيكُمْ لُبِّي وَسُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمُهَلِّينَ

عَضُّوْهَا بِالنَّوَاجِدِ وَأَيَّاكُمْ وَفُحْدَثَاتِ الْأَعْمُوْدِ فَإِنَّ

كُلَّ بِلَاعَةٍ ضَلَالَةٌ“

**حاصل ترجمہ :-**

”حضرت عرباض بن ساریہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ

روایت کرتے ہیں کہ ایک شخص حضرت نبی رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے وعظ  
ونصیحت میں فرمایا: اسی صورت میں تم میری سنت اور میرے خلفاء



راشدین مہدیین رضوان اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین کی سنت پر پابند رہو، اور میری اور میرے خلفاء راشدین رضی اللہ عنہم کی سنت کو اپنے دھاروں سے مضبوطی سے پکڑو، کہیں وہ چھوٹنے نہ پائیں۔ اور یہ کہ دین میں نئی چیزیں داخل کرنے سے پرہیز کرو، کیونکہ بدعت گمراہی ہے (بدعت وہ چیز ہے جو بعینہ یا جس کا اصل کتاب و سنت میں موجود نہ ہو)۔

اسی طرح حضرت ابو شریح الخزاعی رضی اللہ تعالیٰ عنہ روایت کرتے ہیں۔ کہ :

”قَالَ، خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ طَرَفُ بَيْدِ اللَّهِ وَطَرَفُهُ بَايَدُكُمْ فَتَمَسَّكُوا بِهِ فَإِنَّكُمْ لَنْ تَضِلُّوا بَعْدَ هَذَا“  
(رواہ الطبرانی)

**حاصل ترجمہ۔** ”بے شک قرآن کریم کا ایک طرف اللہ تعالیٰ کے دست قدرت ہیں اور اس کا دوسرا طرف تم لوگوں کے ہاتھ ہیں ہے، لہذا اس کو مضبوطی سے پکڑو اور سختی سے اس کے موافق عمل کرو۔ پھر تم کبھی اس گمراہ نہ ہو گے۔“

چونکہ اسلامی اعمال و احکام کی بہت سی قسمیں ہیں، جن میں سے ایک قسم ذکر الہی ہے اور یاد خدا کرنے والوں کو متعدد آیات و احادیث میں فلاح و کامیابی کا وعدہ فرمایا گیا ہے۔ اس لئے



ہم اس کتاب میں ذکرِ الہی کی اہمیت اور ذاکرین کی فضیلت و سعادت قلم بند کرتے ہیں وہ بھی دوستانہ خدا کے دستور کے مطابق اس لئے پیش آئی ہے کہ اب اس وقت

ہمارے دلوں پر غفلت طاری ہو گئی ہے، ہمارے دلوں پر کھائی  
اور دنیا کی جاہ و چشمت چھا گئی ہے۔ اور ہم امت مسلم کے طریق کار  
اور معمولات کو رخصت کرنے لگے ہیں۔ آہ! اللہ تبارک و تعالیٰ  
اپنے کلام پاک میں ارشاد فرماتا ہے :

اَلْاَكْبَرُ بِحِرَاللّٰهِ تَطْمِئِنُّ الْقُلُوْبُ ... یعنی، اچھی طرح سُن لو کہ اللہ کی یاد ہی سے دلوں کو چین اور قسار نصیب ہوتا ہے۔ اور اس وقت جن مشکلات اور امتحانات سے ہم گزر رہے ہیں، اور جو آفات و بلا ہمارے سروں پر منڈلا رہے ہیں وہ ہماری غفلت اور ربانی تعلیمات پر عمل نہ کرنے کی وجہ سے ہے۔ ہاں یہ ہماری غفلت ہی کے سبب ہوتا ہے۔

چنانچہ سیدنا حضرت شیخ سید عبدالقادر الجیلانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ ایک بزرگ کا قول نقل فرماتے ہیں :-

قَالَ بَعْضُهُمْ وَصَفَ لِي ذَاكَ فِي الْأَجْمَةِ فَاَنْتَبِهْ

فَبَيْنَمَا هُوَ جُلُوسٌ إِذَا سُبْعٌ عَظِيمٌ أَقْبَلَ فَضَرَبَهُ  
صَرَابَةً وَنَفَسَ مِنْهُ قِطْعَةً فَعَشَى عَلَيْهِ وَعَلَى



فَلَمَّا أَفْقَتْ أَفَاقَ قَلْتُ لَهُ مَا هَذَا فَقَالَ قَبْضَ اللَّهِ  
عَلَىٰ هَذَا السُّبْحِ كُلَّمَا دَخَلْتَنِي فَتَوَرَّتَ عَنْ ذِكْرِي  
جَاءَنِي فَعَصَيْتَنِي كَمَا دَرَيْتَ

**ترجمہ۔** ”ایک بزرگ کا قول ہے کہ ذاکر یاد خدا کرنے والے کی تعریف میرے سامنے کی گئی۔ یہ ذاکر ایک جنگل میں قراڑ بیٹھے۔ فرماتے ہیں کہ میں بھی ان کے ملاقات کے لئے حاضر ہوا، جو یہی میں نے انہیں سلام کیا تو اچانک ایک بڑا درندہ نمودار ہوا جس نے اس عابد و ذاکر پر حملہ کیا اور ان کے بدن کو زخمی بنایا، جس سے یہ ذاکر بھی بے ہوش ہو گئے اور میں بھی بے ہوش ہوا۔ اور جب ہم دونوں ہوش میں آئے تو میں نے ان سے دریافت کیا کہ اس کا کیا سبب ہے؟ فرمایا: اللہ تعالیٰ نے اس بڑے درندے کو میرے اوپر مسلط کر رکھا ہے کہ جب بھی مجھے عبادت اور ذکر الہی میں سستی آ جاتی ہے تو یہ اس وقت میرے اوپر اسی طرح حملہ کرتا ہے جیسا کہ تُو نے دیکھا ہے۔“

**حضرات! عصر حاضر میں ہم کشمیری مسلمانوں کی یہی مثال ہے کہ ہماری غفلت، دلوں سے خوف الہی نکلنے کے سبب اور دین اسلام کی ہم گمراہی اور آفاقی تعلیم پر دور ہو جانے کے باعث ہے۔ اب ہم میں حق و باطل کی**



پہچان بھی نہیں رہی، اور نفسِ امارہ اور دنیا پرستی نے ہم پر حورو  
استبداد اور ظلمِ تشدد کا ایسا غلبہ انسانِ نامادِ زندوں کی شکل و  
صورت میں رونما ہوا ہے جس کے ذریعہ سے ہم کو واحد القہار خدا  
وند تعالیٰ کے سوا کوئی دوسرا چھٹکارا اور خلاصی نہیں دے سکتا  
ہے۔ — لہذا ضرورت ہے کہ بزرگانِ دین کی تحقیق کے مطابق  
ہم اپنے مولائے کریم معبودِ برحق کے ذکر و فکریں رہیں۔ وہی خدا  
ہماری مشکلات کو سہل اور آسان بنانے پر پوری قدرت رکھتا ہے،  
بے شک ہمارے دلوں کی بے قراری، بے چینی اور بے آرامی اسی کی یاد  
اور اسی ذاتِ پاکِ واحد کے ذکر و فکر سے آرام، قرار اور اطمینان سے  
متبدل ہو سکتی ہے۔ کیونکہ اسی خدائے لاشریک کا وعدہ ہے :

اَلَا يَذْكُرُ اللّٰهُ تَطْمِئِنُّ الْقُلُوْبُ “ اچھی طرح سن لو کہ اللہ  
ہی کی یاد اور ذکر سے دلوں کو قرار و اطمینان نصیب ہوگا۔ —

اسی جذبہ کے تحت راقم الحروف نے گذشتہ سال ایک اہم خواب  
کی بناء پر اورادِ فتحیہ کا اردو ترجمہ کیا، ترجمہ مکمل کرنے کے  
بعد خاکسار نے شرح لکھنے کا قصد کیا لیکن اس مبارک کتاب کو بحرِ ذخار  
پایا۔ لہذا ضرورت محسوس ہوئی کہ شرح سے پہلے اس پر ایک بیسٹہ ..  
مقدمہ لکھنے کی ضرورت ہے تاکہ مقدمہ پڑھکر قارئینِ کرام اورادِ فتحیہ  
کی علمی و عرفانی عظمت کا اندازہ بخوبی لگا سکیں گے، اور پھر



وہ شرح اور ادراک کے مستثنی ہوں گے مگر جب مقدمہ کے لئے قلم اٹھایا تو معاملہ طویل ہوا۔ فضیلتِ ذکر کا مضمون بہت صفحات پر پھیل گیا۔ بعد میں خاکسار نے اختصار کر کے متن اور ادراک شریف کے متعلق مندرجہ ذیل امور پر مختصراً ایک مقدمہ سپردِ قلم کیا

۱۔ اہمیت و فضیلتِ ذکر

۲۔ فضیلتِ آیتِ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

۳۔ فضیلتِ استغفار و توبہ

۴۔ فضیلتِ کلمہ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

۵۔ بحثِ سبحان

۶۔ بحثِ عقائد

۷۔ بحثِ صلوٰۃ و سلام

ابتداً حضرت امیر رحمۃ اللہ کے حالاتِ طبیّات پر ایک بسیط مضمون ہدیہ قارئین ہے۔

امید ہے کہ قارئین کرام محفوظ ہوں گے۔ ہاں اس کتاب میں جو خوبی نظر آئے اسے میرے اساتذہ کرام خاص کر حضرت مفتی اعظم ہند مولانا مفتی محمد کفایت اللہ دہلوی رحمۃ اللہ علیہ اور حضرت مولانا محمد رفیع الرحمن صاحب نقشبندی شام رامپوری اور میرے پیر و ولیقت مفسرِ قرآن حضرت شیخ محمود الطراز الہدنی (سابق استادِ حدیث مسجد نبوی) جو تاریخ ساز

شخصیت ہونے کے ساتھ ساتھ حضرت امیرؒ کے ہم وطن تھے، اور دیگر  
سلاسل کی طرح سلسلہ کبرویہ میں مجاز تھے، کی طرف کریں۔ اور اگر کوئی  
خامی نظر آئے تو اس سے میری کم بضاعتی پر محمول کر کے مطلع کریں اور  
درگزر سے کام لیں۔

والعذر عند کرامہ الناس مقبول

آہ! جس وقت ”انفاسِ قدسیہ“ کے نام سے یہ کتاب تفسیر  
قرآن کے ساتھ ساتھ تالیف کر رہا ہوں اہل کشمیر کا سب کچھ لٹ گیا ہے  
اور یہ ”یارغ سلیمان“ جہنم زار میں تبدیل ہوا ہے۔ ان حالات میں، گویا  
میں حضرت امام جزیری الشافعیؒ کی طرح ایک مضبوط روحانی قلعہ (حصن)  
حصین (تعمیر کر رہا ہوں) چہ عجب خداوند تعالیٰ ابرار رحمت برسا کر  
سرزمین کشمیر کو پھر دنیوی دروہانی سرسبز و شادابی سے مالا مال کرے  
اس ضمن میں ناپاسی ہوگی اگر میں شاگرد محترم خواجہ شوکت حسین صاحب کینگ  
(استاذ جنفی عربی بلوچ سنگم) اور جناب عبدالحمید جاوید (کاتب) کا شکریہ ادا نہ  
کروں جنہوں نے اس کام میں میرا ہاتھ بٹایا۔ اور میں مالکان بگ بل بڈشاہ چوک  
کا بھی مشکور ہوں جنہوں نے کتاب کو اعلیٰ معیار طباعت پر شائع کر کے دین پسندی کا  
ثبوت دیا۔ :۔ وَصَلَّى اللّٰهُ عَلَى خَيْرِ خَلْقِهِ مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَاصْحَابِهِ اٰجَمِیْنَ

سید محمد قاسم شاہ بخاری



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

# تقریر و تذکر

اے قلم خواہ شوکت حسین صاحب کیدگ کہ تم تبلیغ اسلام جموں کشمیر اٹاڈ جٹوئی سکاٹ

کے تو انم گویم حمد و ذوالجمال .. نیر و نعت نبیم گنگ دلال  
 بہر حجب مصطفیٰ صحت تمام .. بہت اس مضمون و عشاق ناتمام  
 قول شبلیؒ ہچو در آمد بہت .. شیفتگانیم و تمہیں بہر بہت  
 بعد لغتش مدح علی واجب است .. ہچو علی خاص نبی نائب است  
 ای دل اکنون طرح او آغاز کن .. مدح او مضرب بہر ساز کن  
 کیست علی؟ آں علی ثانی لقب .. ز آل ختم المرسلین والاحب  
 بود در میدان اسلام ہموار .. در فنون علم حق بد مرد کار  
 در فن تصنیف تالیف بہ مثال .. صد چو رازی بردش آمد کنگال  
 فتحیہ را کرد چوں تالیف او .. در جہاں شد غلغش واد سوسو  
 بارک اللہ کتب او را خواند ام .. فتحیہ بہر چرخ ہفتم زد علم  
 پیر ہرات حزب تالیف مے نمود .. ہر یک از ارباب علمش مے ستود  
 ہم سخاوتی ہم سیوطی زیں کلام .. ابن قیم آمدہ صاحب مقام

لیک نسبت با امیر و بحر و بحر ... شرط ادب است خمشی کردم حذر  
 شیخ جزری کے گھنٹے خامہ را ... گردیدے در کتب اس نامہ را  
 من گئے گویم زر شک سابقان ... مدح تالیف امیر دو جهان  
 من نہ تنہا مست اس غنہ ام ... صد ہزاراں عارفان مستند ہم  
 قدر اس اوراد داند شیخ ما ... شیخ حمزہ عارفان را مقتدا  
 بعد عشاء ہم بخواند با اولیاء ... ہر دی ریشمی نیز کردہ اقتدا  
 پیر منہی در رقتا خود نمود ... بہر شرح عجز خود بین ای جود  
 گر بگویم نکتہ ہائے اس کتاب ... پیر شود یک دفتر صد و صواب  
 مآثر را حق قدر کرانہ گفت ... ما عرفا گر چہ چو شافعی ہفت  
 حسنا اللہ بہر ہنگام لقاء ... رو پرس از حلاج اس نکتہ را  
 دارم ارشاد کتاب از عارفان ... بالخصوص از حضرت شیخ جہان  
 شکر للہ این زمان استاد من ... آنکہ یکتا ہست در ہر علم و فن  
 کرد تالیف اس کتاب بے نظیر ... کرد احسان بہ ہمہ شیخ و صغیر  
 گر کلید فتحیہ خوانم بجا ... نئے غلط بل باب فتح شد بجا  
 خیر نشوکت کن سر خود یا مال ... بعد از اس ناید چو اس مرد کمال

۱۔ سرسندی یعنی حضرت حکیم الامت مولانا اثر علی تھانوی سے جب تشریح المباح میرید غلام محمد  
 اندرالی نے تکرار پوری (کثیری) نے درخواست کیا کہ آپ اوراد فقیر کی شرح لکھیں تو حضرت تھانوی نے حضرت  
 حافظ شیرازی کے اس شعر کے ساتھ معذرت ظاہر کی  
 ز دست کوئے خود زہر بارم کہ از بالا بلند ان شرابم  
 (خط ابھی کتب خانہ اندرالی میں موجود ہے)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حضرت میر سیدی محمد انبی کا وطن

اولاد باسعادت

’آپ کا وطن ہمدان (کولاب) ہے۔ اُس زمانے میں یہ علاقہ عراق کے حدود میں داخل تھا۔ آپ ہمدان ہی میں ۱۲ ماہ رجب المرجب ۱۲۸۶ھ میں پیدا ہوئے رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْكَ آپ کی تاریخ پیدائش پر دلالت کرتا ہے ”مَا شَاءَ اللهُ“۔ آپ کی پیدائش روحانیت اور رشد و ہدایت کی پیش خیمہ تھی، اور آپ کا اس دنیا میں قیام رکھنا ہی پروردگارِ عالم کے بندوں کے لئے بے پایاں رحمت تھا، اس لئے بعض اہل حال نے آپ کی پیدائش کا خاکہ ان ابیات میں کھینچا ہے

آفتابِ علم زخندانِ زرد یہ گوہرِ شرق و غربِ جہولانِ زرد  
شاہِ بازے پر آمد از ہمدان یہ کہ سر آمدِ جملہ معتمدان  
پور پُر نور خواجہ بطحا یہ وارثِ علم شاہِ اَوْدَاقِ  
مفخرِ خاصگانِ سُبحانی یہ قطبِ عالمِ حبیبِ رحمانی

ترجمہ ابیات: ”آپؐ بظاہر ہمدان میں پیدا ہوئے، لیکن آپؐ کی حالت اس آفتابِ عالم کی طرح ہے جو مشرق سے طلوع ہو کر ساری دنیا کو اپنے فیوض و برکات سے جگمگاتا ہے۔ آپؐ کی مثال اس شاہباز معرفت کی سی ہے جو ہمدان میں نمودار ہو کر مقررینِ رب العالمین کا سرآمد اور سردار ہوا۔ آپؐ حضرت نبی اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے نور اور مقدس خلت جگر ہیں اور آپؐ حضورؐ کے علم کے وارث اور بلاشبہ محبوبِ خدا اور قطبِ عالم ہیں۔“

### حضرت میر سید علی ہمدانیؒ کا نسب

ملا حیدر نشوونے ”اشجار الخلد“ میں آپؒ کا نسب اس طرح لکھا ہے :-  
 جناب میر سید علی ہمدانیؒ ابن سید شہاب الدین ابن سید محمدؒ ابن سید علیؒ  
 ابن سید یوسفؒ ابن سید شرف الدینؒ ابن سید محب اللہؒ ابن سید محمد ثانیؒ  
 ابن سید جعفرؒ ابن سید عبد اللہؒ ابن سید محمد اولؒ ابن سید علیؒ ابن سید  
 حسنؒ ابن سید جعفر الحججہؒ ابن سید عبد اللہ زائدؒ ابن سید حسینؒ الاصرؒ ابن  
 سیدنا امام زین العابدینؒ ابن سیدنا سبط الرسول المعظم حسین بن  
 علی المرتضیٰ رضوان اللہ عنہم اجمعین۔ اس بنا پر کہا جاسکتا ہے کہ  
 حضرت میر سید علی ہمدانیؒ اور حضرت امام حسینؒ کے درمیان سترہ سلسلہ  
 اور واسطہ ہیں۔



سادات کی تین قسمیں :-

سادات کی مندرجہ ذیل تین قسمیں ہیں :

● **حسنی** :- وہ سادات جو حضرت امام حسن مجتبیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی ذریعہ سے ہیں۔

● **حسینی** :- وہ سادات ہیں جو حضرت امام حسین سید الشہداء رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی ذریعہ سے ہیں۔

● **نجیب الطرفین** :- وہ سادات ہیں جو والد ماجد کی طرف سے حسینی اور والدہ ماجدہ کی طرف سے حسنی ہوں۔

حضرت کے والد بزرگوار جناب سید شہاب الدین

آپ کے حالات تفصیلاً معلوم نہیں ہیں، صرف اس قدر ظاہر ہے کہ ہمدان کے بہت بڑے رئیس تھے اور شاہی دربار تک پوری رسائی تھی۔ ہمدان میں مرزبان کے لقب سے معروف تھے۔ آپ کی شادی جناب سید علاء الدین ہمدانی کی لڑکی سے ہوئی تھی۔ ایام جوانی ختم ہونے کے بعد سید شہاب الدین کو حق تعالیٰ نے جلیل القدر عظیم المراتب فرزند ارجمند عطا کیا جس کا نام سید علی رکھا جو بعد میں "امیر کبیر" اور علی ثانی جیسے معزز اور مقدس القاب کے ساتھ پکارے جانے لگے۔

حضرت امیر کبیر میر سید علی ہمدانی قدس سرہ کی ابتدائی زندگی بچپن ہی سے آپ کے جبین مبارک پر رشد و ہدایت اور تقویٰ و طہارت

کے آثار عیاں اور روشن تھے۔ بچپن کے زمانہ میں عام بچوں کی طرح کھیل  
 کود اور لہو، لعب کی طرف بالکل توجہ نہیں دیتے تھے، بلکہ زمانہ  
 طفولیت ہی میں قرآن مجید حفظ کیا، قرآن مجید حفظ کرنے کے بعد  
 خاندانی روایات کے مطابق اپنے ماموں جناب سید علاء الدین سے  
 علوم عقلیہ و نقلیہ کا استفادہ کیا ہے۔ آپ سے علوم و فنون  
 حاصل کرنے کے بعد سلوک اور روحانی مدارج و مراتب حاصل کر نیکی  
 بڑی تڑپ اور کشش ہوئی کیونکہ آپ کے خداداد دل و دماغ  
 میں یہ بات اچھی طرح آئی کہ رسمی سیادت و نجابت اور خاندانی  
 برتری اور عظمت کو بجائے خود اچھی اور باعث برکت چیز ہے۔  
 لیکن یہ ابدی نجات، سرمدی سعادت اور دین و دنیا کی بہتری  
 کیلئے کفیل اور ضامن نہیں بن سکتی۔ عزت دارین اور آخرت کی  
 سرخروئی تو صرف علم و ہنر، زہد و تقویٰ، قرآن و سنت کی اتباع اور  
 بزرگان دین کے نقش قدم پر چلنے سے ہی حاصل ہو سکتی ہے۔ لہذا  
 مبلغین اسلام اور داعیان مہین کے لئے یہ ضروری ہے کہ وہ پہلے  
 قرآن و سنت، ائمہ دین، فقہاء و محدثین اور دوستانِ خدا کے علوم و  
 افکار اور ان کے طریق کار سے آگاہ ہو جائیں، تب ان کی تبلیغ  
 سے امت کو فائدہ پہنچ سکتا ہے۔ اسی بنا پر سیدنا حضرت امیر کبیرؒ  
 سید علی ہمدانیؒ سیادتِ صوری کے ساتھ ساتھ سیادتِ معنوی پاکیزہ



اخلاق و اعمال اور حسن کیرداری کی طرف خصوصی توجہ دینے لگے۔  
بندگی بایں تمہیں سرزادی مغللوں نسبت

اس سلسلے میں اللہ تعالیٰ نے آپ کو وقت کے بہترین مشائخ کرام  
کی صحبت اور فیوض و برکات سے سرفراز فرمایا، خاص کر مولانا شیخ  
رکن الدین حضرت علامہ الاولیٰ سمنانی اور ان کے خلیفہ خاص حضرت  
ابو المعالی شیخ شرف الدین مزدقانی کی صحبت فیوض اثر سے مستفید اور  
مستفیض ہوئے۔ واضح رہے کہ حضرت شیخ شرف الدین کے پیر بہزنگوار  
حضرت شیخ نجم الدین احمد کبریٰ ہی سلسلہ کبریہ کے مؤسس ادہائی ہیں۔  
حضرت میر سید علی ہمدانی کے پیران طریقت کا سلسلہ حضرت سید المرسلین  
صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے ساتھ مندرجہ واسطوں سے جا ملتا ہے۔

حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم، حضرت علی مرتضیٰ  
رضی اللہ تعالیٰ عنہ، خواجہ حسن بصری، خواجہ حبیب عجمی، شیخ داؤد حلّی،  
شیخ معروف کرخی، شیخ سری سقطی، شیخ جنید بغدادی، شیخ ابو علی رودباری،  
شیخ ابو علی کاتب مہری، شیخ ابو عثمان مغربی، شیخ ابو قاسم گورگانی، شیخ  
ابوبکر نساج، شیخ احمد غزالی، شیخ ابوالنجیب عبدالقادر سہروردی، شیخ علامہ  
یاسر، شیخ نجم الدین احمد کبریٰ، شیخ علی الدین رضی اللہ عنہ، شیخ جمال الدین  
احمد ذاکر جو رسانی، شیخ نور الدین عبد الرحمن، شیخ رکن الدین علاء الدولہ  
سمنانی، شیخ شرف الدین محمود مزدقانی کے خلیفہ خاص اور مرید باخلاص

جناب علی ثانی میر سید علی ہمدانی رحمہم اللہ تعالیٰ علیہم اجمعین  
ہیں۔ اس طرح میر سید علی ہمدانیؒ اور حضرت سید المرسلین جناب  
محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے درمیان آکیسؒ  
واسطے ہیں۔ اور حضرت امیرؒ اور حضرت شیخ نجم الدین کبریٰؒ کے  
درمیان صرف پانچ واسطے ہیں۔

ابوالمعالی شیخ شرف الدین محمود مزدغانیؒ  
کے حالات اور

حضرت امیرؒ کے موصوفہ پر پہنچنے کے اسباب و عوامل

مورخ کثیر مفتی محمد سعادتؒ نے لکھا ہے: کہ بارہ سال کی عمر ہی میں  
حضرت علی ثانیؒ کے قلب مبارک پر علم غیب کے اسرار روشن ہونے لگے کہ  
آپؒ نے بارہ سال کی عمر میں یہ خواب دیکھا کہ رحمۃ العالمین صلی اللہ تعالیٰ  
علیہ وآلہ وسلم صحابہ کرامؓ، اولیاء اللہؒ کے ساتھ ایک سرفراز عمارت  
میں تشریف فرما ہوئے حضرت میر سید علیؒ نے حضور پر نور صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
وآلہ وسلم کی طرف آگے بڑھنے کی کوشش کی، مگر یہ کوشش بار آور ثابت  
نہیں ہوئی، کہ آپؐ نے فرمایا:

” اے فرزند، پیش منہی تو انی رسید تا پیش شیخ شرف  
الدین مزدغانی نہ روی۔“



ترجمہ: ”اے فرزند میرے پاس تم اس وقت تک پہنچ نہ سکو گے جب تک تم شرف الدین محمود مزدقانی کے پاس نہیں جاؤ گے۔“

یہ وہ زمانہ تھا کہ ابھی آپؒ جناب محمود مزدقانیؒ کے نام سے بھی واقف نہ تھے۔ دفعۃً آپ کے دیدار کا داعیہ پیدا ہوا، کچھ ہی مدت کے بعد حضرت امیرؒ نے اپنے استاد کو تنہائی میں بلیمٹھ کر سہلاتے ہوئے دیکھا۔ آپ نے استاد سے دریافت کیا: ”کہ آپ سہ مبارک کیوں ہلاتے ہیں؟“ استاد نے فرمایا: ”یادِ خدا کرتا ہوں“ آپ نے اس پر یہ سوال کیا کہ: ”یہ ٹھیک ہے کہ یادِ خدا فرماتے ہیں، مگر اس کا تعلق سہلات سے کیا ہے۔؟“ استاد نے فرمایا: ”برخوردار! مجھے اپنے پیر مرشد کی اسی طرح اجازت ہے۔“ حضرت میرؒ نے دریافت کیا کہ جناب کے پیر مرشد کا نام مبارک کیا ہے؟“ استاد نے جواب دیا: ”اُن کا اسم گرامی شیخ شرف الدین محمود مزدقانیؒ ہے۔“ بس یہ سنتے ہی سابقہ خواب یاد آیا اور بے قرار رہے چین ہوئے اور استاد سے عرض کی کہ مجھے بھی اس تعلیم سے بہرہ ور کیجئے۔ استاد نے نہایت مشفقانہ طریقے سے تعلیم دیکر بالواسطے حضرت شرف الدین محمود مزدقانیؒ کا شاگرد بنایا اور تین دن کے اندر ہی آپ کے دل مبارک پر اسرار عالم غیب ہویدا ہونے لگے اور استاد سے یاد کیا: آپ مجھے اسی چشمہ فیض تک پہنچائیے، جہاں سے آپ نے اس جام کا پیا الہ معرفت

نوش کیا ہے۔

## حضرت امیر کبیرؒ کی جتنا محمود مزدقانیؒ سے پہلی ملاقات !

حضرت شیخ مزدقانی رحمہ اللہ نے حضرت امیر کبیرؒ میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ کو دیکھا اور ان کا خاندان معلوم کیا۔ تو بطور نصیحت فرمایا: "صاحبزادے! اگر محمد و میت کا دعویٰ ساتھ لیکر آئے ہو، تو لو ہم آپ کی خدمت بجالانے کے لئے تیار ہیں۔ اور اگر یہاں اسلئے آئے ہو کہ کچھ آپ کو حاصل ہو جائے تب آپ پر فرض ہے کہ جو کچھ میں کہوں اس کے مطابق عمل کریں۔" حضرت امیرؒ نے عرض کی: "میں خدمت اور شوق طلب میں آیا ہوں، آپ کے احکام کی تکمیل جان و دل سے کروں گا۔"

غرض کہ حضرت امیرؒ نے اپنے پیر برحق حضرت شیخ محمود مزدقانیؒ کی ہدایات و ارشادات کے تحت ذکر و فکر اور تزکیہ باطن کے اصول سیکھے اور تھوڑے ہی زمانے میں محویت کے درجہ تک پہنچے۔ حضرت مزدقانیؒ اپنے مریدوں کو فرماتے تھے کہ سید علی جیسے نوجوان کے سامنے اللہ تعالیٰ کا نام پاک بلند آواز سے نہ لینا چاہئے، ورنہ خطرہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کا نام مقدس سنتے ہی آپ کی روح عالم قدس کی طرف پرواز کرے، پھر یہ تدبیر کی کہ کہ تین ماہ کے لئے آپ کی مخصوص انداز سے بٹھا کر بازاری روٹیاں آپ کو کھلائی گئیں



یہاں تک کہ محییت واستغراق میں کچھ فرق آگیا۔ مختصر یہ کہ آپ نے اس پیر و مرشد کی خانقاہ میں ۳۶ھ سے ۳۲ھ تک برابر چھ سال گزارے۔ اس عرصہ میں آپ ہمیشہ اللہ تبارک و تعالیٰ کی طرف رجوع فرماتے رہے اور کبھی غیر مفید امور میں شامل نہیں ہوتے۔ اس کمال کے باوجود پیر کمال نے آپ کو اپنے رہبر طریقت جناب ابوالبرکات تھقی الدین شیخ علی دوستی کے پاس حاضر ہونے کا حکم دے کر فرمایا: "کہ باقی تعلیمات آنجناب سے ہی حاصل کریں۔"

حضرت امیر کبیرؒ، حضرت ابوالبرکاتؒ کی خدمت اقدس میں حاضر ہو کر دو سال آپ سے باطنی علوم اور پاک نفسی کے مقامات اور مدارج سیکھے، دو سال بعد ابوالبرکاتؒ نے حضرت امیرؒ کو مخاطب ہو کر فرمایا: "مجھے جوش مارنے والی چند ہانڈیاں دکھلائی گئیں اور آپ کے ہاتھ میں ایک بڑا چمچ دیکھا جس میں سے کچھ نوالے آپ لیتے جاتے تھے۔ اس سے یہ بتلانا مقصد تھا کہ مقبول بارگاہ الہی ہیں اور آپ مختلف اولیاء کاملین کے فیض سے کامیاب ہونگے۔" اس کے بعد ہی حضرت ابوالبرکاتؒ کا انتقال ہو جاتا ہے اور ادھر سے پھر حضرت مزدقانیؒ سیر و سیاحت کرنے اور دنیا بھر کے دوستانِ خدا سے فیض و برکات حاصل کرنے کا حکم دیتے ہیں اور حضرت امیرؒ حضرت مزدقانیؒ کے اس حکم کی تعمیل فرماتے ہیں۔ حضرت میر سید علی ہمدانیؒ نے "سیر وافی الارض" کے

پیش نظر عرب عجم، ہندوستان ماوراء النہر، ترکستان اور دوسرے اسلامی  
 بلاد کی سیر و سیاحت فرمائی۔ اس سیر و سیاحت میں جہاں آپ نے مناظر قدرت  
 چشم عبرت میں سے مشاہدہ کئے وہاں آپ نے بڑے بڑے علماء و مشائخ اور  
 خدائے سیدہ بزرگوں سے بھرپور دینی اور روحانی فائدہ اٹھایا۔ علماء  
 نے لکھا ہے کہ آپ اس سفر میں چودہ سو اولیاء اللہ سے فیض و برکات  
 حاصل کئے، کیونکہ آپ کی سیر و سیاحت کا زمانہ مختصر اور محدود نہ تھا بلکہ  
 اس کا سلسلہ اکیس سال اور بقول بعض اہل تاریخ بائیس سال کا طولانی  
 زمانہ تھا۔ اور جب حضرت امیر علوم و فنون، ترکیہ اخلاق، سلوک کے  
 مدارج میں اپنے معاصرین اور اس وقت کے برگزیدہ علماء و مشائخ  
 کرام پر مافوق ثابت ہوئے تب ان کو علماء وقت اور مشائخ زمانہ نے  
 بجائے علی بن شہاب علی ثانی اور امیر کبیرؒ جیسے معزز القاب سے پکارنا شروع

کیا۔ .... حضرت میر سید علی ہمدانی اور خط و کشمیر

یوں تو آپ نے ہر جگہ کے لوگوں کو دین اسلام کی طرف دعوت دی،  
 لیکن آنکھوں میں ہجری کے ربیع الآخر میں آپ نے خصوصیت سے ملک کشمیر  
 کو اپنی تبلیغی اور دینی دعوت کا مرکز بنایا۔ چنانچہ قاری محمد حسن گارایاری  
 اور مفتی محمد سعادت نے معتمد کتابوں کے حوالے سے ثابت کیا ہے، کہ  
 ”مختار“ نے تین مرتبہ ملک کشمیر میں تشریف لایا ہے۔ گو کہ آپؒ سے



پہلے حضرت سید عبدالرحمن بلیل شاہ ہضار رحمہ اللہ سہروردی القادری نے کشمیر میں اسلام کا جھنڈا گاڑا تھا اور ریجن شاہ کو مسلمان بنا کر اسلامی سلطنت کی بنیاد ڈالی تھی۔

پہلی مرتبہ حضرت امیرؒ نے سلطان شہاب الدین کے دورِ اقتدار کے دوسرے سال کشمیر کو اپنی سیر و سیاحت سے زینت بخشی، اس دفعہ آپؒ نے صرف چار ماہ کی قلیل مدت میں کشمیر میں اقامت کی ہے۔ یہ سیر کا واقعہ ہے۔ مقدم شریف سے اس کی تاریخ نکلتی ہے۔ جب سید خاوریؒ نے آپؒ کی آمد کی تاریخ درجہ ذیل ابیات میں قلمبند کی ہے۔ فرماتے ہیں: ۵

- ۱۔ میر سید علی شہ بہمان      ۵۔ سیرِ سلیم سیر کردہ فکو!
- ۲۔ شد مشرف مقدس کشمیر      ۶۔ اہل آس شد از و ہدایت جو
- ۳۔ سال تاریخ مقدم اورا      ۷۔ گفتم از مقدم شریف جو

ترجمہ: ”حضرت شاہ بہمانؒ نے چار دانگ عالم کی خوب سیر و سیاحت فرمائی۔ آئینہ انتخاب کی تشریف آوری سے کشمیر کے رہنے والے مشرف باسلام ہوئے ہیں، اور آپ سے ہدایت و رہبری کے طلب گار ہوئے۔ آپ کی تشریف آوری کا سال تاریخ مقدم شریف کے لفظ سے ڈھونڈو۔“

کشمیر میں چار ماہ قیام فرما کر ہندوستان کے راستے سے واپس ہوئے۔ دوسری مرتبہ آپؒ نے سلطان شہاب الدین کے بھائی سلطان قطب

الدین کے عہد حکومت میں سات سو سادات اور علمائے کرام کے ہمراہ کشمیر میں  
نزدل اجلال فرمایا اور محلہ علم الدین پورہ سنگر میں قیام فرمایا۔ اس  
کی تاریخ آمد اشعار کے آخری جملہ سے واضح ہوتی ہے :

شکر کز مقدم امیر کبیر .. بارغ کشمیر بچو گل بشگفت  
ہاتف غیب سال مقدم او .. آمد این جا علی ثانی گفت  
اس مرتبہ آپؑ نے بقول اہل علم دو سال چھ ماہ تک کشمیر میں قیام فرمایا۔  
تیسری مرتبہ آنجنابؑ نے ۸۵ھ میں کشمیر میں قدم رنجہ فرمایا۔ اس  
مرتبہ آپؑ نے لگ بھگ چھ ماہ کشمیر میں قیام فرمایا — یہ ہے حضرت  
امیر کبیر میر سید علی ہمدانیؒ کی کشمیر کے کی مختصر کیفیت۔

### حضرت امیرؒ کے ظاہر و باطن میں یکسانیت

جب تک کسی مبلغ اسلام کا ظاہر و باطن، دینی اور روحانی معرفت  
اور تقویٰ و طہارت کے ساتھ آراستہ نہ ہو، اور جب تک مبلغ اپنی پیش  
کردہ دعوت کے اصولوں پر اعتقاد اور عمل نہ رکھتا ہو تو وہ مبلغ  
کبھی اپنے مشن میں کامیاب نہیں ہو سکتا۔

اب آپؑ سیدنا حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ کی سیرت و  
صورت اور تقویٰ و طہارت دریافت کریں اور آنجنابؑ کی سینکڑوں  
کتابوں کا مطالعہ کریں تو آپؑ آنجنابؑ کو شریعت محمدی صلی اللہ تعالیٰ



علیہ وآلہ وسلم کا پابند، طریقت کا پیرو، حقیقت کا جوہری اور معرفت کا بخوڑ پائیں گے۔ وہ کون سی خوبی ہے جو حضرت امیر رحمہ اللہ میں موجود نہ تھی۔ وہ کون سے آداب مستحبات تھے جن پر آپ عمل پیرا نہ تھے؟ ان ہی خوبیوں اور محاسن کی بنا پر مختصر مدت میں آپ نے وہ کامیابی حاصل کی جو دوسرے مبلغوں کو صد ہا سال میں بھی حاصل نہ ہوئی۔

رَحْمَةُ اللَّهِ رَحْمَةً وَاسِعَةً ۖ مُتَوَالِيَةً إِلَى يَوْمِ الدِّينِ

### حضرت امیرؒ کی تصنیفات !

آپؒ کی تصنیفات کے بارے میں بعض علماء نے لکھا ہے کہ اس کتاب کی تصنیفات کی تعداد دو سو کے قریب ہیں جن میں مندرجہ ذیل قابل ذکر ہیں:

- ۱۔ ذخیرۃ الملوک ، ۲۔ چہل اسرار ، ۳۔ مودۃ القربی ، ۴۔ تلقینہ ،
- ۵۔ اربعینہ ، ۶۔ نفسیہ ، ۷۔ اداریہ ، ۸۔ الفتوہ ، ۹۔ ذکر یہ ،
- ۱۰۔ نفسیہ فارسیہ ، ۱۱۔ مہاج العارفین ، ۱۲۔ وجودیہ ، ۱۳۔ اعتقادیہ ،
- ۱۴۔ درویشیہ ، ۱۵۔ حل مشکل ، ۱۶۔ عقلیہ ، ۱۷۔ مکتوبات شریف ،
- ۱۸۔ سریہ ، ۱۹۔ سبعین ، ۲۰۔ معرفۃ الزائد ، ۲۱۔ جمع الاحادیث ،
- ۲۲۔ وصیت نامہ ، ۲۳۔ اورادِ فحیمہ ، ۲۴۔ مرآۃ طالبین ، ۲۵۔ قواعد عشرہ ،
- ۲۶۔ داوودیہ ، ۲۷۔ ہمدانیہ ، ۲۸۔ اخلاقیہ ، ۲۹۔ اسرار النقطہ ،
- ۳۰۔ شرح اسماء اللہ ، ۳۱۔ توریہ ، ۳۲۔ حل الفصوص ،

- ۳۳۔ مشارق الانوار ، ۳۲۔ آداب المرین ، ۳۵۔ اسرار الیہ ،  
 ۳۶۔ شرح قصیدہ خمزیہ ، ۳۷۔ فقریہ ، ۳۸۔ فارضیہ ،  
 ۳۹۔ چہل حدیث ، ۴۰۔ الدعوات .... وغیرہا

### شاہان کشمیر پر حضرت امیر کی تعلیم کا اثر

قارئین کرام کو یاد ہو گا کہ جب حضرت میر سید علی ہمدانیؒ نے پہلی مرتبہ کشمیر کو اپنی انشرف آوری سے مزین فرمایا تو اس وقت کشمیر کا بادشاہ سلطان شہاب الدین شہمیری تھا جو آپ کا حلقہ بگوش ہوا اور آپ کی نصیحت پر عمل کرتا رہا۔ مورخین نے لکھا ہے کہ شاہان کشمیر میں سے سلطان شہاب الدین کا زمانہ اقتدار نہایت بلند اور بالشان تھا، اس کے پاس پنجپش ہزار سوار اور پانچ لاکھ پیدل فوج تھی۔ شہاب الدین نہ صرف کشمیر کی حدود کو مضبوط کیا بلکہ کشمیر کی معرزی سمت کو قابل تک اور پنجاب کی طرف سرسند سے آگے بڑھا۔ ادھر سے بادشاہ دہلی فیروز شاہ تغلق کے دل میں یہ خطرہ پیدا ہوا کہ کہیں سلطان شہاب الدین دہلی تک نہ پہنچ پائے، اس مقابلہ کے لئے آمادہ ہوا۔ مگر اس سے جنگ کرنا بھی کسی وجہ سے مناسب اور سودمند نہ سمجھا اور اس کے دل میں یہ خواہش پیدا ہوئی کہ اگر کسی مفکر اور دانشمند کے ذریعہ باہم مصالحت ہو جائے تو غنیمت ہے۔

## حضرت امیرِ محبتِ ثالث

حسین اتفاق سے اُسی زمانہ میں حضرت امیرِ کبیر میر سید علی ہمدانیؒ کشمیر سے حج بیت اللہ کے لئے ہندوستان کے راستے سے تشریف لے گئے جب آپؒ دہلی پہنچے تو فیروز شاہ تغلق سے ملاقات ہوئی تو آپؒ ہی نے شہاب الدین اور فیروز شاہ تغلق کے درمیان مصالحت کروائی، اور آپؒ ہی فیروز شاہ کو اس بات پر آمادہ کیا کہ سلطان شہاب الدین کا علاقہ سرحد پنجاب تک رہے گا اور باقی حصہ پر بدستور فیروز شاہ تغلق کا راج ہوگا۔ چنانچہ دونوں بادشاہوں نے آپؒ کا فیصلہ تسلیم کر لیا۔ اسی طرح آپؒ ایک طرف سے حضرت امیرؒ کی درویشی کا خیال رکھئے، اور دوسری طرف سے آپؒ کی سیارت و کیارت پر غور کیجئے، جو کچھ اُس وقت آپؒ نے کیا اب بھی پیدار مغز لوگ اس کی پیروی کر سکتے ہیں۔ یہ عظیم کام آپؒ نے گاؤ تکیوں پر بیٹھ کر نہیں کیا، بلکہ اپنے وجود باوجود کو فقر حقیقی سے ہمکنار بنا کر کیا کچھ کم علم گمان کرتے ہیں کہ حضرت امیرِ کبیرؒ بھی معاذ اللہ ان کی طرح قالین نشین تھے۔

## حضرت امیرؒ اور سلطان قطب الدین

جب حضرت میر سید علی ہمدانی رحمہ اللہ دوسری مرتبہ کشمیر میں تشریف فرما ہوئے تو اس وقت کشمیر میں سلطان قطب الدین بہادر سلطان



شہاب الدین شہمیری حکومت کرتا تھا۔ بہ عظیم المرتبہ اور نیک نژاد بادشاہ بھی آپ کی خدمت میں حاضر ہوا اور آپ کے ارشادات و ہدایات پر عمل کرتا تھا۔

چونکہ کشمیر میں اسلام تازہ تازہ ہی پہنچا تھا، اس لئے اس ملک کے عوام و خواص بغیر مشرکانہ مراسم ادا کرتے تھے۔

سلطان قطب الدین بھی بذاتِ خود کالی شوری مندر پر روزانہ جاتا تھا اور وہاں جا کر رسوم جاہلیت انجام لاتا تھا۔ آپ کی نصیحت سے وہ اس حرکت سے باز آیا۔ اسی طرح سلطان قطب الدین کے عقد میں دو لگی بہنیں تھیں جو اسلامی احکام کے برخلاف تھیں۔ حضرت امیر نے بادشاہ کو سمجھایا کہ یہ اسلامی تعلیم و قوانین کے برخلاف ہے اس لئے ان دونوں میں سے ایک کو طلاق دیکر اپنے سے جدا کر دو۔ چنانچہ بادشاہ نے آپ کی نصیحت پر بجاں و دل عمل کیا، حضرت امیر بھی بادشاہ پر خوش ہوئے، اور اپنے ہاتھوں سے تیار کی ہوئی کلاہ اسکو عطا کی۔ بادشاہ اور بادشاہ کی اولاد اجلاس عام اور مخصوص اوقات میں فخر کے طور پر اس کلاہ مبارک کو اپنے تاج پر رکھتے تھے۔ سلطان فتح شاہ تنگ بہر اس دستور پر عمل ہونا نہ چاہا۔ لیکن سلطان فتح شاہ شہمیری نے اپنے آخری ایام میں وصیت کی کہ یہ کلاہ اُس کے کفن کے ساتھ قبر میں رکھی جائے تو بادشاہ کی وصیت پر عمل کیا گیا۔ جب اس واقعہ کا علم شیخ المشائخ بابا اسماعیل

کے خلیفہ خاص جناب فتح اللہ صاحب اور مولانا فی شاگردِ رشد حضرت  
عبد اللہ رحمان جامیؒ کو ہوا تو انہوں نے اس پر افسوس کر کے فرمایا کہ "سلطنت  
انہیں ہاں رفت" یعنی "اب شہمیری خاندان سے حکومت جاتی رہی....." یہ  
ہر فیض کہ در سابقہ ہر دو جہان است  
در پیروی حضرت شاہ ہمدان است  
شاہ ہمدان بلکہ شاہنشاہ جہان است  
اے خاکہ بر آں دیدہ کہ درینے گمان است

## حضرت امیر کا وصال، انتقالِ پیر ملال!

تیسری بار جب حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ اسلام کے  
اعلیٰ قوانین کو ملکِ کشمیر میں رواج دینے اور ان کو عملی طور پر تشکیل  
دینے کے لئے جاوہِ افروز ہوئے اور جابجا مساجد، خانقاہیں اور  
تبلیغی مراکز کا قیام عمل میں لایا اور اپنے خاغا، اور مبلغین کو  
مختلف مقامات پر متعین کیا۔ تو ۸۶ھ ہجری کے آخر میں آپ کو پھر  
حرین شریفین کی زیارت کا شوق ہوا، اور آپ اپنے مخصوص رفقاء  
کے ہمراہ پکھلی کے راستے سے کشمیر سے رخصت ہوئے۔ اور جب  
آپ یوسف زئی کے علاقہ گبر و سواد میں پہنچے تو غرہ ذی الحجہ ۸۶ھ  
سے آنجناب کو اپنے بدن مبارک میں کچھ کمزوری محسوس ہوئی،

پانچ دن تک کچھ تناؤ نہ فرمایا، پانچویں دن شام کو خالص پانی کے چند گھونٹ نوش فرمائے۔ ذی الحجہ مذکور چھٹی شب میں اپنے ساتھیوں کو وصیتیں اور نصیحتیں فرمانے لگے، اور

”لَسْمُ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ“ يَا اللَّهُ، يَا فَرِيقُ،  
يَا حَبِيبُ پڑھتے ہوئے ربّانی فدا :

”رَبِّكَ رَاضِيَةٌ مَرْضِيَّةٌ فَإِذَا خَلَى فِي عِبَادِي  
وَإِذَا خَلَى جَنَّتِي“ —، ”کی بشارت میں فضلے ملکوتی میں عالم  
لاہوت کی طرف حضرت امیر کبیر میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ کی رُوح  
مبارک پرواز کر گئی۔ اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَيْہِ رَاجِعُونَ۔

پہچھے کہ حضرات انبیاء و کرام علیہم السلام اجمعین کے بعد حضرت  
آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام سے حضرت میر سید علی ہمدانیؒ جیسے بہر وقت  
بیٹے بہت کم پیدا ہوئے ہوں گے۔

بعض حضرات نے لکھا ہے کہ علاقہ سواد و گبر میں کچھ لوگوں نے حضرت  
امیر رحمۃ اللہ کے ساتھ بعض مسائل پر بحث کی جس کا انجام یہ ہوا کہ  
آپؒ کے مخالفین نے کھانے کیساتھ آپؒ کو زہر دیا۔ لیکن روایتی حیثیت  
سے ”زہر کا واقعہ“ درست نہیں ہے کیونکہ وہ کس ملّا اور عالم کی طاقت تھی  
کہ وہ حضرت امیر رحمۃ اللہ جیسے بحرِ بیکران سے بحث و مباحثہ یا مناظرہ  
کر سکتا۔



وفات کا جو واقعہ میں نے لکھا ہے وہ قاری محمد حسن فاضل صاحب  
کا بیاری کی نارسا عبارت سے لیا ہے اور زہر کا واقعہ مختلف تاریخوں  
میں درج ہے اور ان کی اتباع مفتی محمد سعادت صاحب کی ہے، اور  
اگر زہر کا واقعہ صحیح ہو بھی تو سمجھ لیجئے کہ اللہ تبارک و تعالیٰ نے آپ کو  
شہادت کا درجہ بھی عطا کیا ہے، جس سے آپ کی روحانی زندگی اور  
بھی زیادہ قوی اور مضبوط ہو جاتی ہے۔

ہرگز نہیر آدلش زندہ شدہ بعشق  
ثبت است بر جبریدۂ عالم دوام ما

### مرض الوفات میں آپ کی وصیت

جناب حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ نے وصیت کی تھی، کہ  
مجھے اپنے اسلاف کرام کے قبرستان میں دفن کیا جائے۔ آپ کی انتقال  
پیر ملال کے بعد آپ کے رفقاء میں اختلاف ہوا کوئی کہنا تھا کہ ہم شفیق  
ہیں آپ کو دفن کریں گے، یکھلی والوں کی آرزو تھی کہ نعش مبارک  
ان ہی کے حوالے کی جائے۔ حضرت امیر رحمہ اللہ کی وصیت کی بنا پر  
آپ کے اہل ملک کی یہ خواہش تھی کہ آپ کا مرقہ کولاب میں ہی  
ہونا چاہئے۔ اس اختلاف کو دور کرنے کے لئے آپ کے محرم خاص  
اور ملازم بااختصاص حضرت شیخ قیام الدین بدخشی رحمہ اللہ نے فرمایا

کہ جس ملک کا باشندہ آپؐ کا تابوت مبارک اٹھا سکے اسی ملک میں  
 آپؐ دفن ہوں گے۔ سب حاضرین نے یہ تجویز تسلیم کی، مگر تابوت  
 کسی سے اٹھ نہ سکا۔ آخر کار جناب شیخ قوام الدین بدخشیؒ ہی نے  
 آپؐ کا تابوت اٹھایا، چھ ماہ کا راستہ طے کرتے ہوئے ہر جمادی  
 الآخر ۸۷۷ھ میں ختلان (کولاب) پہنچے جہاں حضرت امیرؒ کو اپنے  
 ہی آبائی مقبرہ میں سپرد خاک کر دیئے گئے۔ اللہ تبارک و تعالیٰ کی لاکھوں  
 کروڑوں رحمتیں ہوں اس منزار پر، الوار پر جہاں اس وقت حضرت  
 میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ اسودہ اور آرام فرما ہیں۔

سیادت پناہ آل امیر کبیرؒ : چودریا غ جنت نہادہ سریر  
 حسن سال مولود کمرد وصال : دریا بیت گفتار ز طبع منیر

... ❖ ...

منفخر عارفان شہ ہمدانؒ : کز دشت یاغ معرفت شغل  
 منظر نور کہ رویش را : عاقبت از جہانیاں بہفت  
 عقل تاریخ سال رحلت او : سید باعلی ثانی گفت  
 اَللّٰهُمَّ احْشُرْنِيْ مَعَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَوْمَ لَا يَنْفَعُ مَالٌ وَ  
 لَا بَنُونَ اِلَّا مَنْ اَتَى اللّٰهَ بِقَلْبٍ سَلِيْمٍ - ❖  
 ماخوذ از تالیف خاکسار "التنوير في كرامات امير"

❖ .. ❖ .. ❖

## باب اول

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مقدمہ اور افتتاحیہ

انفاس قدسیہ

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَكَفَى وَسَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى

اَمَّا بَعْدُ

حضرات ! ہم اس وقت اہل زمانہ کی غفلت اور ان کی حقیقت ناشناسی کے پیش نظر حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ کے اذکار قلم بند کرنے کی سعادت حاصل کرنا چاہتے ہیں۔ اس سلسلہ میں بندہ کمترین از خود کچھ عرض نہیں کرے گا، بلکہ انتباہ فی سلاسل اولیاء اللہ میں حضرت سید المحدثین شاہ ولی اللہ محدث دہلوی رحمۃ اللہ علیہ نے جو کچھ ”ظائف کبرویہ“ کے زیر عنوان فارسی میں قلم بند فرمایا ہے، رقم الحروف آپ ہی کی عبارت شریفہ کا خلاصہ پیش نظر رکھ کر یہ تفسیریں کرے گا۔ پھر مزید اطمینان کی خاطر شاہ صاحبؒ کی فارسی عبارت بھی مبن و عن پیش کرے گا، تاکہ کسی کو شک و شبہ کی گنجائش باقی نہ رہے کہ حضرت شاہ ولی اللہؒ برصغیر ہند و پاک اور ہنگلہ دیش کے تمام



مکاتیب فکر علماء و فقہاء اسلام کے شیخ الشیوخ اور استاذ الاساتذہ  
ہیں رحمہم اللہ علیہم -

اب آپ حضرت شاہ صاحبؒ کی فارسی عبارت کا خلاصہ ملاحظہ فرما دیں :-

سلسلہ کبرویہ کے طریق و ظائف کا نمبر اول اور بالترتیب

فصل  
اول

۱۔ جو نہی صبح صادق اچھی طرح ظاہر ہو جائے تو فجر کی سنت کی دو  
رکعتیں پڑھ کر اور سلام پھیرنے کے بعد ایک سو بار ”سُبْحَانَ اللَّهِ  
وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ“  
پڑھے۔ اس کے بعد فجر فرض کی دو رکعتیں پڑھے۔

حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں : کہ  
”جب میں سراندیپ میں حضرت آدم علیہ السلام صلی اللہ کا قدم کاہ  
دیکھنے کیلئے گیا تو میں نے اس روز صبح کے وقت ایک عجیب و غریب  
خواب دیکھا، کہ اکثر مشائخ کرامؒ اس فقیر کی ملاقات کے لئے روحانی  
طور پر حاضر ہوئے جن میں حضرت نجم الدین کبریٰ رحمۃ اللہ علیہ  
جلوہ افروز تھے۔ حضرت میر سید علی ہمدانیؒ فرماتے ہیں : کہ میں نے  
حضرت نجم الدینؒ سے خواب ہی میں دریافت کیا : کہ حضرت ! اذکار و  
اوراد میں کون سا ذکر زیادہ فضیلت رکھتا ہے اور کس کا زیادہ ثواب

ہے؟ فرماتے ہیں، کہ حضرت نجم الدین کبریٰؒ نے جواب دیتے ہوئے فرمایا میں نے ان تمام اخبار و احادیث صحیحہ کا مطالعہ کیا ہے جو اذکار اور او کے باب میں وارد ہیں، تو غور و فکر کے بعد معلوم ہوا کہ جو فضیلت و ثواب "سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ" میں پایا جاتا ہے وہ اجر و ثواب کسی اور ذکر و وظیفہ میں نہیں پایا۔

حضرت میرؒ فرماتے ہیں: کہ جب میں خواب سے بیدار ہوا اور حضرت نجم الدین کبریٰؒ کے جواب پر غور کیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی وہ حدیث مبارک یاد آئی جب سید المحدثین حضرت محمد بن اسماعیل البخاری عطر اللہ مرقدہ نے بخاری شریف کے جلد دوم کے اختتام پر لائے وہ یہ ہے کہ سالتکب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا:

"كَلِمَتَانِ خَفِيفَتَانِ عَلَى اللِّسَانِ ثَقِيلَتَانِ فِي الْمِيزَانِ حَبِيبَتَانِ إِلَى الرَّحْمَنِ (وہما) سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ لہ"

ترجمہ: "دو کلمے ہیں زبان پر آسان اور ہلکے، میزانِ عمل میں

لہ: یہ بخاری شریف کی آخری حدیث ہے۔ لیکن "وَبِحَمْدِهِ اسْتَغْفِرُ اللَّهَ" کے الفاظ دوسری کتب احادیث سے ماخوذ ہیں۔ بخاری شریف میں یہ کلمات درج نہیں ہیں۔

بہت بھاری اور وزن دار ہیں اور پروردگار رحمن کو بہت پیارے اور محبوب ہیں، یعنی: "سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ۔" (اللہ کی پاکی بیان کرتا ہوں اس کی تعریف کے ساتھ اور اللہ کی پاکی بیان کرتا ہوں جو اپنی عظمت و بزرگی میں بہت ہی برتر ہے۔)

۲۔ اور شاہ صاحب <sup>رحمۃ اللہ علیہ</sup> لکھتے ہیں کہ حضرت شیخ محی الدین <sup>رحمۃ اللہ علیہ</sup> نے فتوحات مکیہ میں لکھا ہے کہ جو کوئی فجر کی نماز پڑھ کر اس تسبیح کو ایک سو بار پڑھے گا اس کو برکت حاصل ہوگی اور وہ صفا ذہنی مشاہدہ کرے گا۔ اسی طرح جو کوئی اس دُعا کو فجر کی سنتوں کے بعد پڑھے گا، جو حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے مروی ہے، یعنی: "اللَّهُمَّ اِنِّیْ اَسْئَلُكَ رَحْمَةً..... اِلٰی الْاٰخِرِ" پھر فرض نماز (فجر) شروع کر لگا تو اللہ جل شانہ اس کے گناہوں کو مغفرت فرمائے گا۔  
(نوٹ: یہ دُعا آگے آئے گی، انشاء اللہ)

### سلسلہ کبرویہ کا دوسرا ذکر اور ورد اور ادھیچہ

چنانچہ حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی <sup>رحمۃ اللہ علیہ</sup> فرماتے ہیں کہ عمل مذکور کے بعد نماز فجر کی دو رکعتیں پڑھ کر سلام پھیرے بعد از سلام فوراً اور ادھیچہ شروع کرے اور فرماتے ہیں کہ اور ادھیچہ قیمتی برکات میں سے ہیں اور



اس کا کلمہ، کلمہ خیر و برکت کا موجب ہے اور جو شخص خضوع و خشوع کے ساتھ اور اذیت پر سے گزرتے گا وہ اس کی برکت کا ضرور شاہدہ کرے گا۔ اتنا ہی بلکہ وہ چودہ سو اولیاء اللہ کی ولایت سے حصہ پائے گا۔ اور فرماتے ہیں: کہ اگر اس اوراد کے فضائل و خواص بیان کئے جائیں گے تو بہت وقت صرف ہوگا، کیونکہ آنجناب (حضرت علی ثنائیؑ) نے ساری عمر شریف میں معمورہ عالم کی تین مرتبہ سیر کی ہے اور چودہ سو اولیاء کاملین رحمہم اللہ اجمعین سے ملے ہیں۔ ان میں سے چار سو اولیاء کرامؑ کو سلطان محمد بندہ خدا کی مجلس میں دیکھا ہے اور ہر ولی سے رخصت ہوتے وقت دعا اور رقعہ بھی التماس کی ہے اور ان رقعوں کو اپنے جامعہ مبارک کے ساتھ مرقع کر لیا ہے، اور ان دعاؤں اور ذکر کو جو بے اختیار ان کی زبان فیض تر جان پر جاری ہوئے تھے جمع کیا ہے۔ یہاں تک کہ اس اوراد کا مجموعہ تیار ہو گیا۔ اور خود حضرت میر سید علی حمدانی رحمۃ اللہ علیہ سے منقول ہے کہ فرماتے ہیں: کہ جب میں بارہویں مرتبہ کعبہ شریف کی زیارت کے لئے گیا تو مسجد اقصیٰ میں پہنچا یہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو خواب میں دیکھا کہ اس درویش (مراد حضرت میرؑ) کی طرف تشریف لارہے ہیں، اور میں اٹھا اور آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے سامنے حاضری کا شرف حاصل کیا،

اور عرضِ سلام سے فراغت پا کر آپؐ نے اپنے آستین مبارک سے ایک  
 جزو نکالا اور مجھ سے فرمایا "تخذ هذا الفتحية" یعنی اس فتحیہ  
 کو لے لو۔ آپؐ فرماتے ہیں، جب عید نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ  
 وسلم کے دستِ مقدس سے لیا اور نظر کی، تو یہی اوراد فتحیہ  
 تھی اور اسی اشارہ سے اس مجموعہ اذکار کا نام اوراد فتحیہ رکھا  
 گیا۔ واللہ العادی الی صراط الممتقین۔ اس طرح اب  
 اوراد فتحیہ کی فضیلت و برتری دوسرے بہت سے اذکار پر ثابت  
 ہوئی۔ مَا شَاءَ اللہ تَعَالٰی

### تیسرا وظیفہ، فتح مبین علیٰ حمدانی رحمہ اللہ

وہ یہ ہے کہ پہلی آدھی رات کو اٹھے اور تازہ وضو کرے اس کے  
 بعد دو رکعت بہ نیت نفل اس طرح ادا کرے کہ پہلی رکعت میں سورۃ  
 فاتحہ کے بعد پندرہ دفعہ سورۃ اخلاص پڑھے۔ دوسری رکعت  
 میں بھی ایسا ہی کرے اور سلام پھیرنے کے بعد "بِسْمِ اللہِ الرَّحْمٰنِ  
 الرَّحِیْمِ" ایک ہزار (۱۰۰۰) مرتبہ پڑھ کر پھر "یا خنیٰ الالطاف  
 اذرحنیٰ بملطفک الخفی" ایک ہزار (۱۰۰۰) مرتبہ پڑھے۔ اس کے  
 بعد "یا بذرّوح" ایک ہزار ایک (۱۰۰۱) مرتبہ پڑھ کر اپنا سر اپنے گمراہ  
 میں جھکائے اور مراقبہ کرے اور دیکھے کہ عالم غیب سے کیا چیز شاہد ہوتی

ہے۔ مراقبہ سے فراغت کے بعد پھر دو رکعت نفل پڑھے اور ان کا ثواب حضرت میر سید علی ہمدانی رحمہ اللہ کی روحِ مطہری کو پہنچائے، آمین۔

یہ تھا حاصلِ ترجمہ اس عبارت کا جو حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی رحمۃ اللہ علیہ نے فتح الباقی میں مسائل اولیاء اللہ میں طریق و مخالف سلسلہ ہمدانیہ کے زیر عنوان تلمیذ فرمایا ہے۔ اچھے! اس مقام کی اہمیت کی بنا تک یہ پورتاہ ولی اللہ صاحب کی اصلی فارسی عبارت بھی ملاحظہ فرما کر راقم مؤلف کے لئے دعاوی خیر و برکات فرمائے :

”فہر سی عبارت“

”کہ کیفیت اور ادوار اوقات سلسلہ کامل المحقق العبدی علی الشافعی میر سید علی ہمدانی قدس اللہ سرہ العزیز آت کہ جوں سپیدی شمع صادق بد مذ دو رکعت نماز مستقامت ماحول کلاز و چوں سلام بد ہداین تسبیح راعد بار بخواند کہ سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ“

مقل است از آن حضرت رحمۃ اللہ علیہ کہ در منشہ خود نوشتہ اند کہ در آن وقت کہ بسر اندر پ بہ زیارت قدم گیارہ آدم صغی رفتم جوں نزدیک آن قدم گاہ رسیدم سحر گاہ و آنحضرت



عظیم شده که جمیع کثیر از مشایخ کبار بدیدن این درویش آمدند  
 از آن جمله شیخ نجم الدین بکر بنی بود قدس الله سره الغزینی در آن  
 حالت از شیخ سوال کردم از اذکار کدام فاضل ترست که  
 بمواظبت آن قریب بنده بحق میسر شود شیخ فرمود که در جمله  
 اخبار و احادیث صحیح نظر کردم آن عظمی که درین تسبیح یافتم  
 در هیچکدام نیافتم چوں بخود باز آمدم این حدیث آنحضرت صلی  
 الله علیه و آله وسلم بخاطر آمد که کلمتان خفیفان علی اللسان  
 ثقیلتان فی المیزان حبیبان الی الرحمن وهما سبحان  
 الله وبحمده سبحان الله العظیم وبحمده استغفر الله  
 رسول الله صلی الله علیه و آله وسلم و شیخ محی الدین بن العربی  
 قدس الله سره الغزینی در فتوحات آورده است که هر که بامداد  
 صد بار این تسبیح بگوید ویرایش گناه نماند و این از وصایای  
 مشایخ است که هر که مداومت نماید برکت و صفائی آن را  
 مشاهده خواهد کرد چوں صد بار بخواند ایضا این دعا را که حضرت  
 عبدالله بن عباس رضی الله تعالی عنهما از سالمتاب صلی الله  
 علیه و آله وسلم روایت می کنند که میان

سُنَّت و فَرِیضَه بامداد بخواند  
 اللَّهُمَّ اِنِّی اَسْأَلُكَ رَحْمَةً ..... تا آخر - بخواند بعد

فريضہ نماز بامداد بگذار چوں سلام دید به اوراد فتح خوانند  
 مشغول شد که از برکات اینفاس هزار و چهار صد (۱۴۰۰)  
 ولی کامل جمع شده است و فتح هر یک از اس در کلمه بود است  
 هر که از سر حضور ملازمت نماید برکت و صفائی آن مشاهده  
 خواهد نمود از ولایت هزار و چهار صد ولی نصیب باید اللہ  
 ولی التوفیق اکنون اگر فضائل و خواص این اوراد گفته  
 شود تبطویل انجامد چرا که آن حضرت در مدت عمر خود معمور  
 عالم را سه نوبت سیر کرده اند و هزار چهار صد ولی کامل  
 را یافته اند و چهار صد را از ایشان در یک مجلس سلطان  
 محمد خدائے بنده دیده اند و از هر ولی در وقت وداع دئے  
 و رقعۃ التماس نموده اند و آن رقعہا را جامہ خود مرقع کرده  
 اند و آن ادعینہ و اذکار را کہ بے اختیار بر زبان ایشان  
 جاری مے شده جمع ساخته اند این اوراد شده است منقول  
 است از یہان حضرت کہ چوں دوازدهم بار بزیارت کعبہ  
 رفتیم بہ مسجد اقصی رسیدیم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم  
 را واقعہ دیدیم کہ بجانب این درویش می آیند برخاستم  
 پیش رفتیم و سلام بگفتم از آستین مبارک خود جزوی بیرون  
 آور دند و این درویش را فرمود کہ تمذ لہذہ الفقہی یعنی

بگیر این فقیہ را چون از دست مبارک حضرت رسالت مآب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم گرفتیم و نظر کردیم ہمیں "اوراد" بودند بدین اشارت "اوراد فتحیہ" نام کرده شد

گرفتیم و نظر کردیم ہمیں اوراد بودند بدین اشارت اوراد فتحیہ شد "وَاللّٰهُ الْمَهْدٰی اِلٰی صِرَاطٍ مُّسْتَقِیْمٍ" فذکر اہ اوراد فتحیہ بہ تمامہا و وجہت بخط سیدی والوالید قدس سرہ ختم میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ اول نیم شب برخیزد و وضو تازہ کند و دو رکعت نفل ادا نماید و در ہر رکعت بعد سورۃ فاتحہ پانزدہ بار سورۃ اخلاص بعد از سلام یک ہزار بار بگوید *يَسْبِحُ اللّٰهُ الرَّحْمٰنُ الرَّحِیْمُ* بعد از اس ہزار بار بخواند "يَا خَفِیْ لَا لَطَافَ اَدْرِکْنِیْ یٰ لَطِیْفُ الْخَفِیْ" بعد ہزار و یکبار "یا بد گدھ رح" بخواند و سر بگریبان فرد برد و مراقبہ کند بہ بنید از عالم غیب چہ چیز مشاہدہ میشود بعد از فروغ دو گانہ بثواب حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ بخواند، انتہی۔"

ہو سکتا ہے کہ کوئی صاحب حضرت نجم الدین کبریٰ رحمۃ اللہ علیہ کے اصلی جواب پر یہ اعتراض کر لے کہ "احادیث صحیحہ میں آیا ہے: "أَفْضَلُ



الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، یعنی سب بہترین ذکر لا الہ الا اللہ ہے اور پھر یہ کلمہ شریف قرآن حکیم کی ایک آیت کرمیہ کا جزو بھی ہے۔ جیسا سورۃ محمد (صلو اللہ علیہ وسلم) میں ارشاد باری ہے،  
فَاعْلَمْ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ،  
پس ظاہر ہے کہ تلاوت قرآن پاک اگرچہ ایک ہی آیت یا جزو آیت ہو وہ بالاتفاق افضل العبادۃ و اکرم الطاعات ہے۔ تو پھر کس طرح ابوالجناب حضرت نجم الدین کبریٰ رحمۃ اللہ علیہ کا جواب درست اور حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ کی تائید صحیح قرار دی جاسکتی ہے۔

— اس اعتراض کا جواب !

.... وَاللَّهُ اعْلَمْ، یہ ہے کہ حضرت میر سید علی ہمدانی کا خواب سحر کے وقت جیسا کہ گذر گیا۔ پس سوال کا تعلق وقت سحر کے ذکر کے ساتھ تعلق، اور حضرت نجم الدین کبریٰ کا خواب بھی سحر کے وقت کے ذکر سے متعلق ہے۔ اور اس پر آیت بلند پایہ :  
”وَبِالْأَسْحَارِ هُمْ يَسْتَغْفِرُونَ“ کہ با خدا لوگ راتوں کے آخری وقتوں میں اللہ تعالیٰ سے مغفرت کے خواستگاریاں کرتے ہیں اسی طرح حضرت شیخ رحمۃ اللہ علیہ کے جواب کی تائید سورۃ احزاب کے اس آیت کریمہ سے بھی ہوتی ہے :

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا وَ  
سَبِّحُوهُ بُكْرَةً وَأَصِيلًا ۝ (آیت ۴۱، ۴۲) — یعنی حضرت

شیخ کا مطلب ہے بلحاظ وقت سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ  
سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ، اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ، اَغْفِلْ اور بہت  
زیادہ اجر و ثواب ہے۔ اور یہاں کلمہ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، کا افضل  
ذکر ہونا، بلحاظ عموم اذکات ہے۔ حضرت شیخ صاحب کی فارسی  
عبارت کا پہلا ہی جملہ ہمارے جواب کی تائید کرتا ہے۔

بھڑال۔ تبیح مذکور انفرادی صورت میں پڑھے یا اجتماعی۔  
اس میں دونوں باتوں کی گنجائش ہے کیونکہ حضرت شاہ صاحب خود  
لکھتے ہیں کہ حضرت میر رحمۃ اللہ علیہ کے پیرو کشمیر اور خراسان میں  
زیادہ ہیں۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ موصوف یہاں اجتماعی صورت  
میں پڑھنے سے نیک آگاہ تھے۔ اور پھر اس پر انکار اور بدعت کا لفظ  
نہیں فرمایا۔ تو معلوم ہوا کہ اجتماعی طریقہ سے مجموعہ قسم کے اذکار جہر  
غیر مفروض کے پڑھنے میں مکمل جواز ہے، ورنہ حضرت شاہ صاحب  
خود اس کی صحت فرماتے۔ جیسا کہ مجددین اور علماء صالحین کا دستور  
ہے۔ پھر یہ ہندو پاک ہی کے نہیں بلکہ عرب عجم کے استاد ہیں۔

جب انہوں نے حدیث مذکور اپنے عمل پر لکھا، تو پھر آجکل کے  
رسالہ خوانوں کو شرم آجانی چاہئے جو تبیح مذکور کے پڑھنے سے

یا تو انکاری ہو جاتے ہیں یا اس کے جہراً پڑھتے وقت تاکہ جڑ جائے  
ہیں۔ پھر اس لادینیت اور دھڑت کے زمانہ میں اصلاح امت  
اور تعلیم مسلمان کے لئے اس کا جہراً پڑھنا تریاقِ اکبر سے سمجھ نہیں آئے  
شاہ صاحب نے جس دُعا کے بارے میں فرمایا ہے کہ وہ  
سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَلِيمِ اَسْتَغْفِرُ اللَّهَ  
کے بعد پڑھے جس کی روایت آپؐ نے حضرت عبداللہ بن عباسؓ سے  
اللہ تعالیٰ عنہما کی طرف فرمائی ہے وہ پوری دُعا یہ ہے :

” اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ رَحْمَةً مِنْ عِنْدِكَ  
تَهْدِیْ بِهَا قَلْبِیْ وَتَجْمَعُ بِهَا اَمْرِیْ وَتَكْفِیْ  
بِهَا شَعْنِیْ وَتُصْلِحُ بِهَا دِیْنِیْ وَتَحْفَظُ بِهَا غَايَتِیْ  
وَبِهَا شَاهِدِیْ وَتُبَيِّضُ بِهَا وَجْهَیْ وَتُرِیْ بِهَا  
عَمَلِیْ وَتُلْهِمْنِیْ بِهَا رُشْدِیْ وَتَزِیْدُ بِهَا  
الْفَقْرَیْ وَتَعْصَمْنِیْ بِهَا مِنْ كُلِّ سُوْءٍ۔“

ترجمہ : ” اے اللہ ! میں آپ سے ایسی رحمتہ خاصہ کا سوال کرتا ہوں،  
جس سے آپ میرے دل کو ہدایت فرمائیں گے اور جس سے مجھے اطمینانِ مطلق  
نصیب ہو۔ اور جس سے تو میری پریشان حالی کی درستی فرمائیں گے،  
اور جس سے تو میرے دین کی اصلاح فرمائیں گے اور اس کی برکت  
سے آپ میرے نامہ اعمال کو بلند درجہ عطا فرمائیں گے۔ اور ایسی



رحمت کا خواستگار ہوں جس سے آپ قیامت کے دن میرے چہرے کو روشنی فرمائیں، (اور جس سے آپ اے اللہ! میرے عملوں کو پاک و صاف بنائیں گے۔) اور میری محبت کا اضافہ فرمائیں گے، اور جس سے آپ مجھے ہر بُرائی اور ناپسندگی سے حفاظت فرمائیں گے۔“



## ضروری نوٹ :-

اوراد شریف کے بعض کلمات کی شرح لکھنے سے قبل ہم نے ”ذکر الہی“ کی اہمیت و فضیلت و عظمت پر ایک مقالہ سپردِ قلم کیا کیونکہ اوراد شریف اذکارِ مسنونہ کا ایک دلپذیر انتخاب ہے اور اس مضمون کے بعد پہلے آپ فضیلتِ بسمِ اللہ ملاحظہ فرمائیں گے کیونکہ انجانب نے اسی آیتِ بلند پایہ سے یہ تالیف لطیف ترتیب دی ہے اگرچہ شہیدؒ بعد نماز فجر صدیوں سے یہ اوراد کلمہ استغفار سے شروع کرتے ہیں اور اس طرح وہ متابعتِ سنتِ نبویؐ کرتے ہیں ہاں فجر نماز کے بغیر دن میں جب بھی اجتماعی یا انفرادی طورِ قرأت اوراد کی جاتی ہے تو تعوذ و تسبیح کے ساتھ شروع کی جاتی ہے جیسا کہ خانقاہِ معلیٰ سرگند میں اسجناب کے دور سے رائج ہے باقی تمام مطبوعہ و غیر مطبوعہ نسخہ جات اوراد شریف میں کلمہ استغفار اللہ سے پہلے آیتِ بسمِ اللہ الرحمن الرحیم مرقوم ہے۔



## ذکر الہی کی اہمیت و عظمت



فصل دوم

اللہ جل شانہ سورہ بقرہ میں فرماتا ہے :

فَاذْكُرُونِي اَذْكُرْكُمْ وَاَشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُونَ ○

”یعنی تم مجھے یاد کرو، میں بھی تم کو یاد کروں گا۔ اور میرا شکر ادا کرو اور نہ شکر ہی نہ کیا کرو۔“

علماء اسلام نے اس بات پر بحث کی ہے کہ بندہ کا خدا تعالیٰ کو یاد کرنے اور خداوند تعالیٰ کا اپنے بندوں کو یاد کرنے کے کیا معنی ہیں۔ ؟ تو اس سلسلے میں رئیس المفسرین حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے آیت مبارکہ کے یہ معنی کئے ہیں : ”اَذْكُرُونِي بِطَاعَتِي اَذْكُرْكُمْ بِمَعُونَتِي۔“ کہ تم اپنی عبادت و بندگی سے مجھے یاد کرو، تو میں تم کو اپنی فتح و نصرت سے یاد کروں گا۔“ جیسا کہ یہی معنی اس آیت کریمہ سے ظاہر ہے :  
وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فَاٰفَيْنَا لِلْخَلَفِ بِتَنَاهٍ سَبَّلْنَاهُ“ کہ جو لوگ میرے راستے پر چلے کھیلنے کو شان رہتے ہیں، تو ہم ضرور ان کو اپنے راستوں پر چلا دیں گے۔

۲۔ حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے مذکورہ آیت مبارکہ کی اس طرح تشریح فرمائی ہے : ”اَذْكُرُونِي بِطَاعَتِي اَذْكُرْكُمْ بِمَعُونَتِي۔“ یعنی تم مجھے بندگی سے یاد کرو میں تم کو اپنی

بخشش و مغفرت سے یاد کرونگا۔“ جیسا کہ دوسری آیت مبارکہ میں اللہ تبارک و تعالیٰ کا ارشاد ہوا ہے :

وَاطِيعُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ۝ ”یعنی، تم اللہ اور اس کے رسول معظم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی بندگی اور تابعداری کرو، تاکہ تم پر رحم کیا جائے۔“

۳۔ حضرت فضیل بن عیاض رحمۃ اللہ علیہ نے زیر بحث آیہ مبارکہ کی تفسیر اس طرح بیان کی ہے۔

”فَاذْكُرُونِي يَطَاعَتِي اَذْكُرْكُمْ بِتَوَالِي۔“ یعنی، تم مجھے عطا و فرمانبرداری سے یاد کرو، تو میں تم کو ثواب سے یاد کروں گا۔“ یعنی، تمہاری طاعت و فرمانبرداری کو ضائع نہیں ہونے دو، گناہ جیسا کہ قرآن حکیم کے سورۃ الکہف میں یہی معنی اللہ تبارک و تعالیٰ نے ان الفاظ میں ادا فرمایا :

اِنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّٰلِحٰتِ اِنَّا لَا نَفِیْجُ اَجْرَ مَنْ اَحْسَنَ عَمَلًا ۝ ”کہ بے شک جو لوگ ایمان لے آئے اور نیک کام کئے ہیں، تو ہم نیک کام کرنے والوں کا اجر و ثواب کسی طرح ضائع نہیں کریں گے۔“

۔ پیغمبر اسلام حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا :  
”مَنْ اطَاعَ اللَّهَ فَقَدْ ذَكَرَ اللَّهَ وَاِنْ قَلَّتْ صَلَاتُهُ“



وَصِيَامُهُ وَتِلَاوَتُهُ الْقُرْآنِ وَمَنْ عَصَى اللَّهَ فَقَدْ  
 نَسِيَ اللَّهَ وَإِنْ كَثُرَتْ صَلَاتُهُ وَصِيَامُهُ وَتِلَاوَتُهُ  
 الْقُرْآنِ - " یعنی، جس نے احکامِ الہی کے سامنے تسلیم خم کیا ہے  
 تو اسی نے اللہ کا ذکر کیا ہے، یعنی وہی ذکر ہے۔ گو اس کی نماز اس  
 کا روزہ اور اس کی تلاوت قرآن کریم کم ہو۔ اور جس نے خداوند تعالیٰ  
 کے احکام کی نافرمانی کی اُس نے خدا تعالیٰ کو بھلا دیا، اور ذاکروں کے  
 دفتر سے اس کا نام خارج کیا گیا ہے، گو کہ اس کی نمازیں، روزے  
 اور تلاوتِ قرآن پاک کمی بہت ہوں۔ "

۴ - حضرت سیدنا ابوبکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے آیت متذکرہ  
 بالا کا یہ معنی کیا ہے :

"كُفِيَ بِاللَّوْحِيِّ عِبَادَةً وَكُفِيَ بِالْجَنَّةِ ثَوَابًا" - یعنی  
 وحدتِ الہی کی گہرائی تک پہنچنا عبادت کے لئے کافی ہے، اور  
 جنتِ جزاء اعمال کے اعتبار سے بندہ کے لئے بہت زیادہ ہے۔ "  
 ۵ - حضرت ابن کبیر رحمۃ اللہ علیہ نے آیت صدر کے یہ معنی کئے ہیں :  
 "فَإِذْ كُوفِيَ بِالشُّكْرِ إِذْ كُرِّمَ بِالزِّيَادَةِ" - "کہ تم  
 مجھے میرے احسانات پر شکر و ثناء سے یاد کیا کرو، میں تم کو زیادتی  
 اور مزید نعمتوں اور بے شمار احسانات یاد کروں گا۔

جیسا کہ اللہ تبارک و تعالیٰ نے دوسری آیت مبارکہ میں یہی مطلب

فرمایا، لَآ اِنْ شَكَرْتُمْ لَا اَزِيدَنَّكُمْ۔ "کہ تم اگر میری نعمتوں کی شکرگزاری کرو گے تو میں ضرور ان میں اضافہ کروں گا اور اگر ناشکر بنو گے تو میں تم سے سلبِ نعمت کروں گا۔"

۶۔ بعض علماء اسلام نے آیت زیر بحث بالا کے یہ معنی کئے ہیں: "أَذْكُرُونِي بِالْتَّوْحِيدِ وَالْإِيمَانِ أَذْكُرْكُمْ بِالْدَّرَجَاتِ وَالْجَنَّاتِ۔" اگر تم مجھے توحید و ایمان کے ساتھ یاد کر دو گے، تو میں تم کو اونچے درجوں اور جنتوں سے یاد کروں گا۔"

جیسا کہ دوسری آیت مبارکہ میں اللہ جل شانہ کا ارشاد ہے: وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرَى مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ..... الخ۔ "اے نبی! (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) آپ ان لوگوں کو خوشخبری دیجئے کہ جو ایمان لائے اور نیک کام کئے کہ ان کے لئے بہشت کے ایسے باغات ہیں کہ جن کے نیچے سے نہر بہتی ہیں۔"

۷۔ بعض علماء کرام نے زیر عنوان آیت کریمہ کا مطلب اس طرح لیا ہے: "أَذْكُرُونِي عَلَى ظَهْرِ الْأَرْضِ أَذْكُرْكُمْ فِي بَطْنِهَا إِذَا انْسَلَخَ أَهْلُهَا۔" یعنی، کہ تم مجھے سطح زمین پر زندگی میں یاد کرو۔ میں تم کو اس وقت یاد رکھوں گا جب تم زمین میں (یعنی قبروں میں) رہو گے۔"

یہ ایسا ہی ہے جیسا کہ حضرت اسمعی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:  
 ”رَبِّتُ اَعْرَابِيًّا وَاِقْفَا يَوْمَ عَرَفَةَ بَعْرَقَاتٍ وَهُوَ  
 يَقُولُ اِلٰهِي عَجَّتْ اِلَيْكَ الْاَصْوَاتُ بِضُرُوبٍ اَلْغَابِ  
 يَسْئَلُونَكَ الْحَلَقَاتِ وَخَالَجَتِي الْبَيْتَ اَنْ تَذِكُرَنِي  
 عِنْدَ الْبَلَاءِ اِذَا اَتَسْنَى اَهْلِي۔“ یعنی:-

”میں نے میدانِ عرفات میں عرفہ کے روز یہ دعا کرتے ہوئے  
 کھڑے کھڑے ایک اعرابی کو دیکھا۔ جو یہ کہہ رہا تھا: کہ اے میرے  
 پروردگار! بندوں کی قسم قسم کی آوازیں تمہاری طرف بلند ہوئیں کہ  
 یہ رب کے رب اپنی اپنی حاجت تجھ ہی سے نہایت عاجزی سے مانگتے  
 ہیں، اور میری حاجت بس تیری طرف یہ ہے کہ تو مجھے اس وقت  
 یاد کرے جب کہ میرے اہل و عیال نے مجھے بھلا دیا اور فراموش  
 کیا ہو۔“

۸۔ بعض علماء کرام نے اس آیت مبارکہ کا معنی یہ لیا ہے:  
 ”اَذْكُرْ دُنِيَ فِي الدُّنْيَا اَذْكُرْكُمْ فِي الْآخِرَةِ۔“ اے  
 میرے بندو! تم مجھے دنیا میں یاد کرو، اللہ! اللہ! لا اِلهَ اِلَّا اللہ  
 پڑھا کرو! میں تم کو آخرت میں یاد رکھوں گا۔ اور تمہارے ذکر کو ضائع  
 نہیں ہونے دوں گا۔ بلکہ یہ کلمات توجیہ آڑے وقت تمہارے کام  
 آئیں گے۔



۹۔ بعض عالموں نے آیت بالا کا اس طرح مطلب سمجھا لیا ہے :  
 ”اَذْكُرُونِي بِالطَّاعَاتِ اَذْكُرْكُمْ بِالْمَعَافَاتِ، دلیلیہ  
 قَوْلُهُ تَعَالَى (مَنْ عَمِلْ صَالِحًا مِنْ ذَكَرٍ وَانْشَىٰ وَ  
 هُوَ مِنْ فَلَاحِ حَيَاتِهِ حَيَوَةً طَيِّبَةً۔“

”کہ اے بندو! تم مجھے طاعت و فرمانبرداری کے ذریعہ یاد کیا  
 کرو، تو میں تم کو دنیا میں عفو و عافیت اور صحت و سلامتی سے  
 یاد رکھوں گا۔“

فرماتے ہیں :۔ کہ اس پر یہ دلیل دیتے ہیں، کہ اللہ تبارک و تعالیٰ  
 فرقان جمید میں فرماتے ہیں، کہ جو یا ایمان مرد اور یا ایمان عورت  
 نیک کام کرے، ہم اس کو ضرور پاک اور برتر زندگی عطا فرمائیں گے۔  
 ۱۰۔ بعض علماء اسلام نے آیت زیب عنوان کا مطلب اس طرح  
 بیان کیا ہے :

”اَذْكُرُونِي بِالْخَلَاءِ وَالْمَلَأِ اَذْكُرْكُمْ بِالْخَلَاءِ وَالْمَلَأِ۔“  
 ”اے میرے بندو! تم مجھے تنہائی اور مجلسوں میں یاد کرو، تو میں بھی  
 تم کو تنہائی اور مجلسوں میں یاد رکھوں گا۔“

فرماتے ہیں کہ اس پر یہ دلیل ہے کہ بعض احادیث قدسیہ میں آیا  
 کہ اللہ تبارک و تعالیٰ فرماتا ہے (متن کا ترجمہ اس طرح ہے)  
 ”میں اپنے بندہ کے گمان کے بالکل نزدیک ہوں۔ پس وہ

جیسا چاہے ویسا ہی گمان میرے ساتھ کرے۔ — پس وہ میرا ذکر کرتا ہے تو میں اُس کے ساتھ ہوتا ہوں، اور اگر وہ مجھے اپنے دل میں یاد کرتا ہے تو میں بھی اس کو اپنے دل میں یاد کرتا ہوں۔ اور اگر وہ (بندہ) مجھے کسی مجلس میں یاد کرتا ہے تو میں بھی اُس کو اس مجلس میں یاد کرتا ہوں، جہاں اس کی مجلس سے بہت بہتر ہے۔ اور جو بالشت برابر میرے نزدیک ہو جائے تو میں اُس سے ایک گز کے قریب ہو جاتا ہوں۔ جو میرے نزدیک ایک گز کے قریب ہو جاتا ہے تو میں اُس سے ایک کلایخ کے قریب ہوتا ہوں۔ اور جو شخص پایادہ میرے پاس آتا ہے تو میں اس کی طرف دوڑتا ہوں اور آتا ہوں۔ اور جو بندہ میرے پاس روئے زمین بھر کر گناہ لے کر آئے تو میں اسی مقدار میں اُس کی طرف مغفرت و بخشش لے کر آتا ہوں۔ — لیکن شرط ہے کہ وہ (بندہ) میرے ساتھ کسی غیر کو شریک نہ ٹھہرائے۔ —

ضمناً عرض ہے کہ اس حدیث پاک (میں نے) سے ذکر لیا ہے اور ذکر قلبی یا ذکر مخفی و چہرہ کی طرح ثابت ہوئی ہے۔

۱۱۔ بعض حضرات نے آیت صدر کو یہ معنی مراد لیا ہے۔

اَذْكُرُونِي فِي النِّعْمَةِ وَالرِّخَاءِ اَذْكُرْكُمْ فِي الشَّدَّةِ  
وَالْبَلَاءِ۔ — یعنی :- اے میرے بندو! تم مجھے نعمت و  
خوشحالی میں میرا ذکر کرو، میں تم کو سختیوں اور مصیبت کے موقعوں  
میں یاد کروں گا کہ وہ مصیبتیں تم سے مال لوں گا۔  
— افسوس، اے کہ ہم،

خوشحالی و بے فکری میں دنیا کے کام دھندوں میں پھنس جاتے  
ہیں اور اپنے پاک پروردگار کو بھول جاتے ہیں، اور مصیبت اور  
تکلیف کے موقعوں پر خداوند تعالیٰ یاد آنے لگتا ہے۔ اسی کو حضرت  
شیخ کامل رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا : ۱ ۵

جنتہ کہ ہو سے دوزخ چہ دئی دیر چچی کمران عبادت

کہہ ایچر ژہ کی بے غرضہ کس آسہ دلس تڑھ وعت

بہر حال جس عالم نے آیت "فَاذْكُرُونِي اَذْكُرْكُمْ" کا یہ معنی

مراد لیا ہے انہوں نے اس کی صحت پر آیت ذیل سے استدلال

کیا ہے کہ اللہ جل شانہ فرماتا ہے :

فَلَوْلَا اَنْتَ كَانَ مِنَ الْمُسَبِّحِينَ لِلْبَيْتِ فِي بَطْنِهِ اِلٰی

يَوْمَ يُبْعَثُونَ۔ —

پس اگر وہ یعنی حضرت یونس علیہ السلام تسبیح پڑھنے والوں

میں نہ ہوتا تو قیامت تک مچھلی کے پیٹ میں رہتا۔ —



اس آیت مبارک کی تشریح سے عوام و خواص واقف اور باخبر ہیں البتہ تسبیح پڑھنے والوں کی اس آیت کریمہ سے بڑی فضیلت ثابت ہوتی ہے اور آیت مبارکہ سے یہ بھی معلوم ہوا کہ خداوند تعالیٰ کی حمد و ثناء بیان کرنے سے بڑی بڑی بلائیں ٹل جاتی ہیں۔ مگر افسوس ہے کہ بعض نادان تو اب تسبیح و تہلیل پڑھنے کو بدعت یا تفسیح اوقات قرار دیتے ہیں، معاذ اللہ۔ ایسے ہی لوگوں کی بہکی باتوں سے آج ہماری قوم مصیبتوں اور سخت آزمائشوں میں گرفتار ہے۔

حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں :

” ایک شخص نے حضرت سلیمان علیہ السلام کی بادشاہی اور ان کی جاد و حشمت دیکھ کر تعجب کیا، تو حضرت سلیمان نے ان کو ڈانٹا اور فرمایا : کہ تیرا ایک دفعہ سبحان اللہ پڑھنا اللہ تبارک و تعالیٰ کی پاکی و تحمید کرنا میری اس بادشاہت سے بہت بہتر ہے۔ کیونکہ میری سلطنت فنا پذیر ہے جو ایک دن ضرور ختم ہوگی، مگر تیری تسبیح ہمیشہ زندہ جاوید رہے گی۔“

اللہ اکبر ! اسی مضمون کو حضرت خاقانیؒ نے اس شعر میں فرمایا :

پس از سی سال<sup>(۳)</sup> میں معنی محقق شد بخاقانی  
کہ یکدم با خدا بودن بہ از ملک سلیمانی  
اسی مضمون کو حضرت سلمان الفارسی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ان

الفاظ میں فرمایا ہے :

”إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا كَانَ دَعَا فِي السَّرَّاءِ فَيَنْزِلُ  
بِهِ الْبَلَاءُ فَيَقُولُ الْمَلَائِكَةُ، يَا رَبَّنَا عَبْدُكَ  
قَدْ نَزَلَ بِهِ الْبَلَاءُ فَيُشْفَعُونَ لَهُ، فَيَجِيبُهُمُ  
اللَّهُ تَعَالَى إِذَا لَمْ يَكُنْ دَعَا قَالُوا الْآنَ  
فَلَا يَشْفَعُونَ لَهُ بَيَانُهُ قِصَّةُ فِرْعَوْنَ الْآنَ  
أَمِنْتُ وَقَدْ عصيت من قبل ... الخ

یعنی ۱۔ جب بندہ سرتوں اور شادمانیوں میں پروردگار کریم  
کے روبرو دست بدعا ہوتا ہے، اور اس کے احکام پر کاربند ہوتا  
ہے اور اس حالت شادمانی و مسرت میں خداوند تعالیٰ کو یاد رکھتا  
ہے۔ جب ایسا بندہ بیمار یا سختی میں مبتلا ہوتا ہے تو اس کے لئے  
فرشتے پیش پروردگار شفاعت کر کے عرض کرتے ہیں، کہ، مولا !  
بیترا بندہ خوشی اور شادمانی میں تجھے یاد کرتا تھا، آج سختی میں گرفتار  
ہے۔ تو اللہ تبارک و تعالیٰ اس بندہ کے حق میں فرشتوں کی شفاعت  
قبول فرماتے ہیں اور اس بندہ سے وہ سختی دور فرماتے ہیں۔ اور اگر  
بندے کی عادت ایسی نہ ہو بلکہ خوشی اور شادمانی میں اس نے اپنے  
مولا کریم کو بھلا دیا ہو تو اس کے لئے فرشتے کوئی سفارش نہیں  
کرتے، بلکہ اس کے لئے وہی کہتے جو حضرت جبریل امین علیہ السلام

نے فرعون کو کہا تھا جب اُس نے اپنے اور اپنی لشکر کو سمندر میں ڈوبنے ہوئے دیکھا۔ تب فرعون نے کلمہ پڑھنا چاہا، تو حضرت رُوح الامین علیہ السلام نے فرمایا: ”نہیں! اب تمہارا کلمہ پڑھنا تجھے کسی کام کے نہیں آئے گا۔ اب تک کہاں تھا۔ پناہ بخدا، اللہ تعالیٰ کی ناشکری اور فریب کاری کا یہی انجام ہے۔“

۱۲۔ بعض حضرات نے آیت مبارکہ کا یہ معنی کئے ہیں:

”اَذْكُرْنِي بِالنَّسْلِیْمِ وَالتَّقْوِیْضِ اَذْكُرْكُم بِاصْلَحِ الْاِخْتِیَارِ“  
 بیائے قولہ تعالیٰ وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ  
 یعنی :- ”کہ تم مجھے تسلیم و تفویض سے یاد کرو، میں تم کو پسندیدہ انتخاب سے یاد کروں گا۔ عادل و حکمران اُسی کو جانے جو اُس نے بندہ کے لئے بہتر جانا اور اس پر خوش اور راضی رہے۔ یہ ایسا ہے جیسا کہ فرمایا گیا: ”کہ جو کوئی اللہ جل شانہ پر توکل اور بھروسہ کرے تو اللہ تبارک و تعالیٰ اُس کو کفایت فرمائے گا۔“

نوٹ :- تفویض و تسلیم کا یہ مطلب نہیں کہ بندہ ہاتھ پاؤں باندھ کر بیٹھ اور کام کاج، سعی و تلاش نہ کرے، بلکہ اپنی بھرپور کوشش کر کے ربِّ کائنات پر مکمل اعتماد کرے، کہ وہی ہے جو بندہ کی محنت ضائع نہیں کرتا۔ بشرطیکہ بندہ کے کام میں اخلاص و نیک نیتی ہو۔



۱۲۔ کچھ علماء اسلام نے مقدم الذکر آیت مباد کے یہ معنی کئے ہیں:  
 "أَذْكُرُونِي بِالْشُّوقِ وَالْمَحَبَّةِ أَذْكُرْكُمْ بِالْوَصْلِ

وَالْقُرْبَةِ۔ یعنی :- اے میرے بندو! تم مجھے پورے  
 شوق و محبت سے یاد کرو، تو میں تم کو وصل و نزدیکی سے یاد کروں  
 گا۔ یعنی، ذکر الہی اور عبادت الہی میں جب بندہ خدا  
 اپنے پورے شوق و محبت کا اظہار کرے تو سمجھنا چاہیئے کہ وہ بالکل  
 الہی کے مقام وصل و قرب میں داخل ہوا۔ بس پھر کیا کہئے کہ اس  
 کے جو خالق عالم کا بڑوسی اور رفیق بنا، پھر کس کی طاقت ہے  
 کہ اس کو ستائے یا ایذا رسانی کرے۔ تاریخ اسلام یاد فرمائیے  
 تو مشکل معاملات خود بخود حل اور آسان ہوں گے۔

۱۳۔ کچھ اہل علم و اسلام نے اس آیت بابرکت کے یہ معنی کئے ہیں:  
 یعنی ترجمہ :-

کہ اے میرے بندو! تم مجھے میری عظمت و بزرگی اور حمد و ثنا سے  
 یاد کرو، تو میں تم کو جو دعو عطا اور بہترین عوض و بدلہ دینے سے  
 یاد کروں گا۔

افسوس ہے کہ اس تعلیم کے ہوتے ہوئے ہم روز بروز اسلام کے  
 احکام سے دور ہوتے جا رہے ہیں۔ اور خود ساختہ خیالات و اعمال  
 کو فروغ دینے میں مشغول ہو رہے ہیں۔ حالانکہ شاہِ مشرقِ حضرت

علامہ اقبال رحمۃ اللہ علیہ نے نصیحت کی تھی۔

بمصطفیٰ برساں خویش را کہ دین ہمدست  
اگر باؤ نرسیدی تمام بولہبی است

۱۵۔ بعض جلیل القدر علماء کرام رحمہم اللہ نے آیت **مَتَلُوْهُمۡ** کے یہ معنی فرمائے ہیں :

”اَذْكُرْنِيْ بِالتَّوْبَةِ اَذْكُرْكُمۡ يَعْتَرِ الْخَوَلَاءُ“

کہ ”اے میرے بندو! تم مجھے توبہ اور استغفار سے یاد کرو، تو میں تم کو تمہارے گناہوں کی مغفرت سے یاد کروں گا۔“

گویا اس آید مبارکہ میں توبہ اور استغفار کرنے کی تاکید ہے۔ مگر کوئی ہے جو سچے دل سے بارگاہِ ربِّ کائنات سے اپنے گناہوں کی مغفرت چاہتا ہے، اور آید مذکورہ کے لئے گناہوں سے بچنے کے لئے عزم و ارادہ رکھتا ہے۔۔۔ ؟

۱۶۔ بعض حضرات نے آیت شریفہ صدر کی اس طرح تشریح فرمائی ہے :

”اَذْكُرْنِيْ بِالدُّعَاءِ اَذْكُرْكُمۡ بِالصَّغَارِ“

کہ ”تم مجھے سوالِ دنیا سے یاد کرو، میں تم کو دلدورِ ہش اور عطا و بخشش سے یاد کروں گا۔ یعنی اپنی حاجتیں اور ضرورتیں مجھ ہی سے پیش کرو اور میرے قانون پر چلتے رہو، تو میں تمہارے سوال

و مقاصد پورے کروں گا۔“

۱۷۔ اور اس آیت شریفہ کا کچھ علماء کرام نے یہ مطلب نکالا ہے:  
 ”اَذْكُرْنِي بِالسُّوَالِ اَذْكُرْكُمْ بِالنَّوَالِ۔“

یعنی یہ کہ، تم مجھے درخواست اور سوال سے یاد کرو تو میں تم کو بخشش اور عطاء جزیل سے یاد کروں گا۔“

یعنی، ”وَ اِذَا سَمَّكَ عَبْدِيْ غَنِيٌّ فَاِنِّيْ فَرِيْبٌ

اُجِيْبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ اِذَا دَعَانِ۔“ کہ:

”اے نبی (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم)! جب آپ سے میرے بندے میرے بارے میں سوال کریں گے تو ان سے فرمائیے کہ میں (اللہ) ان سے بالکل قریب ہوں۔ میں سائلوں کی درخواست قبول کرتا ہوں جب کہ وہ مجھ سے ہی اپنی درخواستیں پیش کریں گے۔ مگر یاد رکھیے کہ غذائے حرام کھانے والوں اور بد نظروں اور ظالموں کی دعا بارگاہ الہی میں شرف قبول نہیں پاتی۔“

۱۸۔ کچھ اور حضرات نے آیت صدر کی تفسیر ان لفظوں کی ہے:

”اَذْكُرْنِيْ بِلَا غَفْلَةٍ اَذْكُرْكُمْ بِلَا مُهْمَلَةٍ۔“

یہ کہ، تم پورے عزم و یقین کے ساتھ غفلت چھوڑ کر مجھے یاد کرو تو میں تم کو بلا تاخیر یاد کر کے تمہاری مطلب برآوری کروں گا۔“

یعنی اللہ تبارک تعالیٰ کے یہاں دیر بے اور نہ اندھیر، بلکہ قصور اپنا



ہے جو ہماری سمجھ سے بالاتر ہے۔

۱۹۔ بعض اکابر اُمت نے اس آیت مبارکہ کا تفسیر ان الفاظ

میں فرمایا :

”أَذْكُرُّوْنِي بِاللَّدْمِ إِذْ كَرَّمْتُم بِالْكَرَمِ-“

کہ، تم مجھے پوری ندامت و پشیمانی سے یاد کرو، تو میں تم کو اپنے کرم و بخشش سے یاد کروں گا۔" مطلب یہ کہ، دُعا کرنے والے کے دل میں پہلے یہ یقین ہونا چاہیئے کہ میں، اللہ جل شانہ (ملک الجبار) کے سامنے ہاتھ پھیلا رہا ہوں۔ لہذا دُعاؤں میں عاجزی، نیستی اور اپنے گناہ سامنے ہونے چاہیئے اور شکستہ دل ہو کر اپنے رب کریم سے مانگ جو مانگنا ہو اور یقین رکھو کہ پھر ادھر (بارگاہِ خداوندی میں) سے عطا اور بخشش میں دیر نہیں لگے گی۔ ہاں یہ ضرور ہے :

کہ دُعا کرنے والا ان سادہ کا پورا اہتمام کرے تب اس کی دُعا بارگاہِ ایزدی میں قبول ہوگی۔ غفلت بھرے دل کی دُعا رد ہوتی ہے۔ آدابِ دُعا کو خاکسار نے اپنی بعض تالیفات میں جمع کیا۔ ضرورت پڑے تو ان کا مطالعہ فرمادیں۔

۲۰۔ بعض حضرات آیت مبارکہ کا ترجمہ ان الفاظ میں کیا:

”أَذْكُرُونِي يَالْتَّصِلُ أَذْكُرْكُمْ بِالتَّفْصِيلِ—“

یعنی: "کہ تم مجھے گناہوں سے بچکر پوری پاکی و عظمت سے یاد کرو، تو میں تم کو فوقیت و فضیلت کی ادائیگی سے یاد کروں گا۔"

۲۱۔ کچھ اور علماء کرام نے آیت مذکورہ کا اس طرح مطلب لیا ہے:

"أَذْكُرُونِي بِالْإِخْلَاصِ أَذْكُرْكُمْ بِالْخُلَاصِ۔"

کہ تم مجھے پورے اخلاص اور نیک نیتی سے یاد کرو، تو میں تم کو نجات سے یاد کروں گا۔"

۲۲۔ بعض اکابر علماء نے آیت زیر عنوان کا ترجمہ اس طرح کیا ہے

"أَذْكُرُونِي بِالْقُلُوبِ أَذْكُرْكُمْ بِكُشْفِ الْكُرُوبِ۔"

کہ تم مجھے سچے دل سے یاد کیا کرو، تو میں تم کو مصیبتوں اور سختیوں سے دور رکھ کر یاد کروں گا۔" شاعر کہتا ہے

تو مگو مارا بداں شاہ باریست  
با کریمیاں کار ہا دشوار نیست

۲۳۔ کچھ حضرات زیر بحث آیت مبارکہ کا یہ مطلب لیا ہے:

"أَذْكُرُونِي بِإِلْسَانِي أَذْكُرْكُمْ بِالْإِيمَانِ۔"

یعنی کہ تم ہمیشہ قراقرم کی بغیر مجھ یاد کرو، تو میں تم کو ایمان کی نعمت سے سرفراز کروں گا۔"

نوٹ :- اس سے معلوم ہوا کہ اس شخص کی دعا قبول ہوئی

ہے جو اپنے رب اور اس احکام و احسانات کو ہمیشہ یاد کر لیا کہ  
 تو اللہ جل شانہ، اسی کی دعا قبول فرماتا ہے — اور یہ بھی واضح  
 رہے کہ شریعت کے ہر حکم اور فرمان میں اپنے اپنے خواص اور شرائط  
 ہیں۔ اسی طرح ذکر الہی میں بھی مخصوص شرطیں ہیں۔ نتیجہ اسی  
 وقت ظہور پذیر ہوگا جب کہ اس میں وہ خواص اور شرائط پائی جائیں  
 گی، اور پھر جس مقصد کے لئے ذکر کرتا ہے وہ پاک اور مقدس  
 عند اللہ ہونا چاہیے۔ وہ صرف قرب الہی اور رضائی رحمانی کی طلب  
 اور دنیوی کاموں کے لئے دعاؤں کے علاوہ محنت اور جدوجہد  
 بھی بہت ضروری ہے۔ حضرت پیر رمیٰ فرماتے ہیں۔ ۷

جدوجہد بود بہر روی یار  
 نئے ز بہر علم رسمی گوشدار

...۵...

۲۴۔ بعض حضرات نے زیر عنوان آیت مبارکہ، یعنی،  
 (فَاذْكُرُونِي اَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُون) سورہ بقرہ  
 ("ترجمہ: تم مجھے یاد کرو میں بھی تم کو یاد کروں گا اور میرا شکر ادا کرو، اور ناشکری نہ کیا کرو۔")

کی اس طرح وضاحت کرتے ہیں :-

"اَذْكُرُونِي بِالْاِقْتِدَارِ اَذْكُرْكُمْ بِالْاِقْتِدَارِ"

یعنی کہ "تم محتاج اور فقیر بنکر مجھے یاد کرو، تو میں تم کو طاقت و



حکمرانی عطا کر کے یاد کروں گا۔“

لہذا! اقتدار کے بندوں کو انسانوں کے بجائے ربِّ کائنات کی طرف متوجہ ہونا چاہیے۔ ربِّ العالمین ہی طاقت و حکمرانی اور عزت و شوکت عطا فرماتے ہیں پوری قدرت رکھتا ہے۔ جیسا کہ قرآن حکیم کا ارشاد ہے :

قُلِ اللَّهُمَّ مَالِكُ الْمُلْكِ تَوَكَّلْ الْمَلِكُ مَنْ تَشَاءُ  
وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعْزِزُ مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ  
مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝  
حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ نے اسی مضمون کو اس طرح  
ادا فرمایا ہے :

چند گردی گرد ہر در اے علی  
مرہم میں ریش از داروی اوست

۲۵۔ بعضے حضرات نے آیت مذکورہ کا معنی و مطلب اس فرمایا ہے :

”اَذْكُرُونِي بِالْإِعْتِدَالِ اذْوَ الْاِسْتِغْفَارِ اَذْكُرْكُمْ  
بِالرَّحْمَةِ وَالْإِغْتِفَارِ“ یعنی : ”تم مجھے عذر و خواہی  
یاد کروں گا۔“ مطلب یہ ہے کہ عابد و ذاکر کو اپنے عبادت و ذکر

پر نظر نہیں ہونی چاہیئے بلکہ اس کو اپنے گناہوں اور کوتاہیوں

پیر نظر ہونی چاہیئے۔ اگر وہ مصیبت میں گرفتار ہے تو اس بات کا یقین کرے کہ ”ازماست کہ بر ماست“

اللہم اَکْبِر ! ہمارے نبی معظم حضرت محمد عربی صلی اللہ وآلہ وسلم بعض اوقات ان کلمات شریفہ سے دُعا فرماتے تھے : کہ،

” اِنَّ تَغْفِرَ اللّٰهُمَّ فَاَغْفِرْ جَمًّا فَاَسْئَلُ عَبْدًا لَّكَ لَا اَلَمَ

مولا ! ہر گاہ، تو مغفرت سے ہم کو نوازے۔ تو ہماری ہر ہر بات اور ہر ہر گناہ کا مغفرت فرما، ورنہ کون سا بندہ ہے جس نے کوئی سہو خطا اور لغزش و گستاخی سرزد نہ ہوئی ہو۔“ مَا شَاءَ اللّٰهُ !

یہ آنحضور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی کمال عبدیت کی نشانی ہے۔

اسی کو حَسَنَاتُ الْاَبْرَارِ سَيِّئَاتُ الْمُقَرَّبِينَ کہتے ہیں :

کہ نیکو کاروں کی نیکیاں بھی مقربین حضرت ذاتِ ذوالجلال کے

سامنے گناہ ہوتے ہیں اور پیغمبرِ آخر الزمان حضرت محمد عربی صلی اللہ علیہ

وآلہ وسلم کی یہ مقدس تعلیم ہوتے ہوئے بھی کچھ امتیوں کا اترانا

اور اکرنا اور حیزاءِ اعمال سے غافل رہنا کتنا بڑا گناہ ہے، بلکہ

عابدوں اور ذاکروں کا یہ شیوہ ہے کہ وہ ستانہ وار یہ شعر

گنگناتے ہیں۔

من نہ گویم کہ طاعتم بید پر

قلیم عفو بر گناہم کش

۲۶۔ بعض علماء کرام نے آیت صدر کے یہ معنی کئے ہیں :  
 ”اَذْكُرُونِي بِالْاِيْمَانِ اَذْكُرْكُمْ بِالْجَنَانِ۔“ یعنی  
 کہ تم مجھے پورے ایمان و اعتقاد سے یاد کرو، میں تم کو جنت  
 دے کر یاد کروں گا۔“

یعنی : ذاکر حقیقی وہ ہے جس کا دل رب کریم کی رضا مندی  
 سے معمور و مسرور ہو اور اس میں بناوٹ اور تکلف نہ ہو۔  
 بلکہ وہ ایمان اور اعتقاد میں پختہ ہو، وہی آخرت میں جنت  
 کا مستحق ہے۔

۲۷۔ آیت مبارکہ مذکور کا قریب قریب یہی ہے، جنہوں نے  
 اس کا ترجمہ اس طرح کیا ہے :

”اَذْكُرُونِي بِالْاِسْلَامِ اَذْكُرْكُمْ بِالْاِكْرَامِ۔“ یعنی کہ  
 تم مجھے اسلام و فرمانبرداری سے یاد کرو، تو میں تم کو پوری عزت  
 سے یاد کروں گا۔“ ہاں ! مگر یاد رکھئے کہ ایمان فعل قلبی ہے  
 اور اسلام افعال بدن سے تعلق رکھتا ہے اور دونوں میں منطقت  
 ہونی چاہیئے، وہ بھی قرآن و سنت کے مطابق۔ اور خالص دعویٰ  
 قبول ہر گاہ یزدانی میں قبول نہیں ہے۔ اور عمر حاضر میں  
 جو آپ زبانی دعویوں کا طمطراق سنتے اور دیکھتے ہیں۔ اسے  
 سن کر دیکھ کر پڑھتے : ۔



ایں مدعیان در طلبش بے خبر اند  
کانرا کہ خبر شد خبرش یازنیامد

۲۸۔ بعض علماء کرام نے آیت مسحوت عنہا کا یہ ترجمہ کیا ہے :  
” اَذْكُرُونِي بِالْقَلْبِ اَذْكُرْكُمْ بِكُشْفِ الْحُجُبِ -“

کہ تم مجھے سچے دل سے یاد کرو، تو میں تم سے ظاہری حجابات اور  
بشری پردے ہٹا کر یاد کروں گا۔“ یعنی : اے بندے ! جب  
تم مجھے سچے دل سے یاد کرو گے تو میں تم سے ظاہری پردے ہٹا دوں  
گا اور اس قابل بناؤں گا کہ تم اپنی آنکھوں سے حقائق اشیاء  
ملاحظہ کرو گے۔

ادعیہ ماثورہ میں وارد ہے : ”اللَّهُمَّ ارْزُقْنَا حَقَائِقَ  
الْأَشْيَاءِ كَمَا هِيَ۔“ یعنی : ”اے اللہ ! ہم کو اشیاء عالم کی  
حقائق اسی شان سے دکھائے جیسا کہ واقعی وہ موجود ہیں۔“ غرض  
جب اس مقام پر فائز المرام ہوگا، تو پھر ماشاء اللہ اس کی عبادت کے  
کیا کہنے۔ آہ ! حضرت پیر رمیٰ فرماتے ہیں :  
”جملہ عالم در حجاب اندر حجاب۔“

۲۹۔ بعض عارفوں نے آیت متلوہ فی الصدر کے یہ معنی کئے ہیں :

” اَذْكُرُونِي ذِكْرًا فَانِيًا اَذْكُرْكُمْ ذِكْرًا بَاقِيًا۔“  
میرے بندو ! مجھے رفتی ذکر سے یاد کرو، تو میں تم کو دائمی ذکر کی

سعادت سے نوازوں گا۔“ دھوکہ نہ کھائیے یہ ذکر، ذکر خدا  
 فنا نہیں ہوتا، بلکہ بندہ فانی ہے۔ اس لئے اس کا سلسلہ ذکر بھی  
 سدا بہار اور غیر فانی ہے۔ رہے سعادت و توفیق۔  
 اے آنکہ در ملک خویش پایندہ تویی  
 وز دامن شب صبح نہ پایندہ تویی  
 کارے من بیچارہ قوی بستہ شدہ  
 بکشائے خدا یا کہ کشایندہ تویی

۳۰۔ اس آیت بلند پایہ کے معنی بعض حضرات نے اس طرح کہے ہیں:  
 ”اَذْكُرُونِي بِالْاَبْتِهَالِ اَذْكُرْكُمْ بِالْاَفْعَالِ۔“  
 یعنی: تم مجھے پوری عاجزی و انکساری سے یاد کرو، تو میں تم کو  
 پوری بزرگی کے ساتھ یاد کروں گا۔ ”مطلب یہ کہ جو بندہ جتنی عاجزی  
 و نیستی رب الارباب کی بارگاہ میں ظاہر کرے، تو اللہ جل شانہ اس  
 کو پوری عزت و عظمت اور شان و شوکت سے یاد کرتا ہے۔

تو مگو مارا بنداں شاہ بار نیست  
 با کریمیاں کار مارا دشوار نیست

۳۱۔ بعض علماء اسلام نے اس آیت بلند پایہ کے معنی اس  
 طرح سمجھا کر بیان کئے ہیں:

”اَذْكُرُونِي بِالتَّذَلُّ اَذْكُرْكُمْ بِمَغْفِرَةِ اللّٰهِ“

یعنی: "تم مجھے ذلت و خواری سے یاد کرو، تو میں تمہیں تمہاری  
لغزشوں کی مغفرت سے یاد کروں گا۔"

۳۲۔ اذْکُرُونِی بِالْاِعْتِرَافِ اِذْکُرْکُمْ بِمَحْوِ الْاِثْتِرَافِ۔  
یعنی: "تم مجھے اپنے گناہوں کے اقرار و اعتراف سے یاد کرو،  
تو میں تم کو تمہارے گناہوں کے مٹانے سے یاد کروں گا۔"

۳۳۔ اذْکُرُونِی بِصَفَاءِ السِّرِّ اذْکُرْکُمْ بِخَالِصِ الْبِرِّ۔  
یعنی: "تم مجھے صفاء باطن سے یاد کرو، تو میں تم کو خالص  
نیکی سے یاد کروں گا۔"

۳۴۔ اذْکُرُونِی بِالْطَّبَقِ اذْکُرْکُمْ بِالرِّفْقِ۔  
یعنی: "تم مجھے سچائی سے یاد کرو، تو میں تم کو رفق و مہربانی  
سے یاد کروں گا۔"

۳۵۔ اذْکُرُونِی بِالصَّفْوِ اذْکُرْکُمْ بِالْعَفْوِ۔  
یعنی: "تم مجھے برگزیدہ جان کر یاد کیا کرو، تو میں تم کو عفو و  
بخشش سے یاد کروں گا۔"

۳۶۔ اذْکُرُونِی بِالتَّعْظِیْمِ اذْکُرْکُمْ بِالتَّكْرِیْمِ۔  
یعنی: "تم مجھے پوری عزت و تعظیم سے یاد کرو، تو میں تم کو انعام  
اکرام سے یاد کروں گا۔"

افسوس کہ یہ ساری باتیں یاد رکھ کر نہ ناطق



احکام ہیں تو دوسری طرف یہ عابد و ذاکر مجالس عبادت و ذکر میں بھی بے ادیانہ، گستاخانہ طریقہ پر حقہ سگریٹ نوشی فرماتے ہیں۔ سبحان اللہ! پھر بھی یہ ذاکر و عابد ہیں — یاد رکھو، رب العالمین کے دربار میں جب آیا کرو گے تو پورے ادب و احترام کو ملحوظ رکھا کرو۔ اور حضرت مولانا رومیؒ کی یہ نصیحت یاد رکھا کریں۔ ۵

از خدا خواہیم توفیق ادب ۵ بے ادب محروم گشت از فضل رب  
بے ادب تنہا نہ خود را داشت ۵ بلکہ آتش در سہرہ آفاق زد

۳۷۔ بعض علماء اسلامؒ نے آیت مذکورہ: (فَاذْكُرُونِي اَذْكُرْكُمْ وَاشْكُرُوا لِي وَلَا تَكْفُرُون) (سورہ بقرہ)۔ نے یہ معنی فرمائے ہیں کہ: ”اَذْكُرُونِي بِالْعَمَلِ اَذْكُرْكُمْ بِاتِّمَامِ النِّعَمَاتِ۔“ یعنی کہ تم پوری حق عبودیت اور مکمل جدوجہد سے مجھے یاد کرو، تو میں تم کو مکمل نعمت کر کے یاد کروں گا۔“

۳۸۔ مشہور عارف باللہ حضرت ربیعؒ نے اس آیت زیب عنوان ذکر کا اس طرح مطلب بیان فرمایا: ”اِنَّ اللّٰهَ ذَاكِرٌ مِّنْ يَّدْكُرُكَ زَائِدٌ مِّنْ يَّشْكُرُكَ وَصَعْدٌ مِّنْ يَّكْفُرُكَ۔“ یعنی: ”اللہ تعالیٰ ذکر کروں گا خود ذکر فرماتے ہیں، اور ان نعمتوں کی قدر شناسی

فرماتے ہیں، اور کفر الیٰ نعمت کرنے والوں کو عذاب و سزا میں گرفتار فرماتے ہیں۔

۳۹۔ مشہور محدث حضرت السّدی رحمۃ اللہ علیہ نے آیت بالا کی تحقیق میں فرمایا، ”لَیْسَ مِنْ عِبَادِیْذِکُمْ اللّٰهُ تَعَالٰی اِلَّا ذِکْرٌ، لَا یَذِکُّہٗ، لَا یَذِکُّہٗ مُؤْمِنٌ اِلَّا ذِکْرٌ بِالرَّحْمَۃِ وَلَا یَذِکُّہٗ کَافِرٌ اِلَّا ذِکْرٌ بِالْعَذَابِ“۔ یعنی، کہ ”کوئی بندہ نہیں جو اللہ تعالیٰ کو یاد نہیں کرتا۔ ہاں، جب مومن صادق اس کو یاد کرتا ہے، تو اللہ تعالیٰ اس کو رحمت سے یاد کرتا ہے۔ اور جب کافر اس کو یاد کرتا ہے تو اللہ تعالیٰ اس کو عذاب و سزا سے یاد کرتا ہے۔“

اس لئے حضرت موسیٰ علیہ السلام کو حکم ہوا کہ آپ ظالموں سے کہیے کہ وہ مجھے یاد نہ کریں، کیونکہ میرا (اللہ جل شانہ) قاعدہ ہے کہ میں اپنے یاد کرے والوں کو یاد کرتا ہوں۔ اور میری یاد ان ظالموں کو یہی ہے کہ جب وہ مجھے یاد کرتے ہیں تو میں ان پر لعنت بھیجتا ہوں۔ لہذا ظلم خواہ وہ کتنی اچھی شکل و صورت میں نمودار ہو جائے، تو اللہ تعالیٰ اس کے ایجاد کرنے والوں پر لعنت بھیجتا ہے۔ تمام گناہوں سے بدترین گناہ ظلم ہے، خواہ وہ کسی فرد کی طرف سے ہو یا کسی جماعت کی طرف۔ خواہ حاکم کی طرف سے یا رعایا کی

طرف سے۔ وَلَنُحْمَ مَا قِيلَ۔“

۲۰۔ حضرت ابو عثمان الہندی رحمۃ اللہ علیہ آیت زہیر بحث سے استدلال کرتے ہوئے فرماتے ہیں، کہ مجھے خوب معلوم ہے کہ اللہ تعالیٰ کس وقت مجھے یاد کرتا ہے۔ جب سائلوں نے اس کی اصلیت دریافت کی، تو فرمایا: اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے: اذْکُرُونِی اذْکُرْکُمْ۔“ تم مجھے یاد کرو، تو میں تم کو یاد کروں گا۔“

۲۱۔ اسی طرح حضرت داؤد علیہ السلام کو وحی آئی ہے: یَا دَاوُدُ بِنِی مَافَحُوا وَبِذِکْرِی فَتَعْمُوا۔“ اے داؤد! مجھ سے خوش رہو، اور میرے ذکر سے نعمتیں حاصل کرو۔“

حضرت امام ثوریؒ فرماتے ہیں: ”لِکُلِّ شَیْءٍ عُقُوبَةٌ وَعُقُوبَةُ الْعَارِفِ انْقِطَاعُهُ عَنْ ذِکْرِ اللّٰهِ۔“ یعنی، کہ ہر چیز کے لئے آفت ہے، عارف کی آفت یہ ہے کہ وہ یادِ خدا بھول جائے اور اللہ جل شانہ کے اعتماد کے بجائے اپنی ایجاد کردہ شہرت پر اعتماد کرے۔

اور بعض علماء اسلام نے فرمایا: ”اِذَا تَمَكَّنَ الذِّکْرُ مِنَ الْقَلْبِ فَاِذَا دَاخَلَ مِنْهُ الشَّیْطَانُ صَرَخَ کَمَا یَصْرَعُ اِنْسَانٌ اِذَا دَاخَلَ مِنْهُ الشَّیْطَانُ فِیَقُولُوْنَ مَا لَہَذَا اِفِیْقَالٌ مَّقْدَمَہُ الْاِنْسُ۔“ یعنی، ”جب ذکر الہی مومن صادق کے دل میں قرار پکیرتا ہے تو اس حال میں اگر شیطان لعین اس کے قریب ہو جائے تو وہ



دیوانہ ہو جاتا ہے۔ جیسا کہ انسان شیطان کے چھوٹے اور نزدیک ہونے سے دیوانہ ہوتا ہے، تو اُس وقت کہا جاتا ہے کہ یہ شیطان کیسے دیوانہ ہوا۔ جواب ملتا ہے: کہ ”ذکر اور باخدا انسان نے اس کو چھوایا ہے۔“

حضرت پہل بن عبد اللہ نیری رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:  
 ”مَا عَرَفَ مَعْصِيَةَ أَقْبَحَ مِنْ نِسْيَانِ هَذَا الرَّبِّ الْكَرِيمِ۔“  
 یعنی: اللہ تعالیٰ کو فراموش کرنے اور اسکی ذکر کو چھوڑنے سے کوئی خیر بدتر اور زشت تر نہیں ہے۔“

وَقِيلَ الذِّكْرُ الْخَفِيُّ لَا يَرْفَعُهُ الْمَلَكُ لِأَنَّهُ لَا يُطْلَعُ لَهُ عَلَيْهِ فَهُوَ سِرٌّ بَيْنَ الْعَبْدِ وَبَيْنَ اللَّهِ۔“ یعنی خفیہ ذکر خفی پیش پروردگار نہیں کرتے، کیونکہ بندہ کو حالتِ ذکر کا تفصیلی علم نہیں ہوتا۔ بلکہ ذکر بندہ اور اللہ تعالیٰ کے درمیان ایک سِر مکنون اور سِر لئینہ راز ہے وہ خود اس کا بدلہ بندہ کو دے گا۔

۵۵۰

فصل نمبر ۳

**حضرات! اب تک آپ نے آیتِ ذکر کے مندرجہ بالا اکتالیس معنوں کے علاوہ ذکر کی مزید تفصیل و فوقیت ملاحظہ فرمائی ہے۔ عقلمند اور مخلص مسلمان کے لئے اسی میں کفایت ہے۔ لیکن آپ کے مزید فائدہ کے لئے اور بھی چند قرآنی آیات بصورتِ ذکر**

پیش کرتا ہوں۔ ملاحظہ فرمائیے:-

۱۔ سورۃ الاعراف میں ارشاد باری ہے،

وَاذْكُرْ رَبَّكَ تَضَرُّعًا وَخِيفَةً وَدُونَ الْجَهْرِ

بِالْعَدُوِّ وَالْآصَالِ وَلَا تَكُنْ مِنَ الْغَافِلِينَ ۝

ترجمہ: "اور اپنے پروردگار کو صبح و شام زاری اور ڈر سے حد اعتدال سے آواز بلند کئے بغیر یاد کر لیا کرو اور غافلوں میں سے نہ ہونا۔"

یاد رکھنا چاہیے کہ دل میں ہمیشہ عظمت و جلالِ حق کے استحضار کو ذکر قلبی کہتے ہیں۔ یہ بڑے عارفین کا کام ہے، اور اسی کو ذکر قلبی کہتے ہیں۔ اور یہ کہ اسی کے بارے میں "دُونَ الْجَهْرِ" استعمال فرمایا ہے۔ دوسرا ذکر، ذکر لسانی، یعنی زبان سے یاد خدا کرنا، یعنی عوام کا کام ہے۔ عام اصطلاح میں اول کو ذکر خفی اور دوسرے کو ذکر لسانی کہتے ہیں۔

ذکر  
جہری

دونوں قسم کا ذکر، یعنی ذکر خفی اور ذکر جہری، نصوص شرعیہ سے ثابت ہیں اور جس قسم کے ذکر سے بھی مسلمان کو شوق و ذوق پیدا ہو جائے اور اخلاص کا دل میسر ہو جائے، اس کے لئے وہی افضل ہے۔ مزید برآں اس سے ناواقف مسلمان اذکار الہی سے واقف ہوتے ہیں،

خاص کر اس زمانہ میں جب کہ شرعی تعلیم اور دینی مدارس ختم کرنے کی کوششیں جاری ہیں۔ البتہ ذکرِ چہری حدِ اعتدال سے تجاوز نہ کر پاتے۔ بھر حال تفصیل دیکھئے المختار میں موجود ہے، اور جہاں تک ہو سکے ذکرِ الہی کے بابِ رحمت کو بند کرنے کی نامبارک کوشش کسی بھی جانب سے نہیں ہونی چاہیئے۔

۲۔ سورۃ الجمعہ میں ارشاد باری تعالیٰ ہے :  
وَ اذْكُرُوا اللّٰهَ كَثِيْرًا اَلْعَلَّكُمْ تُفْلِحُوْنَ ۰۔  
 یعنی: "یادِ خدا کثرت سے کرتے رہو، اور پھر اپنی کامیابی کی امید کھو دیکھیے، اس آیتِ مقدسہ میں مطلقاً کثرت سے یادِ خدا کرنے کا حکم ہے، اس میں کوئی شمار نہیں۔ اور جو کوئی جس کثرت سے ذکرِ ربِّ جلیل کرے اس کو اُسی قدر ثواب بھی ہوگا، اور پھر اللہ تعالیٰ نے کثرت سے ذکر کرنے والوں کو کامیابی کا وعدہ فرمایا ہے۔ بعض مفسرینِ کرام نے اس آیتِ کریمہ کی تفسیر اس طرح کی ہے کہ، یادِ خدا نماز ہی میں نہیں بلکہ تمام احوال میں اُس کے ذکر و یاد میں مشغول رہو۔ کیونکہ اللہ تبارک و تعالیٰ کا ذکر ظاہر و باطن کی دل کا سبب ہے اور دنیا و آخرت کی تجارت کا باعث۔  
 اس سلسلے میں یہ دباچی ملاحظہ ہو۔ ۷

اور ذکر خدا مباحش یک دم غافل  
 کر ذکر بود خمیر دو عالم حاصل  
 ذکرات کہ اہل شوق را در ہمہ وقت  
 ہست این جان ناشد رامش دل

۳۔ سورۃ الاحزاب میں ارشادِ ربِّ کائنات ہے :  
فَالَّذِينَ آمَنُوا كَثِيرًا مِّنَ الذَّكَرَاتِ اَعَدَّ لَهُمْ  
مَغْفِرَةً وَّاَجْرًا عَظِيمًا۔

یعنی: "اللہ تعالیٰ نے بہت سے یادِ خدا کرنے والے مردوں اور بہت  
 سی یادِ خدا کرنے والی عورتوں کے لئے مغفرت اور اجرِ عظیم تیار کر رکھا ہے"  
 دیکھئے، دینِ حق کا سہل اور آسان ہے۔ اللہ جل شانہ نے اس  
 آیت مبارکہ میں مطلق ذکر کا لفظ استعمال کیا ہے۔ پست آواز اور  
 اونچی آواز سے کوئی بحث نہیں، اس سے مانعین جہر غیر مفرط کو عبرت  
 و نصیحت حاصل کرنا چاہئے۔ لو کالوا یفقیہون۔

۴۔ نیز اسی سورہ یعنی سورۃ الاحزاب میں یہ بھی ارشاد ہے :  
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اذْكُرُوا اللَّهَ ذِكْرًا



کَثُرًا وَ سَجُودٌ بَکْرَةً وَ اَصِلًا ۝

یعنی: "اے ایمان والو! اللہ تعالیٰ کا کثرت سے کر لیا کرو اور صبح و شام کے اوقات میں اس کی پابندی کر لیا کرو۔"

حضرت امام نووی شافعی رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ہے: کہ علماء لغت کے نزدیک اَصَلًا، اَصِل کی جمع ہے۔ "وَهُوَ مَا بَيْنَ

الْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ۔" یعنی: عصر و مغرب کے درمیانی وقت کو اَصَل کہتے ہیں۔ جیسا کہ عَشَقَ زَوَالِ آفَتَابِ سے غروبِ آفتاب کے درمیانی وقت کا نام ہے۔ عصر و مغرب کے درمیان نفل مکروہ ہے اور اسی طرح فجر نماز کے بعد طلوعِ آفتاب تک بھی نوافل مکروہ ہیں اس لئے حکم دیا گیا کہ یہ اوقات بھی غفلت سے نہ گزاریں اور ان اوقات میں بھی ذکر الہی کرتے رہو۔ بلکہ ان وقتوں میں تسبیح و تہلیل و دیگر کلمات مانورہ اور اوراد شریفہ سے اپنے دل و دماغ کا رنگار دور کرتے رہو۔

۵۔ اسی مضمون کو حق تعالیٰ نے سورۃ ق میں اس طرح ارشاد فرمایا:

فَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ

قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ الْغُرُوبِ وَمِنَ اللَّيْلِ

فَسَبِّحْهُ وَادْبَارِ السُّجُودِ ۝

یعنی: "اے نبی (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) ! آپ ان کی باتوں پر صبر فرمائیے، اپنے رب کی تعریف کرتے ہوئے اس کی پاکی بولیں سو سرج چمکنے سے پہلے اور اس کے ڈوبنے سے پہلے، اور رات میں بھی اس کی تسبیح کیا کیجئے اور فرض نمازوں کے بعد بھی حاصل معنی یہ ہوا کہ ذکر اللہ میں اور اس کی فکر میں لگے رہیئے، تاکہ اُن کے اقوالِ کفریہ کی طرف توجہ نہ ہو۔ ہمیں بھی ذکر اللہ میں رہ کر عمر حاضر کے خلافِ شرع امور کے دیکھنے سے پرہیز کرنا چاہیئے، تب مسلمان ہوں گے۔"

قرآن کریم کی روشنی میں یادِ خدا کرنے کی مزید اہمیت  
 سورۃ الکہف میں اللہ جل شانہ بے غیر قرآن حکیم حضرت محمد عربی صلی اللہ  
 علیہ وآلہ وسلم کو نصیحت فرماتے ہیں۔ ارشاد ہوا:

وَأَصْبِرْ نَفْسَكَ مَعَ الَّذِينَ يَدْعُونَ رَبَّهُمْ بِالْغَدَاةِ  
 وَالْعَشِيِّ يُرِيدُونَ وَجْهَهُ وَلَا تَعْدُ عَيْنَاكَ عَنْهُمْ  
 تُرِيدُ زِينَةَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَلَا تَطَّعْ مَنْ  
 أَغْفَلْنَا قَلْبَهُ عَنْ ذِكْرِنَا وَاتَّبَعَ هَوَاهُ  
 وَكَانَ أَمْرُهُ قَرْطًا ۝ (کہنہ)

ترجمہ: ”اے نبی (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) ! آپ اپنے ان لوگوں کے ساتھ مُقَدِّد رکھا کیجئے جو صبح و شام اپنے رب کی عبادت محض اُس کی رضا جوئی کے لئے کرتے ہیں، اور دنیوی زندگی کے رونق کے خیال سے آپ کی آنکھیں یعنی تو چہاں اُن سے ہٹنے نہ پائیں اور ایسے شخص کا کہنا نہ مانئے، جس کے دل کو ہم نے اپنی یاد سے غافل کر رکھا ہے۔ اور وہ اپنی نفسانی خواہشات پر چلتا ہے، اس کا یہ حال حد سے گذر گیا ہے۔“

مطلب یہ کہ، آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اپنے دستور کے مطابق ایسے صالح مسلمانوں کو اپنی تحویل ہمنیشی اور طولِ مجالست سے مشرف رکھا کریں۔ اس آیتِ مقدسہ کا شانِ نزول یہ ہے کہ سردارانِ قریش نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے کہا تھا کہ ہم کو غریبوں اور شکستہ حال لوگوں سے بیٹھے ہوئے شرم آتی ہے۔ اگر آپ کو اپنی صحبت سے جُدا کر دیں تو ہم اسلام لے آئیں گے، اور ہمارے اسلام لے آنے سے بہت سے لوگ اسلام لے آئیں گے۔“ اس پر آیت مذکور نازل ہوئی۔ جس کا حاصل یہ ہے کہ یاد خدا کرنے والے مسلمان کو بظاہر مسکین اور شکستہ حال ہیں۔ لہذا آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اُن کو اپنی ہمنیشی اور طولِ مجالست سے مشرف رکھا کریں اور ان لوگوں کا کہنا نہ مانیں جن کو دلوں کو ہم نے اپنی یاد سے غافل بنایا ہے، اور یہ کہ وہ نفسِ امارہ کے پیرو بنے ہوئے ہیں جس سے

ان کو ان غریب اور یاد خدا کرنے والے مسلمانوں کو چٹرا اور نفرت ہے۔ آیت کریمہ اندراج سے کئی باتیں معلوم ہوتی ہیں :

۱۔ صبح و شام کے اوقات میں خصوصیت کے ساتھ یاد خدا کرنے سے اللہ تبارک و تعالیٰ کا قرب و نزدیکی حاصل ہوتی ہے جیسا کہ بزرگان دین کا اب تک شیوہ اور دستور رہا ہے۔

۲۔ اسلام غریبوں اور بے کسوں کا حقیقی سہارا اور غمخوار ہے۔

۳۔ اسے دنیا پرستوں اور خداوند تعالیٰ سے غفلت برتنے والوں کی نفرت ہے۔

۴۔ اسلام رنگ و نسل اور وطنیت و قومیت سے بالاتر رہ کر لوگوں کو خدائے واحد سے محبت و آشتی سے ملاتا ہے۔

۵۔ یاد الہی سے غفلت و سستی برتنے والوں کو اللہ تبارک و تعالیٰ بے زار ہے۔

ابن ابی لکھت کی طرف ایک دانائے زمان شاعر نے اس شعر میں اشارہ کیا ہے۔

حسن زبیر بلال از حبش صہیب از روم  
زر خاک مکتہ بو جہل ایں چہرہ العجب است

اللہ تبارک و تعالیٰ کا ذکر و فکر اور اس کی پاکی و عظمت دل و زبان سے دھرا نا اصلی مقصود ہے۔ ملاحظہ ہو سورۃ طہ ،



آیت : رَبِّ اشْرَحْ لِي ... کا آخری حصہ :  
 رَّبِّ اشْرَحْ لِي كَثِيرًا وَذَكَرْتُ كَثِيرًا ۝ کہ ہم  
 کثرت سے تیری پاکی بولیں اور کثرت سے تیری یاد کریں۔  
 اسی طرح اس سورہ شریفہ میں اللہ تبارک و تعالیٰ حضرت موسیٰ و  
 حضرت عارون علیہما السلام کو حکم فرماتے ہیں : "وَلَا تَنِيَا فِي ذِكْرِي"  
 یعنی میری یاد میں تم سستی نہ کرو۔ بلکہ صرقت متعدد انواع ذکر  
 تبلیغ رسالت، احکام شریعت، خلق اللہ کی رہبری، ذکر قلبی اور ذکر لسانی  
 سے مجھ یاد کر لیا کرو۔

غرض یہ عبادتِ کاملہ یادِ خدا سے ہی حاصل ہوتی ہے۔ یعنی  
 ذکر ہو اس معبودِ حقیقی سے ڈر کر، اور دل میں خوف و رجا ہو،  
 ورنہ اگر ذکر الہی زبان بہر اور دل میں ناپاک اغراض ہوں تو اس  
 ذکر سے کوئی فائدہ نہیں۔

بہر حال، اللہ جل شانہ قرآن پاک میں اپنے بندوں کو  
 اپنے ذکر و یاد کی طرف ترغیب دیتا ہے۔ اور اپنے ذکر زیاد سے  
 منہ موڑنے والوں کو سخت وعید و ترہیب کرتا ہے۔ ملاحظہ ہو :  
 وَمَنْ أَعْرَضَ عَنْ ذِكْرِي فَإِنَّ لَهُمْ مَعِيشَةً ضَنْكًا  
 وَنَحْشُرُهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَعْمٰی " جو میری یاد سے روگردان  
 ہو جائے تو اس کے لئے تنگی کا جینا ہوگا۔ "

بعض مفسرین نے اس کی وضاحت اس طرح کی ہے کہ دنیا میں تنگی کے جینے سے مراد ہے کہ دنیا میں اللہ تبارک و تعالیٰ کے ذکر و نصیحت سے اعراض کرنے والے حرام کمائی، بُرے عملوں اور فحشیت سے زندگی بسر نہ کرنے میں مبتلا ہوں گے۔ مزید برآں دنیا کی حرص و آز میں گرفتار ہو کر رہیں گے۔

بعض علماء کرام نے فرمایا: ”مَعِيشَةُ ضَنْكَا“ سے مراد عذابِ قبر اور جہنم میں زقوم کی غذا ان کو ملے گی، اور روزِ قیامت اللہ ہوں گے۔ انہیں جہنم اور جہنم میں مختلف قسم کے عذابوں کے سوا کچھ دکھائی نہ دے گا۔ پناہ بخدا!

بعض مفسرین نے معیشۃ ضنکا سے یہ معنی لیے ہیں کہ یادِ الہی سے غفلت برتنے والوں کا دل ہمیشہ بے قرار رہے چپن رہے گا، کہ وہ ہر وقت حرص و دلالت اور صرف دنیا کی ترقی کی فکر میں رہیں گے۔

بہر حال! کامل ذاکر وہ ہے جو مذکورہ آیاتِ قرآنی میں فنا ہو جائے، یعنی بندہ فرماںِ الہی کی اطاعت میں اس طرح محو ہو جائے کہ اس کی یاد ہی سے قرار پائے۔ اور اس کی یاد و ذکر چھوڑنے سے ماہی بے آب کی مانند تڑپ جائے۔ اور اسی قسم کے ذکرِ الہی اور یادِ خدا سے بندہ فلاح دارین حاصل کر سکتا ہے۔

● سورۃ النور، میں یادِ خدا کرنے والوں کی فضیلت اس طرح  
ذکور ہے: ارشاد باری تعالیٰ ہے:

فِي بُيُوتٍ أُذِنَ لِلَّهِ أَنْ تُرْفَعَ وَيُذْكَرَ فِيهَا

اسْمُهُ يُسَبِّحُ لَهُ فِيهَا بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ ○

رِجَالٌ لَا تُلْهِيهِمْ تِجَارَةٌ وَلَا بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ

اللَّهِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوْا الزَّكَاةَ

يَخَافُونَ يَوْمًا تَتَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ ○

ترجمہ: ان گھروں میں جنہیں اللہ نے بلند کرنے کا حکم دیا ہے،  
اور ان میں اس کا نام لیا جاتا ہے، اللہ کی پاکی بیان کرتے ہیں،  
ان میں صبح و شام وہ مرد جنہیں غافل نہیں کرنا کوئی سودا اور نہ  
خرید و فروخت اللہ کی یاد اور نماز قائم کرنے سے اور زکوٰۃ  
دینے سے اور اس دن (قیامت) سے ڈرتے ہیں، جس میں دل اور  
آنکھیں الٹ جائیں گے۔

نوٹ: — بُيُوت اور گھروں سے مسجدیں مراد ہیں — اور ذکر  
سے ذکرِ لسانی، ذکرِ قلبی اور نمازوں کے اوقات میں مسجدوں میں  
حاضری مراد ہے — خلاصہ گزارش یہ ہے کہ آیت میں مسجد اور

بیرون مسجد میں علاوہ نماز کے یادِ خدا کرنے والوں کو بڑی فضیلت  
و برتری ثابت ہے : مَا لِعَيْنٍ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ کی نامرادی و  
ناداقتیت عیاں ہوتی ہے ۔

● سورۃ التَّوْقَاتِ میں حضرت اللہ جل شانہ اپنے محبوب  
پیغمبر حضرت محمد علیہ السلام سے خطاب کر کے فرماتا ہے :  
وَتَوَكَّلْ عَلَى الْحَيِّ الَّذِي لَا يَمُوتُ وَسَبِّحْ  
بِحَمْدِهِ وَكَفَى بِهِ تَوْبَةً عِبَادًا خَيْرًا ○

ترجمہ : ”اور بھروسہ کیجئے اس خدا کے برتر پر جو کبھی نہ مرے گا،  
اور اس کی تعریف کے ساتھ پاکی بیان کر لیا کیجئے۔ اور وہی کافی ہے،  
اپنے بندوں کے گناہوں پر باخبر۔“

یعنی : اللہ تبارک و تعالیٰ کی تسبیح و تمہید کرو، اور اس کی اطاعت کرو،  
اور اس کا شکر بجالاؤ۔ اس کے بعد آخری سورۃ تک اللہ تعالیٰ عباد  
الرحمن کے اوصاف بیان فرماتے ہیں۔

ناظرینِ کرام سے گزارش ہے کہ ان آیات بینات کے معنی پر غور  
فرما دیں اور یہ کہ ہم لوگ اسلام کے نام پر، اور اس کے خلاف کر کے  
دینِ مبین کو کس قدر نقصانِ عظیم پہنچاتے ہیں۔ شعر  
بہر رنگ کہ خواہی نام خود نہ • مگر قلبت از شیطان بدتر و کہ



● سورۃ المزمل میں ارشاد باری ہے :  
وَادْكُرْ اسْمَ رَبِّكَ ۝ وَتَبْتَئِلُ إِلَيْهِ تَبْتِيلاً ۝

یعنی : (اے نبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم ! ) اپنے رب کا نام یاد کرتے رہو اور سب سے قطع کر کے اسی کی طرف متوجہ ہو جاؤ ۔“

حضرت مولانا محمد انوری صاحب اور دیگر علماء دین رحمہم اللہ نے اس آیت مبارکہ کے حاشیہ پر لکھا ہے یعنی : دن کو وعظ و نصیحت سے فرصت نہ ملے ، اس لئے عبادت کے واسطے رات کا وقت مقرر کیا ۔

..... معلوم ہوا کہ ذکر سے یاد الہی مراد ہے اسی سے بندہ اللہ تبارک و تعالیٰ سے واصل ہوتا ہے اور وعظ و تدریس اور تعلیم تلقین سے بھی بندہ اللہ تعالیٰ سے قرب حاصل کرتا ہے ۔ اس میں ہوا پرستی اور اقتدار کی ہوس کا نام و نشان بھی نہیں ہونا چاہیے ۔  
 بندگی بایہ پیہ زادگی منظور بدیت

● سورۃ الم نشرح میں اللہ تعالیٰ نے اپنے نبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو خطاب کر کے فرماتے ہیں :

فَإِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ ۝ وَإِلَىٰ رَبِّكَ فَارْجِعْ ۝

پس جب آپ (اے نبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) احکام الہی سے فارغ ہو جائیں تو دوسری عبادت متعلقہ بذات خاص محنت سے کیجئے

اور اپنے رب کی طرف متوجہ ہو جائیے۔“

اس آیت کریمہ سے جہاں تبلیغ دین الہی (اسلام) کی اہمیت ثابت ہے وہاں ذکر الہی اور یادِ حضرت معبودِ برحق میں مستغرق رہنا بھی ثابت ہے

بزرگو! قرآن کریم کی مذکورہ آیات مقدسہ سے اذکار و اوراد کی فضیلت و فوقیت اب آپ کو اچھی طرح ثابت ہوئی ہوگی جیسا کہ ان مذکورہ آیات بینات سے عیاں ہوا کہ یادِ خدا کرنے سے ہی ہر دُعا کی کامیابی حاصل ہوتی ہے اور ہر طرح کی مصیبتیں اور آفتیں دور ہو کر ٹل جاتی ہیں۔... لہذا مزید لکھنے یا وضاحت کی ضرورت نہیں بھی۔ اور اب فضیلتِ ذکر میں چند احادیث مبارکہ منتخب کر کے آپ کے پیشِ مطالعہ کرتا ہوں۔

گر قبولِ افتد نہ ہے عز و شرف



احادیث نبوی ﷺ  
سلسلہ

ذکر الہی

فصل نمبر

حدیث ۱ — عن جابر بن سمرة رضي الله تعالى عنه  
قَالَ إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَصْلَى الْفَجْرَ  
تَرَبَّعَ فِي مَجْلِسِهِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ  
ترجمہ: ”حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ آنحضرت  
صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم جب نماز فجر سے فراغت پاتے تھے تو چار زانو  
تشریف فرما کر آفتاب اچھی طرح طلوع ہونے تک ذکر الہی میں مشغول  
رہتے تھے۔“ اس حدیث مبارک کی روایت امام ابو داؤد ابن  
خریمہ اور امام طبرانی رحمہم اللہ نے کی ہے۔ اور حضرت منذری رحمۃ  
اللہ علیہ کی روایت میں ہے: ”حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ حَسَنًا“  
یعنی: یہاں تک کہ آفتاب اچھی طرح ظاہر ہوتا تھا۔“

حدیث ۲ — عن أنس رضي الله تعالى عنه قَالَ: قَالَ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ لَا تَنْتَعِدُ مَعَ قَوْمٍ يَذْكُرُونَ اللَّهَ مِنْ صَلَاةِ الْغَدَاةِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أُعْتِقَ أَرْبَعَةً مِنْ وَلَدِ إِسْمَاعِيلَ وَلَا أَنْ أَتَعِدَ مَعَ قَوْمٍ يَذْكُرُونَ اللَّهَ مِنْ صَلَاةِ الْعَصْرِ إِلَى أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أُعْتِقَ أَرْبَعَةً۔“

ترجمہ: حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ سید الکونین حضرت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ مجھے حضرت اسماعیل علیہ السلام کے چار غلام شدہ اولاد آزاد کرنے سے یہ بات بہت محبوب و مرغوب ہے کہ میں ان لوگوں کے ساتھ بیٹھوں جو فجر نماز کے بعد آفتاب طلوع ہونے تک یاد خدا میں مشغول رہتے ہیں اسی طرح میں ان لوگوں میں شمول کروں جو نماز عصر کے بعد آفتاب غروب ہونے تک یاد الہی میں مشغول رہیں حضرت اسماعیلؑ کے چار اولاد آزاد کرنے سے زیادہ پسند اور مرغوب ہے۔“

حدیث — عَنْ النَّسَبِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى الْفَجْرَ فِي جَمَاعَةٍ ثُمَّ قَعَدَ يَذْكُرُ اللَّهَ تَعَالَى حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ كَانَتْ لَهُ كَأَجْرِ حَاجَّةٍ وَ عُمْرَةٍ تَامَّةٍ تَامَّةٍ، تَامَّةٍ۔“



ترجمہ: (حدیث مبارک ۶) ”حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ روایت کرتے ہیں کہ حضور سرور کائنات سید المرسلین حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: کہ جو شخص جماعت کے ساتھ نماز فجر ادا کرے، پھر اچھی طرح آفتاب طلوع ہونے تک یاد خدا کرے پھر اشراق کی دو رکعتیں پڑھے، تو اس کو حج و عمرہ کا سا ثواب پورا، پورا اور پورا مل جائے گا۔“

اس حدیث مبارک کی روایت حضرت امام ترمذی رحمۃ اللہ علیہ نے کی ہے۔ اور اس حدیث کو موصوف نے حسن غریب قرار دیا ہے۔ مزید برآں اس حدیث مبارک کی روایت حضرت امام طبرانی رحمۃ اللہ علیہ نے بھی حضرت ابو امامہ رحمۃ اللہ علیہ کی سند سے کی ہے اور اس میں یہ کلمات بھی ہیں: لَمْ يَمَسَّ جِلْدَتَهُ النَّارُ اَيْدًا۔“ کو مقدم الذکر یاد خدا کرتے والے کے جسم کو کبھی آگ نہیں چھوے گی۔ مزید برآں اس حدیث مبارک سے اجتماعی ذکر الہی کی فضیلت ثابت ہے جساکہ پہلی حدیث رسول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے انفرادی ذکر الہی کا شرف واضح ہوتا ہے۔

حدیث ۴ — فی الاحیاء عن النبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم ذاکر اللہ فی الغافلین کالشجرة الخضراء

فِي وَسْطِ الْهَشِيمِ —

یعنی: حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے غفلت شعار لوگوں میں یادِ خدا کرنے والا ایسا ہے جیسا کہ سرسبز و شاداب درخت کی سوکھی ہوئی زرد گھاس میں ہونٹا ہے۔

سُبْحَانَ اللَّهِ! ناظرینِ کرام! اس حدیثِ مبارک سے اندازہ فرمائیے کہ سوکھی گھاس سرسبز و شاداب درخت سے کیا نسبت ہے؟ ”چہ نسبت خاک را با عالم پاک“ — ایسے غافلوں کا درجہ اور مرتبہ ذاکرین کے درجوں کے مقابلہ میں رسوائی کے سوا کچھ نہیں رکھتا ہے۔

حدیث ۵ — حضور سرورِ عالم احمد مجتبیٰ محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا:

يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنَا مَعَ عَبْدِي مَا ذَكَرَنِي وَحُرِّكَتْ شَفَاتَاهُ — یعنی: ”اللہ جلّ ذکرہ فرماتا ہے کہ میں اپنے بندوں کے ساتھ اس وقت تک برابر رہتا ہوں جب تک وہ مجھے یاد کرے اور اس کے ہونٹ میرے ذکر سے حرکت میں رہیں۔“

یہ حدیث محدثہ قدسی ہے۔ پس یادِ خدا کرنے والوں کا شرف اس سے زیادہ کیا ہو سکتا ہے کہ ان کے ساتھ پادشاہِ حقیقی اور عرشِ مجید کا مالک ساتھ رہتا ہو۔ اور واقعی ہر جینے سے بڑھ کر یہی وسیلہ

اہل اسلام کے لئے ہے۔ مگر افسوس ہے کہ اب ہم اسلام کو روکا  
کے اعلیٰ مقام سے لکال کر مادی تنظیموں کی طرح پیش کرنے پر تلے ہوئے  
ہیں۔ حالانکہ بخاری شریف میں حدیث مبارک ہے کہ سید المرسلین حضرت  
محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا ہے :  
لَنْ يُفْلِحَ أَخِرُ هَذِهِ الْأُمَّةِ إِلَّا بِمَا أَفْلَحَ بِهِ أَدْلَاهَا  
یعنی : "میرے پچھلے امتی صرف میرے اگلے امتیوں کی پیروی سے ہی  
کامیاب ہوں گے۔"

نوٹ : اس سے یہ دھوکہ نہ ہو جائے کہ ہم اسلام کے باقی اعمال کے  
منکر ہیں، معاذ اللہ۔ بلکہ ہم بھی ان کو ضروری جانتے ہیں خواہ وہ جہاد اکبر  
ہو یا جہاد اصغر۔ مگر یاد رکھنا چاہیے کہ وہ بھی محض عباد اللہ کو اللہ  
تعالیٰ تک پہنچانے کے لئے ہے۔ اسلام میں اقتدار کو بڑا مقام حاصل  
ہے، مگر بنگلوں اور مال و دولت کے حصول کے لئے نہیں بلکہ وہ  
اس لئے لوگوں کو اقامتِ صلوٰۃ، اداءِ زکوٰۃ و امر بالمعروف  
اور نہی عن المنکر کے ذریعہ ان کو اللہ جل شانہ کے ساتھ ملائیں گے  
باور نداری تو سورۃ الحج کے اس آیت مبارکہ پر غور کریں :  
الَّذِينَ اِنْ مَكَّنَّاهُمْ فِي الْاَرْضِ اَقَامُوا الصَّلَاةَ  
وَاتَوُوا الزَّكَاةَ وَاَمَرُوا بِالْمَعْرُوفِ وَنَهَوْا عَنِ  
الْمُنْكَرِ وَلِلّٰهِ عَاقِبَةُ الْاُمُورِ ۝

ترجمہ: بے شک اللہ تعالیٰ قوت والا اور غالب ہے، (اللہ) جس کو چاہے غلبہ اور قوت دے سکتا ہے۔ یہ لوگ ایسے ہیں کہ اگر ہم ان کو دنیا میں حکومت دیں تو وہ لوگ خود نماز کی پابندی کریں گے، اور زکوٰۃ دیں اور دوسروں کو بھی نیک کاموں کے کرنے کو کہیں، اور بڑے کاموں سے منع کریں۔ سب کاموں کا انجام اللہ تعالیٰ کے ہاں ہیں۔

**تنبہ :** - اس مقام پر یہ بات اچھی طرح ذہن نشین رکھیں، کہ اسلام کے جملہ اعمال اور معاملات کی مشروعیت و جوازیت کا اس وقت شرعاً تحقیق ہوتا ہے جب کہ ان اعمال کی شرطیں پائی جائیں، جیسے کہ نماز کی صحت و درستگی کے لئے قبلہ رو ہونا۔ نماز کی جگہ کا صاف دیا ہونا اہم شرطیں ہیں۔ پس اگر کوئی انجان بجائے دو یا چار رکعتوں کے ہزاروں رکعتیں پشت بہ قبلہ کر کے پڑھے گا، یا کسی ایسی جگہ نماز پڑھے جو پاک و صاف نہ ہو تو کیا ایسے شخص کی نماز ہوگی؟ جواب یہی ہوگا کہ ہرگز نہیں۔ بلکہ ایسا شخص مجرم، مستحق سزا و عتاب ہے۔ یہی حال دین اسلام کے تمام اعمال کا ہے کہ وہ شروط خاصہ کے ساتھ مشروط ہیں۔ لہذا علماء حق پر فرض ہے کہ وہ اپنے اپنے زمانہ میں پیش آنے والے مسائل و حالات کا گہری نظر سے مطالعہ کر کے دینی مسائل کو افتاء الی اللہ



٤  
 حَدَّثَنَا — قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
 مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَرْبَحَ فِي رِثَايِ الْجَنَّةِ فَلْيُكْثِرْ ذِكْرَ  
 اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَسُيْلُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَآلِهِ وَسَلَّمَ أَحْيَى الْأَعْمَالِ أَفْضَلُ فَقَالَ أَنْ تَمُوتَ  
 وَلِسَانُكَ رَطْبٌ بِذِكْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ —“

ترجمہ: ”حضور پر نور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: کہ جو  
 شخص جنت کے باغوں کی سیروسیاحت اور چُن چُن کر ان کے  
 میوے کھانا پسند کرتا ہے وہ کثرت سے ذکر خدا کرے۔ اور آپ  
 صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے دریافت کیا گیا: کہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک  
 کونسا عمل زیادہ بہتر اور زیادہ پسندیدہ ہے۔ آپ نے فرمایا:  
 کہ تیری زبان موت کے وقت اللہ کے ذکر (یا درت الارباب) سے  
 ترادر سرشار ہو۔“

حضرات! یہ سعادت مرنے والوں کو اُسی صورت میں حاصل  
 ہوگی جب کہ اُن کی عمریں، جوانی اور بڑھاپا یادِ الہی میں گزری  
 ہوں۔ ورنہ اگر آدمی یادِ الہی سے غافل رہا ہو تب یہ سعادت کیسے  
 اور کیونکر حاصل ہوگی۔

سال ہا ماند کہ تارک و مرث۔ لشران و شہد ممت

ہاں، ذاکر کو ذکر کی بدولت اللہ تعالیٰ کی رفاقت و نزدیکی حاصل ہوتی ہے۔ اور ذاکر کا دل اللہ جل شانہ کے ذکر سے تھمرا تا، اور گھبرا کر اس کے حکم کے خلاف کرنے سے گریز کرتا ہے۔

سُبَّحَانَهُ مَا أَعْظَمَ شَانَهُ

حدیث — یاد خدا کرنے والوں کے مجلسوں کی فضیلت —

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ مَا جَلَسَ قَوْمٌ مَجْلِسًا يَذْكُرُونَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ إِلَّا حَفَّتْ بِهِمُ الْمَلَائِكَةُ وَغَشِيَتْهُمُ الرَّحْمَةُ وَذَكَرَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى فِيمَنْ عِنْدَهُ۔

ترجمہ: ”جب کوئی جماعت کسی مجلس میں ذکر الہی کے لئے بیٹھتی ہے تو اس جماعت کو فوراً فرشتے اپنے احاطہ میں لیتے ہیں اور ملائکہ رحمت سے اسے ڈھانپ لیتے ہیں اور حضرت اللہ جل شانہ اس جماعت کا ذکر خیر اپنے پاس والے فرشتوں سے فرماتا ہے۔“

نوٹ: اس سے بڑھ کر مجالس ذکر الہی کا کیا فائدہ ہو گا کہ اللہ تبارک و تعالیٰ ایسے بندوں کا ذکر خیر خود فرماتا ہے۔ اور اس حدیث مبارک سے اجتماعی رنگ میں یاد خدا کرنا ثابت ہوتا ہے، خواہ اہل مجلس ذکر خفی کرتے ہوں یا ذکر جہری میں مشغول ہوں۔

۸ حَدِیْثُ — مَا مِنْ قَوْمٍ اجْتَمَعُوا يَذْكُرُونَ  
 اللَّهُ تَعَالَى لَا يُرِيدُونَ بِذَلِكَ إِلَّا وَجْهَهُ إِلَّا  
 نَادَاهُمْ مُنَادٍ مِنَ السَّمَاءِ قَوْمُوا مَغْفُورًا لَكُمْ  
 قَدْ بَدَلْتُ لَكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ حَسَنَاتٍ —“

ترجمہ : ایسی کوئی قوم اور جماعت نہیں ہے کہ جو صرف یاد خدا  
 کرنے کے لئے کسی جگہ جمع ہو جائے ، مگر آسمان سے ایک پیکارنے  
 والا فرشتہ ان کو پکار کر کہتا ہے : کہ اٹھو اس مجلس سے اس  
 حال میں کہ اللہ تعالیٰ نے تمہیں مغفرت فرمائی ہے اور یہ کہ اس نے  
 تمہارے گناہوں کو نیکیوں سے بدل دیلے۔“

۹ حَدِیْثُ — رَسُولُ کَائِنَاتٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ نَزَلَ  
 مَا قَعَدَ قَوْمٌ مَقْعَدًا لَمْ يَذْكُرُوا اللَّهَ سُبْحَانَهُ وَ  
 تَعَالَى فِيهِ وَلَمْ يَصَلُّوا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ  
 آلِهِ وَسَلَّمَ إِلَّا كَانَ عَلَيْهِمْ حَسْرَةٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ —“

ترجمہ : ”جب کوئی جماعت کسی مجلس میں بیٹھ جائے اور اس میں ذکیر  
 الہی نہ کرے ، درودِ بر ذاتِ مقدسہ حضرت سید المرسلین صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم  
 نہ پڑھے ایسی جماعت پر قیامت کے دن اپنی محرومی ثواب پر  
 حسرت اور پشیمانی ہوگی۔“

حَدَّثَنَا — عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْكَ عَنْ  
السُّوقِ وَقَالَ أَرَأَيْتُمْ هَهِنَا وَمِثْرَاتُ رَسُولِ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يُقَسَّمُ فِي الْمَسْجِدِ فَذَهَبَ  
النَّاسُ إِلَى الْمَسْجِدِ وَتَرَكُوا السُّوقَ فَلَمَّ يَرَوْنَ امِثْرَاتًا  
فَقَالُوا يَا أَبَا هُرَيْرَةَ مَا رَأَيْنَا مِثْرَاتًا يُقَسَّمُ فِي الْمَسْجِدِ  
قَالَ فَمَاذَا رَأَيْتُمْ قَالُوا رَأَيْنَا قَوْمًا يَذْكُرُونَ اللَّهَ  
عَزَّ وَجَلَّ وَيَقْرُونَ الْقُرْآنَ قَالَ فَذَلِكَ مِثْرَاتُ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ —

ترجمہ :- ”روایت ہے کہ ایک دن حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ  
عنه بازار میں داخل ہوئے، بازار کی بھیڑ اور چیل پہل دیکھ کر فرمایا  
ارے! میں تم کو بازار میں دیکھتا حالانکہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ  
وسلم کی وراثت مسجد شریف میں تقسیم کی جا رہی ہے۔“ یہ سن کر  
لوگ فوراً بازار چھوڑ کر مسجد شریف کی طرف دوڑ پڑے مگر وہاں  
کوئی میراث نہیں دیکھی۔ یہ لوگ واپس آئے تو حضرت ابو ہریرہ  
سے کہنے لگے: ”کہ ہم نے مسجد شریف میں کسی قسم کی میراث کی تقسیم نہیں  
دیکھی۔“ تو حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ان سے فرمایا  
تو پھر تم نے وہاں کیا دیکھا؟ انہوں نے عرض کیا: ”کہ ہم نے مسجد  
شریف میں ایک جماعت کو یادِ خدا اور قرآن خوانی میں مشغول پایا۔“



تب حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے انہیں سمجھایا کہ یہی ذکر (یا خدا اور قرآن خوانی) تو سرور کائنات حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی اصلی میراث اور وراثت ہے۔  
 اللہ اکبر! دیکھا آپ نے حقیقی اسلام اور ہماری دینداری میں کتنا بڑا فرق ہے۔

حدیث — قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
 سَيَعَلُّ يُطْلَبُهُمُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي ظِلِّهِ يَوْمَ لَا ظِلَّ  
 إِلَّا ظِلُّهُ، مَنْ جُمِلَتْهُمْ رَجُلٌ ذَكَرَ اللَّهَ خَالِيًا فَنَافَصَتْ  
 عَيْنَاهُ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ —

ترجمہ: ”حضرت نبی رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ قیامت کے دن سات اشخاص اللہ جل شانہ کے سایہ عاطفت میں ہوں گے یہ وہ دن ہوگا جس میں اس کے سایہ عاطفت کے سوا اور کوئی سایہ نہ ہوگا۔ انہیں سے وہ شخص بھی ایک ہے جو تنہائی میں اللہ تعالیٰ کو یاد فرمائے اور پھر اس کی آنکھیں اللہ جل شانہ کے خوف سے آنسو میں بہہ جائیں، یعنی اس کے خوف سے خوب روئے۔ وَلَنِعْمَ هَاقِلٌ“

دہلی: جز ذکر دوست ہر چہ کئی عمر ضائع است  
 جز سر عشق ہر چہ نجوانی بطالت است

سعدی! بٹوئے لوحِ دل از نقشِ غیرِ حق

علمی کہ راہِ حقِ نماید جہالت است

سُبْحَانَ اللَّهِ ! داؤد پیغمبر علیہ السلام نبی بھی تھے اور بادشاہ بھی اور خلیفہ بھی تھے۔ خوفِ خدا کا آپ پر یہ حال تھا کہ دُعا فرماتے تھے :

”إِلٰهِيْ اِذَا رَيْتَنِيْ اُجَاوِزُ عَجَالِيسَ الذَّاكِرِيْنَ اِلَيَّ  
عَجَالِيسَ الْغَافِلِيْنَ فَالْكِسْرِ رَجُلِيْ دُونَهُمْ فَاِنْحَمَّ  
لِعِمَّةٍ تَنْعَمُ بِهَا عَلَيَّ۔“ یعنی :

”مولا ! جب تو مجھے دیکھے گا میں یادِ خدا کرنے والے لوگوں کی مجلسوں سے ہٹ کر غافلوں کی مجلسوں میں جا رہا ہوں، تو اس وقت میرے پاؤں توڑ دے۔ کیونکہ یہی میرے حق تیری نعمت و احسان ہے کہ میں غافلوں میں شامل نہ ہوں۔“

۱۲  
حدیث — قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: مَنْ شَعَلَهُ ذِكْرِيْ عَنْ مَسْئَلِيْ اعْطَيْتُهُ اَفْضَلَ مَا اَعْطَى السَّائِلِيْنَ۔  
ترجمہ: ”پیغمبر خدا صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا، کہ اللہ تبارک و تعالیٰ فرماتا ہے: کہ جس کو میرا ذکر اور میری یاد مجھ سے

مانگنے سے آڑے آجائے میں اُس کو سائلوں اور مانگنے والوں سے  
 بہتر سے بہتر اور بہت زیادہ عطا کروں گا۔ " یعنی جبکہ کوئی ذکرِ مولیٰ  
 میں اس طرح محو ہو جائے کہ وہ اپنی حاجت بھی بھول گیا۔ حضرت  
 ربُّ العزت اس کو مانگنے والوں سے بہتر و افضل چیز عطا فرمائیگا۔

شعر:  
 تو مگو مارا پداں شاہ بار نیست  
 یا کر مایاں کار یا دشوار نیست



## \* ذکر الہی کی مزید فضیلت و عظمت \*

• عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَسْرٍ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَجُلًا قَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَيْهِ وَالْأَهْلُ وَسَلَّمَ إِنَّ شَرَّ أَعْيُنِ الْإِسْلَامِ قَدْ كَثُرَتْ عَلَيَّ وَأَخْبِرْنِي بِشَيْءٍ أَلْتَشِبْتُ بِهِ؟ قَالَ لَا يَزَالُ لِسَانُكَ رَطْبًا مِنْ ذِكْرِ اللَّهِ "رواه الترمذی، وَحَسَنُهُ وَابْنُ مَاجَهَ وَصَحَّحَهُ ابْنُ حِبَّانَ وَالْمُتَّكِلَمُ -"

ترجمہ: "حضرت عبداللہ بن بسر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے حضرت رسول رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے عرض کیا: یا رسول اللہ! (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) کہ اسلام کے احکام میں کدیر بہت ہو گئے ہیں، اس لئے مجھے ایسی بات کی تعلیم فرمائیے جس سے میں ہمیشہ وابستہ رہوں اور کسی بھی وقت اس کو نہ چھوڑوں۔ آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: اپنی زبان ہر وقت اللہ تعالیٰ کی یاد میں رکھو۔ تنبیہ، جھوٹ سے بچنا۔ گامی گلوچ، غیبت، دل آزاری، بوعہ خلافی اور عہد شکنی سے پرہیز کرنا بھی حکماً یاد خدا میں داخل ہے۔"



• حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی روایت میں ہے کہ رسول مقبول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا :  
 "اَكْثَرُوا ذِكْرَ اللَّهِ حَتَّى يَكُونُوا مَحْبُوثًا" (رداء احمد وغیرہ)  
 یعنی : "اس قدر کثرت سے اللہ کو یاد کرو کہ یہاں تک لوگ تم کو دیوانہ کہنے لگیں گے۔" (اس حدیث مبارک کی روایت امام احمد ابوالعلیٰ وغیرہ نے کی ہے۔)

• یادِ خدا کرینوالوں کی (مجلسوں اور اہل مجلس) کی مسخِ شام =  
 عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ : قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : إِنَّ لِلَّهِ مَلَائِكَةً يُطَوِّفُونَ فِي الطَّرِيقِ يَلْتَمِسُونَ أَهْلَ الذِّكْرِ ؟ فَإِذَا وَجَدُوا قَوْمًا يَذْكُرُونَ اللَّهَ تَنَادَرُوا أَهْلُوا إِلَى حَاجَتِكُمْ فَيُحَقِّقُونَهُمْ بِأَجْنَحَتِهِمْ إِلَى السَّمَاءِ قَالُوا ( فَيَسْأَلُهُمْ رَبُّهُمْ ) وَهُوَ أَعْلَمُ بِهِمْ مَا يَقُولُ عِبَادِي ؟ قَالَ يَقُولُونَ : لَيْسَ جُؤْنَكَ وَكَبَرُؤُنَكَ وَيَحْمَدُؤُنَكَ وَيُحْمَدُؤُنَكَ ... إِلَى آخِرِ الْحَدِيثِ -

ترجمہ : حضرت ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ روایت کرتے ہیں کہ :  
 حضرت پیغمبر رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا : کہ اللہ تبارک و تعالیٰ

کے ایسے بھی فرشتے ہیں جو یادِ خدا کرنے والوں کو ڈھونڈنے کے  
 لئے راستوں میں پھرنے اور گشت کرتے رہتے ہیں۔ پس وہ جب  
 کسی جماعت کو یادِ الہی کرتے ہوئے پالیتے ہیں تو (فرشتے) ایک  
 دوسرے کو آواز دیتے ہیں اپنی حاجت اور مطلب کی طرف آجاؤ  
 (کہ جو ہم ڈھونڈتے تھے وہ ہم نے پالیا۔) لہٰذا وہ فرشتے ان ذکرِ  
 اللہ کرنے والوں کو آسمان تک اپنے پیروں سے گھیرتے اور احاطہ  
 کرتے ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: پھر اللہ جل  
 شانہ ان فرشتوں سے دریافت کرتا ہے: (حالانکہ اللہ تعالیٰ فرشتوں  
 سے زیادہ اُن کے حال کا علم رکھتا ہے۔) میسر بندے کیا کہتے تھے؟  
 فرشتے جواب میں عرض کرتے ہیں: اے اللہ! وہ آپ کی پاکی،  
 بزرگی، حمد و ثنا اور آپ کی عظمت بیان کرتے تھے، سُبْحَانَ  
 اللہ، الْحَمْدُ لِلَّہِ، اللہُ أَكْبَرُ۔ سُبْحَانَ اللہِ وَالْحَمْدُ  
 لِلَّہِ وَلَا إِلٰهَ إِلَّا اللہُ وَاللَّہُ أَكْبَرُ زبان سے پڑھتے تھے۔  
 آپ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ اللہ تبارک و تعالیٰ  
 ان فرشتوں کو فرماتا ہے: کہ کیا انہوں نے (ذکرِ اللہ کرنے والوں) مجھے  
 دیکھا ہے؟ فرشتے عرض کرتے ہیں: آپ کی قدرت کی قسم، انہوں نے  
 آپ کو نہیں دیکھا۔ اس پر اللہ جل شانہ فرشتوں سے فرماتا ہے  
 اچھا اگر وہ مجھے دیکھ لیتے تب کیا معاملہ کرتے؟ فرشتے عرض

کرتے ہیں: تب وہ اور بھی بہت زیادہ آپ کی بزرگی و عبادت میں  
 مشغول ہوتے اور آپ کی بہت زیادہ بزرگی و عظمت اور آپ کی  
 تسبیح کر لیتے۔ اللہ تعالیٰ ان فرشتوں سے فرماتا ہے: اچھا وہ  
 مجھ سے کیا مانگتے ہیں؟ فرشتے جواب میں عرض کرتے ہیں: وہ آپ  
 سے جنت مانگتے ہیں۔ "اللہ تبارک و تعالیٰ فرشتوں سے فرماتا ہے:  
 کیا انہوں نے جنت دیکھی ہے؟ فرشتے جواباً عرض کرتے ہیں:  
 نہیں!۔ تو اللہ تعالیٰ ان سے فرماتا ہے: اگر وہ جنت کو دیکھ  
 لیتے تب ان کا حال کیا ہوتا؟ فرشتے عرض کرتے ہیں: تب تو وہ  
 اس سے زیادہ اُس کی طمع اور خواہش کرتے، تو اور بھی بہت زیادہ  
 اس کے لئے دعائیں کر لیتے اور ان کی رغبت اور بھی بڑھ جاتی۔  
 حضرت رب العزت فرشتوں سے فرماتا ہے: اچھا! وہ کس چیز سے  
 پناہ مانگتے تھے۔؟ فرشتے جواباً عرض کرتے ہیں: جہنم سے نجات  
 چاہتے تھے۔ اللہ تعالیٰ ان فرشتوں سے فرماتا ہے: کیا انہوں نے  
 جہنم کو دیکھا ہے؟ وہ کہتے ہیں: "نہیں!۔" رب کائنات ان  
 سے فرماتا ہے: اچھا اگر وہ جہنم کو دیکھ لیتے تب ان کا حال  
 کیا ہوتا؟ فرشتے جواب میں عرض کرتے ہیں: تب وہ اور بھی زیادہ  
 اس (جہنم سے) سے دور بھاگتے اور اس سے ڈر جاتے۔ یہ  
 سنکر خالق کائنات اللہ تبارک و تعالیٰ فرشتوں سے فرماتا ہے:

”اَشْهَدُ لَكُمْ اَنْيَّ قَدْ غُفِرَتْ لَكُمْ“۔ یعنی: اے فرشتو! گواہ دو کہ میں نے ان سب کی مغفرت فرمائی ہے۔ یہ سن کر ان فرشتوں میں سے ایک فرشتہ کہتا ہے: کہ اس یاد خدا کرنے والی مجلس میں فلانی شخص تھا جو ذکر کرنے والوں میں سے نہ تھا بلکہ اس مجلس میں کسی ذاتی حاجت کے لئے حاضر ہوا تھا، تو باری تعالیٰ فرماتا ہے: هُمْ الْقَوْمُ لَا يَشْتَقِي جَلِيسَهُمْ : یہ وہ لوگ ہیں جو بھی ان کی صحبت میں رہے گا وہ ہماری بارگاہ محروم اور نامراد نہیں نہیں ہوگا۔ (رواہ البخاری)

مسلمانو! بخاری شریف کی اس حدیث مبارک پر غور کرو، کہ عیب یاد خدا کرنے کے لئے کوئی مجلس منعقد ہو جائے اس کی کتنی بلند شان ہے اور یہ کہ جو اپنی ضرورت کے لئے ایسی مجلسوں میں شمولیت کرے وہ بھی یاد خدا کرنے والوں کے طفیل محروم بارگاہ رب الارباب نہیں ہوتا۔

اسی طرف حضرت محبوب سبحانی الشیخ سید عبد القادر الجیلانی رضی اللہ عنہ اشارہ کر کے قصیدہ قطبیہ میں فرماتے ہیں :  
 اَنَا مِنْ رَجَالٍ لَا يَخَافُ جَلِيسَهُمْ  
 رَيْبَ الزَّمَانِ وَلَا يَزِي مَا يَرْهَبُ  
 یعنی: کہ میں ان لوگوں میں سے ہوں جنکا ہمنشین اور ساتھ رہنے والا



زمانہ کی مصیبتوں سے نہیں ڈرتا، اور تاری وہ حادثات زمانہ کا شکار ہو گا۔ یہاں یہ ضرور ہے کہ کلماتِ ذکر وہ ہوں جو شریعت میں مسکم ہوں۔

اسی طرح حضرت عمرو بن عسہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کہتے ہیں: کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے سنا ہے: کہ قیامت کے دن ارب کریم کی دائیں طرف یعنی بالکل قریب ایسے لوگ ہوں گے جو نہ نبی ہوں گے اور نہ شہید، ان کو اللہ تبارک و تعالیٰ کے پاس بہت بڑا مقام ہو گا، مرتبہ اور قرب و نزدیکی ہو گی۔ "رسول رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے عرض کیا گیا: وہ کون سے لوگ ہوں گے آپ نے فرمایا:

"جُمَاعٌ مِّنْ نَّوَارِعِ الْقَبَائِلِ يَجْتَمِعُونَ عَلَى ذِكْرِ اللَّهِ فَيَتَّقُونَ أَطَائِبَ الْكَلَامِ مَا يَنْتَقِي أَكْلُ الثَّمَرِ أَطَائِبٌ"۔ یعنی:- "مختلف قبیلوں کے مختلف لوگ جو صرف ذکر الہی کرنے کے لئے دنیا میں جمع ہوا کریں گے، پھر ذکر الہی کے لئے اس طرح کلمات چنیں گے جس طرح کھجوریں کھانے والے کھانے کے لئے عمدہ کھجوروں کو چن لیتا ہے۔" یعنی، بہترین کلمات میں مختلف جگہوں سے اگر ایک مل بیٹھ کر یادِ خدا کرتے ہوں گے۔ مطلب ہے کہ ایک جگہ جمع ہونا وہ بھی محض ذکر الہی کی نیت سے۔"

اور یاد رکھئے، کہ اُن اذکار اور اَد کا زیادہ ثواب ہے جو رات کو ادا کئے جائیں گے۔ کیونکہ ہر شب میں ایک ساعت قبولیت کا ہوتا ہے اور پھر اللہ تعالیٰ اپنے گھروں میں مخفی طور پر یادِ خدا کرنا، نماز میں بڑھنا، اللہ! اللہ! کہ کر دُعا سے خالی ہونے کی وجہ سے بہت زیادہ موجب برکت و سعادت ہے۔ اس سلسلہ میں حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کا یہ حدیث مبارک ملاحظہ ہو :

”قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ حَتَّى تَفْطَرَتْ نَدْمًا فَقِيلَ لَهُ أَمَا قَدْ غَفَرَ اللَّهُ لَكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ فَقَالَ أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَكُورًا وَيُظْهِرُ مِنْ مَعْنَاهُ أَنَّ ذَلِكَ كِتَابَةٌ عَنْ زِيَادَةِ الرَّتَبَةِ فَإِنَّ الشَّكَرَ سَبَبُ الْمَزِيدِ۔“

یعنی پیغمبر اکرمؐ اور ان حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم شبانہ نمازوں میں اس قدر طویل قیام فرماتے تھے کہ آپ کے مقدس پاؤں کے تلوں میں شگاف بڑ جاتے تھے۔ پھر جب رسول خدا صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے عرض کیا گیا کہ اتنی طویل نمازوں کی ضرورت کیا ہے ؟

کہ اللہ تعالیٰ نے آپ کے اگلے پچھلے تمام لغزشوں (معاف اللہ) کی بخشش کا وعدہ فرمایا ہے۔ تو آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے جواب میں فرمایا تو کیا میں (اس نعمت و بشارت پر) اپنے رب العزت و جلالت کے کائنات

اللہ جل شانہ کا شکر گزار بندہ نرین چاؤں۔“

حضرت اہم غفر الی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں کہ حضرت رسولِ رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: کہ یہ بشارت میرے لئے بڑے رتبہ کی باعث ہے اس کا تقاضا ہے میں اللہ تعالیٰ کا زیادہ شکر گزار بندہ بنوں تاکہ اللہ تبارک و تعالیٰ کے مزید عنایات و احسانات مجھ پر نازل ہو جائیں **صَلَّى اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم**

ضمناً، مختصر لفظوں میں یہ عرض کرنا چاہتا ہوں کہ اس کا کیا مطلب ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے رسولِ برحق خاتم النبیین حضرت محمد

عربی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی پچھلی اور اگلی لغزشوں کی بخشش فرمائی ہے حالانکہ آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم ابتدا ہی سے چھوٹی

بڑی لغزشوں سے آخری لمحہ مبارک تک پاک تھے۔ چنانچہ اہم سبکی رحمۃ اللہ علیہ نے یہ معنی لکھے ہیں اور حضرت شیخ عبدالحق حقّی محدث

دہلوی رحمۃ اللہ علیہ نے بھی انہی معنی کی تحسین و تعلیف فرمائی کہ آیت **لِيَغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ**

کسی لغزش یا گناہ کے وقوع کی اطلاع نہیں دیتی، بلکہ ازراہ تفسیر و تکریم یہ فرمایا گیا ہے کہ اگر کسی معمولی لغزش کا امکان بھی تصور کیا

جائے تو وہ بھی بخشش دیا گیا۔ وہ کہتے ہیں: مقصود کلام اثباتِ ذنب اور صبرِ عقوان بعد از اثباتِ نہیں، بلکہ اس جگہ مطلقاً



لفظ ذنب مراد ہے۔ حضرت قاضی عیاض مالکیؒ نے بھی لفظ مغفرت کو تبری از عیوب کے معنی میں لیا ہے۔

تفسیر خازن میں حضرت علامہ خراسانی رحمۃ اللہ علیہ کا قول نقل کیا گیا ہے کہ ذنب سے مراد حضرت آدم علیہ السلام و حضرت حوا علیہما السلام کا، اور ذنب ما تلحضر سے مراد امت کا گناہ ہے اور واضح رہے عقیدہ جمہور امت یہی ہے کہ حضرات انبیاء اکرام علیہم السلام نبوت سے پہلے اور نبوت کے بعد معصوم ہوتے ہیں۔

اور بعض حضرات نے لفظ ذنب سے عوام الناس کے دیئے ہوئے الزامات مراد لیا ہے کہ اللہ تعالیٰ آپ کو ان کے فرضی اور بنادنی الزامات سے پاک و صاف فرمائے گا اور وہ آپ کو دیکھ کر خود اپنے لگائے ہوئے بے بنیاد الزامات پر پھپھتائیں گے۔

بہر حال خلاصہ کلام یہ ہے کہ ہم حضور اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی عبادت اور ذکر الہی کا ذکر کرتے تھے کہ اس سے آپ نے اندازہ لگایا ہو گا۔ کہ آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نبی معظم، شافع یوم الحشر اور معصوم ہونے کے باوجود کس قدر اور کس شان سے اپنے خالق و معبود کی عبادت فرماتے تھے۔ فرض کی ادائیگی کے علاوہ توفیل اور اذکار مزید براں تبلیغ رسالت، ادائی امانت اور اعلائی کلمۃ اللہ کے لئے جہاد میں مشغول و معروف رہتے تھے۔



اور دوسرے ہیں ہم سیار کار مدعیانِ احیاء دین کے دل خوفِ الہی میں پڑے ہوئے ہیں۔ راتیں عبادتِ الہی میں گزارنے کا اہتمام ہی ظالم زمانہ کے سترہاموں نے ہمارے دلوں سے بالکل نکال دیا ہے۔ حالانکہ۔ حضرت نبی برحق جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا:

”مَنْ اسْتَيْقَظَ مِنَ اللَّيْلِ وَاسْتَيْقَظَ امْرَأَتُهُ  
فَصَلَّيَا رَكْعَتَيْنِ كَتَبَ لَهُمُ الذَّاكِرِينَ كَثِيرًا  
وَالذَّاكِرَاتُ۔“

یعنی: جو شخص شبانہ جاگے اور اپنی بیوی کو بھی جگا دے، پھر وہ دونوں (میاں بیوی) پورے اخلاص سے نفل نماز کی کم از کم دو رکعتیں پڑھیں گے تو وہ بھی ان مردوں اور عورتوں میں لکھے جائیں گے جو کثرت سے یادِ خدا کرنے والے ہیں۔ (ابن کثیر کے لئے قرآن کریم میں وعدہ مغفرت ہیں۔)

نفل نماز  
سیدنا حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا واقعہ

رَوَى أَنَّ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ كَانَ يَمُزُّ بِالْآيَةِ مِنْ  
وَرْدِهِ بِاللَّيْلِ فَيَقْطَعُ حَتَّى يُعَادَ مِنْهَا آيَاتُ كَثِيرَةٍ

کَمَا يُعَادُّ الْمَرْيُومَ۔ یعنی :- ”امیر المؤمنین حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہ جب شبانہ نفل نمازوں میں کوئی موعین اور معتاد آیت مبارک ترہیب تلاوت فرماتے تھے تو خشیتہ الہی کا یہ حال آپ پر ہو جاتا تھا کہ آپ بے ہوش ہو کر زمین پر گر جاتے تھے، تو کئی دنوں تک بیماروں کی طرح آپ کی بیمار پرسی کی جاتی تھی۔“

سُبْحَانَ اللَّهِ ! یہ سیدنا حضرت عمر بن الخطاب فاروق اعظم، امیر المؤمنین رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا حال اور عالم ہے کہ دن میں حکمرانی کی بجائے اور جہاد میں پیشوائی فرماتے تھے اور رات میں اپنے رب کے سامنے اس عاجزی و عبادت اور ذکر و فکر میں مشغول ہوتے تھے جو ہم نے ابھی سطور بالا میں ذکر کیا۔ اسی لئے آپ (حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہ) ہر مقام اور ہر محلہ پر کامیاب و کامران ہوتے تھے۔ اور کیا آپ کو رات کی عبادت و بندگی دن کی حکمرانی اور میدان کارزار سے روکتی تھی، ہرگز نہیں پھر کیا معنی ہے کہ ان کی پیروی اور صوری چھوڑنے کی تلقین کی جائے اور اسلام کو صرف مادہ پرستوں کی طرح پیش کیا جائے۔ میں نے عصر حاضر کے مسلمان زعماء میں سے بہت کم لوگوں کی حقیقی اسلام اور خدا پرستی کی طرف توجہ دیتے ہوئے دیکھا۔

حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو اللہ تعالیٰ نے اسی عبودیت اور ذکر و فکر سے وہ روحانی قوت عطا فرمائی تھی، جو ہمارے دہم و گمان میں نہیں آسکتی۔ مگر کیا کیجئے تاریخی حقائق کو جاہل متعصب کے کون جھٹلا سکتا ہے۔

حضرت عمر فاروق رضی اللہ تعالیٰ عنہ ایک اور تاریخی واقعہ ہے: جو حضرت رب کائنات جل شانہ نے آپ کی امداد کے لئے میدانِ غیب سے ظاہر فرمائے۔ چنانچہ مورخین اسلام لکھتے ہیں:

”ایک مرتبہ ایک عجیب شخص مدینہ منورہ آیا، خلافتِ فاروقی کا دور تھا اور وہ شخص امیر المؤمنین حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے کو تلاش کر رہا تھا۔ کسی نے اسے بتا دیا کہ امیر المؤمنین کہیں جنگل میں سو رہے ہوں گے۔ چنانچہ شخص مذکورہ نے جنگل کا رخ کیا کہ کچھ دیر بعد امیر المؤمنین حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو اس حال میں پایا کہ زمین پر دراز دے کر زردہ سر مبارک کے نیچے رکھے ہوئے آرام فرما رہے ہیں۔ اس شخص نے اپنے دل میں سوچا کہ سارے جہاں میں اس شخص کی وجہ سے بدبہ اور طغیان برپا ہے (کیونکہ اس وقت ایران اور دوسرے ممالک نے اسلامی جانبازوں نے تہلکہ مچا رکھا تھا، لہذا اس کا) (فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ) قتل کر دینا مناسب اور سہل بھی ہے کہ جنگل میں سوئے ہوئے شخص کو مار دینا کونسی مشکل

بات ہے۔) یہ سوچ کر شخص مذکور نے نیا م سے تلوار نکالی اور امیر المومنین حضرت عمر فاروقؓ پر وار کرنا چاہا ہی تھا کہ غیب سے دوشیر جنگل میں ظاہر ہوئے اور اس عجیب شخص کی طرف لپکے گھبرا کر وہ شخص فریاد کرنے اور گٹر گٹرانے لگے، چیخیں اور شور سُنا کر فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ جاگ اٹھے، آپ کے جاگنے پر شخص نے پناہ مانگی اور سارا قصہ سچ سچ بیان کیا اور فوراً کلمہ شہادت پڑھ کر مسلمان ہو گیا۔“

اس واقعہ کے نقل کرنے کا یہ مقصد ہے کہ اسلام اور مسلمان کا زیادہ تر دار و مدار روحانی قوت اور غیر متزلزل ایمان باللہ پر ہے جو بکثرت یادِ خدا، خوفِ الہی اور ذکر و فکر سے حاصل ہوتا ہے۔ اس لئے ضروری ہے کہ قرآن و سنت، صحابہ کرامؓ اور اولیاء اللہؒ کا اُسوۂ حسنہ پیشِ نظر رکھنا چاہیے، ورنہ صرف ظاہر ہی پر بھروسہ کر کے ہمارے اور غیر مسلموں میں کیا فرق پائے! ۛ

خلافِ پیغمبر کسی رہ گزید ۛ کہ ہرگز بمنزلِ نوحا ہر سید

• مشہور صحابی حضرت عبداللہ ابن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہما کی عادت مبارک تھی :

”اِذَا اَهْلَاَّتِ الْعُيُونُ قَامَ فِیْمَعْلَہُ دَوِیٌّ“



لَدَوِي الدَّجَلِ حَتَّىٰ يُصْبِحَ۔ یعنی: جب رات کو لوگوں کی آنکھیں سو پڑتی تھیں، تو آپؐ (حضرت عبداللہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ) کی طرف متوجہ ہو کر نوافل و ذکر الہی میں اس طرح رہتے تھے کہ آپؐ کے سینہ مبارک سے جوش بھری آواز اس طرح گھسنی جاتی تھی جس طرح شہد کی مکھی کی آواز ٹسنے میں آتی ہے، صبح تک آپؐ کا یہی حال رہتا ہے۔“

دراصل حضرت عبداللہ ابن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہما کا دل مبارک خوف الہی سے معمور و منور تھا۔ خوف الہی ہوتے ہوئے آپؐ کبھی غافلوں جیسی نیند یا آرام نہیں فرماتے۔ واقعی بڑا اور سچا عالم دین وہی ہے جس کا دل خوفِ خدا میں ڈوبا ہوا رہتا رہے۔ جیسا کہ خود اللہ رب العزت قرآن حکیم میں فرماتا ہے:

إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ ۝ یعنی:-  
”بندگانِ خدا میں سے اللہ تعالیٰ سے اہل علم ہی خوفِ زدہ اور ہراساں رہتے ہیں۔“

• حضرت سفیان الثوری رحمۃ اللہ علیہ کے متعلق مشہور ہے:

”إِنَّهُ شَبَّعَ لَيْلَةً فَقَالَ إِنَّ الْحَمْدَ أَزِيدُ فِي عِلْفِهِ زَيْدٌ فِي عَمَلِهِ فَقَامَ تِلْكَ اللَّيْلَةَ حَتَّىٰ أَصْبَحَ۔“

ترجمہ: ”(حضرت امام ثوریؒ) ایک دفعہ خوب بڑے بھر کر کھانا کھایا

تو آپؐ نے پھر خود ہی فرمایا: کہ گدھے کو جب چارہ اور گھاس میں زیادتی کی جاتی ہے تو تب وہ کام بھی زیادہ کرتا ہے۔ ”یہ فرما کر آپؐ صبح تک نمازیں پڑھتے رہے ہیں۔

اللہ اکبر! اگر ہم اے زمانے میں اس طرح کوئی خوف الہی کا اظہار کرتا ہے تو اس کی ہنسی اڑا کر دنیا نو سہی کہا جاتا ہے۔ کچے برگزیدہ تھے دین کے پیشوا، مگر افسوس ہے کہ اب ان کو بدعت کے سوا کوئی بات سوجھتی ہی نہیں۔

● مشہور تابعی حضرت طاؤسؓ کی عادت تھی :-

”اِذَا اَصْبَحَ عَلَى فَرَسِهِ يَتَقَرَّ عَلَيْهِ كَمَا تَتَقَرَّ الْحَبَّةُ عَلَى الْقَلْعَةِ ثُمَّ يَثْبُثُ وَيُصْبِحُ إِلَى الصَّبَاحِ ثُمَّ يَقُولُ طَيْرُكُمْ جَهَنَّمُ لَكُمْ الْعَابِدِينَ۔“

ترجمہ: ”جب آپؓ (حضرت طاؤسؓ) اپنے بستر سے اٹھنے لگتے تھے تو اس پر پریشانی اس طرح پڑتی کہ اُچھل کود کرتے تھے جس طرح لوہے کے ٹوٹے میں دانہ کرنے لگتا ہے (جب کہ تو اگر گرم ہوتا ہے)۔ پھر فوراً بستر چھوڑ کر صبح تک نفل نمازیں پڑھتے تھے۔ جب اُن سے اس کی وجہ پوچھی جاتی تھی تو فرماتے تھے: کہ ”جہنم کے ذکر نے عابدوں کی نیند کو اڑا دیا، یعنی بالکل ختم کیا۔“

یہ ہے ایمان باللہ کی دلیل اور نشانی۔ اور یہ ہے اُسوۂ

نبیؐ علیٰ ما جہا الصلوٰۃ والتحبہ پر قربان ہونے کی علامت —  
ایسے علماء حق سطح الارض پر آجکل غائب ہونے کی وجہ سے دنیائے

اسلام کی پریشانیوں میں اضافہ ہوتا جا رہا ہے۔  
مسلمانو! ایسے علماء حق پیدا کرنے کی کوشش کرو۔ اسی کی  
طرف اہل حق نے اس شعر میں اشارہ کیا ہے ملاحظہ ہو۔

كَذَّبَتْ مِن مِّنْ صُلَاحِكِ اَنَّ خَيْرًا  
مِّنَ النَّزْمِ التَّهَجُّدُ بِالنَّفَرَانِ

(یعنی: غفلت کی نیند سے بیدار ہو جاؤ، گئے اس نیند سے قرآن  
نوافل کے ساتھ تہجد میں مشغول ہونا بہت بہتر ہے۔)

• وَكَانَ صَلَافُ مَنِ اسْتَيْمَ (حضرت جلال الدین سیوطی کا حال :-)

يُصَلِّي اللَّيْلَ كُلَّهُ فَإِذَا كَانَ فِي السَّجْدِ !

قَالَ الرَّبِّي لَيْسَ مِثْلِي يَطْلُبُ الْجَنَّةَ وَلَكِنْ !

یعنی: آپ رات کو نوافل پڑھتے تھے اور صبح کے وقت یہ دُعا بارگاہِ  
الہی میں پڑھتے تھے: مولیٰ! مجھ جیسا آدمی جنت نہیں مانگ سکتا ہے  
اگرچہ میری برکت سے تیرے منار "مِنَ النَّارِ" صرف یہ دُعا کرتا ہوں کہ: مجھے اپنی  
عنایت سے نارِ ہم نام سے بچاؤ۔ "اللہُ اکبر!"

• وَكَانَ عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنِ اِبْنِ دُرَّاد (عبد العزیز بن رواد کا حال)



إِذَا جَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ يَأْتِي فِرَاشَهُ فَيَمْزِيهِ عَلَيْهِ  
وَيَقُولُ إِنَّكَ لِلَّيْنِ وَاللَّيْلِ —

یعنی: ”جب رات آتی تھی تو آپ (حضرت عبدالغنی بن ابی رواد) اپنے بستر پر تشریف فرما ہو کر اسے اپنے ہاتھ سے چھوٹے تھے اور اپنے بستر کو خطاب کر کے فرماتے تھے: ”إِنَّ فِي الْجَنَّةِ لَأَلَيْنَ مِنْكَ وَلَا يَزَالُ يُصَلِّي اللَّيْلَ كُلَّهُ“ کہ، تو بہت نرم ہے، خدا کی قسم جنت میں تجھ سے زیادہ نرم بستر ہو گا۔ یہ کہہ کر رات بھر نمازیں پڑھتے تھے۔“ یہ ہے یقین والوں کی کیفیت اور حال۔

● وَقَالَ الْفَضِيلُ (حضرت امام فضیل فرماتے ہیں):

إِذَا الْمَرْءُ تَقَدَّرَ عَلَى تِيَامِ اللَّيْلِ وَصِيَامِ النَّهَارِ فَاعْلَمْ  
إِنَّكَ مُحْرَمٌ وَقَدْ كَثُرَتْ خَطِيئَتُكَ —

ترجمہ: جبکہ راتوں میں نوافل پڑھنے اور دن میں روزہ رکھنے پر طاقت نہیں رکھتے ہو تو یقین کرو کہ تو محروم ہے اور تیرے گناہ بہت ہیں۔“  
سُبْحَانَ اللَّهِ !

حضرت امام شافعیؒ کی عبادت کی کیفیت

”قَالَ الرَّبِيعُ فِي مَنْزِلِ الشَّافِعِيِّ رَحِمَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ لِيَأْتِيَ  
كَثِيرٌ فَلَمْ يَكُنْ يَتِيَامُ إِلَّا لَيْسَبْرًا —“



یعنی: "حضرت ربیع رحمۃ اللہ علیہ حضرت امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ کے بارے میں فرماتے ہیں کہ میں نے آپ کے شب ہاگزارے کو ان میں بھی دیکھا کہ آنجناب راتوں میں بہت سوتے تھے۔ یعنی برائے نام۔"

### حضرت امام ابو حنیفہؒ کی عبادت کا حال

وَقَالَ ابُو الْجَوْبِرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَقَدْ صَحَبْتُ أَبَا حَنِيفَةَ رَحِمَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ سِتَّةُ أَشْهُرٍ فَمَا فِيهَا لَيْلَةٌ وَضَعَ كَنْبَهُ عَلَى الْأَرْضِ وَكَانَ أَبُو حَنِيفَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَحْيَى نِصْفَ اللَّيْلِ فَمَرَّ بِقَوْمٍ فَقَالُوا إِنَّ هَذَا يَحْيَى اللَّيْلَ كُلَّهُ - فَقَالَ إِنِّي أَسْتَحْيِي أَنْ أَوْصَفَ بِمَا لَا فَضْلَ فَكَانَ بَعْدَ ذَلِكَ يَحْيَى اللَّيْلَ كُلَّهُ وَيُرْوَى أَنَّهُ مَا كَانَ لَهُ فِرَاشٌ بِاللَّيْلِ -

یعنی: حضرت امام جویریہ رحمۃ اللہ علیہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے ساتھ ہر چھ ماہ کا عرصہ گزارا، اس عرصہ میں امام صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے شبانہ کبھی اپنا پہلووی مبارک راحت کے ساتھ زمین پر نہیں رکھا۔ ابتداء میں آپ کی عادت آدمی رات تک سونے کی تھی۔ پھر آپ کا گدرا ایک جماعت سے رہا اور سنا کہ وہ صاحب آپس میں رات بھر جاگتے ہیں، یہ سن کر آپ

نے فرمایا: کہ مجھے شرم آتی ہے کہ میری وہ تعریف کی جائے جو مجھ میں پائی نہیں جاتی۔ ” اس کے بعد آپؐ پوری رات عبادت فرماتے تھے۔ یہ بھی لکھا ہے: کہ امام صاحب رحمۃ اللہ علیہ کو رات کے آرام فرمانے کے لئے بسترہ کا کوئی انتظام نہیں تھا، حالانکہ امام صاحبؒ بڑے امیر تھے۔ “

● وہب بن منبہ رحمۃ اللہ علیہ کے عبادت کا حال !

”مَا وَضَعَ حَبِيبُهُ إِلَى الْأَرْضِ ثَلَاثِينَ سَنَةً وَكَانَ يَقُولُ لَأَنْ أَرَى فِي بَيْتِي شَيْطَانًا أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَرَى فِي بَيْتِي وَمَسَادَةً لَا يَنْهَانِي عَنْهُ إِلَى النَّوْمِ۔“

حضرت وہب رحمۃ اللہ علیہ نے تیس سال تک اپنا پہلو زمین پر نہیں رکھا، اور فرماتے تھے: کہ میں اپنے گھر میں شیطان پسند کرتا ہوں مگر تکبیر دیکھنا بہت ہی ناپسند کرتا ہوں۔ کیونکہ جس گھر میں تکبیر ہوں تو اس گھر کے رہنے والے سونے کے بہت زیادہ عادی ہوں گے۔“

یہ تھا مسلمانوں کا خوفِ خدا کا عالم، اور جو کچھ انہوں نے غلبہ پایا اور فتوحات کئے وہ دراصل ایسی ہی باخدا شخصیتوں کی بدولت ہوئی۔ اور جنگ اور حرب و ضرب برائے نام ہوتا تھا۔ اب ہم پر غفلت کا عالم طاری ہو گیا، اور ہم میں خوفِ خدا نہیں رہا

مف کافروں کی لگائی گئی باہمی ضد و رقابت اور ناکام ہوس  
 اقتدار کی لالچ کی فراوانی باقی رہی، نتیجہ یہ ہوا کہ نہ  
 خدا ہی ملا اور نہ وصالِ صنم۔“

حضرت سلیمان تیمیؒ کی شبانہ عبادت

• — پشہور و معروف صاحبِ محدثؒ بھی بلکہ محدثین کے امام ہیں۔  
 آپؒ نے چالیس سال تک عشاء کے وضو سے فجر کی نماز ادا کی۔  
 ہاں! ہاں! ایسا ہی ہے۔ یہ اللہ جلّ شانہ کی عنایت ہے، تم لاکھ  
 انکار کرو گے تو کیا ہوگا۔ یہ میرا قول نہیں بلکہ حجتہ الاسلام حضرت  
 امام غزالی رحمۃ اللہ علیہ کا قول ہے، کہ احیاء علوم الدین میں فرماتے  
 ہیں کہ: ”صَلَّى لِيَ الْعِدَاةِ بِوَضُوءِ الْعِشَاءِ لَا بَعِينَ سَنَةً“  
 کہ خدا تعالیٰ نے ایک بزرگ کو خواب میں فرمایا: ”کہ مجھے اپنی عزت  
 و جلال کی قسم ہے کہ میں سلیمان تیمیؒ کے لئے بہترین ٹھکانہ بنیاد  
 کروں گا، کیونکہ اس نے خالص میرے لئے چالیس سال عشاء کے  
 وضو سے صبح (فجر) کی نماز پڑھی ہے۔ اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ  
 التَّوْفِيقَ رَفِيقَنَا وَ الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ طَرِيقَنَا۔“

• — حضرت مالک بن دینار کا حال !

بَاتَ يُرَدِّدُ هَذِهِ الْآيَةَ لَيْلَةً حَتَّى أَصْبَحَ —  
 اَمَّ حَبِيبِ الدِّينِ اجْتَوَجُوا السَّيِّئَاتِ اَنْ يَجْعَلَهُمْ

كَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ -

آپؐ ایک رات نماز میں مذکورہ آیت کریمہ پڑھنے لگے۔ (ترجمہ یہ ہے) ”کیا گناہ کرنے والوں نے یہ گمان کر رکھا ہے کہ ہم ان کے ساتھ بھی وہی معاملہ کریں گے جو ہم ایمانداروں اور نیکوکاروں سے کریں گے، ایسا ہرگز نہیں ہوگا۔“ (حضرت مالک بن دینار کے دل مبارک پر اس کا اتنا اثر ہوا کہ رات بھر اسی آیت مبارکہ کو دھرتے رہے یہاں تک کہ صبح ہوئی۔

● - حضرت یوسفؑ بن مہران کا قول !

فَرَأَيْتُ مِنْ - اَنَّ تَحْتَ الْعَرْشِ مَلَكًا فِي صُورَةِ دِيْلٍ  
بَرَّائِئَةٍ مِنْ لَوْ لَوْ وَبَجَنَاحِهِ مِنْ زَبَرٍ جَدٍ اخْضَرٍ  
فَاِذَا مَضَى ثَلَاثُ اللَّيْلِ الْاَوَّلِ ضَرَبَ بِجَنَاحَيْهِ  
وَزَقَا وَقَالَ لِيَقُمْ الْقَائِمُونَ فَاِذَا مَضَى لُصْفُ  
اللَّيْلِ ضَرَبَ بِجَنَاحَيْهِ وَزَقَا وَقَالَ لِيَقُمْ الْمُتَهَجِدُونَ  
فَاِذَا مَضَى ثَلَاثُ اللَّيْلِ ضَرَبَ بِجَنَاحَيْهِ وَزَقَا وَقَالَ  
لِيَقُمْ الْمُصَلِّونَ فَاِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ ضَرَبَ بِجَنَاحَيْهِ  
وَزَقَا وَقَالَ لِيَقُمْ الْغَافِلُونَ وَعَلَيْهِمْ اَوْزَارُهُمْ -

یعنی - عرش مجید کے نیچے ایک فرشتہ ایسے مرغ کی صورت میں جس کے نیچے موتی جیسے، اور اس کی ٹانگیں سبز زبرجد جیسی



ہیں۔ جب رات کی ایک تہائی گزر جاتی ہے تو وہ اپنے پردوں کو پھڑپھڑا کر چھپا کر کہتا ہے: کہ راتوں میں نماز پڑھنے والے اٹھیں اور جب آدھی رات ہو جاتی ہے تو وہ اپنے پردوں کو پھڑپھڑا کر چیختا ہے اور کہتا ہے: کہ تہجد گزار اٹھیں!۔ اور جب رات کی دو تہائی ختم ہوتی ہے تو وہ پھر اپنے پردوں کو پھڑپھڑا کر چیختا ہے کہ: نماز گزار نماز ادا کرنے کے لئے تیاری کریں۔ اور جب صبح صادق طلوع ہوتی ہے تو وہ پھر اپنے پردوں کو پھڑپھڑا کر چیختا ہوئے کہتا ہے: یا اہلہی سے غفلت برتنے والے اٹھیں، اور ان پر ان کی غفلت اور گناہوں کے بوجھ لدے ہوئے ہیں۔“

غرض یہ ہے کہ قدرت نے تمام مخلوقات کو انسان کی خدمت کے لئے پیدا کئے، اور انسان کو اپنے لئے پیدا کیا۔ مطلب اس آیت بلند پایہ وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِعِبَادِي کا یہ ہے۔ (ترجمہ) کہ ”میں نے جنوں اور انسانوں کو صرف اپنی معرفت و عبادت کے لئے پیدا کیا۔“

ہمارے اسلاف نے جو دینی اور دنیوی ترقی کی تھی اس کا واحد سبب خوفِ الہی تھا، اور یہ خوفِ الہی ہی ہے جو انسان کو ذکر و فکر کی طرف کشش کرتا ہے۔ اور ہم اب صرف دوسری قوموں کی غلط، سلب نقالی پر ہی کفایت کرتے ہیں اس

لئے زندگی کے ہر شعبہ میں ناکام اور نامراد رہتے ہیں۔

ایڈیٹ ! اپنے مذکور الذکر بزرگوں کی طرح، ان کے نقش و قدم پر چل کر اللہ تعالیٰ کی بندگی کا عہد کریں، اور زندگی کے ہر گوشہ کو حضرت نبی رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے اُسوۂ حسنہ پر عمل کرنا شروع کریں، تو کیا مجال ہے کہ ہماری دنیوی و آخرت کی زندگی قابل رشک ہو جائے۔

اس ضمن میں ہم کچھ ایسے کلماتِ ذکرِ الہی لکھتے ہیں، جن کی فضیلت و اہمیت صحابہ کرام، ائمہ کرام، پیغمبرِ اولین و آخرین، حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمائی ہے۔ اب ہم اورادِ شریف سے صرف چند ایسے اذکار کی فضیلت اندراج کرنے کی سعادت حاصل کرتے ہیں جو عوام و خواص سب کو یاد ہے، تاکہ مسلمان بھائیوں کو ذکرِ الہی اور کلماتِ اللہ کی عظمت، فضیلت اور افضلیت معلوم ہو جائے۔ تاکہ ہماری اور بھی زیادہ توجہ اللہ رب العرشِ العظیم کی طرف ہو جائے۔

باقی ہم نے اس مقدمہ میں بعد ازاں اسما و حسنہ پر کچھ نہیں لکھا کیونکہ تقریباً سب کلمات و اذکار کے ساتھ ہی جہن معلوم ہوا کہ حضرت امیر نے اسما و حسنہ پر ایک کتاب تصنیف فرمائی ہے جو شرح اوراد و فتح (مشتعل بریکز الہی) صحت کے تحت نکل چکا ہے۔ یہ کتاب جوگی اللہ تعالیٰ ہمارے اس استادِ اکبر کی خدمت میں

## باب دوم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ فعل ترا

شرح :-

حضرت مصنف رضی اللہ عنہ نے اوراد شریف کے اس  
 مقدس وظیفہ کی ابتداء بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ سے فرمائی ہے  
 تاکہ قرآن کریم کی اتباع اور حضرت مسید المرسلین صلی اللہ تعالیٰ  
 علیہ وآلہ وسلم کے حکم مجرہ کی قدر کی تعمیل اور پیروی ہو جائے۔  
 کیونکہ قرآن کریم کی ترتیب بھی اسی طرح ہے کہ اس کی ابتداء  
 سورۃ فاتحہ سے ہوتی ہے : اور اس کی انتہا سورۃ والناس  
 پر ہو جاتی ہے۔ اور پہلی سورہ یعنی سورۃ الحمد شریف  
 کی ابتداء بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ سے ہے، اور پھر  
 اس کے متصل الحمد للہ رب العالمین ہے۔ اس ترتیب  
 میں تمام مصنفین و مؤلفین کو اس بات کی تعلیم اور ہدایت ہے  
 کہ جب وہ کوئی دینی کتاب لکھنا شروع کرتے ہیں تو کوئی اچھا

اور نیک کام کا ارادہ تو اس کتاب یا نیک کام کی ابتداء بِسْمِ  
 اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ سے کریں تاکہ پروردگار عالم جلّ شانہ  
 اس نیک کام میں برکت فرمائے اور اسے قبولیت کا درجہ بخشنے  
 اور حضرت سید المرسلین خاتم النبیین محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ  
 علیہ وآلہ وسلم نے بھی فرمایا : " کُلُّ أَمْرٍ ذِي بَالٍ لَمْ يُبْدَ  
 أَفِيهِ بِبِسْمِ اللّٰهِ فَهُوَ أَقْطَعُ " اور بعض روایتوں میں  
 بجائے أَقْطَعُ ، اَبْتَوُا کا لفظ آیا ہے ، کہ ہر وہ شاندار اور عمدہ  
 کام جس کی ابتداء بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ سے نہ کی  
 جائے وہ نامکمل اور دم برباد ہے ۔ پس اس وعید سے بچنے  
 اور بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ کی برکت حاصل کرنے کے  
 لئے حضرت مُصَنِّف رَضِیَ اللہُ تَعَالٰی عَنْہُ نے اوراد شریف کی  
 ابتداء بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ سے کی ہے ۔ گو بعض  
 روایتوں میں کُلُّ أَمْرٍ ذِي بَالٍ لَمْ يُبْدَ أَفِيهِ بِالْحَمْدِ  
 فَهُوَ اَبْتَوُا ( رواۃ ابو داؤد و ابن ماجہ ) بھی آیا ہے ،  
 جس کا مقصد یہ ہے کہ کتابوں اور نیک کاموں کی ابتداء الْحَمْدِ

لَهُ وَهَذَا الْأَعْرَاضُ بِعَيْنِهِ قَدْ وَرَدَ عَلَى سَيِّدِ الْمَحْدَثِينَ الْأَمَامِ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ  
 الْبُخَارِيِّ رَحِمَهُ اللّٰهُ تَعَالٰی حَيْثُ لَمْ يَأْتِ فِي مَجْمَعِهِ بِالْحَمْدِ بَعْدَ الْبِسْمَةِ وَالْحَمْدُ  
 عَلَى بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ثُمَّ رَقَمَ بَابَ كَيْفَ كَانَ يَدُوحِي إِلَى الْآخِرِ ۔ م



سے ہی ہونی چاہیے۔ اور پہلی حدیث کا تقاضا ہے کہ بِسْمِ اللّٰہِ  
 ہی سے شروع کرنا چاہیے، اس لئے ظاہری اور سطحی طور پر دونوں  
 مذکورہ حدیثوں میں تعارض اور ٹکراؤ دکھائی دیتا ہے۔ علماء کرام  
 نے اس تعارض اور ٹکراؤ کو دور کرنے کے لئے بڑی کدو کاوشیں  
 اور تحقیق و چھان بین کرتے ہوئے کہا: کہ بِسْمِ اللّٰہِ کی حدیث میں  
 جو ابتداء مذکور ہے اس ابتداء سے ابتدائے حقیقی مراد ہے اور  
 الْحَمْدُ لِلّٰہِ کی حدیث میں جو لفظ ابتداء آیا ہے اس سے ابتداء

(متعلقہ بالصفت الماضیہ)۔۔۔۔۔ فاعتذر العلماء عنه فیه بأعذار  
 لا یدلّ أَنَّ الحدیث لیس علی شرطہ۔ الثانی أَنَّ الاتِّباعَ بالتَّحْمِیدِ مَحْمُولٌ  
 عَلَى ابْتِدَاءِ الْخُطْبِ دُونَ غَيْرِهَا نَزْجاً عَمَّا كَانَتْ الْجَاهِلِیَّةُ عَلَیْهِ مِنْ تَقْدِیمِ  
 الشَّرِّ الْمَعْلُومِ وَالْكَلَامِ الْمُنْشُورِ لِمَا رَوَى أَنَّ أَعْرَابِیًّا خُطِبَ فَتَرَكَ التَّحْمِیدَ فَقَالَ  
 صَلَّى اللّٰهُ عَلَى عَلَیْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ كُلُّ أَمْرٍ زُیِّیٌّ بَالٍ (الحديث)۔ الثالث أَنَّ حَدِیثَ  
 الْإِسْتِغْنَاءِ بِالتَّحْمِیدِ مَوْضُوحٌ بِأَنَّهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمَّا صَالَحَ قُرَیْشًا عَامَ الْحَدِیثِیَّةِ كَتَبَ  
 بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ هَذَا مَا صَالَحَ عَلَیْهِ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللّٰهِ صَلَّى  
 اللّٰهُ تَعَالٰی عَلَیْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَلَوْ لَا نَسَخَ لَمَّا تَرَكَهُ

مَا نَزَلَ مِنَ الْقُرْآنِ اقْرَأْ وَيَا أَيُّهَا الْمَدُنُ لِئَلَّا يَكُونَ لِلدُّنْيَا  
 حَبْلٌ مِّنْ لِّلَّهِ۔ الخامس أَنَّ الَّذِي اقْتَضَاهُ الْخَبَرُ أَنَّ يُحْمَدَ لَا  
 أَنْ يَكْتَبَهُ۔ وَالظَّاهِرُ أَنَّ حَمْدَ بِلْسَانِهِ وَالْأَحْسَنُ مَا سَمِعْتُهُ

اضافی یا ابتداء عرفی مراد ہے۔

### ابتداء حقیقی :-

شے پر مقدم ہو۔ اور ابتداء اضافی :- وہ ہے جو مقصود و غیر مقصود یعنی ہر کتاب کے مضامین پر مقدم ہو اور بِسْمِ اللّٰہ سے مؤخر ہو، کیونکہ لِیْسَمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنُ الرَّحِیْمُ بِالذَّاتِ الٰہِیِّ پر دلالت کرتا ہے۔ اور اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ بِالذَّاتِ صِفَتِ الٰہِیِّ پر دلالت کرتا ہے۔ چونکہ ذات ہمیشہ صفت پر مقدم ہوتی ہے اور صفت ذات سے مؤخر ہوتی ہے اس لئے حدیث لِیْسَمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنُ الرَّحِیْمُ میں ابتداء حقیقی اور اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ کی حدیث میں جو ابتداء مذکور ہے اس سے ابتداء اضافی یا عرفی مراد لینا عین فطرت کا تقاضا ہے۔ اس لئے دونوں حدیثوں کا مطلب اپنی اپنی جگہ ٹھیک اور راست ہے، اور دونوں حدیثوں میں کسی قسم کا تعارض اور ٹکراؤ نہیں ہے۔ مگر جاننے والے جانتے ہیں کہ اس جواب میں بہت زیادہ تکلف ہے، کیونکہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے ارشادات طیبات

(معلقة بالصعۃ العاصیۃ) ... من بعض اساتذتی الکبار انک ذکر الحمد بَعْدَ التسمیۃ فی مَسودَّتہِ کما ذکرۃ فی یقینۃ مصنفاتہ وانا یسقط ذلک من قلم بعض المتبیین فاستم علی ذلک واللہ اعلم۔  
کُلُّ ذلک من سوانح البخاری وقد علمتہ منا ما هو الحق فی هذا الباب :-

بالکل صاف اور واضح ہوتے ہیں اور اعتراض کا منشا بس اتنا ہے کہ اعتراض کرنے والوں نے آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے کلام فصاحت القیام پر غور نہیں کیا۔ اور اگر وہ آپ کی ہر دو حدیثوں پر پورا تاثر کرتے تو انہیں بھی کوئی تعارض دکھانہیں دیتا۔ کیونکہ حضرت سید المرسلین صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے فرمانے کا مقصد صرف یہ ہے کہ نیک کام کرتے وقت یا خصوصیت کے ساتھ دینی کتابوں کے لکھتے وقت سب سے پہلے اللہ رب العالمین کے نام پاک سے ابتداء کرنی چاہیے تاکہ اس کام میں برکت ہو اور وہ کام پایہ تکمیل پہنچے۔ اسی مطلب کو آپ نے کبھی بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ سے تعبیر فرمایا اور کبھی اس مقصد کو الْحَمْدُ لِلّٰهِ سے بیان کیا۔ تو پھر اعتراض کی نوعیت ہی ختم ہو جاتی ہے۔

خلاصہ کلام یہ ہے کہ تمام نیک کاموں اور خاص کر علمی کتابوں اور علمی مباحث کی ابتداء بِسْمِ اللّٰهِ یا الْحَمْدُ لِلّٰهِ یا کسی ایسے لفظ سے جو اللہ تبارک و تعالیٰ کی عظمت پر دلالت کرے ہونی چاہیے۔ جیسا کہ نظم قرآنی، احادیثِ قولی اور سلف صالحین کے اقوال اور حالات سے ثابت اور ظاہر ہے۔ مگر حریف ہے آج کل کے اُن نام ہنما دادیوں پر جو اپنی ادبی

کتابوں کے شروع میں بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ یا اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعٰلَمِیْنَ لکھنا اپنی عظمت اور بڑائی کے خلاف تصور کرتے ہیں۔ پھر طرّفہ یہ ہے کہ اولیاء اللہ رحمہم اللہ جمعین کے حالات لکھ بیٹھے ہیں۔ وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ الْمَشْتٰکِی، ہماری شکایت تو اللہ ہی کی طرف ہے۔

### بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

کی فوقیت اور فضیلت کے بیان میں ایک لطیف بحث

حضرت شیخ عبدالقادر جیلانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے غنیۃ الطالبین میں بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ کی فضیلت اور اس کی عظمت و ثواب متعدد سندوں سے ثابت ہے۔ مین جملہ اس جناب نے بِسْمِ اللّٰهِ شریف کی فضیلت اس حدیث مبارک سے بیان فرمائی۔

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى	حضرت نبی رحمت صلی اللہ تعالیٰ
اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ	علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا وہ دعا رد
كَأَيِّزٍ دُعَاءٌ فِي أَوَّلِهِ	نہیں کی جائے گی جس کی ابتداء بسم
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	اللہ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ سے کی جائے،
قَالَ إِنَّ أُمَّتِي يَا قُتُون	اور آپ نے فرمایا: قیامت کے دن
يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَهُمْ يَقُولُونَ	میرا اُمّتی بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 فَتَقُولُ حَسَنًا ثُمَّ فِي  
 الْمِيزَانِ فَتَقُولُ الْأَمُّ  
 مَا أَزَجَّجَ مَوَازِينَ أُمَّةٍ  
 مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى  
 عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَيَقُولُ  
 الْأَنْبِيَاءُ لَهُمْ كَانَ أُمَّةٌ  
 مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ  
 وَآلِهِ وَسَلَّمَ مُبْتَدَأً ...  
 كَلَامِهِمْ ثَلَاثَةُ أَسْمَاءٍ  
 مِنْ أَسْمَاءِ اللَّهِ تَعَالَى  
 الْكِرَامِ لَوْ وَضِعَتْ سَبَابُ  
 الْخَلْقِ جَمِيعًا فِي الْكَفَّةِ  
 الْآخِرَى لَرَجَحَتْ  
 حَسَنَاتُهُمْ وَجَعَلَ اللَّهُ  
 هَذِهِ الْآيَةَ شِفَاءً  
 مِنْ كُلِّ دَاءٍ وَعَوْدًا  
 لِكُلِّ دَوَاءٍ وَغِنَاءً مِنْ

پڑھتے ہوئے آیت کے جس کی بدولت  
 اُن کی نیکیاں اعمال کی ترازو میں بھاری  
 ہونگی۔ یہ دیکھ کر دوسرے پیغمبروں  
 کے اُمّتی کہیں کہ حضور صلی اللہ تعالیٰ  
 علیہ وآلہ وسلم کے اُمّتیوں کی نیکیاں  
 کس قدر ترازوئے اعمال میں بھاری  
 ہیں۔ تو یہ سُنکر اُنکے پیغمبر اُن کو جواب  
 دیں گے کہ آپ کے اُمّتی خدا تعالیٰ  
 کے تین بڑے محترم اور معزز ناموں سے  
 اپنا کلام شروع کرتے تھے (یعنی  
 اللہ، الرحمن، الرحیم سے جو  
 بالترتیب بسم اللہ الرحمن الرحیم میں  
 مذکور ہیں)۔ اگر یہ تین نام مقدس  
 ترازوئے اعمال کے ایک پائے میں اور  
 دوسرے پائے میں سارے مخلوقات کے گناہ  
 رکھے جائیں تو پھر بھی اُن کی نیکیاں  
 غالب رہیں گی۔ اور اللہ تبارک  
 تعالیٰ نے بسم اللہ الرحمن الرحیم

كُلٌّ فَقِيرٌ وَسِترٌ آمِنٌ  
التَّابِ وَأَمَانًا مِنْ  
الْخُسْفِ وَالْمَسْحِ وَ  
الْقَذْفِ مَا دَاوُمُوا عَلَيَّ  
قِرَاتِهَا -

غُثِيَّةُ الطَّالِبِينَ

کو ہر بیماری کے لئے شفاء اور ہر  
دوا کے لئے مددگار، ہر قسم کے فقر  
کے لئے بے نیازی کا سامان، جہنم کی  
آگ کے لئے سپر اور ڈھال۔ اور زمین  
میں دھنسنے، صورت بگڑنے اور ذلت  
و سختی سے بچنے کا سبب امن و نجات کا  
ضامن بنایا۔ بشرطیکہ اللہ تعالیٰ کے بند  
اسکے پڑھنے پر پابندی کرتے رہیں گے (غُثِيَّةُ الطَّالِبِينَ)

حضرت ابوبکر و ساق رحمہ اللہ فرماتے  
ہیں: کہ بِسْمِ اللہ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
جنت کے باغوں میں سے ایک  
باغ ہے۔ اس کے ہر ایک حرف کی  
جدا گانہ اور مستقل تفسیر و مفہوم  
ہے۔ مثلاً بسم اللہ کے باء  
چھ معنی ہیں :-

۱۔ اللہ تعالیٰ ہی عرش سے لیکر زمین  
کے نیچے طبقہ تک کے تمام مخلوقات  
و کائنات کا پیدا کرنے والا ہے

وَقَالَ ابُو بَكْرٍ الْوَرَّاقُ  
رَحِمَهُ اللّٰهُ يَبْسُمُ اللّٰهُ  
رَفُوضَةً مِنْ رِيَاضِ  
الْجَنَّةِ لِكُلِّ حَرْفٍ مِنْهَا  
تَفْسِيرٌ عَلِيٌّ لَا فَالْبَاءُ  
عَلَيَّ سِتَّةٌ اَوْجِهٌ :-

● ۱۔ بَارِئٌ خَلَقَ  
مِنَ الْعَرْشِ اِلَى الثَّرَى  
بَيَاتُهُ هُوَ اللّٰهُ الْخَالِقُ

الْبَارِئُ مِنَ الْعَرْشِ  
إِلَى الثَّرَى ،

جیسا کہ آیت ھُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ  
سے روشن اور ظاہر ہے کہ اللہ تعالیٰ  
ہی تمام اشیاء کا خالق ہے اسمیں اس  
کا کوئی بھی شریک نہیں ۔

۲۰) بَصِيرٌ بَخْلِقِ  
مِنَ الْعَرْشِ إِلَى الثَّرَى  
بَيَانُهُ وَاللَّهُ بَصِيرٌ  
بِمَا تَعْمَلُونَ ،

۲۔ با کا دوسرا معنی یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ  
اپنے سارے مخلوق کی حرکات و سکنات کو  
سے لیکر فرش یعنی زمین کے نچلے طبقہ  
تک دیکھتا ہے اور اس کوئی چیز چھپی  
ہوئی نہیں ۔ یہ مفہوم آیت وَاللَّهُ بَصِيرٌ  
تَعْمَلُونَ (کہ اللہ تمہارے کام کو دیکھتا ہے) سے  
ظاہر اور واضح ہے ۔

۳) بِاسْطِ رِزْقٍ خَلَقَ  
مِنَ الْعَرْشِ إِلَى الثَّرَى  
بَيَانُهُ اللَّهُ يُدَبِّسُ  
الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ  
وَيُقْدِرُ ،

۳۔ اللہ تعالیٰ اپنے سارے مخلوق کا  
عرش سے لیکر زمین کے نچلے طبقہ تک روزی  
رسا اور مسبب الاسباب ہے جیسا کہ اس مفہوم پر  
یہ آیت مبارکہ دلالت کرتی ہے کہ اللہ تعالیٰ  
جو چاہے رزق میں فراوانی اور  
وسعت عطا فرماتا ہے اور جس کے لئے وہ  
چاہے تو اس کیلئے تنگی فرماتے ہیں ۔

● (۴) بَاقٍ بَعْدَ فَنَاءٍ  
خَلَقَهُ مِنَ الْعَرْشِ  
إِلَى الثَّرَى بَيَانُهُ كُلُّ  
مَنْ عَلَيْهَا فَإِنْ وَ  
يَبْقَى وَجِبُّ سَائِلِكِ  
ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ  
لَهُ

۴۔ باءِ یسم اللہ کا چوتھا معنی یہ ہے  
کہ اللہ تعالیٰ ہی اپنے مخلوق کو فنا  
کرنیکے بعد عرش سے نچلے فرش تک  
باقی رہنے والا ہے کیونکہ بقاؤ دوام  
اسی مولائے کریم کیلئے زیبا اور شایان  
یہ معنی سورہ الرحمن کی اس آیت سے واضح ہے  
ارشاد ہوتا ہے کہ ہر وہ چیز جو زمین پر ہے  
وہ فنا ہوئی، اور اے نبی! صرف میرے  
پروردگار کی پر عظمت اور شان و شوکت  
والی ذات مقدس باقی رہے گی۔

● (۵) بَاقٍ بَعْدَ الْخَلْقِ بَعْدَ  
الْمَوْتِ مِنَ الْعَرْشِ إِلَى  
الثَّرَى الثَّوَابِ وَالْعِقَابِ  
بَيَانُهُ إِنَّ اللَّهَ يَجْعَلُ  
مَنْ فِي الْقُبُورِ -

۵۔ با کا پانچواں معنی باءِ ثابت  
یعنی مخلوق کو عرش سے لیکر فرش  
تک ثواب و سزا کے لئے دوبارہ  
پیدا فرمانے والا ہے، جیسا کہ یہ معنی  
اس آیت کے ترجمہ سے عیاں ہے  
کہ بے شک اللہ تبارک و تعالیٰ قیامت  
کے دن مردوں کو زندہ فرمائے گا۔

لہ: مزید مطالعہ کے لئے غنیۃ المسلمین پیش نظر رکھئے۔



۱۵۰۔ بِاسْمِ الْمَوْحِنِ  
بَيْنَ الْعَرْشِ إِلَى الثَّرَى  
بَيَانُهُ هُوَ الْبَرُّ  
الرَّحِيمُ - ۵  
۵ ۵ ۵

۱۵۱۔ بَا کا چٹا معنی بندوں بہت کی اور  
بطلانی کمر ہالے کے آئے ہیں کیونکہ محبوب و جبر  
کا احسا اور فضل تلم عرش اور فرش سے  
پہننے والے مخلوقا پر شامل اور محیط ہے۔  
یہ معنی بھی اس آیت ترجمہ سے ظاہر ہے کہ  
خدا تعالیٰ اپنے مخلوق پر بہت احسان فرماتا ہے  
مہربان۔ یہی حال بسم اللہ کے باقی حروف کا

اس سے پہلے مطلب صرف یہ عرض کرنا ہے کہ بسم اللہ  
الرحمن الرحیم کی بہت بڑی برکت و فضیلت اور ثواب  
ہے۔ یہی وجہ ہے کہ تمام علماء دین اور باخدا انسانا بہت شرت اس  
آیت کریمہ کو ورد و وظیفہ کے طور پر پڑھتے ہیں۔ چنانچہ حضرت شیخ  
سید مہر القادری جیلانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے اپنی تصنیف حاشیہ  
النکاحیہ میں بسم اللہ کی فضیلت ان لفظوں میں بیان  
فرمائی ہے :

بسم اللہ الرحمن الرحیم یاد قرآن کے  
والوں کے لئے بہترین اور خیر و ثواب  
ہو گا کہ بسم اللہ الرحمن الرحیم سے  
دعوت لکھنے والوں کیلئے عزت و اکرام

بسم اللہ الذی الرحمن  
وَالْأَقْوَبُ لَوْ عَزَّ  
وَالضُّعْفَاءُ حُرَّ  
وَالْمُجْتَبُونَ نَوْمًا وَ



كَلِمَةً كَشَفَ النِّقْمَةَ  
كَلِمَةً خُصَّصَتْ  
بِهَا هَذِهِ الْأُمَّةُ  
كَلِمَةً جُمِعَتْ بَيْنَ  
جَلَالٍ وَجَمَالٍ  
♦ ♦ ♦ ♦ ♦

اسے پابندی پڑھے تو اسے کوئی غم و  
پریشانی نہیں رہے گی، اس برکت سے  
تمام نعمتوں کی تکمیل ہوتی ہے، یہ  
ایسا کلمہ ہے کہ جس سے تمام قسم کے خدا  
اور مصیبتیں دور ہوتی ہیں۔ بِسْمِ اللہِ ایسا  
کلمہ ہے جس سے یہ امت خاص کی گئی کہ اسے  
بطور تحفہ کے ملا ہے۔ بِسْمِ اللہِ کلمہ ہے جس  
میں خدائی جلال و جمال جمع کیا گیا ہے۔

اسی طرح حاشیہ مُجَلَّ عَلٰی الْجَلَالِ میں لکھا ہے، کہ :  
مارے قرآن کا حاصل سورۃ فاتحہ میں ہے اور سورۃ فاتحہ کا حاصل  
بِسْمِ اللہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ میں ہے، اور اس کا حاصل بِسْمِ اللہِ کی بابت  
ہے اور بآ کا خلاصہ اس کے تحت اتنی نقطہ میں ہے۔

حضرت تھانوی صاحب نے اعمالِ قرآنی اور علامہ دبیری نے  
اپنی بعض تالیفات میں بِسْمِ اللہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ کے  
خواص شرح و بسط سے لکھے ہیں۔ یہاں پر زیادہ لکھنے کی تلاش  
نہیں ہے۔ ♦

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کے مزید فضائل کا بیان احادیث شریفہ کی روشنی میں

● حدیث شریف ۱ :- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : مَا مِنْ عَبْدٍ يَقُولُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ إِلَّا ذَابَ الشَّيْطَانُ كَمَا يَذُوبُ الرِّصَاصُ عَلَى النَّارِ .

(ترجمہ) - حضور اقدس صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ جب کوئی بایں بسم اللہ الرحمن الرحیم پڑھتا ہے تو اس کے پڑھنے سے شیطان اس طرح پگھلتا ہے جس طرح پیتل آگ پر پگھل جاتا ہے۔

● حدیث شریف ۲ :- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : مَا مِنْ عَبْدٍ يَقُولُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ إِلَّا أَمَرَ اللَّهُ تَعَالَى الْكَرَامَ الْكَاتِبِينَ أَنْ يَكْتُبُوا فِي دِيْوَانِهِ أَرْبَعًا حَسَنَةً .

(ترجمہ) - حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ جب کوئی بندہ بسم اللہ الرحمن الرحیم پڑھتا ہے تو اللہ تبارک تعالیٰ کرام کاتبین فرشتوں کو حکم دیتا ہے کہ وہ اس



ہندہ خدا کے نامہ اعمال میں اس کے (بسم اللہ...) بدلے چار سو  
نیکیاں لکھیں۔ مَا شَاءَ اللَّهُ

● حدیث شریف ۳۳ :- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالْهٖ وَسَلَّمَ مَنْ قَالَ يَسْمِ اللّٰهُ الرَّحْمٰنُ الرَّحِيْمُ  
مَرَّةً لَمْ يَبْقَ مِنْ ذُنُوْبِهِ ذَرَّةٌ -

(ترجمہ)۔ حضرت رسول رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم  
نے فرمایا: کہ جب کوئی با ایمان بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ (مداومت)  
کے ساتھ پڑھتا ہے تو اس کی بدولت اُس کے (صغیرہ) گناہوں  
میں سے باقی نہیں رہتا ہے۔

● حدیث شریف ۳۴ :- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالْهٖ وَسَلَّمَ اِذَا كَتَبَ أَحَدُكُمْ (يَسْمِ اللّٰهُ الرَّحْمٰنِ  
الرَّحِيْمِ) فَلْيَمْدُ الرَّحْمٰنَ -

(ترجمہ)۔ محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا،  
جب کوئی تم میں سے بسم اللہ الرحمن الرحیم کا لفظ "رحمن"  
کو خوبصورتی اور اس کے حروف کو کھینچ کر لکھے،

● حدیث شریف ۳۵ :- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالْهٖ وَسَلَّمَ مَنْ كَتَبَ يَسْمِ اللّٰهُ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ  
فَجُوْدٌ تَعْظِيْمُهُ لِلّٰهِ غُفْرَانُهُ، كُتِبَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مَا ذَنِبَ

وَمَا تَأْخِرُ -

(ترجمہ) - حضور پُر نور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا جو کوئی مسلمان بِسْمِ اللہ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ لکھے، اور پھر اللہ تبارک تعالیٰ کی تعظیم کے لئے عمدہ طریقہ سے لکھے تو اس کی برکت اُس مسلمان کے اگلے پچھلے گناہ (صغیرہ) بخشے جائیں گے۔

● حدیث شریفہ :- قَالَ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللّٰهَ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى زَيْنُ السَّمَاءِ بِالْكَوَاكِبِ، وَزَيْنُ الْمَلَائِكَةِ بِجِبْرِيلَ، وَزَيْنُ الْجَنَّةِ بِالْحَوْ، وَالْقُصُورِ، وَزَيْنُ الْأَنْبِيَاءِ بِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ، وَزَيْنُ الْأَيَّامِ بِيَوْمِ الْجُمُعَةِ، وَزَيْنُ اللَّيَالِي بِلَيْلَةِ الْقَدْرِ، وَزَيْنُ الشُّهُودِ بِشَهْرِ رَمَضَانَ، وَزَيْنُ الْمَسَاجِدِ بِالْكَعْبَةِ، وَزَيْنُ الْكُتُبِ بِالْقُرْآنِ، وَزَيْنُ الْقُرَآنِ بِبِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ -

(ترجمہ) - حضور رحمت عالم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا ارشاد گرامی ہے کہ اللہ تبارک و تعالیٰ نے آسمانوں کو ستاروں سے زینت بخشی۔ ملائکہ کو حضرت جبریل امین علیہ السلام سے زینت فرمایا، اور حور و قصور کو جنت سے آراستہ فرمایا، اور حضرت

سید المرسلین جناب محمد عربی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے  
وجود باوجود سے حضرات انبیاء کرام علیہم السلام کی مزیہ عزت  
انفرادی فرمائی، اور ہفتہ کے دنوں کو یوم جمعۃ المبارک سے  
شرف فرمایا۔ اور سال بھر کی راتوں کو شب قدر سے عزت  
انفرادی فرمائی ہے، اور مہینوں کو ماہ رمضان المبارک سے زینت  
بخشی۔ اور مسجدوں کو کعبہ شریف سے محترم اور باعزت بنایا۔  
اور آسمانی کتابوں کو قرآن مجید سے منور اور محور فرمایا۔ اور اللہ  
تبارک و تعالیٰ نے قرآن مجید کو بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
سے رونق اور زینت عطا فرمائی۔ کیونکہ سب چیزیں پروردگار  
رحمن سے عزت اور بے شمار برکتیں حاصل کرتی ہیں

● حدیث شریف ۷ :- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وآلِهِ وَسَلَّمَ مَنْ قَالَ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
كُتِبَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ أَسْرًا وَبِرٌّ عَمَّا مِنَ الْكُفْرِ وَالنِّفَاقِ  
(ترجمہ) :- حضرت نبی کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے  
فرمایا، کہ جو شخص بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ (سچے دل سے) کہئے گا  
اس کا نام راست بازوں اور سچے لوگوں میں لکھا جائے گا اور  
وہ کفر و نفاق سے بچ گیا۔

● حدیث شریف ۸ :- قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

مَنْ قَالَ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ غُفِرَ اللَّهُ لَهُ  
مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ -

(ترجمہ) :- حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ جس شخص نے حضورِ قلب سے بسم اللہ الرحمن الرحیم کہا اس کے سابقہ (صغیرہ) گناہوں کی مغفرت ہو گئی۔ "بسم اللہ کے نام کی برکت ہے، لہذا تعجب نہ کیجئے۔"

● حدیث شریف ۹ :- قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ إِذَا قُمْتُمْ فَقُولُوا بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ النَّاسَ إِذَا اخْتَابَوْكُمْ يَمْنَعُهُمُ الْمَلَكُ مِنْ ذَلِكَ -

(ترجمہ) :- حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ جب تم کسی مجلس سے اٹھا کر دو گے تو بسم اللہ الرحمن الرحیم وصلی اللہ علی سیدنا محمد وآلہ وصحبہ وسلم پڑھا کرو، کیونکہ اگر وہاں تمہاری غیبت کرنا چاہیں تو اللہ کا فرشتہ ان کو اس سے روک دے گا۔ (تم ان کی غیبت سے محفوظ رہو گے۔)

● حدیث شریف ۱۰ :- قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ إِذَا جَلَسْتُمْ جُلُوسًا فَقُولُوا بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



وَقَالَ اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ  
كَأَنَّ مَنْ فَعَلَ ذَٰلِكَ وَكَلَّ اللَّهُ بِهِ مَلَكَائِيَهُمْ  
مِنَ الْعِيبَةِ حَتَّى لَا يَغْتَابُوكُمْ -

(ترجمہ)۔ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ  
جب تم کسی مجلس میں بیٹھنے کا ارادہ کرو گے تو بسم اللہ الرحمن الرحیم  
وصلی اللہ علی سیدنا محمد وآلہ وصحبہ وسلم پڑھا کرو تو جو شخص  
بیٹھنے وقت یہ کلمات پڑھے گا تو اس کے لئے ایک فرشتہ مقرر کیا  
گیا جو اس کی غیبت کرنے والوں اور ایذا رسانی سے بچائے گا۔

نوٹ :- ہم نے مذکورہ بالا دس حدیثیں لباب الحدیث :  
الجمال الدین عبدالرحمن بن الکمال سے نقل کی ہیں۔ السیوطیؒ سے ملنا  
ہو لباب الحدیث کا صفحہ ۱۹ و ۲۰

بِسْمِ اللَّهِ کے ان ہی مجموعی فضائل کی وجہ سے حضرت مصنف رضی  
نے اور ارفیحیہ کے شروع میں بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ  
الرَّحِيمِ لایا ہے اور تقریباً آخر میں لکھتے ہیں :

مرحباً بالصباح الجديد ويا اليوم السعيد و  
يا المكين الشاهدين العادلين حيّاكم الله تعالى  
في غرة يومنا هذا اكتبنا في اول صحيفتنا

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ۔

(ترجمہ) :- شاہان اور خوش آمدید ہو آج کے نئے صبح اور مبارک دن کے ابتداء پر، اور خوش آمدید اور مبارک ہو ان دو فرشتوں پر جو ہمارے اعمال لکھتے ہیں جو عادل اور سچے گواہ ہیں۔ اے کراما کاتبین ہم تمہیں خوش آمدید اور مرحبا کرتے ہیں آج کے ابتدائی دن میں، (مہربانی کر کے ہمارے نامہ اعمال کے شروع میں بسم اللہ الرحمن الرحیم لکھئے) :-

دیکھئے! بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ کی کتنی ادنیٰ عظمت ہے کہ حضرت امیر کبیر رحمۃ اللہ علیہ کراما کاتبین سے عرض کرتے ہیں کہ ہمارے نامہ اعمال کے شروع میں بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ قلمبند فرمائے مگر افسوس کہ ہم بسم اللہ شریف کی عظمت سے پوئے ناواقف ہیں۔  
 ۱۔ تنہمہ داغ داغ شد پینہ کجا کجا ہنم ۔

مزید تفصیل کے لئے ہماری کتاب "شفاء الیسا شرح کبریٰ احمد" ملاحظہ فرمائیں ۔

# استغفار و توبہ

فصل نمبر ۱

قرآن و حدیث کی روشنی میں استغفار اور توبہ کی فضیلت اور نیک بختوں کی علامتیں -

اللہ تبارک و تعالیٰ اپنے نیکو کار بندوں کے متعلق فرماتا ہے:

• الَّذِينَ يَذْكُرُونَ سِرَّ بَنَّا اَرْفَعْنَا اَمْرًا نَحْنُ غَفُورًا ذُلُّنَا  
وَقِنَا غَدَابَ الْمَنَّا، الصَّابِرِينَ وَالصَّادِقِينَ وَالْقَائِمِينَ  
وَالْمُفِقِينَ وَالْمُسْتَغْفِرِينَ بِالْاَسْحَارِ -

ترجمہ :-۔۔ پھر ہمیں گوارا ایسے لوگ ہیں جو بارگاہ الہی میں دعا کرتے ہیں کہ اے ہمارے رب! ہم ایمان لے آئے تو اب ہمارے گناہوں کو معاف فرمائے اور ہم کو دوزخ کے عذاب سے بچا لیجئے، اور وہ لوگ صبر کرنے والے ہیں اور راست باز ہیں اور اللہ جل شانہ کے سامنے فروتنی کرنے والے ہیں، اور (راہ خدا) میں (مال) خرچ کرنے والے ہیں، اور آخر شب میں اٹھ اٹھ کر گناہوں کی معافی

چاہنے والے ہیں۔“

نکتہ :- آخر شب کی اس لئے تخصیص کی گئی ہے کہ اس وقت اٹھنے میں مشقت بھی ہے اور وقت قبولیت کا بھی ہے۔ اسی طرح اللہ تبارک و تعالیٰ سورۃ المزمل میں اپنے بندوں کو حکم دیتا ہے :

● **وَاسْتَغْفِرِ اللّٰهَ اِنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ۔**

ترجمہ :- اور اللہ سے گناہ معاف کراتے رہو بے شک اللہ تبارک و تعالیٰ غفور اور رحیم ہے۔

حدیث مبارک میں آیا ہے۔ حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے ہیں : ” قَالَ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُوْلُ اِذَا صَلَّيْتُمُ الصُّبْحَ فَاَكْثَرُوا مِنْ الْاِسْتِغْفَارِ فَقُلْنَا يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلِمْنَا شَيْئًا نَسْتَغْفِرُ اللّٰهَ تَعَالٰی بِہِ فَقَالَ قُولُوا اللّٰهُمَّ اِنَّا نَسْتَغْفِرُكَ وَنَتُوْبُ اِلَيْكَ مِنْ كُلِّ ذَنْبٍ عَلِمْنَاہِ اَوْلَمْ نَعْمِلُہُ فِی لَیْلِ اَوْ نَہَارٍ فَمَنْ وَاظَبَ عَلَیْہِ فَتَحَ اللّٰهُ لَہٗ بَابًا مِنْ الرِّزْقِ وَاَسْلَقَ عَنْہُ بَابًا مِنْ الْبَوَابِ الْفَقْرِ “

(ماخوذ من تنقیح القول الحثیث)

ترجمہ :- حضرت انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ بیان فرماتے



ہیں کہ میں رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے سنا کہ آپ نے فرمایا: کہ جب تم صبح کی نماز پڑھا کرو گے تو بہت زیادہ استغفار کر لیا کرو اور اللہ تبارک و تعالیٰ سے اپنے گناہوں کی معافی مانگا کرو تو ہم نے عرض کیا کہ، یا رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہمیں کچھ ایسے کلمات کی تعلیم فرمائیے جن سے ہم اللہ جل جلالہ سے مغفرت اور معافی مانگا کریں گے۔ آپ نے فرمایا: کہو، اے اللہ! ہم آپ سے مغفرت و بخشش مانگتے ہیں اور توبہ کرتے ہیں ہر گناہ سے خواہ ہم نے وہ گناہ کیا ہو یا نہ کیا ہو، رات اور دن میں اور اس کے بعد حضور رحمتہ لعالمین صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: جو شخص ان کلمات کے پڑھنے پر پابندی کرے گا تو اللہ تبارک و تعالیٰ اس کے لئے رزق کا بڑا دروازہ کشادہ کرے گا اور فقر و فاقہ کا دروازہ اس کے لئے بند فرمائے گا۔

یعنی توبہ اور استغفار سے جیسا کہ گناہ بخشے جاتے ہیں اسی طرح توبہ اور استغفار سے روزی میں کسادگی اور فراوانی ہوتی ہے، یہی مضمون سورہ نوح کی اس آیت کا ہے،

● فَقُلْتُ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ إِنَّكُمْ كَانَتْ عَفَا رَئِيسِ السَّمَاوَاتِ عَلَيْكُمْ مَذْرَأًا وَيَمْدُ بَأَمْوَالٍ وَبَنِيَّتٍ وَيَجْعَلْ لَكُمْ جَنَّاتٍ وَيَجْعَلْ لَكُمْ أَنْهَارًا ۝

یعنی :- حضرت نوح علیہ الصلوٰۃ والسلام نے اللہ تعالیٰ سے عرض کیا کہ : اے میرے پروردگار ! میں نے ان لوگوں سے کہا کہ اپنے پروردگار سے معافی مانگو کہ وہ بڑا معاف کرنے والا ہے وہ تم پر لگاتار بارش برسائے گا اور مال اور بیٹوں سے تمہاری مدد فرمائے گا اور تمہیں باغات عطا فرمائے گا۔ اور (اُن میں) تمہارے لئے نہریں بہا دے گا۔“

تو اس آیت اور حدیث شریف سے ثابت ہوا کہ استغفار اور توبہ سے گناہ بھی معاف ہوتے ہیں اور دنیوی مال اور دولت بھی عطا ہوتی ہے۔ خاص کر توبہ و استغفار صبح اور شام کے وقتوں میں زیادہ کارگر اور نفع بخش ہے۔ اس لئے حضرت سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ نے اپنے اس بے نظیر تحفہ اور اچھے فتحیہ میں اوراد اور اذکار اور توبہ و استغفار نہایت آسان کلمات طیبہ کے ساتھ ذکر کئے ہیں تاکہ یہاں کے مسلمان اس تحفہ کی بدولت دین و دنیا کی سعادت سے فائدہ اٹھائیں گے۔

مگر اب اس بد قسمت زمانہ میں جیسا کہ گناہوں کا تصور مٹ گیا اور سچ اور جھوٹ کا فرق اُٹھ گیا ہے۔ تو اب کچھ دین پسند بھی اس کے پڑھنے سے دور بھاگے جاتے ہیں۔ معاذ اللہ من ذلک اور ایک اور حدیث مبارک حضرت نبی رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ

وآلہ وسلم نے فرمایا :

”لِكُلِّ ذَا عَرٍّ دَوَاءٌ وَدَوَاءُ الذَّنْبِ الْإِسْتِغْفَارُ“

یعنی : ہر بیماری کے لئے دوا ہے اور گناہوں کا علاج دودا استغفار اور اللہ تعالیٰ سے معافی مانگنا ہے۔“

اور دوسری حدیث شریف میں ارشاد ہے :

اسی طرح حضرت ابن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا :

”مَنْ قَالَ اسْتَغْفِرَ اللَّهَ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ وَالذَّنْبَ إِلَيْهِ عَصَرْتُ ذُنُوبِي وَإِنْ كَانَ قَدْ فَرَغَ مِنَ الزَّحْفِ -“ (قَالَ الْحَاكِمُ مِنْ حَدِيثٍ صَحِيحٍ)

ترجمہ :- جو کوئی مقدم الذکر کلمات پڑھے گا اس کے گناہ معاف کئے جائیں گے اگرچہ وہ میدانِ جہاد سے صف بندی کے وقت بھاگتا ہوا ہو۔ ان کلمات کا ترجمہ یہ ہے کہ : ”میں اللہ تعالیٰ سے اپنے گناہوں سے معافی مانگتا ہوں ، وہ خدا ایسا ہے کہ اس کے سوا اور کوئی معبود نہیں ، وہ زندہ جاوید ہے اور رب مخلوق کا انتظام کرنے والا ہے اور میں اس کی طرف توبہ اور رجوع کرتا ہوں۔“ تو ان کلمات کی کہنے والے کے سب گناہ بخشے جائیں گے۔

سُبْحَانَ اللَّهِ ، کیا شان ہے ارحم الراحمین کی مگر ہم بد قسمت لائقِ خوف ہوئے ہیں کہ اب ہم توبہ واستغفار سے نہ صرف محجوب ہوتے

ہیں بلکہ توبہ کرنے والوں کا مذاق اڑاتے ہیں۔

آپ حضرات میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ کی قابلیت اور علم و فضل کا اندازہ اسی ایک بات سے لگاتے کہ آپؑ نے اورادِ فتحیہ کا آغاز بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ اور پھر کلمہ اَسْتَغْفِرُ اللّٰہ سے کیا ہے۔ ترمذی شریف میں بروایت حضرت نوٹبان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی روایت ہے کہ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم فرض نمازوں سے سلام پھیرنے کے بعد تین مرتبہ ”اَسْتَغْفِرُ اللّٰہ“ پڑھتے تھے جس کی حکمت غامض اور بہت گہری ہے۔

باقی اورادِ فتحیہ کی مفصل شرح لکھتے وقت ہم اس مضمون پر مزید مباحث عرض کریں گے اِنْ شَاءَ اللّٰہُ تَعَالٰی۔ سردست ان تین ابیات پر غور کیجئے۔

- ۱۔ می شود پردہ چشم پر کاہے گاہے
- دہدہ آم ہر دو جہاں را بنگاہے گاہے
- ۲۔ وادی عشق بسے دور دراز است ولے
- طے شود جاوہ صد سالہ بہ آبے گاہے
- ۳۔ در طلب کوش و مدہ دامن امید ز دست
- دولتے ہست کہ یابی سر راہے گاہے



## ہاں یہ دو لفظ ہیں ایک اِسْتَغْفَرَ اور دوسرا تَوْبَہ

اِسْتَغْفَرَ کے معنی ہیں اپنے گناہوں کی اللہ تعالیٰ سے معافی طلب کرنا اور اپنے گناہوں کو گناہوں پر مادم اور پشیمان ہونا۔ تَوْبَہ کے معنی ہیں غیر شرعی عورات اور مذموم اشیاء سے رجوع کر کے ایسی باتوں کی رجوع کرتا اور ملوجہ ہونا جو شرعیات میں محمود اور قابل ستائش ہوں۔ جیسا کہ توبہ کی تعریف ان لفظوں میں ارباب تحقیق نے کی ہے :- "التَّوْبَةُ هِيَ الرَّجُوعُ عَمَّا كَانَ مَذْمُومًا فِي الشَّرْعِ إِلَى مَا هُوَ مَحْمُودٌ فِي الشَّرْعِ"

اس لئے حضرت رسول اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا :  
 "التَّائِبُ مِنَ الذَّنْبِ كَمَنْ لَا ذَنْبَ لَهُ وَالْمُسْتَغْفِرُ مِنَ الذَّنْبِ وَهُوَ مُقِيمٌ إِلَيْهِ كَالْمُسْتَضِيِّ بِرَبِّهِ"۔ "کہ گناہوں سے توبہ کرنے والا اس شخص کے مانند ہے جس سے گناہ ہی سزد نہیں ہوا اور گناہوں سے مغفرت اور معافی مانگنے والا گناہ پر بدستور قائم رہتے ہوئے اس شخص کے مانند ہے جو اللہ تعالیٰ سے مذاق کرتا ہے۔" معاذ اللہ من ذلک

خلاصہ کلام یہ ہے کہ گناہوں یعنی الذنبا اور اسکے رسول برحق صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی نافرمانی کرنے سے نافرمانی کرنے والا خود اللہ اور جنت سے دور رہنے کا سبب اور باعث بن جاتا ہے اور گناہوں سے دور رہنے کے باعث بندہ اللہ ربِّ جلیل اور جنت سے قریب ہو جاتا ہے۔ علماء کرام

نے لکھا ہے کہ جب حضرت آدمؑ نے ممنوعہ درخت سے کچھ کھایا تو ان کے بدن سے جنت کا لباس اڑ گیا اور ان کی ستر عورت کی جگہ ظاہر ہوئی اور صرف تاج انکے سر مبارک پر باقی رہا تو وہ ڈر گئے کہ کہیں تاج بھی اٹا نہ جائے تو جبریلؑ آئے تو انکے سر مبارک سے تاج اُتار پھینکا اور قدرت کی طرف سے آدمؑ کو یہ آواز آئی: کریمکے لباس اور نزدیکی سے نیچے اُتر آؤ، کیونکہ میرے پردے میں وہ شخص نہیں رہ سکتا ہے جس نے نافرمانی کی۔“ آخر کار اللہ تبارک تعالیٰ نے انکی توبہ قبول فرمائی۔ تو ہم مسلمانوں کو اس واقعہ سے عبرت و نصیحت حاصل کرنی چاہئے کہ ہم رات دن گناہوں اور نافرمانی خدا و رسولؐ میں رہتے ہیں مگر اللہ کا فضل و کرم اور انکنت رحمت ہے کہ وہ ہمیں مغفرت فرماتا ہے اور کسی عذاب میں مبتلا نہیں کرتا بلکہ پوری مہلت دیتا ہے۔

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي۔

(مرا: از تفسیر القول الخیرین)

بہر حال ہر ایمان کو استغفار و توبہ سے اپنا تعلق رکھنا چاہئے اور انظار میں نہین چاہئے۔ حضرت نبی رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا:

”مَجِّلُوا بِالتَّوْبَةِ قَبْلَ الْمَوْتِ وَعَجِّلُوا بِالصَّلَاةِ قَبْلَ الْفَوْتِ“

موت کے سے پہلے ہی توبہ کر نہیں جلدی کرنے اور نماز میں بھی جلدی کرو اسکا وقت فوت ہو سے پہلے۔ توبہ کے ارکان اور علاید چار ہیں۔ ۱۔ عزاء زبان سے اللہ کی کی باگاہ میں مغفرت کی درخواست کرنا۔ ۲۔ دل سے گناہ پہ پشیمان ہونا۔ ۳۔ اپنے بدن کے اعضا کو دوبارہ گناہوں سے بچا کرنا۔ ۴۔ دل میں پکا ارادہ کرنا کہ آئندہ گناہوں

کہ لا الہ الا اللہ اور اشریف کلمہ مقاماً بہر کیا ہے۔ لہذا مختصر فضیلت بلا غفلت  
 ” حضرت جابر رضی اللہ تعالیٰ عنہ روایت کرتے ہیں کہ حضرت رسول  
 کائنات صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا :

**أَفْضَلُ الذِّكْرِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ**

**أَفْضَلُ الدُّعَاءِ الْحَمْدُ لِلَّهِ**

فصل ۷۲

یعنی : ” تمام ذکروں سے کلمہ ” لا الہ الا اللہ “ بہت افضل و  
 اعلیٰ ہے۔ اور تمام دعاؤں میں سے زیادہ بہتر و برتر دعا ” الحمد للہ “  
 کہنا ہے۔“ (رواہ نسائی و ابن ماجہ)

وجہ یہ ہے کہ ” لا الہ “ کہہ کر تمام مخلوقات سے علیحدہ ہو کر صرف اور  
 صرف ذات پاک حضرت اللہ جل شانہ کا اقرار کرتا ہے ، اور اسی کو اپنا  
 مقصود و معبود اور حقیقی موجود قرار دے رہا ہے۔ پس یہی کلمہ بندہ  
 کو اللہ تبارک و تعالیٰ سے خاص تعلق اور خاص حال پیدا کرتا ہے۔  
 لہذا اس کلمہ شریف کو بار بار پڑھنا اور اس کا خالص دہان نیت  
 سے پڑھنا سب سے افضل اور اعلیٰ قرار پایا گیا اور اسی لئے اللہ کے

نبی حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے "الْحَمْدُ لِلّٰہ" کو بہترین و بابرکت دُعا قرار دیا کہ اس میں بندہ اقرار کرتا ہے، کہ جو اُن رُکنتِ نعمتیں مجھے ملتی رہتی ہیں وہ صرف حضرت اللہ جل جلالہ کی طرف سے عطا ہوتی ہیں۔ لہذا خداوند لاشریک ہی تمام نعمتوں کا شکر یہ سجالانے کا حقدار اور سزاوار ہے۔ اس کا فائدہ یہ بھی ہو گا کہ اس کے بار بار پڑھنے سے ذکر اور دُعا پڑھنے والوں کے نعمتوں میں ترقی اور اضافہ ہوگا۔

سُبْحَانَ اللّٰہ ! اللہ تبارک و تعالیٰ کی مہربانی کر رہے کہ ہمیں یہ دو مختصر مگر برکت والے کلمے عنایت فرمائے جن کے ثواب بہت زیادہ ہیں۔ لہذا ہر مسلمان کو چاہیے کہ ہر وقت کلمہ لَا اِلٰہَ اِلَّا اللّٰہ کے ذکر کے ساتھ اللہ تعالیٰ سے اپنا ربط و تعلق پیدا کرے۔ اور ہر حال میں اَلْحَمْدُ لِلّٰہ سے اللہ تعالیٰ کی خوشنودی حاصل کرے۔

● جناب حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ سرور کائنات حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: "حَيِّدُوا اِيْمَانَكُمْ" کہ اپنے ایمان کو تازگی بخشا کرو۔

صحابہ کرامؓ نے عرض کیا: یا رسول اللہ! صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم، ہم اپنے ایمان کی تجدید و تازگی کس طرح کریں گے؟ آپؐ نے فرمایا:



اَلْكَرُّ ذَا مِنْ قَوْلٍ : لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ ! لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ !!

کثرت سے پڑھا کر دو۔“

● جناب حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضرت رسول رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے سنا کہ آپؐ فرماتے تھے :  
”یہ ایسا کلمہ جانتا ہوں کہ جو کوئی اللہ وحدہ لا شریک کا بندہ سچے دل سے اس کو پڑھ لیا کرے اور پھر وہ مر جائے تو اس پر دوزخ حرام ہوگا۔“ حضرت صحابہ رضوان اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین نے عرض کیا :  
یا رسول اللہ! صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم وہ کونسا کلمہ ہے؟ آپؐ نے فرمایا : لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ ۔“

اس پاک اور بابرکت کلمہ کے ذکر کو ہمارے صوفیائے کرام ”کلمہ نفی و اثبات“ کہتے ہیں۔ اس لئے آپؐ ”اوراد فقہیہ“ میں اس کلمہ نفی و اثبات کو خدائے لا شریک کی دوسری صفتوں کے ساتھ پائیں گے۔ اسی طرح اس کلمہ بابرکت میں کثرت سے ذکر مجرد لفظ ”اللہ“ جیسا کہ اسماء حسنی وغیرہ ہیں۔ اور ”سُبْحَانَ“ کا لفظ پائے جاتے ہیں۔ اور پھر کمال یہ ہے کہ حضرت میر سید غنی سہروردی رحمۃ اللہ علیہ نے چار سو سے زائد اولیاء و مشائخؒ سے اوراد فقہیہ پڑھنے کی اجازت حاصل کی ہے، ان کے طفیل اور واسطہ سے اس میں تصور شیخ بھی حاصل ہوتا ہے۔

● اسی مضمون کو حضرت زبدۃ المحدثین شاہ ولی اللہ محدث دہلوی رحمۃ اللہ علیہ قول الجہیل میں اشغالِ مشارحِ نقشبندیہ کی بحث میں فرماتے ہیں۔ (ملاحظہ ہو قول الجہیل ص ۱۷ مطبوعہ مطبع محمدی ممبئی)  
 ”قَالُوا طَرِيقُ الْوُصُولِ إِلَى اللَّهِ ثَلَاثٌ أَحَدُهَا الذِّكْرُ مِمَّنْهُ النَّفْيُ وَالْإِثْبَاتُ وَهُوَ الْمَأْثُورُ عَنْ مَقْعَدِ هَيْهَمُ وَثَلَاثُهَا الْمُرَاقَبَةُ وَثَلَاثُهَا الرِّابِطَةُ بِشَيْخِهِ۔“

ترجمہ: ”اللہ تعالیٰ سے قرب و نزدیکی حاصل کرنے کے لئے تین طریقے ہیں۔ جن میں سے پہلی چیز ذکرِ نفی و اثبات ہے، یعنی:  
 (۱) کلمہ لا الہ الا اللہ، کثرت سے پڑھنا،  
 (۲) المراقبۃ، یعنی: طریقہ وصولِ الی اللہ کا مراقبہ ہے  
 مراقبۃ، کی یہ حقیقت ہے کہ سالک راہِ حق میں اپنی تمام توجہات اللہ تعالیٰ کی صفوں کی طرف لگائے یا اس حالت کی طرف متوجہ ہو جبکہ روحِ جسم سے جدا ہوتی ہے،

(۳) الرابطة بشیخہ، یعنی تیسرا طریقہ وصولِ الی اللہ سایہ کے طالب اپنے مرشد کے ساتھ اپنا اعتقاد اور تعلق رکھے۔“

غرض، ان ہی کلماتِ مقدسہ کے بارے میں رسولِ کائنات حضرت محمد عربی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا:

خُذُوا أَجْسَلَكُمْ: قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَاللّٰهُ وَسَلَّمَ مِنْ عَدُوِّ حَضَرَ؟ قَالَ لَا، وَلَكِنْ جُنَّتْكُمْ  
 مِنَ النَّارِ؟ قَالُوا: سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ  
 إِلَّا اللَّهُ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ: "كَاتِبَتُهُنَّ يَأْتِيَنَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
 مَجْنِبَاتٍ وَمُعَقَّبَاتٍ وَهُنَّ الْبَائِيَّاتُ الصَّلِحَاتُ -"  
 (رواه نسائی واللفظ له وصححه على شرط مسلم)

یعنی؛ فرمایا آپ نے، اپنی بچاؤ اور حفاظت کی چیزیں پہلے سے ہی  
 حاصل کرو۔ صحابہؓ نے عرض کیا؛ کیا پیش آنے والے دشمن سے بچنے  
 کے لئے؟ آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا؛ نہیں! بلکہ جہنم سے  
 بچنے اور اس سے نجات پانے کے لئے، صحابہؓ نے عرض کیا؛ اے  
 اللہ کے رسول! وہ چیزیں کیا ہیں؟ پیغمبر رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم  
 نے فرمایا: سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ  
 أَكْبَرُ، پڑھا کرو۔ بے شک یہ کلمات روز قیامت میں بچانے والے  
 اور جہنم کے آگ سے دور رکھنے والے ہوں گے، یہی کلمات باقی رہنے  
 والے اور لافانی ہیں اور یہی کلمات نہایت عمدہ دھال اور دوزخ سے  
 بچاؤ کی استعداد و صلاحیت رکھتے ہیں۔“

اور طبرانیؒ کی روایت میں ہے کہ ان کلمات باہر کائنات کے  
 ساتھ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ”بھی آیا ہے، یعنی بدی  
 سے بچنے اور عبادت الہی کیلئے قوت و طاقت صرف اللہ ہی کی مدد سے۔“

## ”لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ“ پڑھنے کا طریقہ

یہ ہے کہ ذکر کو چاہیئے وہ پہلے اپنے آپ کو خارجی تعلقات و پریشانیوں سے جدا کرے، مثلاً لوگوں کے تعلقات سے یکسوئی و تنہائی حاصل کر لے۔ اور اسی طرح اندرونی پریشانیوں سے بھی اپنے آپ کو خلاص کر لے جیسے بھوک، غصہ، غنیظ و غضب، دکھ درد، سیرشکمی جیسے امراض سے محفوظ رہ کر موت کا تذکرہ کر لے، اس طرح کہ گویا وہ ملک الموت کے بالکل قریب ہے۔ پھر اللہ تعالیٰ ہی سے اپنے گناہوں کی مغفرت مانگے، اپنے دونوں لبوں اور دونوں آنکھوں کو بند کرے اور دم سانس کو اپنے پیٹ میں حبس کرے اور دل سے کہے ”لا اُس کو اپنی ناف تک داہنی طرف لکالے اور اس کو کھینچے یہاں تک کہ اپنے مُونڈھے تک پہنچے، پھر مُونڈھے کی سر کی طرف جھکاوے اور ہلاوے اور کہے ”اِلَہ“۔ پھر اپنے دل میں سختی سے ”اِلَّا اللّٰہ“ کی ضرب لگائے۔

(شاہ ولی اللہ محدثؒ)

شاہ صاحبؒ کی اصلی عبارت عربی میں ملاحظہ ہو :

وَصِفَتُهُ أَنْ يَنْتَهَزَ فُرْصَةً مِنَ التَّشَوُّيَمَاتِ  
الْخَارِجِيَةِ كَالِاسْتِمَاعِ إِلَى أَحَادِيثِ النَّاسِ وَالِدِاخْلِيَّةِ



كَالْجَوْعِ الْمَقْرُطِ وَالْغَضَبِ كَالْأَلَمِ وَالشَّيْبِ الْمَقْرُطِ ثُمَّ  
 نَزَلَتْ الْمَوْتُ وَيُحْضَرُهُ بَيْنَ يَدَيْهِ وَلَيْسْتَ تَعْفِرُ اللَّهُ  
 مِمَّا صَدَرَ مِنْهُ مِنَ الْمَعَاصِي ثُمَّ يُضَمُّ شَفَتَيْهِ وَ  
 يَغْمُضُ عَيْنَيْهِ وَيَحْبِسُ نَفْسَهُ فِي بَطْنِهِ وَيَقُولُ  
 بِالْقَلْبِ "لَا يُخْرِجُهَا مِنْ سَرَرَتِهِ إِلَى الْآيِينَ وَ  
 يَمُرُّهَا حَتَّى يَصِلَ إِلَى مَنْكِبِهِ ثُمَّ يُجَرِّكُ مَنْكِبَهُ  
 إِلَى رَأْسِهِ فَيَقُولُ: "إِلَهَ" ثُمَّ يُضْرِبُ فِي قَلْبِهِ بِالشَّوْكِ  
 "إِلَّا اللَّهُ"

یہاں ضمناً غرض کرونگا کہ نقشبندی حضرات کے تمام اذکار کی بنیاد  
 کلمہ توحید "لا الہ الا اللہ" پر ہے لہذا اس کے پڑھنے کا بھی  
 پورا اہتمام وہ فرماتے ہیں۔ افسوس ہے! اب کلمہ توحید پڑھنے کا  
 نہ اہتمام رہا اور نہ اس کے مطابق عمل۔ علامہ اقبال رحمۃ اللہ علیہ  
 نے اسی طرف اس شعر میں اشارہ فرمایا ہے۔

دل بر سخن محمدی بند : اے پور علی زبوعلی چند

حضرت پیر رمی رحمۃ اللہ علیہ نے ان سے پہلے فرمایا تھا۔

من نہ گنجم در زمین و آسمان

لیکن گنجم در قلوب مومنان

اصلی سلف نے اس کلمہ بابرکت کے پڑھنے کا بھی اس قدر  
اہتمام فرمایا تھا۔

رہا یہ امر کہ حبس نفس کا کیا فائدہ ہے؟ حضرت شاہ ولی اللہ  
رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: ”علم سلوک میں قدم رکھنے والوں کو چاہیے  
کہ روزانہ اُس ذات پاک کا اسم گرامی یعنی ”اللہ“ بارہ ہزار بار،  
اور کلمہ نفی اثبات ”لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ“ ایک ہزار مرتبہ پوری پابندی  
کے ساتھ پڑھنے سے دل میں عجیب آثار پیدا ہوتے ہیں، خاص کر  
حبس نفس میں سانس بند کر کے سالک پڑھا کرے۔ جیسا کہ علماء  
سلوک نے لکھا ہے:

لِحَبْسِ النَّفْسِ خَاصِيَّةٌ عَجِيْبَةٌ فِي تَسْحِيْنِ الْبَاطِنِ  
وَيَتَذَرِّجُ وَجَمْعَ الْعَزِيْمَةِ وَهَيْجَانَ الْعِشْقِ ..... الخ  
یعنی: ”سانس روک روک کر (یعنی حبس نفس) پڑھنے سے دل  
میں عجیب کیفیت پیدا ہوتی ہے۔ اس سے دل اور باطن میں گرمی،  
جمعیت عزیمت اور عشق مولا کے حقیقی کی کشش پیدا ہوتی ہے۔  
البتہ یاد رکھنا چاہیے کہ صوفیوں کے حبس نفس اور جوگیوں سے  
حبس نفس میں زمین آسمان کا فرق ہے۔ کہ صوفیائے کرام کے  
حبس نفس تدریج اور مناسب طریقہ پر ادنیٰ سے اعلیٰ مرتبہ  
کی طرف ترقی ہوتی ہے، اور طاق عددوں کا خیال رکھنا چاہیے

اس میں اس کا بڑا اثر وارد دخل ہے۔ یعنی: کہ پہلے ایک سانس سے  
 "لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ" پڑھے، پھر تین مرتبہ ایک ہی سانس سے یہ  
 کلمہ توحید پڑھے، یہاں تک کہ رفتہ رفتہ گیارہ مرتبہ تک پہنچ جائے  
 پھر جو کوئی یہ کلمہ نفی و اثبات یعنی "لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ" پڑھے  
 - اثبات اللہ اس کو خدائے رحمن کی طرف پوری کشش ہوگی اور  
 باقی اسوائے اللہ سے وہ متنفر ہو جائے گا۔ (مختصر)

وصول إلى الله کا دوسرا طریقہ ذکر مجرد، یعنی: اللہ! اللہ!  
 کا ورد و ذکر ہے، اور اس کے پڑھنے کا طریقہ یہ ہے کہ "اللہ" کے  
 الفاظ کو اپنی ناف سے پوری شدت کے ساتھ نکال کر جہلی تک پہنچائے  
 اس میں رفتہ رفتہ ترقی کرے، یہاں تک کہ بعض حضرات ایک سانس  
 میں ایک ہزار ایک مرتبہ اسم پاک "اللہ" پڑھتے تھے۔

حضرت شاہ ولیؒ فرماتے ہیں: کہ میں نے اپنے والد صاحب کے ایک  
 بیعت شدہ عورت کو دیکھا کہ وہ کلمہ نفی و اثبات یعنی: "لَا إِلَهَ إِلَّا  
 اللَّهُ" ایک سانس میں ۲۵۰ مرتبہ پڑھا کرتی تھی۔ ہاں، یاد رہے  
 کہ ایسے کلمات مقدسہ پڑھتے وقت مالک کی تمام توجہات اور خیالات  
 صرف خالق حقیقی کی طرف ہونے چاہیے۔

ربط شیخ، یعنی، تیسرا طریقہ اللہ تعالیٰ تک پہنچنے کا ربط شیخ ہے

کہ ساکا۔ اپنے مُرشد اور رہبر کے ساتھ پُورا تعلق اور وابستگی رکھے، کیونکہ مرید میں ذاتی قابلیت نہیں ہوتی ہے تو وہ اپنے ذکر و فکر کے علاوہ اپنے مُرشد کی صحبت و رفاقت قائم رکھے، اس سے وہ دنیوی دھندوں اور فکروں سے خاصی پاکر اللہ جل شانہ کی طرف خوب متوجہ ہو جائے گا۔ اور مشائخ کرام نے اس کا استدلال اس آیت مبارکہ سے کیا ہے :

كُلُّ لَوْ اَمَعَ الصَّادِقِينَ - یعنی: "کہ سچوں کے ساتھ رہو۔"  
 مگر اس کی شرط یہ ہے: اَنْ يَكُوْنَ الشَّيْخُ قُوًى التَّوَجُّهِ دَائِم  
 الیادداشت - "یعنی: کہ مُرشد قوی التوجہ ہو، یادداشت کی مشق رکھتا ہو۔" پھر جب ایسے مُرشد کی صحبت میں رہے تو اپنی ذات کو ہر چیز کے تصور و خیال سے خالی کر ڈالے، صرف اپنی محنت کر کے اور اپنے مُرشد کی فیض رسانی کے لئے منتظر رہا کرے۔

کلمہ نغی اثبات (یعنی: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ) اور رابطہ شیخ کی برکت سے بڑی بڑی مصیبتوں سے نجات اور خلاصی حاصل ہوتی ہے، بشرطیکہ پڑھنے والا سچے دل اور اخلاص سے ان چیزوں پر عامل اور حامل ہو۔  
 چنانچہ منقولہ ہے: کہ اگلی اُمتوں میں سے کسی اُمت نے ایک سرکش بادشاہ کو جنگ میں ہرا کر گرفتار کر لیا۔ اور آپس میں مشورہ کر کے اس کو ایک دیگ میں بند کر دیا اور اس کے نیچے آگ لگا دی، اسنا



مصیبت کے وقت اس نے اپنے تمام معبودانِ باطل کو پکارنا شروع کیا۔ اور ہر ایک سے باری باری مدد کے لئے درخواست کی، کہ میں تجھے پہنچاتا تھا۔ مجھے اس مصیبت سے بچاؤ۔ ”مگر ایک بھی (باطل معبود) نے اس کی نہ سنی، نہ بھی کیا سکتے۔ اور وَمَا كَانَ لَهُمْ مِنْ اَوْلِيَاءَ تَنْصُرُوهُمْ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ۔ “اللہ کے سوا ان کے حمایتی نہ ہوئے جو ان کی مدد کرتے۔“ کا تجربہ ہو گیا۔ بالآخر ناچار اس نے معبودِ حقیقی اللہ جل شانہ کی جانب توجہ کی اور سچے دل سے لَا اِلَهَ اِلَّا اللّٰهُ پڑھ کر خدائے لاشریک سے دعا کرنے لگا، کیونکہ جب ہر طرف ناامید ہو جاتی ہے تو بندہ کو معبودِ حقیقی یاد آتا ہے۔ جیسا کہ سورہ زمر میں ارشادِ باری تعالیٰ ہے :

وَإِذَا مَسَّ الْإِنْسَانَ ضُرٌّ دَعَا رَبَّهُ مُنِياً إِلَيْهِ۔ “جب انسان کو کوئی مشکل پیش آتی ہے، تب وہ رب کی طرف اچھی طرح متوجہ ہو کر دعا کرتا ہے۔“

سورۃ لقمان میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے :  
وَإِذَا غَشَّتْهُمْ مَوْجٌ كَالظُّلَلِ دَعَوْا اللّٰهَ تَخْلِصِنِي لَهُ الدِّينُ۔ “اور جب بادلوں کی طرح دریا کی موجیں اٹھ کر گری لیتی ہے تو خدا کی خالص بندگی کرنے والے بزرگ دعائیں کرنے لگتے ہیں۔“  
الغرض۔۔۔ عاجز اور پریشان حال بادشاہ نے معبودانِ باطل کو چھوڑ

مردِ وحدہ لاشریک اللہ رب العزت کی بارگاہ کی طرف متوجہ ہو کر جب کلمہ لا الہ الا اللہ پڑھا تو عجیب الدعوات نے اس کی دعا قبول فرمائی۔ جس کی صورت اس طرح ہوئی کہ، پانی کو برسنے کا حکم ہوا اور ہوا کو حکم دیا کہ اس دیگ کو اڑا کر لے جائے۔ اس طرح فوراً بارش ہوئی اور آگ بجھ کر دیگ ٹھنڈی ہو گئی، پھر ہوائے دیگ کو اڑا کر کسی ایسی بستی میں جا گرا دیا جہاں کے باشندے خداوند لاشریک کی پرستش نہیں کرتے تھے۔ یہاں کے باشندوں نے جب دیگ دیکھی اور دیگ کے اندر ایک شخص (بادشاہ) کو پایا۔ اُسے باہر نکالا اور اُس کا پورا قصہ سُکر رجب سے مسلمان ہو گئے۔ (ازبرکۃ العلماء)

یہ تو کلمہ لا الہ الا اللہ کی دنیوی برکت اور حال ہے۔ اور جو کوئی اس کلمہ توحید کا سچے دل سے مشتاق اور عمل کرنے والا بن جائے تو آخرت میں یہی کلمہ مبارک اس کے لئے جنت میں داخل ہونے کا سبب اور جہنم سے نجات پانے کا ذریعہ ہو گا۔ حقت نبی رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا :

مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَخَلَ الْجَنَّةَ !

یعنی : جو کوئی سچے دل سے "لا الہ الا اللہ" پڑھے گا وہ جنت میں داخل ہو گا۔ "ہاں لا الہ الا اللہ پڑھتے وقت حضرت شاہ صاحب کی

اس عبارت پر بھی اچھی طرح غور فرمائے :

”وَالشَّرَطُ الْأَعْظَمُ نَفْيُ الْمَعْبُودَاتِ أَوِ الْمَقْصُودِيَّةِ  
أَوِ الْوُجُودِ مِنْ غَيْرِ اللَّهِ تَعَالَى وَاثْبَاتُهَا لَهُ تَعَالَى عَلَى  
وَحْجِهِ التَّكْيِدُ وَاجْتِمَاعُ الْخَاطِرِ لَا كَمَا يَدَّوْنِي فِي النَّفْسِ  
مِنَ الْخَطَرَاتِ وَالْإِحَادِيثِ۔“ (از: قول الجلیل)

ترجمہ: ”کلمہ نفی و اثبات (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ) کی ذکر کی شرط یہ ہے :  
کہ ذکر یہ کلمہ پڑھتے وقت اس بات کا اچھی طرح لحاظ رکھے کہ اللہ  
جل شانہ کے سوا کوئی بھی معبود یا مقصود یا حقیقی موجود نہیں ہے بلکہ  
معبود حقیقی، مقصود حقیقی یا حقیقی موجود صرف ذات پاک حضرت اللہ  
جل شانہ ہے۔ اور دل میں اس کے برخلاف کوئی دوسرا خیال یا دوسرے  
نہ آنے پائے۔ ہاں! جب ان شرطوں کے ساتھ کلمہ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ پڑھا جائے  
اور حسب بیان سابق اس کا ذکر و ورد کیا جائے تو اس کے پڑھنے والے  
کے کیا کہنے، اور پھر جو اکیس بار یا یک ہی سال میں سے اس کلمہ مقدس کا ذکر  
لے اور پھر ربانی کشش اور باطن کا دروازہ خدائے رب العالمین کی طرف  
نہ نکلے تو اس پر واجب اور ضروری ہے کہ وہ اس کلمہ کا ذکر اپنے اوپر  
واجب جانے اور باقی اشتغال کو چھوڑ دے۔ اسی تعداد میں وہ اس  
کا اعادہ کرتا رہے، یہاں تک کہ اس کو معادوم ہو جائے کہ اس کا عمل  
مقبول ہوا۔

ہاں خیال رہے کہ ایسے وظیفہ کے لئے اکل حلال، صدق مقال  
 چاہیے، یعنی سالک۔ ذکر کی غذا حلال طیب ہو اور اس کا کلام و  
 گفتار سچا ہو چاہئے۔ تب ہی کلمہ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ اپنا طور و حال  
 اور قوت و طاقت دکھائی دے گا۔ سچ پوچھئے تو دین اسلام کی  
 بنیاد ہی غذائے حلال اور راست یا زری پر مبنی ہے۔ اور اسی روحانی  
 قوت کو عصر حاضر کے نام نہاد مفکرین نے منہج کر کے پیش کیا اور دین کا  
 جو مغز و محور تھا، اس دفن کر کے یورپ کی نقالی، فریب بازی اور  
 بدکاری و چالاکی کو دین حق کا جزو اعظم بنایا گیا۔ یاد رکھئے!  
 کہ شیطان کا بچاری بننا آسان ہے۔ ہاں، اللہ والا بن جانا مشکل۔  
 کیا خوب کہا، جس نے بھی کہا ہے

سال ہا باید کہ تا یک مُشتِ شیم از پشتِ میش  
 زاہدے را خرقة گردد یا حمارے را رسن

اسی طرح رابطہ شیخ کی برکت کی یہ شرط ہے کہ:

أَنْ يَكُونَ الشَّيْخُ قَوِيَّ التَّوَجُّهِ إِلَى اللَّهِ الْيَادِداً  
 فَإِذَا صَحِبَهُ خَلَّى نَفْسَهُ عَنْ كُلِّ شَيْءٍ مَحَبَّتُهُ وَيَنْتَظِرُ  
 لِمَا يَفِضُ مِنْهُ وَيَغْمُضُ عَيْنَيْهِ أَوْ يَفْتَحُهُمَا وَيَنْتَظِرُ  
 بَيْنَ عَيْنَيْ الشَّيْخِ فَإِذَا أَفَاضَ شَيْءٌ فَلْيَتَّبِعْهُ  
 بِمَجَامِعِ قَلْبِهِ وَالْيَحَافِظِ عَلَيْهِ وَإِذَا غَابَ الشَّيْخُ



عَنْهُ يَخِيلُ صُورَتَهُ بَيْنَ عَيْنَيْهِ بِوَصْفِ الْمُحِبِّ  
وَالْعَظِيمِ فَتَفِيدُ صَحْبَتُهُ -

ترجمہ: ”رابطہ مرشد کی شرط یہ ہے کہ مرشد قوی التوجہ ہو، یادداشت کی مشق دائمی رکھتا ہو۔ پھر جب سالک ایسے مرشد کی صحبت اختیار کر لے تو اپنی ذات کو ہر چیز کے تصور اور خیال کر لے، ماسوائے اس کی محبت کے اور اس کا منتظر رہے کہ اس کی طرف کیا فیض و عنایت ہو جائے اور سالک دونوں آنکھیں بند کر لے یا ان کو کھول کر رکھے اور مرشد کی دونوں آنکھوں کی طرف اپنی نظر جمائے، پھر جب کسی چیز کا فیض آوے تو اس کے پیچھے پڑ جائے، پوری وابستگی اور دل جمعیت کے ساتھ، اور چاہیے کہ آئے فیض و برکت کی محافظت کر لے۔ اور جب اس کے پاس نہ ہو تو اس کی صورت کو اپنی دونوں آنکھوں کے درمیان خیال کرتا رہے۔ محبت اور تعظیم کے طور پر کہ اس کی خیالی صورت وہ فائدہ دے گی جو اس کی صحبت فائدہ دیتی تھی۔“

حضرت صاحب مزید فرماتے ہیں: کہ مرشد کی شرط یہ ہے کہ مقام مشاہدہ کا حاصل اور نورانی تجلیات ذاتیہ کا حامل ہو، جس کے دیکھنے سے ذکر کا فائدہ حاصل ہو۔ جیسا کہ حدیث میں آیا ہے: کہ

أُولِيَاءُ اللَّهِ، وہ ہیں جن کے دیکھنے سے خدا یاد آئے۔ (ہم  
الَّذِينَ إِذَا رَوَّاهُ اللَّهُ) دوستانِ خدا وہ ہیں جن کے دیکھنے

سے اللہ تعالیٰ یاد آجائے۔ اور دوسری حدیث شریف میں اس طرح آیا ہے: "ہُمْ جُلَسَاءُ وَلِيَاءِ اللَّهِ" کہ اولیائے اللہ خدا تعالیٰ کے جلیس اور ہم نشین ہیں۔

اور تیسری حدیث مبارک میں ان کی کیفیت اس طرح بیان کی گئی ہے کہ: "ہُمْ قَوْمٌ لَا يَشْتَقِي جُلُوسَهُمْ" : اولیاء اللہ وہ ہیں کہ جن کا جلیس اور ہم نشین بد بخت نہیں ہوتا۔ " یعنی ؛ رابطہ شیخ خدا تعالیٰ تک پہنچاتا ہے۔ مگر وہ شیخ جو مذکورہ صفات سے آراستہ ہو، صرف نام کے مرشد سے کوئی فائدہ نہیں ہوتا بلکہ بجائے فائدہ بیعت کرنے والے کو نقصان عظیم پہنچ جاتا ہے۔ اس لئے حضرت پیر رومیؒ "فیضت کرتے ہوئے فرماتے ہیں: ۱۔

اے بسا ابلیس آدم روئے ہمت

پس بہر دستی نشاید داد دست

مرشد پر اعتماد اور اس کی محبت عمدہ چیز ہے۔ مگر اول مرشد مذکورہ صفات سے آراستہ ہو۔ دوم یہ کہ محبت و تعظیم میں افراط و تفریط نہ ہو، تاکہ شریعت محمدیہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی ذرہ برابر مخالفت نہ ہو۔ میں کہتا ہوں کہ تصور شیخ یا رابطہ شیخ، علمائے تصوف کے ہاں مسلم ہے مگر اس میں تفعلیل ہے: "وَفِيْنَا ذِكْرًا كَافِيًا لِّطَالِبِ الْحَقِّ" صرف آپ اتنا خیال رکھو کہ شیخ فی الواقع شیخ ہو اور وہ اس درجہ

کا ہو کہ انہیں دیکھ کر خدا یاد آتا ہو۔ اور وصول الی اللہ کا ذریعہ بن جلتے، ورنہ بناوٹی شیخ اور اس کا تصور اشتغال و اذکار میں گمراہی کا ذریعہ ثابت ہو گا۔ — ہاں وصول الی اللہ کے معنی خیر ہیں: ۱۔ کثرت سے ذکر و نفی اثبات معنی: لا الہ الا اللہ پڑھنا چاہئے۔ ۲۔ ذکر مجرد اللہ! اللہ! کا ذکر جس نفس سے ان دونوں کا ذکر کرنا جیسا کہ بیان کیا، بہت مفید ہے۔

۳۔ وصول الی اللہ کا تیسرا طریقہ مُرشدِ کامل کا تصور معمول بہ بنانا چاہیئے، تاکہ عبادت میں لذت و سرور اور اخلاص و حضور پائی جائے مگر مقصود و مطلوب حقیقی ہر صورت میں خدائے واحد کو سمجھنا چاہیئے۔ یہاں پر ایک شرعی سوال ہے اور اس کا جواب دینا بھی مناسب ہے مثلاً، اگر ایک شخص زید جس کی عمر ۷۰ سال ہے، وہ اپنا کام و بارہ باضابطہ طور کرتا ہے البتہ ترکیب نفس اور منازل سلوک طے کرنے کے لئے ایک وقفہ کارِ نقشبندی بزرگ کے پاس جاتا ہے اور ان سے باطنی فیض حاصل کرتا ہے مگر اس کا باپ نادان، اس ناپائیدار دنیا کے کاموں میں زیادہ متعلق رکھنے کی وجہ سے اس کو مُرشدِ کامل کے پاس جانے سے منع کرتا ہے۔ تو سوال یہ ہے کہ اب بے چارہ زید اگر مُرشد کے پاس جائے تو باپ ناراض ہو گا یا نہیں اور اگر نہ جائے تو دینی خوارہ میں مبتلا ہو جائے گا۔ اب زید کون سی صورت اختیار کرے گا؟

الجواب :- علماء دین نے اس سوال کا یہ جواب دیا ہے :  
 مُنْجِيَاتٌ قَلْبِيہ کی تحصیل اور مہلکات قَلْبِيہ کا ازالہ اور دور کرنا واجب  
 ہے اور تجربہ سے اس طریق حضرات کا ملین مکملین کی صحبت اور اس  
 کی تعلیم پر عمل کرنا ثابت ہے اس لئے ترک واجب میں باپ کی اطاعت  
 درست نہیں۔

اُخْفَرْتُ صُلٰی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا : لَا طَاعَةَ لِمَخْلُوقٍ فِي  
 مَعْصِيَةِ اللّٰهِ۔ یعنی : "کسی مخلوق کی اطاعت اس کام میں درست  
 نہیں ہے جس سے خدا تعالیٰ کی نافرمانی لازم آجائے۔"

لہذا صورت مذکورہ میں مرشد کے پاس جانے سے منع کرنا درست  
 نہیں ہے۔ لَوْ جَوَانِبِ اُمَّتٍ کو صُلٰی اُمَّت کے پاس جانے کے لئے منع  
 کرنے سے اُمتِ مرحومہ رو بزر وال ہوئی۔ البتہ مرشد واقعی مرشد ہونا چاہیے۔  
 یہاں ایک اور سوال پیدا ہوتا ہے کہ قرآن مجید اور احادیث نبویہ  
 علی صاحبہا الصلوٰۃ والسلام کا علم ہوتے ہوئے پیر و رہبر اور مرشد و راہنما کی  
 کوئی ضرورت نہیں ہونی چاہئے۔ کیونکہ قرآن و سنت، رشد و ہدایت کے  
 لئے کافی ہے اس لئے مرشد کا ہونا کچھ ضروری نہیں ہے۔ ہاں اگر آدمی  
 بے علم ہو اور قرآن و سنت سے نا آشنا ہو تب اگر مرشد کا سوال اٹھایا  
 جائے تو یک گونہ درست ہو سکتا ہے ورنہ پیری و مریدی کا قصہ  
 بے کار و بے معنی ہے۔



الجواب:۔ حضرات! ہمیں آپ کی یہ تقریر تسلیم نہیں ہے کہ اگر کسی کو قرآن و احادیث نبویہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا علم ہو، تو پھر اس کو مُرشد کی ضرورت نہیں۔ سچ پوچھئے تو اسی سوال سے ہزاروں بندگانِ خدا گمراہ ہوئے۔ مثلاً: یہود و نصاریٰ قرآن مجید اور احادیث کا علم و معرفت رکھتے ہیں، اور اتنی معرفت قرآن کی رکھتے ہیں کہ جو بڑے بڑے علماء اسلام کو حاصل نہیں، مگر کبھی بھی وہ اسلام قبول نہیں کرتے بلکہ اُن مُستشرقین کا کام ہی اسلام دشمنی ہے جو عصرِ حاضر کے سنجیدہ مسلمان بحشمِ خود ملاحظہ کرتے ہیں اور اسی طرح بہت سے نام کے مسلمان اسلامی لٹریچر کا مطالعہ فرما کر بڑی بڑی مجلسوں میں اور محفلوں کو اپنی تقریروں سے سجاتے ہیں۔ مگر سننے والے اُن کی تقریروں سے اسلامی مدح سے نا بلند ہی رہتے ہیں اور اسلام کی صداقت کا چراغ اُن کے دلوں کو اپنے نور سے منور نہیں کرتا۔ اس کی کیا وجہ ہے؟ وہ صرف یہ ہے کہ اُن کا نہ کوئی مُرشد کامل ہوتا اور نہ ہی انہیں ایسا کوئی استاد میسر ہوتا ہے جس کا تسلسل اور متعلق صرف رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سے ہو۔ اس کی ہزاروں مثالیں آپ کے سامنے ہیں۔ دوسری وجہ یہ ہے کہ ہم نے مانا اور تسلیم کیا کہ یہ پورے عالم اور باخبر اور شریعت کے راز دان ہیں۔ مگر یاد رکھئے جس طرح کوئی لائق سے لائق ڈاکٹر اپنی سخت بیماریوں

کا خود بذات علاج کرنے سے قاصر ہے جب تک وہ دوسرے ڈاکٹروں سے مشورہ حاصل نہ کرے گا۔ (مرحوم ڈاکٹر علی جان ہی کو یاد کر لو۔) بس اسی طرح اگر کوئی شخص کتنا ہی بڑا عالم و فاضل کیوں نہ ہو وہ کسی کا بل پیر و مرشد کے زیر سایہ نہ رہے تو وہ جاہل سے بدتر اور کمتر سے کہتر ہوگا۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ آدمی اپنی جسمانی بیماری کے علاج کے لئے کسی ماہر ڈاکٹر کا مشورہ حاصل نہ کرے تو اس کے مرض بیماری میں شفا کیا بلکہ اسے مرض میں اضافہ ہی ہوگا۔

لہذا اسی طرح روحانی حیثیت سے انسان میں اخلاق خبیثہ جیسے طمع، لالچ، حسد، بغض، عداوت، کینہ، ہوس، تکبر، غرور، بالاتری، دوسروں کی تحقیق و تذلیل اور، اور قسم کے شیطانی امراض پائے جاتے ہیں۔ مگر اس کو بشریت اور ابلیسی نے اس قدر احاطہ کیا ہوا ہوتا ہے کہ جو ناقابل بیان ہے۔ شرط یہ ہے کہ مذموم صفیں ہوتے ہوئے بھی وہ بے خبر اور انسے واقف ہوتا ہے، تو وہ خود کچھ کس طرح اپنی بیماریوں کا علاج کرے۔ ہاں اگر پیر و مرشد کامل ہو تو وہی رفتہ رفتہ اس کو ان اخلاقی بیماریوں کا کامیاب معالج اور حکیم خاذق بن سکتا ہے اور روحانی ڈاکٹر اسی قرآن و سنت کے مطابق اس کے دل کو ایسا نورانی بنائے گا کہ جس سے اس کا قلب اور دماغ آفتاب جیسا کمر دکھائے گا۔ اس لئے ہر صاحب علم و فہم اور ہر عامل مسلمان کو مرشد کامل اور پیر برحق

کی ضرورت ہے اور آپ اپنی تقریروں، اپنی تحریروں پر بھی نگاہ ڈالئے  
اور پھر حضرت رومیؒ، حضرت امیر کبیرؒ، حضرت محبوب العالمؒ کے حالات پر  
ذرا منصفانہ نگاہ ڈالئے تو دونوں گروہوں میں زمین و آسمان کا فرق  
دکھائی دے گا۔ البتہ یہ ضرور ہے کہ:

مُرشد فی الواقع مُرشد ہو اور رہبر بھی ہو، رہزن نہ ہو۔ مگر مصیبت  
تو یہ ہے کہ مُرشد حقانی اور پیر شیطانی میں فرق کرنا ہر ایک کی بس  
کی بات نہیں ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے:

قدر زر زر گر بداند : قدر جوہر جوہری  
قدر گل ببل شناسد : قدر دلدل شاہ علی  
خَلِیْقٌ قَطَّاعُ الطَّرِیْقِ کَشِیْرَةٌ  
وَارِبَابُ الْوُصُولِ إِلَیْهَا قَلَاةٌ

”اے میرے دوستو! ہوشیار رہو کہ راستہ کے لیڈر تو بہت ہیں، مگر  
اس راستہ کے منزل کو طے کرنے والے نہایت محدود ہیں۔“

حضرت پیر رومیؒ فرماتے ہیں:

اے بسا ابلیس آدم رومی ہست  
پس بہر دستی نہ باید دوست

ناظرین! ہم اس سوال کا جواب مختصر مگر جامع لفظوں میں،  
”تاج العارفین“ میں بھی دیا ہے۔ ضرورت پڑے تو اسے ملاحظہ فرمائیے

ہاں! اصلی بحث تو اشغالِ حضراتِ نقشبندیہ کی تھی۔ وہ یہ کہ کلمہ نفی و اثبات یعنی: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ "کثرت سے بڑھنا۔ ذکرِ مجرد" اَللّٰهُ! اَللّٰهُ!! "کا ورد جاری رکھنا۔ تصویر کشی۔ خلاصہ جواب یہ ہے۔

(۱) گر تو خواہی مٹری دلِ زندگی : بندگی کن، بندگی کن، بندگی  
 (۲) از خودی بگذر کہ تائیابی خدا ... فانی حق شو کہ تائیابی بقا  
 (۳) گر تر باید وصالِ راستین : محو شو واللہ، علمہ بالیقین

اسی کلمہ توحید "لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ" کو پیش نظر بغیرِ رحمتِ حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ  
 "حضرت موسیٰ کلیم اللہ علیہ السلام نے بارگاہِ ایزدی میں یہ سوال کیا؟ مولیٰ! تو مجھے ایسی بات کی تعلیم فرماؤ، کہ جس سے میں آپ کو لے اللہ یاد کیا کروں اور اسی لفظ سے آپ سے دعا مانگا کروں۔ ارشاد باری تعالیٰ ہوا کہ "لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ" پڑھا کرو۔ موسیٰ علیہ السلام نے عرض کیا: اے میرے مولیٰ! میں ایسے کلمہ کی تعلیم آپ سے چاہتا ہوں کہ جو میرے لئے خاص اور طرہ امتیاز ہو اور کلمہ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ آپ کے سب بندے پہنچتے ہیں حکم ہوا کہ اگر سات آسمان اور سات زمین اور ان کے مریکے ہوا آباد کرنے والے ایک ترازو کے ایک پلٹے میں رکھے



چاہیں گے اور دوسرے پلڑے ہیں صرف لکڑی کے لکڑی رکھا جائے  
تو یہی پلڑا (کلمہ توحید والا) بھاری ہو جائے گا۔

ناظرین! آپ بھی تو کچھ اندازہ فرمائیے کہ کلمہ لکڑی کے لکڑی رکھا جائے  
اور اس کے پڑھنے والوں کو بارگاہِ ربِّ العالمین میں کتنی بڑی  
عظمت اور شان ہے۔ یعنی: ”اللہ“ بس، باقی سب ”کھوس“۔  
واقعی، اگر حق تعالیٰ کی امداد نہ ہو تو پھر اس راہ کا طے کرنا  
مستحکم ہے کیونکہ خدائی راستہ وہی طے کر سکتا ہے جس کو (مذہبِ شائع)  
طے کرانا چاہیں۔ اسی لئے سالک کو جب اس پر نظر ہوتی ہے اس  
وقت وہ پریشان ہوتا ہے اور اس راستہ کے طول و لامنتہا ہی کے  
خیال سے گھبراتا ہے، اور یوں کہتا ہے:۔

بحریت بحر عشق کہ بچش کنارہ نیست

آنجا جزا نی کہ جان بسیارند چارہ نیست

اور جب اس پر نظر کرتا ہے کہ یہ راستہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ  
وسلم کا راستہ ہے جس پر آپ چل رہے ہیں تو اس کی ہمت بندھتی ہے  
اور یوں کہتا ہے:۔

تو دستگیر شواہی خضر پے حجتہ کہ من

پیداہے رزم و ہمرہاں سوارانند

اور خضر صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی اعانت و رفاقت سے اس راستہ پر

چلنے کا ارادہ کر لیتا ہے۔ یہ تو ان لوگوں کے لئے ہے جن کی رسائی حضور  
اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم تک ہو چکی ہے۔ اور جو حضور تک بھی  
وصول نہ رکھتے ہوں، ان کو اس کی ضرورت ہے کہ ان مشائخ کا دامن  
پکڑیں جو حضور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم تک رسائی حاصل کر چکے ہیں  
جیسے بادشاہ تک پہنچنے کے لئے وزیر کا واسطہ ضروری ہے، مگر جو وزیر  
تک بھی نہ پہنچا ہو اس کو چاہیئے کہ ان لوگوں کی خوشامد کرے جو وزیر  
تک رسائی رکھتے ہیں۔ ”حضرت شیخ فرید فرماتے ہیں: ۴  
بے رفیق ہر کد در راہ عشق، عمر بگذشت و نشد آگاہ عشق  
گر ہوائے اس سفر داری دلا، دامن رہبر بگیر و پس بر آ  
اور مولانا رومؒ فرماتے ہیں: ۵

یار باید راہ را تنہا مرد، بے قلا و زاندریں صحرا مرد  
قلاؤں سے مراد قلی اعوذ یا مولوی نہیں۔ بلکہ قلاؤں کہتے ہیں:  
”راہنما“ کو۔ یہ ترکی لغت ہے۔ مطلب یہ ہے کہ اس راستہ کو  
راہنما کے بغیر طے نہ کرو، ورنہ بہت پریشان ہو گے، اور راستہ طے نہ ہو  
سکے گا۔ ”آگے فرماتے ہیں: ۶

ہر کہ تنہا نادراں رہ را برید

ہم بعون ہمت مرداں رسید

اس میں جواب یہ ہے اس سوال کا کہ، ہم تو بعض اولیاء اللہ

سو دیکھتے کہ وہ بدون راہنما کے واصل ہو گئے، ظاہر میں ان کا کوئی شیخ نہ تھا۔ مولانا فرماتے ہیں :

”کہ اول تو یہ نادر ہے ”والنادر کلمہ دوم“ اس لئے نوار سے نقص وارد نہیں ہو سکتا۔ دوسرے یہ کہ جس کو تم ظاہر میں بدون کسی راہنما کے واصل دیکھتے ہو وہ حقیقت میں ایسا نہیں، واقع میں وہ کسی بھی راہنما کے واسطے سے واصل ہوا ہے۔ گو ظاہر میں اس کا کوئی شیخ نہیں، مگر وصول اس کو بھی عوین ہمت مردان طریق سے ہوا یعنی اہل اللہ میں سے کسی نے اس پر نظر کی ہے جس کی برکت سے وہ واصل ہو گیا ہے۔ گو اس شخص کو اس کی خبر بھی نہ ہو کہ مجھ پر کسی نے نظر کیا ہے۔

حضرت اہل اللہ حمیم اللہ علیہم کی احسان کی یہ شان ہوتی ہے، کہ بہت لوگوں کو ان کے احسان کی بھی خبر نہیں ہوتی اور وہ ان کے لئے دعائیں کرتے کرتے خشک گئے ہیں۔ حضرت مجدد صاحب قدس اللہ سرہ کا واقعہ ہے : کہ آپ زمانہ ایک بزرگ صاحب سلسلہ تھے جن سے بہت فیض جاری تھا مگر حضرت مجددؒ کو ان کی بابت مشکوف ہوا کہ اس کا خاتمہ تفاوت پر ہو گا۔ پس حضرت مجددؒ صاحبؒ یہ دیکھ کر ترپا ہی تو گئے، آپ کے دل نے گوارا نہ کیا کہ حضرت رسول رحمت علی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی امت کا ایک بھی شخص شفیق ہو کر مرے، اور وہ شخص بھی

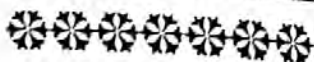
کیا جس سہ ہزاروں کو دین کا فیض پہنچا رہا ہے۔ آپ نے اس کے لئے دعا کرنا چاہی مگر ڈرے کہ اس میں اللہ تبارک و تعالیٰ کی مزاحمت نہ ہو کہ تقدیر مکتوف ہونے کے بعد اُس کے خلاف کی دعا کرتا ہے مگر پھر حضرت شیخ سید عبدالقادر جیلانی قدس اللہ سرہ الغریزہ کا مقولہ یاد آیا۔ ”میں وہ شخص ہوں کہ حق تعالیٰ سے کہہ کر میں شقی کو سعید کر سکتا ہوں۔“ اس پر مجدد صاحب رحمۃ اللہ علیہ کی بھی ہمت ہوئی، اور معلوم ہو گیا کہ ایسی دعا کرنا خلاف ادب نہیں۔ چنانچہ پھر تو آپ نے اس کے لئے بہت دعائیں کی، اور پوری کوشش کی کہ کسی طرح اس شخص کی شقاوت کو تبدیل بہ سعادت کر دیا جائے جیسا کہ آپ کو مکتوف ہو گیا کہ حق تعالیٰ نے اس کو سعید کر دیا تب آپ کو چین آیا۔ تو دیکھئے حضرت مجدد صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے اس شخص کے حق میں درپردہ کتنا بڑا احسان فرمایا۔ مگر اس شخص کو خبر بھی نہ تھی، اُسے کچھ بھی معلوم نہ تھا کہ میرے واسطے کسی شخص کے دل پر کیا گزر رہی ہے کہ راتوں کی نیند اس کی اڑ گئی ہے۔“

آپ کو اس واقعہ کی تفصیل مکمل طور ”رسالۃ الاسعاد“ میں ملے گی، اس کی طرف شائقین علم رجوع فرسکتے ہیں۔ ہم نے ضمنیہ واقعہ بسلسلہ پیری مریخی نقل کیا ہے۔ اس میں ہمارا موضوع اشتغال نقشبندیہ ہے جس میں تین چیزیں بڑی اہمیت رکھتی ہیں (جنکی ذکر آچکی ہے) کا ہے۔



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
وَاللَّهُ أَكْبَرُ



## بحثِ سُبْحَانَ

فصل نمبر ۵

چونکہ سُبْحَانَ کا لفظ قرآنِ کریم اور اوراد فقحہ میں کثرت سے واقع ہے۔ اس لئے ایک خاص ضرورت اور وقتی اہمیت کی بنا پر اس کی تعریف کرنا اور تسبیح پڑھنے والوں کی حوصلہ افزائی کیلئے ضروری بن گیا ہے۔

سُبْحَانَ :-

مصدر ہے کہتے ہیں: ”سُبْحَانَ“ میں اللہ تعالیٰ کی ہر عیب و بُرائی سے پاکی بیان کرتا ہوں۔

- وَسُبْحَانَ مَنْ كُنَّا : تعجب کے لئے ہے کہ وہ اس سے پاک ہے
- وَأَنْتَ أَعْلَمُ بِهِمَا سُبْحَانَكَ : یعنی جو کچھ تمہارا نفس

میں ہے اس کو تم ہی زیادہ جانتے ہو۔

التَّسْبِيحُ :-

تسبیح کا کلام کرنا۔ اس کی جمع تسبیح آتی ہے۔ السَّبَّوحُ :  
تیز رفتار گھوڑی، مقبلی کہتا ہے۔ شعر

وَلَسَعِدُنِي فِي عَمْرَةٍ بَعْدَ عَمْرَةٍ

سَبَّوحٌ لَهَا مَعَهَا عَلَيَّهَا شَوَاهِدُ

یعنی : ”مجھے سخت مشکلات میں ایک ایسی گھوڑی مدد کرتی ہے جس کی

نجات و تیز رفتاری پر اس کے ذاتی شواہد دلالت کرتے ہیں۔“

● سَبَّوحٌ : ”بہت پاک“ باری تبارک و تعالیٰ کے صفات میں

سے ہے۔ ہر حال لفظ ”تسبیح“ کا لغوی معنی : بُرائی سے

دُور کرنے کے آتے ہیں۔ اور شریعت میں تسبیح کے معنی اللہ تبارک

و تعالیٰ کو ہر اس چیز سے منترہ اور پاک جاننے کے ہے جو اس کی

شان اور عظمت کے خلاف ہو۔ جیسا کہ علماء کرامؒ نے فرمایا :

”التَّسْبِيحُ فِي اللُّغَةِ الْإِبْعَادُ عَنِ السُّوءِ وَفِي اصطلاح

الشرع تنزيه الله جلَّ وعلا عن محَلِّ مَا لَا يَلِيْقُ

بِكَمَالِهِ وَجَلَالِهِ۔“

چنانچہ اللہ تبارک و تعالیٰ سورۃ الجمعۃ کی ابتدائی آیات

مبارکہ میں ارشاد فرماتے ہیں :-

يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ الْقَدُّوسُ  
الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ۔ یعنی کہ ”جو چیز آسمانوں میں ہے اور  
چیز زمین میں ہے۔ رب اللہ (جل شانہ) تسبیح کرتی ہے جو  
بادشاہ حقیقی پاک ذات زبردست حکمت والا ہے۔“

واضح رہے کہ آیت مبارکہ میں لفظ ”مَا“ لایا گیا ہے اور ”مَنْ“  
کا لفظ نہیں لایا۔ کیونکہ ”مَا“ غیر ذوی العقول کے لئے آتا ہے اور ”مَنْ“  
ذوی العقول کے لئے۔ لہذا اس سے اس بات کی طرف اشارہ کیا گیا ہے  
کہ اللہ تبارک و تعالیٰ کی تسبیح و پاکی جو انسان اور فرشتے ہی نہیں بلکہ  
تمام حیوانات، درخت، پتھر اور خود زمین و آسمان اور تمام مخلوقات  
اللہ تعالیٰ کی پاکی اور عظمت بیان کرتے ہیں۔ ان کی تسبیح خولہ و صاف  
ہو یا مقامی، مگر وہ اس پاک ذات کی یاد سے خالی نہیں ہیں جیسا  
کہ حضرت شیخ سعدیؒ فرماتے ہیں :

ابہ و باد و مہ و خورشید و فلک در کارند  
تا آفتانے بکف آری و بغفلت نہ خوری  
ہمہ از بہر تو سرگشته و فرمان برادر  
شرط انصاف نباشد کہ تو فرمان نہ بری

یا بوں کہئے کہ ”تسبیح“ کا اصل اور مادہ ”سَبَّحَ“ و ”سَبَّاحٌ“  
ہے جس کے معنی تراکی کرنے کے ہے۔ ”مُسَبِّحٌ“: پانی میں تیراکی

کرنے والا ہے۔ پس لغوی معنی اور شرعی معنی میں مناسبت ظاہر ہے، کہ جس طرح پانی میں تیراکی کرنے والا ڈوبنے سے نجات پاتا ہے۔ اسی طرح خدائے رب العزت جل شانہ کی پاکیزگی بیان کرنے والا اور اس کو ہر عیب و ہر نقصان سے منترہ جلنے والا اللہ جیسے گناہ عظیم کے وبال سے نجات پاتا ہے اور اللہ تبارک و تعالیٰ کے ذکر و یاد سے اور اس کی عظمت بیان کرنے سے نجات دہندہ زندگی گزارتا اور بسر کرتا ہے۔

یہ ہے: "اضواء البیان فی ایضاح القرآن بالقرآن" کی عبارت (عربی) کا خلاصہ۔ اصل عبارت عربی بعد میں ناظرین ملاحظہ فرمائیں گے انشاء اللہ

واضح رکھئے! کہ تسبیح سے نکلے ہوئے الفاظ مقدس قرآن کریم میں کہیں تو بصورت صیغہ امر حاضر اور کسی جگہ بصورت فعل ماضی اور کسی جگہ بصورت فعل ماضی وارد ہوئے ہیں۔ جس سے اس بات پر تنبیہ کرنا مقصود ہے، کہ مخلوقات میں خدائے لا شریک کی تسبیح و پاکی بیان کرنا ہمیشہ سے تھا اور ہمیشہ رہنا چاہیئے تاکہ ان کو اپنے خالق حقیقی سے علی الدوام والا استمرار تعلق باقی رہے۔ اور بے راہ روی اور گمراہی سے ہر ایک کو خلاصی حاصل ہو جائے



مثلاً؛ یہ لفظ، یہ سورۃ واقعہ کے آخر میں بصورت امر حاضر کیا ہے اور ارشاد باری تعالیٰ ہوتا ہے :  
 اِنَّ هٰذَا لَهٗوَ الْحَقِّ الْيَقِيْنِ فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيْمِ ۝  
 (مؤمن کو دوزخ میں) داخل کیا جانا یقیناً صحیح، یعنی حق الیقین ہے : تو تم اپنے پروردگار بزرگ کے نام مقدس کی تسبیح کرتے رہو یہ صیغہ امر ہے۔

علماء اسلام نے لکھا ہے کہ جب یہ آیت کریمہ نازل ہوئی تو حضور اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے صحابہ کرام رض کو فرمایا : "اجْعَلُوْهَا فِیْ رُكُوْعِكُمْ۔ سُبْحَانَ رَبِّيَّ الْعَظِيْمِ" یعنی رکوع میں پڑھا کرو، "میرا بزرگ پروردگار ہر عیب و نقصان سے پاک اور منزہ ہے" اور یہ بھی واضح رہے کہ سورۃ الواقعہ مکہ معظمہ میں نازل ہوئی ہے۔ اور تسبیح کا لفظ فعل مضارع کی صورت میں سورۃ الجمع کی پہلی آیت میں وارد ہے جیسا کہ ارشاد باری تعالیٰ ہوتا ہے :

سُبِّحْ لِلّٰهِ مَا فِی السَّمٰوٰتِ وَمَا فِی الْاَرْضِ الْمَلٰٓئِکَۃُ الْقُدُّوْسُ الْعَزِیْزُ الْحَکِیْمُ ۝ ترجمہ : "کہ ہر وہ چیز جو آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے (قالاً یا حالاً) اللہ کی پاکی بیان کرتے ہیں، جو بادشاہ ہے پاک ہے (عیبوں سے)، زبردست حکمت والا ہے۔"

اور سورۃ التغابن کے شروع میں اللہ پاک ارشاد فرماتا ہے:  
 يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ لَهُ  
 الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

ترجمہ: "جو چیز آسمانوں میں ہے اور جو چیز زمین میں ہے (سب)  
 خدا کی تسبیح کرتی ہیں، اسی کی سچی پادشاہی ہے اور اسی کے لئے  
 (لا متناہی) تعریف زیادہ ہے اور وہ ہر چیز پر قادر ہے۔"

دیکھئے، یہ صیغہ یعنی "يُسَبِّحُ"، دوام پر دلالت کرتا ہے کہ تمام  
 کائنات حتیٰ کہ وہ بھی جو ہماری عقل کے مطابق شعور اور فہم و فراست  
 نہیں رکھتے، وہ بھی اللہ کی پاکی بیان کرتے ہیں اور اسی کی تسبیح  
 میں رہے رہتے ہیں۔ اور کبھی کبھی تسبیح کو بصیغہ امر لایا گیا۔ جیسا کہ  
 سورۃ اہلّٰی کے آخر میں: فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ۔ "پس پاکی  
 بیان کیجئے اپنے بزرگ و برتر پروردگار کے نام کے ساتھ۔" اور کبھی اس  
 تسبیح کو اپنے مادہ اور مصدر کے ساتھ باعتبار معنی لایا گیا۔ جیسے:

سُبْحَانَ الَّذِي اسْرٰى بِعَبْدِهِ لَيْلَاتٍ۔ یعنی: "پاکی بیان کرو اس  
 پاک پروردگار کی جس نے رات کے وقت میں اپنے بندہ خاص حضرت  
 محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو مسجد حرام سے مسجد اقصیٰ  
 کی طرف سیر کرائی۔" اور یہ بھی ارشاد باری ہے:

فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَحِينَ تُصْبِحُونَ۔ یعنی: پس

اللہ (جل شانہ) کی پاکی بیان کیا کرو، صبح اور شام کے اوقات ہیں۔  
 یہ محض اس اسلوب سے لایا گیا ہے تاکہ یہ دلالت کرے کہ تمام  
 مخلوقات ہمیشہ اللہ تعالیٰ کی پاکی بیان کرتے ہیں۔ اور صیغہ عموم  
 یعنی لفظ "ما" کے لانے سے اس بات پر دلالت اور اشارہ ہے کہ  
 عقل والوں کے علاوہ ظاہری بے عقل و شعور جیسے آسمان، آتے،  
 بیارے اور ان کے بردج اور پہاڑ، زمین اور گدھے اور زمین کی  
 کادہ راستے خداوند کریم کی تسبیح اور پاکی بیان کرتی ہیں۔ بلکہ  
 اگر آپ آیت کریمہ: **وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ** پر  
 غور کریں گے تو صاف طور عیان ہو جائے کہ سارے آسمان، زمین،  
 درختے، انسان، جن، جانور، حیوانات، نباتات، درخت اور  
 دھیلے رکے سب اللہ تعالیٰ کی تسبیح کرتے ہیں۔

صرف اس دورِ نابہیجار کا انسان خدائے لاشریک کی یاد سے  
 غفلت برت رہا ہے اور اس کو دوسرے مخلوقات کی تسبیح و تحمید  
 سمجھ میں نہیں آتی تو یہ اس کا اپنا قصور ہے۔

گلِ راقصو نیست ترا گز کام است  
 در بارِ کارواں ہمہ است طیبہ ما (از نظری)

علاء اسلام اس بات میں مختلف الخیال نظر آتے ہیں کہ  
 قرآنی آیات میں جہاں "تسبیح" کا لفظ آیا ہے۔ کیا وہ ہر جگہ

اپنے مغائبے حقیقی پر محمول ہے ؟ بعض حضرات نے جواب میں فرمایا کہ تسبیح ہر جگہ اپنے حقیقی معنی، تنزیہ و تحمید پر محمول ہے۔ بعض حضرات نے فرمایا : تسبیح مختلف ہے۔

پس جہاں اس کی عقلا (جن و انسان و فرشتوں) کی طرف نسبت کی گئی ہے، وہاں اس سے ذکر و تحمید اور تعجید مراد ہے اور جہاں اس کی نسبت حیوانات، پرندوں، نباتات اور جمادات کی طرف کی گئی ہے، وہاں تسبیح سے یہ مراد ہے کہ یہ مذکورہ چیزیں بھی اپنے نفوس کو گواہ بناتی ہیں (اِنَّ اللّٰهَ تَعَالٰی خَالِقٌ قَادِرٌ) کہ اللہ تعالیٰ ان کا پیدا کرنے والا اور قدرت والا ہے۔

حضرت عکرمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے حضرت امام قرطبی رحمۃ اللہ علیہ نقل کرتے ہیں کہ درخت اپنی اصلی حالات میں تسبیح کرتا ہے لیکن جب سوکھ جائے تو اس کی تسبیح بند ہو جاتی ہے۔ اس پر یہ دلیل پیش کرتے ہیں کہ،

”آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے ایک روز دو قبروں سے گزر فرمایا اور صحابہ رضی اللہ عنہم سے ارشاد فرمایا : ”اِنَّهَا يُعَذَّبَانِ وَمَا يُعَذَّبَانِ فِيْ كِبِيرٍ... الخ“ کہ ان دو قبروں کو عذاب دیا جا رہا ہے۔ کہ ایک ان میں سے پیشاب کئی چھیٹوں سے نہیں بچتا اور دوسرا چغل خور تھا۔“ پھر آپ



صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے ایک شاخ کو دو ٹکڑے فرمائے ایک ٹکڑے شاخ کو ایک قبر پر اور دوسرے ٹکڑے کو دوسری قبر پر گاڑا۔ اور فرمایا: "لَعَلَّہُ یُخَفَّفُ عَنْہَا مَا لَمْ یَیْسَآ"۔  
 "ممکن ہے کہ اللہ تعالیٰ ان کے عذاب میں تخفیف فرمائے (ان کے یاد خدا کرنے کی وجہ سے) جب تک یہ (شاخ کے ٹکڑے) خشک نہ ہو جائیں۔"

تو اس سے معلوم ہوا کہ نباتات، یعنی زمین میں اگنی والی چیزیں جب تک تر ہوں اس وقت تک یاد خدا کرتی رہتی ہیں۔ اگر مقبرہ میں ہوں تو ان کے ذکر سے مقبرہ کے اموات کو فائدہ ہوتا ہے۔ اس لئے فقہاء کرامؒ نے لکھا ہے: کہ مقبرہ کے درختوں کو کاٹنا خالی از کراہت نہیں ہے۔ (فا حفظہ)

اللہ اکبر! جب کہ درختوں کی تسبیح سے اموات کو راحت ہوتی ہے۔ تو کیا جب کہ کوئی دہاں یعنی قبرستان میں قرآن خوانی کرے تو کیا اس سے اموات کو فائدہ نہیں ہوگا؟

بہر حال تسبیح جیسے جہ و انسان اور فرشتوں کے لئے ثابت ہے۔ اسی طرح باقی اشیاء کے لئے ثابت ہے۔ جیسا کہ آیت مبارکہ وَ اِنْ مِنْ شَیْءٍ اِلَّا لَیْسَبِحُ بِحَمْدِہٖ وَلٰکِنْ لَا تَفْقَهُوْنَ تَسْبِیْحَہُمْ سے ثابت ہے کہ کوئی چیز نہیں ہے مگر وہ اللہ تعالیٰ کی تسبیح کرتی ہے

مگر تمہیں ان کی تسبیح سمجھ میں نہیں آتی۔ اسی طرح پہاڑوں اور جانوروں کی تسبیح قرآن کریم کی ان آیتوں سے بھی ثابت ہے :

• وَسُخَّرْنَا مَعَ دَاوُدَ الْجَبَالَ يُسَبِّحْنَ وَالطَّيْرَ (سُورَةُ الْأَنْبِيَاءِ)

۔ ”اور ہم نے پہاڑوں کو داؤد (علیہ السلام) کے لئے مسخر کر دیا تھا کہ ان کے ساتھ تسبیح کرتے تھے اور جانوروں کو بھی مسخر کر دیا تھا۔ اور ہم ہی ایسا کرنے والے تھے۔“ اسی طرح اس آیت مبارکہ سے بھی معلوم ہوتا ہے :

• إِنَّا سَخَّرْنَا الْجِبَالَ مَعَهُ يُسَبِّحْنَ بِالْعَشِيِّ وَالْإِشْرَاقِ

جِبَال (پہاڑ) کو حضرت داؤد علیہ السلام کی طرف نسبت کرنا اس بات کی نشانی ہے کہ پہاڑوں کی تسبیح حقیقی معنوں میں وارث ہے۔ اسی طرح اللہ تبارک و تعالیٰ آسمانوں، زمین اور پہاڑوں کی خبر دیتا ہے کہ ان میں جس وشعور اور عقل و ادراک ہے۔ جیسا کہ ارشاد ہوا :

إِنَّا عَرَضْنَا الْأَمَانَةَ عَلَى السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالْجِبَالِ فَأَبَيْنَ أَنْ يَحْمِلْنَهَا وَأَشْفَقْنَ مِنْهَا وَحَمَلَهَا الْإِنْسَانُ إِنَّهُ كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا ○

ترجمہ ”اے حکم نے (بار) امانت آسمانوں اور زمینوں میں پیش کیا تو انہوں نے اس کے اٹھانے سے انکار کیا اور اس سے

وہ ڈر گئے اور انسان نے اس کو اٹھا لیا، بے شک وہ ظالم و جاہل تھا۔  
 اور معلوم ہوا کہ ان میں بھی حیات اور زندگی ہے۔ جیسا کہ  
 عارف ربانی حضرت مولانا جلال الدین رومی رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں:  
 خاک و باد و آب و آتش بندہ اند  
 ہامن تو مردہ با حق زندہ اند  
 یعنی کہ، خاک (مٹی)، ہوا، پانی اور آگ سب زندہ ہیں، اور بندگی  
 کرتے ہیں، گو کہ ہماری نظروں میں مردے ہیں، مگر اللہ تبارک و تعالیٰ  
 کے ہاں زندہ ہیں۔“

لہذا ان کی تسبیح کرنے میں وہی لوگ شک و شبہ کر سکتے ہیں  
 جن کا ایمان نیم پختہ ہو، پھر خاص کر اس سائنسی دور میں ان کی  
 تسبیح میں انکار کرنا بے ایمانی اور جہالت کی بڑی دلیل ہے۔  
 اسی طرح اللہ تعالیٰ سورہ حشر میں بیان فرماتے ہیں:

لَوْ أَنزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَّرَأَيْتَهُ خَاشِعًا مُّتَصَدِّعًا  
 مِّنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ لَضُرِبَ بِهَا لِلنَّاسِ  
 لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ○ (ابن عباس ۲۱)

ترجمہ:- ”اگر ہم اس قرآن کو کسی پہاڑ پر نازل کرتے تو (اے  
 مخاطب) تو اس کو دیکھتا کہ وہ خدا کے خوف سے دب جاتا اور  
 پھٹ جاتا، اور ہم مضامین عجیبہ کو لوگوں کے نفع کے لئے بیان کرتے

”تاکہ وہ سوچیں۔“

اور اگر سورۃ البقرہ کی اس آیت کریمہ پر بھی غور کیا جائے تو صاف طور پر معلوم ہو گا کہ پتھروں میں بھی شعور اور خوف خدا ہے مگر آہ! عمیر حاضر کا مسلمان آہستہ آہستہ اس نعمت جلیلہ سے عمداً محروم ہوتا جاتا ہے کہ جب ہی وہ سچ کو جھوٹ اور جھوٹ کو پرہیز بنانے کی کوشش کرتا ہے۔ آیت مبارکہ یہ ہے :

ثُمَّ قَسَتْ قُلُوبُكُمْ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَهِيَ كَالْحِجَارَةِ  
أَوْ أَشَدَّ قَسْوَةً وَإِنَّ مِنَ الْحِجَارَةِ لَمَا يَتَفَجَّرُ مِنْهُ  
الْأَنْهَارُ، وَإِنَّ مِنْهَا لْيَنْشَقُّ فَيُخْرِجُ مِنْهُ الْمَاءُ،  
وَإِنَّ مِنْهَا لَمَا يَخْبُطُ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ ۝

ترجمہ :- ”پھر اس کے بعد تمہارے دل سخت ہو گئے گویا وہ پتھر ہیں یا ان سے بھی وہ زیادہ سخت۔ اور پتھر بعض ایسے ہوتے ہیں کہ ان میں سے چشمے پھوٹ نکلتے ہیں، اور بعض ایسے پھٹ جاتے ہیں اور ان پانی نکلنے لگتا ہے، اور بعض ایسے ہوتے ہیں کہ خدا کے خوف سے گریز ہوتے ہیں۔ اور خدا تمہارے عملوں سے بے خبر نہیں۔“

یہ آیت مبارک صاف طور و دلائل کرتی ہے کہ پتھروں میں فہم و ذراست اور ادراک پایا جاتا ہے۔ جیسا کہ مفسر نے فرمائی :

”وَمَا هَذَا إِلَّا عَذَابٌ لَكُمْ لَأَنَّكُمْ كُنْتُمْ تُكْفَرُونَ“ (الانسان)



یعنی "کسی پتھر کا اس قسم کا ادراک و دانش انسان کی عقل و دانش سے بھی بڑھ کر ہے۔"

حدیث شریف میں آیا ہے :

"لَا يَسْمَعُ صَوْتُ الْمُؤَذِّنِ مِنْ حَجَرٍ مَلَمٍ وَلَا مِنْ شَجَرٍ  
أَوْ شَيْءٍ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ۔"

یعنی "مؤذن کی آواز جب کسی پتھر اور ڈھیلے اور کسی درخت تک پہنچ جاتی ہے تو وہ قیامت کے دن اس کے باایمان ہونے پر گواہی دیں گے۔"

پس اگر پتھروں، ڈھیلوں اور درختوں میں فہم اور سمجھ نہیں ہے تو قیامت کے دن اذان اور مؤذن کی گواہی کیونکر دیں گے۔

كَمَا قَالَ (فَبِمَ يَشْهَدُ اِنْ لَّمْ يَكُ مَدْرِكًا اَلْاَذَانَ  
وَالْمُؤَذِّنُ)۔

ایسا ہی اللہ تبارک و تعالیٰ پرندوں کے علم و ادراک کی خبر نہ کر  
ہدھد کا واقعہ سورۃ النمل میں بیان کرتا ہے :

اَخْطَتُ بِمَا لَمْ تُحِطْ بِهٖ وَجِئْتُكَ مِنْ سَبَإٍ بِنَبَإٍ  
ثَلَاثِيْنَ اِنْ وَاٰتِي وَجَدْتُ امْرَاَتَكَ تَمْلِكُھُمْ وَاُوْتِيْتُ مِنْ  
كُلِّ شَيْءٍ وَّ لَمْ اَعْشُ عَظْمًا وَّ وَجَدْتُهَا وَقَوْمَهَا

يَسْجُدُونَ لِلشَّمْسِ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَزَتَبَ لَهُمُ الشَّيْطَانُ  
 أَعْمَالَهُمْ فَصَدَّهُمْ عَنِ السَّبِيلِ فَهُمْ لَا يَهْتَدُونَ  
 (سورۃ النمل آیت ۲۲، ۲۳، ۲۴)

ترجمہ آیات مبارکہ - "..... پس وہ آموجود ہوا، کہنے لگا کہ مجھے  
 ایسی چیز معلوم ہوئی ہے جس کی آپ کو خبر نہیں، میں آپ کے  
 (شہر) سب سے ایک سچی خبر لے کر آیا ہوں (کہ) میں نے ایک عورت  
 دیکھی کہ ان لوگوں پر بادشاہت کرتی ہے، اور ہر چیز اسے میسر  
 ہے اور اس کا ایک بہت بڑا تخت ہے۔ میں نے دیکھا کہ وہ اور  
 اس کے ہم قوم لوگ خدا کو چھوڑ کر آفتاب کو سجدہ کرتے ہیں، اور  
 شیطان نے ان کے اعمال آراستہ کر کے دکھائے ہیں، اور (ہدایت کے)  
 راستے روک رکھا ہے۔ پس وہ (ہدایت کے) رستے پر نہیں آئے۔"  
 ان آیات مقدسہ میں بارہ نکات ایسے ہیں جن کو ہدہ نے  
 ادراک کر کے حضرت سلیمان علیہ السلام کو ان کی خبر دی :-

(۱) = ادراک اللہ اِنَّہٗ اَخَاطِرُ مَا لَمْ فِیْ عِلْمِ سُلَیْمَانَ عَلَیْہِ السَّلَامُ  
 یعنی کہ اس نے ان باتوں کو معلوم کیا جن کی خبر حضرت سلیمان کو نہ تھی  
 (۲) = معرفتہ لیسابِ بَعِیْنِہَا دُونِ غَیْرِہَا، وَفِیْہِیْوُ لَا مِنْہَا بَنَیْہَا  
 یَقِیْنُ لَا شَکَّ فِیْہِ ۔

یعنی اس نے اپنا علم و ادراک ٹھیک ٹھیک معین کر کے قلم سبھا کر

منعین کیا اور اس میں کوئی غلطی نہیں کی، اور پھر اس کا قوم سبا  
کی یقینی خبر لے کر آنا جس میں کوئی شک و شبہ نہ تھا۔“  
(۳) = مَعْرِفَتُهُ لَتَوَلِّيَةِ الْمَرْأَةِ عَلَيْهِمْ مَعَ الْإِنكَارِ ذَالِكَ  
عَلَيْهِمْ۔ -

کہ بدھ نے معلوم کیا کہ قوم سبا کی حکمران ایک عورت ہے جو ان پر  
حکمرانی کرتی ہے اور یہ ایسی تھی کہ حضرت سلیمان علیہ السلام کو بھی اس میں  
نامل اور غور و فکر کر کے کہنا پڑا: ”اچھا ہم دیکھیں کہ تو سچ کہتا ہے یا  
جھوٹ۔“

(۴) = إِذْ رَأَوْهُمَا أُوتِيَتْهُ سَبَأٌ مِّنْ مَّتَاعِ الدُّنْيَا  
مِنْ كُلِّ شَيْءٍ۔

کہ بدھ نے اچھی طرح سمجھ لیا ہے کہ قوم سبا کو مال و دولت اور  
متاع دنیا میں سے ہر چیز عطا کی گئی ہے۔“  
(۵) = اَنَّ لَهَا عَرْشًا عَظِيمًا۔

یعنی کہ بدھ نے سمجھ لیا ہے کہ بلقیس کا تخت ہر لحاظ سے عظیم الشان  
تخت ہے۔“

(۶) = إِذْ رَأَوْهُمَا هَامُومٌ عَلَيْهِ مِنَ السُّجُودِ لِلشَّمْسِ  
مِنْ دُونِ اللَّهِ۔

”ہدھ یہ بھی سمجھ گیا کہ قوم سبا کی آفتاب پرستی ناجائز ہے





(وَأُشْرِكْتُ مَعَ رَبِّهِ رَبًّا كَبِيرًا) (وَأُشْرِكْتُ مَعَ رَبِّهِ رَبًّا كَبِيرًا)  
 ترجمہ: "بڑھڑ کی باتوں پر حضرت سلیمان علیہ السلام نے قناعت اور  
 اس کے قسم وادعا کو بڑھڑ نہیں کہا، صرف امتناع فرمایا، اچھا ہم دیکھیں گے  
 کہ قناعت کتنا بڑے یا جھوٹ ہے۔" اور اس کے بعد بڑھڑ کو ایک رسالہ ہمارے  
 ہمارے بطور سفیر بھیجے، پتیس اور اس کی طرف روانہ کر دیا، اور فرمایا،  
 ہمارے رابطے کو اور ان کے سامنے ڈال کر واپس آ جاؤ، اور دیکھو کہ وہ  
 کیا کہے گا۔" اور بڑھڑ کی یہ سفارت موافقہ دے کر حضرت  
 سلیمان علیہ السلام پر ثابت ہو گئی۔ پھر پھر پتیس اپنی سرکردہ شخصیات  
 کے ساتھ حضرت سلیمان کی خدمت میں روانہ ہوا، اور حضرت  
 سلیمان علیہ السلام کے سامنے اللہ رب العالمین پر ایمان لاکر آپ کے ساتھ  
 آ گیا اور ہم لاکھ ثابت ہو گئی۔

سُبْحَانَ اللَّهِ ! قَوْلُهُ هَذَا مِنْ ثَابِتٍ هُوَ أَكْبَرُ حَيَوَانَاتِ  
 بِلَاسِ ثَعْلَبِ وَأَرْجُو أَنَّكَ بَيَّانٌ هُوَ، اور یہ کہ وہ بھی طالع حقیقی  
 حضرت رب العالمین کو چاہتے ہیں اور اس کی تسبیح و پاکی، تحفہ و  
 تہنیت کرتے ہیں۔ لہذا، "وَأَنَّ مِنْ شَيْءٍ رَاقٍ يَسْبِيحُ بِحَمْدِكَ"  
 ایسا معلوم ہوا ہے، اور میں نے یہ کہا کہ بڑھڑ انسان ہے اور حضرت  
 سلیمان علیہ السلام کا گورنر تھا اس نے اپنی حماقت و گمراہی اور کفر  
 باطنی کا مکمل ثبوت دیا۔

اور اگر ہم بے بنیاد تاویلوں کو زیر بحث لائیں گے تو وہ بھی ہماری حماقت ہوگی۔ لہذا بمقتضائے کلام شودہ بناندارد پر عمل کر کے ان کے ملحدانہ خیالات زیر بحث لانا نامناسب اور الحاد ہوگا۔  
معاذ اللہ من ذلک

ابھی زیادہ عرصہ نہیں گذرا۔ کہ ہندوستان کے بعض شاہان مغلیہ بھی کبوتروں کو تربیت دے کر مختلف ملکوں میں پادشاہوں کا پیغام دوسرے پادشاہوں تک پہنچاتے تھے۔

بہر حال اصل بحث تو یہ تھی کہ جن و انسان اور فرشتے ہی نہیں بلکہ سب مخلوقات اللہ تبارک و تعالیٰ اللہ خالق کائنات اللہ رب العالمین جل جلالہ کی تسبیح کرتے ہیں، بلکہ ہر چیز، حیوانات، طیور (پرندے) اور نباتات بھی تسبیح الہی میں قالاً یا حاملاً سرشار ہوتے چنانچہ کھد کھد کا حال اسی ضمن میں زیر بحث آیا۔

”وَكَذَلِكَ مَا جَاءَ عَنِ النَّمْلِ فِي قَوْلِهِ تَعَالَى عَنْهَا:  
(تَحْتَىٰ أَذًا أَلَوْ اَعْلَىٰ وَاِدَىٰ)۔

النَّمْلُ قَالَتْ، يَا أَيُّهَا النَّمْلُ ادْخُلُوا مَسَاكِنَكُمْ لَا يَحْطِمَنَّكُمْ سُلَيْمَانُ وَجُنُودُهُ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ۔ فَقَدْ أَذْرَاكَ مَجِئُ الْجَيْشِ وَأَنْتَ مِنْ وَجُنُودِهِ، وَأَذْرَاكَ كَثَرَتُهُمْ

وَأَنَّ عَلَيْهِمَا وَعَلَى النَّملِ أَنْ يَتَجَنَّبُوا الطَّرِيقَ، وَيَدْخُلُوا  
مَسَاكِينَهُمْ، وَهَذَا الْأَذْرَاكَ مِنْهَا جَعَلَ سُلَيْمَانُ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ يَتَبَسَّمُ ضَاحِكًا مِنْ قَوْلِهَا وَأَنَّ لَهَا قَوْلًا عَلَيْهِ  
سُلَيْمَانُ عَلَيْهِ السَّلَامُ -

ترجمہ : اسی طرح چیونٹی کے متعلق بھی قرآن کریم میں سے ثابت ہے  
کہ چیونٹیوں میں بھی ادراک و شعور اور مناسب درجہ کی فہم و فراست ہے  
جیسا کہ سورۃ النمل میں آیا ہے : کہ " جب حضرت سلیمان علیہ السلام اپنے  
لشکر کے ساتھ چیونٹیوں کے میدان میں پہنچے کہ ایک چیونٹی نے دوسری  
چیونٹی سے کہا : کہ اے چیونٹیو ! اپنے رہائش گاہوں میں گھس جاؤ ،  
کیونکہ ادھر سے سلیمان علیہ السلام آرہے ہیں ، وہ اور ان کی لشکر تمہیں  
بے خبری کی حالت میں کہیں روند نہ ڈالیں ۔ "

- چیونٹیوں کے آپسی اس کلام سے درجہ ذیل امور ثابت ہوئے :

۱۔ کہ لشکر کے آنے کو سمجھ لیا ،

۲۔ اور یہ کہ یہ سلیمان علیہ السلام اور ان کی لشکر ہے ،

۳۔ اور یہ کہ وہ لشکر کی کثرت کو تاڑ گئیں ،

۴۔ اور اس پر ہاتھی چیونٹیوں پر واجب ہے کہ وہ ان

کے اس راستے سے ہٹ جائیں جہاں سے حضرت سلیمان علیہ السلام اور  
ان کی لشکر آرہے ہیں ،

(۵) اُس (چیونٹی) کی اس بات نے حضرت سلیمان علیہ السلام کو ہنسایا، حضرت سلیمانؑ کی خصوصیت بھی واضح ہوئی کہ آپؑ جانوروں کی (آپسی) بات چیت سمجھتے تھے، اور

(۶) — یہ کہ چیونٹی بھی گویا تھی رکھتی ہے جو حضرت سلیمان علیہ السلام سمجھتے تھے۔

مختصر یہ ہے کہ اس آیت مبارکہ سے بھی ثابت ہوا کہ چھوٹے چھوٹے حیوانات بھی شعور و ادراک رکھتے ہیں۔ اور یہ کہ وہ بھی اپنے معبود حقیقی حضرت خالق کائنات جل شانہ کا حق عبودیت سمجھ کر اس کی تسبیح و پاکی میں مشغول ہوتے ہیں۔ زیادہ سے زیادہ ہمارے جس و خواص میں ان کا ادراک و شعور سمجھ میں نہیں آتا تو وہ ہماری حامی کی دلیل ہے۔ ورنہ انسانوں میں جو کامل الادراک جیسے انبیاء کرام علیہم السلام اور اولیاء عظام رحمہم اللہ جمعین، تو وہ بھی رکھتے ہیں، ان کی تسبیح سمجھتے ہیں۔

آگے جا کر مفسر لکھتا ہے :

”فقد جاء في السنة ادراك الحيوانات للغيبيات فضلاً عن المشاهدات، كما في حديث المؤطاف في فضل يوم الجمعة : ”وَأَنَّ فِيهِ خَلْقُ آدَمَ وَفِيهِ أُسْكِنَ الْجَنَّةَ“ إِلَى قَوْلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ”وَفِيهِ تَقَوْمُ السَّاعَةِ“



وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا وَحْيٌ تُصِیْخُ ، مِنْ فِجْرِ  
یَوْمِ الْجُمُعَةِ حَتَّى طُلُوعِ الشَّمْسِ اشْفَاقًا مِنَ السَّاعَةِ إِلَّا  
الْجَنَّةَ وَاللَّسَّ " فَهَذَا إِدْرَاکُ وَاشْفَاقٌ مِنَ الْحِیَوَانِ  
وَرِیْمَانٌ بِالْغُیْبِ ، وَهُوَ قِیَامُ السَّاعَةِ وَاشْفَاقٌ مِنَ  
السَّاعَةِ أَشَدُّ مِنَ الْإِنْسَانِ - " (انتہی ماقال فی حدیث)

ترجمہ : احادیث شریفہ میں یہ بھی ثابت ہوتا ہے کہ حیوانات کو بھی بعض  
امور غیبیہ کا علم و ادراک ہوتا ہے ۔ چہ جائیکہ مشاہدات کا علم وہ تو  
من وجہ ان کو ہوتا ہے ۔ چنانچہ مؤطا امام مالکؒ میں روزِ جمعہ  
المبارک کی فضیلت کے بیان میں آیا ہے ، کہ جمعۃ المبارک کے دن حضرت  
آدم علیہ السلام پیدا کئے گئے ہیں ، اور اسی دن وہ جنت میں داخل  
کئے گئے ہیں ۔ اور اسی دن قیامت ہوگی ۔ کوئی بھی زمین پر چلنے  
والا حیوان نہیں کہ جو اس دن (یعنی جمعۃ المبارک) صبح کے وقت  
ہی سے قیامت کے خوف سے چیخ و پکار اور ہراساں نہیں رہتا ،  
و سوائے جنوں اور انسانوں کے ۔

جناب حضرت رسول کائنات صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا یہ ارشاد مقدس  
اس بات پر صاف طور و دلالت کرتا ہے ، کہ حیوانات کو بھی قیامت  
اور اک اور بعض مغیبات کا علم ہے ۔ وہ یہ کہ آج جمعۃ المبارک کا  
دن ہے کہ کہیں (آج) قیامت واقع نہ ہو جائے ۔ حیوانات کا یہ ادراک

انسان کی فہم و ادراک سے بھی بڑھ کر ہے ۔

آگے جا کر مفسر لکھتا ہے :

”وَقِصَّةُ الْجَمَلِ الَّذِي نَدَّ عَلَى أَهْلِهِ وَخَضَعَ لَهُ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ حَتَّى قَالَ الصِّدِّيقُ : لَكَ اللَّهُ يَعْلَمُ  
أَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ ، فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ  
وَسَلَّمَ ”لَعَمْرُ اللَّهِ مَا بَيْنَ لَابَتِيهَا إِلَّا وَهُوَ يَعْلَمُ الْخِي  
رَسُولُ اللَّهِ“ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ)

ترجمہ : ”کہ اسی طرح اُس ادنٹ کا واقعہ جو اپنے گھر والوں  
سے بھاگ کر آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی خدمت اقدس میں حاضر  
ہوا اور اپنی عجز و نیاز مندی اس طرح پیش کی ، کہ حضرت ابوبکر  
صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کو عرض کرنا پڑا : کہ ، یا رسول اللہ! صلی  
اللہ علیہ وآلہ وسلم اس کی (ادنٹ کی) عاجزی و فریاد اس طرح  
رکھائی دیتی ہے کہ گویا اس کو معلوم ہے کہ آپ اللہ تعالیٰ کے پیغمبر  
ہیں ۔ آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے جواب میں فرمایا : کہ مہینہ کے  
اطراف میں کوئی شے (چیز) ایسی نہیں ہے کہ جس کو میرے اللہ کے  
پیغمبر برحق (صلی اللہ علیہ وآلہ وَاَصْحَابِہ وَاَتْبَاعِہ وَسَلَّمَ) ہونے کا  
علم و یقین نہ ہو۔“

اللَّهُ أَكْبَرُ ! اَصْنَتْ بِاللَّهِ ! وَبِمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللہ علیہ وآلہ وسلم۔

غرض اس واقعہ سے یہ بھی ثابت ہوتا ہے کہ حیوانات کو بھی  
موسمات و مغیبات کا علم و ادراک ہوتا ہے، پھر وہ حیوانات کی  
تسبیح پڑھنے اور اللہ رب العزت خالق کائنات جل شانہ کی معرفت  
سے کوئی چیز مانع ہے؟ کوئی بھی چیز مانع نہیں ہے! خاص کر  
جسکے یہ آیت بلند پایہ **وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا يَسْبِغُ بِحَمْدِهِ (رَبِّهِ)**  
میں ہر چیز اور ہر شے کے لئے تسبیح ثابت ہوتی ہے۔ حیوان  
تو بہر حال حساس ہے، اس کی ماہیت میں حساس داخل ہے۔  
قرآن کریم نے ”رَعْدًا“ کے لئے بھی تسبیح ثابت کی ہے کہ فرماتے  
ہیں: **”وَيُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ“**۔ کہ کڑک بھی اللہ  
جل شانہ کی تعریف اور اس کی پاکی بیان کرتے ہیں، اور کڑک  
کے ساتھ فرشتوں کو تسبیح میں شامل کیا اور فرمایا:  
**”وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ“**، کہ فرشتے بھی اللہ جل  
جلالہ کے خوف سے اس کی تسبیح کرتے ہیں۔ تسبیح سے اور  
کوئی معنی (حال و شہادت وغیرہ) مراد لینا زور و زبردستی ہے۔  
پھر جب کہ خود اہل اسلام نے جمادات کی تسبیح پر گواہی دی، اور  
انہوں نے ان کو تسبیح ظاہری جو اس خمسہ سے شنی اور اس کو تحمید  
نام رکھا۔ جیسا کہ کتبکروں کی حضرت نبی رحمت صلی اللہ علیہ وآلہ

وسلم کے دستِ مقدس پر آپ کی رسالت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی گواہی اور کلمہ توحید ”لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ“ (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) باڑھنا، حاضرین کا اُن کی (کنکروں کی) آواز سُنا۔ اور اُسُنِ احسان کا واقعہ، حاضرین مسجد اس کے رونے کی آواز سُنا، تمام مخالفانہ الحاکم و تادیلات پر لات مارتے ہیں .....

## حضرات !

میرنے لفظِ مُسْتَحَآن و تَسْبِيح پر جو اجمالی بحث اردو میں کی ہے یہ بحث تحریرِ راقم کی از خود نہ تھی، بلکہ بحث و تحریرِ جدید ترین تفسیر ”أضواء البيان في إيضاح القرآن بالقرآن“

کی عبارت کا خلاصہ اور جوہر ہے۔ جیسا کہ اوپر بیان ہوا۔ اور ہم اہل علم کے لئے اصلی عبارت تفسیرِ مذکور کی مَن و مَن پیش کرتے ہیں، اُمید ہے کہ اہل حق کو اس عبارت کے مطالعہ سے مزید تشفی ہو جائے گی۔ — ملاحظہ ہو ”أضواء البيان الجزء الثامن، مطبوعہ مصر (ص ۱۲ تا ص ۱۷)“

”إِنَّ أَصْلَ التَّسْبِيحِ مِنْ مَادَّةِ سَبَحَ، السَّابْحَةُ وَالتَّسْبِيحُ مُشْتَرَكٌ فِي أَصْلِ الْمَادَّةِ، فَبَيْنَهَا اشْتِرَاكٌ فِي أَصْلِ الْمَعْنَى وَالسَّابْحَةُ فِي الْمَاءِ يَنْجُوبُهَا صَاحِبُهَا مِنَ الْغَرَقِ، وَكَذَلِكَ



المسيح لله والمنزلة له ينجو من الشرك ويمجيا بالذكر  
والتمجيد لله تعالى -  
وقد جاء الفعل ههنا بصيغة الماضي : سبج لله  
كما جاء في أول سورة الحديد -

قال أبو حيان عندها : لما أمر الله تعالى الخلق  
بالتسبيح في آخر سورة الواقعة ، يعنى في قوله تعالى :  
( إن هذا هو الحق اليقين فسبح باسم ربك العظيم )  
جاء في أول السورة التي تليها مباشرة بالفعل الماضي  
ليدل على أن التسبيح المأمور به قد فعله . والتزم  
به كل ما في السماوات والأرض - اهـ -

ومعلوم أن الفعل قد جاء أيضاً بصيغة المضارع  
كما في آخر هذه السورة : ( يسبح له ما في السماوات  
والأرض وهو العزيز الحكيم ) ، وفي أول سورة الجمعة  
( يسبح لله ما في السماوات وما في الأرض الملك  
القدوس العزيز الحكيم ) ، وفي أول سورة التغابن :  
( يسبح لله ما في السماوات وما في الأرض له  
الملك وله الحمد وهو على كل شيء قدير ) ، وهذه  
الصيغة تدل على الدوام والاستمرار -

بل جاء الفعل بصيغة الأمر: (سبح اسم ربك  
الأعلى)، (فسبح باسم ربك العظيم)  
وجاءت المادة بالمصدر: (سبحان الذي أرى  
بعبدك ليلاً)، (فسبحان الله حين تمسون و  
حين تصبحون) ليدل ذلك كله بدوام و  
استمرار التسبيح لله تعالى من جميع خلقه، كما  
سبح سبحانه نفسه، وسبحته ملائكته ورسله  
على ما سيأتي إن شاء الله تعالى بيانه -

وما في قوله تعالى: (وما في السموات وما في  
الأرض) من صيغ العموم، وأصل استعمالها غير  
العقلاء، وقد تستعمل للعاقل إذا نزل منزلة غير  
العاقل، كما في قوله تعالى: (وإنكحوا ما طاب لكم  
من النساء) ومجيئها هنا لغير العاقل تغليباً له لكثرة  
كما تقدم، فتكون شاملة للعاقل من باب أولى -  
ومما يلفت النظر أن التسبيح الذي في معرض  
العموم كله في القرآن مسند إلى "ما" دون  
"من" إلا في موضع واحد، هو قوله تعالى: (تسبح  
له السموات السبع والأرض ومن فيهن)، وهذا

شاهد على شهول "ما" وعمومها المتقدم ذكرهما، لأنه سبحانه  
أسند التسبيح أولاً إلى السماوات السبع والأرض صراحة  
بذواتهن، ومن غير العقلاء بما في كل منهن من  
أفلاك وكواكب وبروج، وأحيال ووهاد وفجاج،  
ثم عطف على غير العقلاء بصيغة "من" الخاصة  
بالعقلاء فقال: (ومن فيهن) وإن كانت "من"  
تتعلق بغير العقلاء إذا نزلت منزلة العقلاء كما  
في قول الشاعر

أسرب القطا هل من يعبر جناحه؟

لعلني إلى من قد هويت أظير .

وبهذا أشبه إسناد التسبيح لكل شيء في نطاق  
السموات والأرض، عاقل وغير عاقل - وقد أكد هذا  
الشهول بصريح قوله تعالى: (وإن من شيء إلا يسبح  
بحمده)، وكلمة "شيء" أعم العمرات، كما في قوله  
تعالى: (الله خالق كل شيء)، فشملت السماوات والأرض  
والملائكة والجن والطير والحيوان والنبات  
والشجر والمدن، وكل مخلوق لله تعالى -

وقد جاء في القرآن الكريم، والسنة المطهرة

إثبات التسبيح من كل ذلك كل على حدة -  
أولاً = تسبيح الله تعالى نفسه : (سبحان الذي

أسرى بعبد له ليلاً) ، (سبحان الله حين تمسون و  
حين تصبحون - وله الحمد في السماوات والأرض وعشياً  
و حين تظهرون) ، (لو كان فيهما آلهة إلا الله لفسدتا  
سبحان الله (ب العرش عما يصفون) -

ثانياً = تسبيح الملائكة (واذ قال ربك للملائكة  
إني جاعل في الأرض خليفة قالوا اتجعل فيهما من يفسد  
فيهما ويسفك الدماء ونحن نسبح بحمدك ونقدس  
لك) وقوله : (وترى الملائكة حافين من حول  
العرش يسبحون بحمد ربهم) و (يسبحون الليل  
والنهار لا يفترون) -

ثالثاً = تسبيح الرعد : (ويسبح الرعد بحمده) -  
رابعاً = تسبيح السماوات السبع والأرض : (تسبح  
له السماوات السبع والأرض) -

خامساً = تسبيح الجبال : (إننا سخرنا الجبال معه  
يسبحن بالعشي والإشراق) -



الجبال يسبحن والطير) -

سابعاً = تسبيح الانسان : ( فسبح بحمد ربك وكن  
من الساجدين ) ، ( فسبح باسم ربك العظيم ) ، ( فخرج على  
قومه من المحراب فأوحى إليهم أن سبحوا بكرة وعشيا )  
فهذا الإسناد التسبيح صراحة لكل هذه العوالم  
مفصلة ومبينة واضحة - وجا مثل التسبيح ،  
ونظيره وهو السجود مسنداً للعوالم أخرى وهي  
بقية ما في هذا الكون من أجناس واصناف في  
قوله تعالى : ( ألم تر أن الله يسجد له من في  
السموات ومن في الأرض والشمس والقمر والنجوم  
والجبال والشجر والدواب وكثير من الناس ) -

ويلاحظ هنا أن الله تعالى أسند السجود أولاً لمن في السماوات  
ومن في الأرض ، و " من " هي للعقلاء أي الملائكة والانس  
والجن ، ثم عطف على العقلاء غير العقلاء بأسمائهم  
من الشمس والقمر والنجوم والجبال والشجر والدواب ، فهذا  
شمول لم يبق كائن من الكائنات ولا ذرة في فلاة  
الإشملته

العام الباقي على عمومته، والعام المخصوص، وهل عموم  
 "ما" هنا باق على عمومته أم دخله تخصيص؟  
 قال جماعة من العلماء منهم ابن عباس <sup>رض</sup>، إن العموم  
 باق على عمومته، وإن لفظ التسبيح مجول على حقيقته  
 في التنزيه والتحميد -

وقال قوم: إن العموم باق على عمومته لم يدخله  
 خصوص، ولكن التسبيح يختلف، ولكل تسبيح بحسبه  
 فمن العلاء بالذکر والتحميد والتمجيد كالإنسان والملائكة  
 والجن، ومن غير العاقل سواء الحيوان والطيور والنبات  
 والجماد، فيكون بالدلالة بأن يشهد على نفسه، ويدل  
 على أنه الله تعالى خالق قادر -

وقال قوم: قد دخله التخصيص -

ونقل القرطبي عن عكرمة، قال: الشجرة تسبح  
 والأسطوان لا يسبح - وقال يزيد الرقاشي للحسن وهما  
 في طعام وقد قدم الخوان: أيسبح هذا الخوان يا أبا  
 سعيد؟ فقال: قد كان يسبح مرة، يريد أن التسبيح  
 من الحى أو النامى سواء الحيوان أو النبات وما عداه فلا  
 وقال القرطبي: ويستدل هذا القول من السنة بها

ثبت عن ابن عباس رضي الله تعالى عنهما من وضع الجريد  
الأخضر على القبر، وقوله صلى الله عليه وآله وسلم فيه :  
"لعله يخفف عنهما ما لم ييبسا" أي بسبب تسبيحهما  
نإذا ييبسا انقطع تسبيحهما - اه -

والصحيح من هذا كله الأول الذي قاله ابن عباس  
رضي الله تعالى عنهما، وهو الذي يشهد له القرآن الكريم  
لعدة أمور :

أولاً = لصريح قوله تعالى : ( وإن من شيء إلا يسبح  
بحمده ولكن لا تفقهون تسبيحهم ) -

ثانياً = أن الحامل لهم على القول بتسبيح الدلالة  
هو تحكيم الحس والعقل، حينما لم يشاهدوا ذلك ولم  
تتصوره العقول، ولكن الله تعالى نفى تحكيم العقل الحسي  
هنا، وخطر على العقل صورة بقوله تعالى : ( ولكن  
لا تفقهون تسبيحهم )

ثالثاً = قوله تعالى في حق نبي الله داود عليه  
السلام : ( وسخرنا مع داود الجبال يسبحن والطير ) و  
قوله تعالى : ( إنا سخرنا الجبال معه يسبحن بالعشي والإشراق )  
فلو كان تسبيحها معه لتسبيح دلالة كما يقولون، لما كان

لداود عليه السلام خصوصية على غيره -  
 رابعاً = أخير الله تعالى أن لهذا العوالم كلها إدراكاً

ثامناً كما يدرك الله تعالى أن لهذا العوالم كلها إدراكاً  
 والأرض والجمال : (إنا عرضنا الأمانة على السماوات والأرض  
 والجمال فأبين أن يحملنها وأشفقن منها وحملها الإنسان  
 إنه كان ظلوماً جهولاً) ، فأثبت تعالى لهذه العوالم إدراكاً  
 وإشفاقاً من تحمل الأمانة ، بينما سجل على الإنسان  
 ظلماً وجهالة في تحمله إياها ، ولم يكن هذا العرض مجرد  
 تسخير ولا هذا الإباء مجرد سلبية ، بل عن إدراك تام  
 كما في قوله تعالى : (ثم استوى إلى السماء وهي دخان  
 فقال لها وللأرض ائتيا طوعاً أو كرها قالتا أتينا طائعين)  
 فهما طائعات لله ، وهما يأتين أن يحملن الأمانة  
 وإشفاقاً منها -

وفي أواخر هذه السورة الكريمة سورة الحشر ، قوله تعالى :  
 (لو أنزلنا هذا القرآن على جبل لرأيته خاشعاً متصدعاً من  
 خشية الله) ومثله قوله تعالى : (ثم قست قلوبكم من  
 بعد ذلك فهي كالحجارة أو أشد قسوة) وإن من  
 الحجارة لما يتفجر منه الأنهار ، وإن منها لما يشقق



فيخرج منه الماء، وإن منها لما يهبط من خشية الله  
وهذا هو عين الإدراك أشد من إدراك الإنسان -  
وفي الحديث: "لا يسمع صوتة المؤذن من حجر  
ولا مدرو ولا شجر إلا شهد له يوم القيامة" فبم سيشهد  
إن لم يك مدركا الأذان والمؤذن -

وعن إدراك الطير، قال تعالى عن الهدى يخطب  
نبي الله سليمان: (أحطت بما لم تحط به وجئتكم من سبيل  
بنايقين - إني وجدت امرأة تملكهم وأوتيت من كل  
شئ ولها عرش عظيم - وجدتها وقومها يسجدون  
لشمس من دون الله وزين لهم الشيطان أعمالهم فصدم  
عن السبيل فهم لا يهتدون)

ففي هذا السياق عشر قضايا يدركها الهدى و  
يفصح عنها النبي الله سليمان -

الاولى: إدراكه أنه احاط بما لم يكن في علم سليمان -  
الثانية: معرفته لسبب بعينه ما دون غيرها - و  
مجيؤه منها بنايقين لا شك فيه -

الثالثة: معرفته لتولية المرأة عليهم مع إنكاره  
ذلك عليهم -

الرابعة : ادراكه ما أوتيته سبباً من متاع الدنيا من كل شيء -

الخامسة : أن لها عرشاً عظيماً -

السادسة : إدراكه ما هم عليه من السجود للشمس من دون الله -

السابعة : إدراكه أن هذا شرك بالله تعالى -

الثامنة : أن هذا من تزوين الشيطان لهم أعمالهم

التاسعة : أن هذا ضلال عن السبيل القويم -

العاشرة : أنهم لا يهتدون -

وقد اقتنع سليمان بإدراك الهدى كلفه فقال له :

( سننظر اصدقت أم كنت من الكاذبين ) ، وسلمه

رسالة ، وبعثه سفيراً إلى بلقيس وقومها : ( اذهب

بكتابي هذا فألقه إليهم ، ثم تول عنهم فانظر ماذا

يرجعون ) وكانت سفارة موفقة جاءت بهم مسلمين

في قوله تعالى عنها : ( وأسلمت مع سليمان لله رب العالمين )

وكذلك ما جاء عن القملة في قوله تعالى عنها : ( حتى

إذا أتوا على وادي النمل قالت نملة يا أيها النمل

إذا كنتم قبلي فمروا بقلبي فاستمعوا ما أقول من ربكم سليمان وجنوده

وهم لا يشعرون) فقد أدركت مجيء الجيش، وأنه لسيما<sup>ن</sup>  
 وجنوده وأدركت كثرتهم، وأن عليها وعلى النمل أن  
 يتجنبوا الطريق، ويدخلوا مساكنهم، وهذا الإدراك  
 منها جعل سليمان عليه السلام يتبسم ضاحكا من قولها  
 وأن لها قولا علمه سليمان عليه السلام -

فقد جاء في السنة بإثبات إدراك الحيوانات للغيبات  
 فضلا عن المشاهدات، كما في حديث الموطأ في فضل يوم  
 الجمعة: "وإن فيه خلق آدم، وفيه أسكن الجنة"  
 إلى قوله صلى الله عليه وآله وسلم "وفيه تقوم الساعة"  
 وما من دابة في الأرض إلا وهي تصيح بأذنهما من فجر  
 يوم الجمعة حتى طلوع الشمس إشفاقا من الساعة إلا  
 الجن والإنس، فهذا إدراك واشفاق من الحيوان  
 وإيمان بالمغيب، وهو قيام الساعة واشفاق من  
 الساعة أشد من الإنسان -

وقصة الجمل الذي ندد على أهله وخضع له صلى الله  
 عليه وآله وسلم حتى قال الصديق: لكانه يعلم أنك  
 (رسول الله)؛ فقال صلى الله عليه وآله وسلم: "نعم  
 إنه ما بين لابتيها إلا وهو يعلم أني رسول الله."

فهذا كله يثبت إدراكا للحيوان بالمحسوس وبالمغيب  
 إدراكا لا يقل عن إدراك الإنسان، فما المانع من إثبات  
 تسبيحها حقيقة على ما يعلمه الله تعالى منها؟ وقد جاء  
 النص صريحا في التسبيح المثبت لها في أنه تسبيح تحميد  
 لا مطلق ولالة كما في قوله تعالى: (ويسبح الرعد بحمده)  
 وقرنه مع تسبيح الملائكة، (والملائكة من خيفته)  
 وهذا نص في محل النزاع، وإثبات لنوع التسبيح المطلوب -  
 خامسا: لقد شهد المسلمون منطلق الجمار بالتسبيح  
 وسمعوه بالتحميد حسا كتسبيح الحصى في كفّه صلى الله  
 عليه وآله وسلم، وكحنين الجذع للنبي صلى الله عليه وآله  
 وسلم حتى سمعه كل من في المسجد، وما أخبر به صلى الله  
 عليه وآله وسلم: "إني لأعلم حجرا في مكة ما مررت عليه  
 إلا وسلم على" وما ثبت بفرد يثبت لبقية أفراد جنسه  
 كما هو معلوم في قاعدة الواحد بالجنس والواحد بالنوع -



## بحث عقائد

**مزوری نوٹ** اوراد شریف اصل میں اوراد و اذکار کی کتاب ہے لیکن حضرت امیرؒ نے ضمناً عقائد کی طرف بھی بطریق احسن رہنمائی فرمائی ہے۔ یہ میرا انجمنائے علم ہے، اور دور اندیشی و فراست پر دلالت کرتا ہے۔ حدیث شریف ”وَضِئْنَا بِاللّٰهِ دَرْبًا سَبِيْرًا“ سے لیکر ”فَبَيَّنَّا دَرْسُوْلًا“ تک لایا ہے۔ اس کے بعد سے الفاظ میں خصوصاً خلفاء راشدینؓ کا ذکر کر گئے لہذا آپؐ نے اپنے مذہب مسلک کی بہت سی توجہ فرمائی ہے۔“

### بحث اعتقاد ربوبیت حضرت اللہ

**فصل نمبر ۶** <sup>(۱)</sup> **فَرَضْنَا بِاللّٰهِ تَعَالٰی دَرْبًا** ، ہم اس بات پر خوش اور راضی ہیں کہ صرف اللہ تعالیٰ ہمارا پروردگار اور مالک ہے۔“  
یعنی اللہ تبارک و تعالیٰ ہی معبودِ برحق ہے، وہی لائقِ عبادت و بندگی ہے۔ کیونکہ وہی آسمانی دزمین کے مخلوقات کا مالک اور پروردگار ہے ہم اسی کو، طرفِ محتاج ہیں کیونکہ وہ ازلی اور ابدی ہے، وہ سب سے زیادہ ہے۔ لہذا ہمیں اسی سے اپنی ساری اُمیدیں رکھنی چاہیے۔  
اسی مضمون کی طرف سورہ طہ کے، میں ارشاد ہوتا ہے، لَئِیْ مَا فِی السَّمٰوٰتِ وَمَا فِی الْاَرْضِ وَمَا بَیْنَهُمَا وَ مَا تَحْتَ الثَّرٰی، کہ اسی

کی ملکیت میں جو چیزیں آسمانوں میں ہیں اور جو چیزیں زمین میں ہیں،  
اور جو چیزیں زمین کی تہ میں ہیں۔

اسی مضمون کی جناب حضرت سیدنا یوسف صدیق علیہ الصلوٰۃ والسلام  
نے اپنے قید خانہ کے دو ساتھیوں کو تبلیغ فرمائی : يَا صَاحِبَيِّ السِّجْنِ  
أَرْبَابٌ مُتَفَرِّقُونَ خَيْرٌ أَمِ اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ۝ مَا تَعْبُدُونَ  
مِنْ دُونِهِ إِلَّا أَسْمَاءٌ بَشَیْئَةٌ مَوْحَا أَنْتُمْ وَآبَاءُكُمْ مَا أَنْزَلَ  
اللَّهُ مِنْ سُلْطَانٍ إِنْ الْحُكْمُ إِلَّا لِلَّهِ أَمَرَ أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا  
إِيَّاهُ ذَٰلِكَ الدِّينُ الْقَیِّمُ وَلَٰكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۝  
ترجمہ : اے قید خانہ کے دونوں رفیقو! متفرق خدا اچھے ہیں یا ایک معبود  
برحق جو سب زبردست ہے تم لوگ تو خدا کو چھوڑ کر صرف چند بے  
حقیقت ناموں کی عبادت کرتے ہو جنکو تم نے اور تمہارے باپ دادوں نے  
ٹھہرا لیا ہے خدا تعالیٰ نے انکی کوئی دلیل نہیں بھیجی، ہر حکم خدا کا ہے اسی  
یہ حکم دیا ہے کہ بجز اس کے اور کسی کی عبادت مت کرو، یہی سیدھا طریقہ  
ہے لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے۔

عرض ان آیات مقدسہ سے ثابت ہوا کہ اسلام کا رکن اعظم توحید ہے۔  
اور اسی رب کائنات کا ارشاد ہے : وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ  
اور اس نے تم پر دین کے احکام میں کسی قسم کی تنگی نہیں کی۔ لہذا یہ

تو ذکر الہی کا صحیح حق ادا ہو گا۔

۲۔ وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا "اور ہم خوش اور راضی ہیں کہ دین اسلام ہمارا دین اور مذہب ہے۔" عربی زبان میں اسلام کا معنی، مطیع و فرمانبردار ہونا، مذہب اسلام قبول کرنا۔ سلّم سے یہ لفظ نکلا ہے۔ سلّم: صلح کرنے والے کو کہتے ہیں۔ چنانچہ اہل عرب کہتے ہیں: أَنَا سَلِمْتُ لِمَنْ سَالَمَنِي وَحَرَبٌ لِمَنْ حَارَبَنِي یعنی، اے میں صلح کرنے والے کیلئے صلح جو ہوں اور لڑنے والے کیلئے جنگجو ہوں۔ دِينًا (رض) دینا، مذہب اسلام قبول کرنا۔ دین: مذہب، ملت پرہیزگاری، فرمانبرداری اسی سے يَوْمَ الدِّينِ: بدلہ کا دن، وہ قیامت کا دن ہے جس میں ہر عاقل و بالغ کو اس کے عملوں کا بدلہ دیا جائیگا۔ جب اس کا اعتقاد سچتہ ہو تو قدرتی طور پر پڑھنے والا نیکوکار، صداقت شعار، پرہیزگار ہو گا اور ربِّ کائنات کی نافرمانی سے کوسوں دور ہو گا۔ لہذا ہر صبح کو یہ کلمات مبارکہ پڑھنے وقت ہمیں اپنے کارناموں پر غور کرنا چاہئے باقی رہا اسلام کا معنی شریعت میں کیا ہے تو حدیث جبریلؑ میں حضور اکرمؐ فَدَاهُ ابْنِي وَنَفْسِي صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ نے ان لفظوں میں اس کی تفصیل فرمائی: قَالَ الْإِسْلَامُ أَنْ تَشْهَدَ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَتَقِيْمَ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِيَ الزَّكَاةَ وَتَصُومَ وَتُصَلِّحَ الْبَيْتَ إِنْ اسْتَطَعْتَ إِلَيْهِ سَبِيلًا ترجمہ:- "حضور پر نور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اسلام اس کے لئے ہے کہ تُوں گواہی دے کہ اللہ کے سوا کوئی اور نہیں اور کہ محمدؐ اس کا رسول ہے اور تُوں نماز قائم کرے، زکوٰۃ دے، روزے رکھے اور اگر تُوں کو ایسا کرنے کا موقع ملے تو بیت المقدس کی تعمیر میں حصہ لے۔"

فرمایا کہ اسلام کے کیا معنی معنی ہیں؟ آپ نے فرمایا: اسلام یہ ہے کہ زبان سے  
(سچی) گواہی دیجائے کہ معبود بڑے حق صرف ایک خدا ہے اور حضرت محمد صلی  
اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم اس کے پیغمبر بڑے حق ہیں، اور کلمہ پنجگانہ باضابطہ ادا  
کرنا، اور مال کی زکوٰۃ دینا (جبکہ وہ نصاب شرعی تک پہنچ جائے) اور  
ماہ رمضان میں روزہ رکھنا، اور حج بیت اللہ کرنا جبکہ وہاں جانے اور  
سے لوٹ آئیے اخراجات میسر ہوں۔ گویا کہ اسلام کی بنیاد پانچ چیزوں پر ہے  
اور تفصیلات کتب حدیث و فقہ میں موجود اور مذکور ہیں۔ اور رہا ایمان کہ  
اسلام اور ایمان میں کیا فرق ہے وہ بحث انشاء اللہ تعالیٰ شرح میں  
مفصل آجائیگی۔ اور یاد رکھنا چاہیے کہ جو شخص ان پانچ ارکان کو اپنائے  
وہ مسلمان کہلاتا ہے اور اسلام کی نشتر سے زیادہ شاخیں ہیں۔

۳۔ وَحَمْدُ صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَسَلَّمُ نَبِیًّا وَرَسُولًا : اور ہم خوش اور  
راضی ہیں کہ حضرت محمد صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہمارے نبی اور رسول ہیں۔  
قیامت تک آپ کی نبوت و رسالت باقی ہے اور آپ خاتم النبیین صلی اللہ  
تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم ہیں۔ اب آپ کے بعد نبی ظلی یا بروزی نہیں ہو سکتا  
سب کو اسی آقائے نامدار صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی اطاعت فرمانبرداری  
کرنی فرض اور ضروری ہے۔ ہاں ہزاروں صلوات اُمت اور ہرگزیدہ اولیاء  
پیدا ہوئے اور آئندہ بھی انشاء اللہ تعالیٰ پیدا ہوں گے وہ صرف آپ کی اطاعت  
اور فرمانبرداری کے نتیجہ میں اس اعلیٰ مقام تک پہنچے ہیں اور آپ کے بارے



میں یہ اعتقاد ہونا چاہیے کہ آپ کو اللہ تبارک و تعالیٰ نے معنوی عبادت کا ریل  
 وکیل عطا فرمائی ہے۔ حتیٰ کہ جس مقدس و مطہر روضہ مبارک میں آپ آرام  
 فرمائیں وہ مقدس مقام عالی اب تک ہر قسم کے زمینی اثرات اور شریکوں  
 کی نقصان رسانی سے محفوظ ہے اور آئندہ بھی بفضل اللہ محفوظ رہے گا۔  
 یہ صرف ہم نہیں کہتے ہیں بلکہ خود ہر بان وحی ترجمان آقا کے نامدار حضرت  
 محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: إِنَّ اللَّهَ حَرَّمَ  
عَلَى الْأَرْضِ أَجْسَادَ الْأَنْبِيَاءِ فَنَبِيُّ اللَّهِ حَيٌّ مُرْتَقٍ (دراہ ابن عباس)  
 یعنی: اللہ تعالیٰ نے زمین پر انبیاء کرام کے اجسام کو حرام قرار دیا ہے زمین  
 اور اعداء دین انکے مبارک اجساد شریفہ کو نقصان نہیں پہنچا سکتے، فرمایا،  
 اللہ کا پیغمبر زندہ ہے انکو موالیہ کریم کی طرف سے رزق بھی مہیا کیا جاتا ہے۔  
 اور رفات میں ہے کہ رزق سے رزق معنوی بھی مراد ہو سکتا ہے اور رزق  
 ظاہری بھی اور کھلے مرتقات میں محفوظ فردیہ میں بین اَحَدًا يَهْمُ مِنْ شَرِّ  
 الْبَشَرِ کہ کوئی فرد بشر آپ کے دشمنوں میں سے آپ کے روضہ مقدس کو نقصان  
 نہیں پہنچا سکتا۔ باقی انشاء اللہ اسکی مکمل بحث ہماری زیر تالیف کتاب تحفۃ  
 المدینہ میں آپ اپنے وقت پر ملاحظہ فرمائینگے۔ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
 وآلہ وسلم کی اسی خصوصیت عالیہ کی بنا پر حضرت امیرؓ نے: وَحَمْدُ اللَّهِ  
 عَلَيْنَا وَسَلَامٌ کو علیحدہ ذکر فرمایا۔ ورنہ یہ عبارت اپنے ماقبل جملہ میں  
 شامل تھی انشاء اللہ حضرت باقی مسلمان کی علمی اور اعتقادی شان کتنی بلند ہے

کیوں نہ ہو جبکہ آپؐ کی یہ شان ہے : (رباعی)

منبع الجود مصدر البرکات • مطلع روضۃ سید السادات  
نور قندیل عشر رحمانی • میر سید علی ہمدانی

۴۔ و بالقرآن ایماناً : اور ہم خوش اور راضی ہیں کہ قرآن حکیم پہلا  
امام و پیشوا اور مقتدی ہے۔ واضح ہے کہ قرآن کریم اللہ تبارک تعالیٰ  
کی کتاب ہے۔ اس کے تمام کلمات مبارکہ اللہ تعالیٰ نے آپؐ پر نازل کئے، یہ  
آپؐ کا زندہ جاوید معجزہ ہے کہ اگر تمام انسان اور جنّ، عرب، عجم اور جنوب و  
شمال کے اس بات پر جمع ہو جائیں کہ قرآن جیسی ایک سورت بنا سکیں گے  
تو ہرگز نہ بنا نہیں سکتے۔ چنانچہ سورہ بنی اسرائیل باری تعالیٰ ارشاد فرماتا ہے :  
قُلْ لَّيْنِ اجْتَمَعَتِ الْاَلْسُنُ وَالْجَنُّ عَلَىٰ اَنْ يَّاتُوْا بِمِثْلِ هٰذَا الْقُرْاٰنِ  
لَا يَأْتُوْنَ بِمِثْلِهٖ وَلَوْ كَانَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ ظَهِيرًا : یعنی، آپؐ  
فرمادیں گے کہ اگر تمام انسان اور جنّات (اس بات کیلئے) جمع ہو جائیں کہ  
ایسا قرآن بنا لادیں، تب بھی ایسا نہ لاسکیں گے اگرچہ ایک دوسرے کا  
مددگار بھی بنجاوے۔ "پس مسلمانوں پر فرض ہے کہ قرآن کریم کا مطالعہ  
کمرے اپنی ظاہری زندگی قرآنی احکام کے مطابق آراستہ کر لے اور اپنے باطن  
اور آخرت کی زندگی کیلئے اسی قرآن کو اپنا دستور العمل بنائے۔ اور یاد رکھئے  
جب تک اہل اسلام نے اس کے مطابق دنیا پس عمل کیا تو دنیا کی بادشاہی  
اس کے لئے دنیا کی بادشاہی کی کفایت کی

اور عملاً اس کو رخصت کیا تو وہ نہ دین کے رہے اور نہ دُنیا کے، جیسا کہ  
آپ اس وقت دُنیا بھر کے خصوصاً ہماری وادی کشمیر کے مسلمانوں کی حالت  
آہ !

زیر مشاہدہ فرماتے ہیں۔  
قرآن کریم نے یہیں حکم دیا تھا : اِنَّهَا الْمُؤْمِنُوْنَ اِخْوَةٌ فَاَصْلَحُوا بَيْنَ  
اَنْفُسِكُمْ وَاتَّقُوا اللّٰهَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُوْنَ ۝ (الحجرات) ترجمہ مسلمان  
تو بہت بھائی ہیں، سو اپنے دو بھائیوں کے درمیان اصلاح کر دیا کرو اور  
اللہ تعالیٰ سے ڈرتے رہا کرو تاکہ تم پر رحمت کی جائے۔ "بتلئے ایک طرف  
سے یہ حکم الہی ہے اور دوسری طرف سے ہماری باہمی رستہ کشی اور باہمی  
اختلافات کتنے نازک ہیں۔ ہم یقیناً نافرمانی الہی میں مبتلا ہیں۔ کیا ہم  
قرآنی احکام کی مخالفت کرتے ہوئے مسلمان ہو سکتے ہیں؟ کیا دُنیا میں  
عمدہ کردار ادا کر سکتے ہیں؟ ہرگز نہیں۔ ہماری دینی و دنیوی ترقی کا  
ضامن صرف قرآن کریم ہے۔ غیر مسلموں کی اقتدار کرنے والے حشرِ عالم  
اقبال کے اس شعر پر تھوڑا سا غور کریں۔

چند خوانی حکمت یونانیان :: حکمت ایمانیں را ہم بخوان  
دوسری فرماتے ہیں۔

دل بر سخن محمدی بند :: اے پور علی زبیر علی چند  
ہر حال حضرت میر نے اس وظیفہ مبارکہ میں یہیں یاد دل کر اپنی  
ذمہ داری پوری کر لی ہے۔

اب یہ ہمارا کام ہے کہ ہم اس مقدس نسخہ یکمیل سے اپنے آپ اور اپنی اولاد کو آراستہ کریں۔ باقی قرآنی قصائد بلاغت کے متعلق شرح میں تفصیل آجائیگی۔

۵۔ وَبِالْكَعْبَةِ قِبْلَةً : اور ہم خوش اور راضی ہیں کہ کعبہ معظمہ ہمارا قبلہ ہے جسکی طرف ہم منہ کر کے نماز پڑھتے ہیں۔ "جَعَلَ اللَّهُ الْمَكَّةَ قِبْلَةً لِلنَّاسِ وَالْبَيْتَ الْحَرَامَ وَالشَّهْرَ الْحَرَامَ وَالْأَهْدَى وَالْقَلَادِئَ ذَالِكَ لَتَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَأَنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ" ترجمہ :- خدا تعالیٰ نے کعبہ جو کہ ادب کا مقام ہے لوگوں کے قائم رہنے کا سبب قرار دیدیا اور عزت والے مہینہ کو بھی اور حرم میں قربانی کے جانوروں کو بھی اور ان جانوروں کو بھی جن کے گلے میں پٹے ہوں اور یہ اسلئے کہ تم اس بات کا یقین کر لو کہ بے شک اللہ تعالیٰ تمام آسمانی اور زمینی کے اندر کی چیزوں کا علم رکھتے ہیں۔

خاندہ

کعبہ شریف کے مصالح و برکات، دنیویہ میں سے بعض یہ ہیں :  
۱۔ اسکا جائے امن ہونا۔ ۲۔ وہاں ہر سال حاجیوں کا جمع ہونا جس میں ملی ترقی و قومی اتحاد بہت سہولیت سے میسر ہو سکتا ہے ۳۔ اس کے بقا تک عالم کا باقی رہنا، حتیٰ کہ جب کفار اسکو مہندم کر لیں تو قریب قیامت ہوگی۔  
یہی کعبہ ہمارا قبلہ ہے نماز میں اسی کی طرف منہ کر کے نماز پڑھتے یقیناً یہ ہمارے لئے باعث سعادت و نجات ہے جس پر ہمیں خوش اور



راضی ہونا چاہئے۔ اسی کی طرف یہ اشارہ ہے کہ ”وَبِالْكَعْبَةِ قِبْلَةٌ“۔  
 کعبہ شریف کی تاریخ و عظمت و بہتری بیان کرنے کیلئے سینکڑوں صفحات  
 کی ضرورت ہے جو انشاء اللہ شرح میں سپرد قلم کی جائے گی۔

۱۔ وَبِالصَّلَاةِ قَرِيبٌ مِّنْهُ“ اور ہم نماز کے فرض ہونے پر بھی  
 خوش اور شادمان ہیں۔ کہ ہماری نمازوں کا قبلہ کعبہ معظمہ ہے۔  
 اللہ تعالیٰ نے قرآن پاک میں تاکید فرمائی نماز میں قائم رکھنے کی۔ ارشاد ہوتا ہے  
 اِنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَابًا مَّوْقُوتًا : کہ بے شک  
 بالکلوں پر نماز اپنے وقت پر فرض کی گئی ہے۔ فجر، ظہر، عصر، مغرب  
 اور عشاء۔ نمازوں پر پابندی کرنا اور اپنے وقتوں میں ادا کرنا، سفر میں  
 حضر میں، اسلامی جہاد کے اوقات میں فرض عین ہے اسکا منکر کا فر ہے۔

ہاں نماز ہی وہ عبادت ہے جسکے متعلق حضرت نبی اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ  
 وآلہ وسلم فرماتے ہیں: ”قُرْآنٌ عَيْنِي فِي الصَّلَاةِ“ کہ میری چشمان مقدس  
 کی ٹھنڈک نماز میں ہے۔ ”اور کشمیر میں حضرت سید عبدالرحمن بیل شاہ صاحب  
 کی ایک نماز نے سلطنت میں وہ انقلاب لایا کہ بادشاہ اور اہل دربار ایک  
 ساتھ دین اسلام قبول کرنے پر مجبور ہوئے ہیں۔ یہ ہے نماز کی عظمت و  
 برتری۔ اسی نماز کے متعلق حضرت شیخ نور الدین نورانی رحمہ اللہ فرماتے ہیں: ع  
 نماز پر کچھ غصع زن زدو تک ۔۔۔ لو تک پالو و سنے بار

اب رہی ہم بدقسمتوں کی نماز تو ایک شاعر اس کے متعلق فرماتے ہیں: ع

بزمین چو سجدہ کردم ز زمین ندا برآمد : کہ مرا خراب کردی تو بسجدہ ریائی  
بطواف کعبہ فتم بحرم راہ ندادند : کہ برون در چہ کردی کہ درون غام آئی  
اس لئے ہم نے عرض کیا کہ اہل الذکر نماز میں پورے آداب اور خشوع و  
خضوع کا خیال رکھیں ۔

۷۔ وَ بِالْمُؤْمِنِينَ إِخْوَانًا : اور ہم اس بات پر خوش اور راضی  
ہیں کہ تمام باایمان آپس میں بھائی بھائی ہیں ۔ ” اسلام میں مشرق و مغرب  
جنوب شمال ، رنگ و نسل اور ملک اور وطنیت کا کوئی امتیاز نہیں ، بلکہ  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم  
سب مسلمانوں اور باایمانوں کو باہمی برادری ، باہمی محبت و صلہ رحمی  
اخوت و ہمدردی میں ایک پیچہ کے دانوں کی طرح ملا لیا ہے ۔ مگر افسوس ہے  
کہ آج یہی مدعیان اسلام باہمی رسہ کشتی اور باہمی بندر بانٹ میں مبتلا  
ہیں ۔ اللہ تعالیٰ سے دعا مانگیں کہ دنیا بھر کے مسلمانوں کو وہی روحانہ  
وہی جذبہ ایمان عطا کرے جو صفِ اول کے مسلمانوں کو حاصل تھا ۔  
مذکورہ الذکر سات چیزوں پر ایمان و اعتقاد ہونا چاہئے ، تب ہی  
مسلمان دنیا و آخرت کی سعادت حاصل کر سکیں گے ۔

دین اسلام کی پُر خلوص دعوت ہے کہ اور مسلک ظاہر ہونے کی غرض سے  
حضرت امیر رحمہ اللہ نے مذکورہ کلمات اعتقادِ بیہ کے ساتھ چہاں یا ربہا صفا حضرت

ابوبکر صدیق، حضرت فاروق اعظم، حضرت عثمان غنی اور حضرت علی مرتضیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہم اجمعین کے اسما مبارکہ بھی آپؐ نے آئے کہ، ہمیں خوش اور راضی ہونا چاہئے کہ ہمارے دینی تر جان علی الترتیب حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ، حضرت عثمان غنی رضی اللہ عنہ اور حضرت علی مرتضیٰ رضی اللہ عنہ کیونکہ قرآن و سنت کے حقیقی تر جان، دین کے رمز شناس بالذات و بالاصالہ بعد النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم یہی حضرات ہیں۔ ان کی محبت و اتباع کے بغیر دین نامکمل ہے۔“

بہر حال ہمارا مطلب یہ ہے کہ سچا اور لپکا مسلمان وہ ہے جس کا دل ان چاروں حضرات کی محبت و احترام سے معمور ہو اور اس سلسلہ میں کوئی تفریق نہ کرے، بلکہ تمام اصحاب رسالت مآب صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ و اصحابہ وسلم کی محبت و احترام اور ان کی پیروی اپنے اوپر فرض جانے کیونکہ حضرت رسول رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے متعلق فرمایا: "لَوْ كُنْتُ مُتَخِزًا خَلِيلًا لَا تَخِزُتُ أَبَا بَكْرٍ خَلِيلًا وَلَكِنَّهُ أَخِي وَصَاحِبِي وَقَدْ اتَّخَذَ اللَّهُ صَاحِبَكُمْ خَلِيلًا۔" (رواہ مسلم) ترجمہ: آپؐ نے فرمایا اگر میں اللہ تعالیٰ کے سوا کسی کو اپنا دوست بنانا نہ تو میں ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کو اپنا دوست بنانا، لیکن یہ میرے بھائی اور ساتھی ہیں۔ اللہ تعالیٰ نے تمہارے اس ساتھی کو اپنا دوست بنایا۔“ بتایئے جسکو حضرت اللہ جل شانہ اپنا

دوست اور خلیل بنایا، اُن کے مرتبہ عالیہ پیش پروردگار کتنا بلند و  
برتر ہوگا۔ پس ہم اسی وقت سچے مسلمان کہلانے کے سزاوار ہیں جبکہ  
ہمارے دل آپؐ کی محبت سے معمور ہوں۔

اسی طرح آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے حضرت فاروق اعظم  
رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے متعلق فرمایا، " اِنِّیْ لَا اَدْرِ حٰی مَا بَقِیَ فِیْکُمْ  
فَاَنْتُمْ وَاَبَالَدَیْنِ مِنْ بَعْدِیْ اِلٰی بَکْرٍ وَعُمَرُ " (رواہ الترمذی)

ترجمہ: "کہ میں نہیں جانتا ہوں کہ بظاہر میں کب تک تم میں رہوں لہذا  
میرے رخصت ہونے کے بعد ابو بکرؓ اور عمرؓ کی اقتداء اور پیروی کرنا"  
بتائیے آقائے نامدار جناب محمدؐ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا  
ان دونوں حضراتؓ کے بارے میں یہ ارشاد ہے تو پھر ہم آپؐ کے ارشاد  
گرامی پر عمل کرنے سے پیچھے کیوں رہ جائیں۔ اور دوسری حدیث میں  
ہے کہ: یہ دونوں حضرات اہل ارض میں سے میرے دو وزیر ہیں جیسا کہ اہل  
السموات میں سے میرے دو وزیر جبریلؑ و میکائیلؑ ہیں۔

حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بارے میں حضرت رسول  
رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا، " لَکِلَّ نَبِیِّ رَفِیقٌ وَ  
رَفِیقِیْ یَعْنِیْ فِی الْجَنَّةِ عُثْمَانُ " (رواہ ترمذی وغیرہ) یعنی کہ:

پرسنی کے لئے جنت میں ایک رفیق ہوگا جسے مہارفتی جنت میں عثمانؓ



سید المرسلین محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا جنت میں رفیق ہوگا۔ پس وہ شخص دولتِ ایمان سے کس طرح شرفیاب ہوگا؟ جس کا اعتقاد اس کے برخلاف ہوگا۔ معاذ اللہ من ذالک

حضرت علی مرتضیٰ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کے بارے جناب رسول رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: "مَنْ كُنْتُ مَوْلَاكَ فَعَلَيْكَ مَوَالِي" (رواہ احمد والترمذی)۔ یعنی: جس کا میں آقا ہوں تو حضرت علی رضی اللہ عنہ بھی اس کا آقا ہے۔" یہ حدیث درجہ تواتر تک پہنچی ہوئی۔

پس ہم سب چاروں حضرات اصحاب رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کا احترام و اقتدار کے اپنا ایمان منور کرتے ہیں، اور اپنے اوپر فرض جانتے ہیں۔ اسی کی تعلیم حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ نے اس ذلیفہ مقدس میں دیکر اپنے مریدوں اور معتقدوں کو نصیحت فرمائی ہے۔ فرمائی اللہ عنہ وارضاه عنا۔ جس پر عمل کرنا ضروری ہے اور ساتھ ہی آپ نے اپنا مسکن بھی ظاہر کیا۔

حضرت شیخ الاسلام علامہ بابا اودخانی (خلیفہ خاص حضرت مخدوم باب العالم شیخ حمزہ محمد رفیع کبیری مدظلہ العالی) فرماتے ہیں۔

چار ارے عطفہ ۳ رادوتی بایر نور

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

# صَلَاةٌ وَسَلَامٌ

فصل نمبر

## فضیلت اور ثواب کا بیان

چونکہ حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ نے اور اب فتیحہ کے آخر میں صلوٰۃ و سلام کے کلمات بحضور خیر الانام جناب محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پیش کئے ، وہ بھی آنجناب کے متعدد القاب و صفات عالیہ سے پیش کئے ہیں ۔ اس لئے ہم بھی درود و سلام کی فضیلت صحیح احادیث مبارکہ سے پیش کرتے ہیں ۔ اور پھر آپ کے ان صفات عالیہ کی بھی کچھ وضاحت کریں گے ۔ انشاء اللہ تعالیٰ و بیدار التوفیق

① درود و سلام کی فضیلت و ثواب احادیث روئی کی تین ہیں

• حدیث علیؑ :- قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى عَلَيَّ وَاحِدَةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيَّ عَشْرًا -

یعنی آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: کہ جو شخص

مجھ پر ایک درود بھیجے گا اللہ تبارک و تعالیٰ دس درود

بھیج دے گا۔“

حدیث ۲ | قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى عَلَى الْفَرَسِ مَرَّةً لَمْ يَمُتْ حَتَّى يُبَشِّرَكَ بِالْجَنَّةِ

ترجمہ:- ”حضرت مجاہد صادق صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا، جو شخص مجھ پر ایک ہزار مرتبہ درود بھیجے گا، وہ اس وقت تک وفات نہیں پائے گا جب تک کہ وہ جنت کی خوشخبری سے سرفراز نہیں کیا جائے گا۔“

حدیث ۳ | مَنْ صَلَّى عَلَى الْفَاتِمَةِ النَّسَاءِ -

ترجمہ: آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: جو شخص مجھ پر ایک ہزار مرتبہ درود شریف بھیجے گا، اس کو دوزخ کی آگ اثر نہیں کرے گی۔ سُبْحَانَ اللَّهِ! کیا شان ہے درود خوان کی۔

حدیث ۴ | قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ ذَبَرَ الصَّلَاةَ عَلَى فَقَدْ أَخْطَأَ طَرِيقَ الْجَنَّةِ -

ترجمہ: ”حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا جو شخص مجھ پر درود بھیجنا بھول جائے، اس نے جنت کے راستہ کی طرف چلنے میں خطا اور غلطی کی۔ یعنی جب کوئی صحیح راستہ چھوڑ کر غلط راستہ اختیار کرے وہ اپنے صحیح مقصد تک کیسے پہنچے

گیا۔ اس حدیث مبارک سے یہ بھی معلوم ہوا کہ حضور اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم درود خوان کو جنت کی طرف ضرور پہنچانے والے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ہمیں بھی آپ کی شفاعت سے بہرہ ور فرمائے آمین!

### حدیث ۵۷

قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ أَوَّلَ النَّاسِ بِيَوْمِ الْقِيَامَةِ أَكْثَرُهُمْ عَلَى صَلَوةٍ۔

ترجمہ :- ”حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا، روز قیامت وہ شخص مجھ سے زیادہ قریب اور نزدیک ہوگا جو مجھ پر (دنیا میں) کثرت کے ساتھ درود پڑھتا ہو“ کیونکہ کثرت سے حضرت پیغمبر رحمت محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر درود بھیجا آپ کی سچی محبت اور کمال وصل پر دلالت کرتا ہے۔

حدیث ۵۸ | قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةٌ تَكْمُلُ عَلَى حَقَائِقِهِ۔

ترجمہ :- ”فرمایا صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے تمہارے گناہ مجھ پر درود بھیجنے کے سبب مٹائے جاتے ہیں۔“ یعنی درود شریف پڑھنا گناہوں کو بہت زیادہ مٹاتا ہے۔ اور دوسری روایت میں آیا ہے تمہارے درود گناہوں کو اس طرح مٹاتا ہے جس طرح پانی



آگ کو مثال ہے۔

**حدیث ۷۷** | قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى عَلَىَّ فِي كُلِّ جُمُعَةٍ أَرْبَعِينَ مَرَّةً حَاطَ اللَّهُ ذُنُوبَهُ كُلَّهَا - ترجمہ :- جینت نبی رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: جو شخص مجھ پر ہر جمعہ المبارک میں چالیس مرتبہ درود بھیجے گا تو اللہ تبارک و تعالیٰ اس کے سب گناہوں کی مغفرت فرمائے گا۔ " دوسری روایت میں اسی مرتبہ آیا ہے۔

**حدیث ۷۸** | قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: مَا مِنْ دُعَاءِ إِلَّا بَيْنَهُ وَبَيْنَ السَّمَاءِ حِجَابٌ حَتَّى يُصَلِّيَ عَلَىَّ فَإِذَا صَلَّى عَلَىَّ الْخَرَقُ ذَلِكِ الْحِجَابُ وَرُفِعَ الدُّعَاءُ۔ " ترجمہ :- " حضور اقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ کوئی دعا ایسی نہیں جس کے اور آسمان کے درمیان پردہ اور آڑ نہیں، یہاں تک کہ میرے اوپر درود نہ بھیجا جائے۔ پس جب دعا مانگنے والا میرے اوپر درود بھیجتا ہے تو وہ پردہ اور آڑ دور ہو جاتی ہے اور دعا ادبیر کی طرف پرواز کرتی ہے۔ "

**حدیث ۷۹** | قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى عَلَىَّ فِي يَوْمٍ مِائَةً مَرَّةً قَضَى اللَّهُ لَهُ مِائَةَ حَاجَةٍ سَبْعِينَ مِنْهَا إِلَّا خَرَقَهُ وَثَلَاثِينَ مِنْهَا لِدُنْيَايَ۔ " ترجمہ :- " رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ جو شخص مجھ پر ایک دن مائے مرتبہ درود بھیجے گا تو اللہ اس کے مائے حاجتوں کو قضا کرے گا، سب سے تین مائے حاجتوں کو دنیوی دنیا کے لیے اور باقی مائے حاجتوں کو دوسری دنیا کے لیے۔ "

ترجمہ :- ”اللہ کے رسول صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا، جو کوئی دن میں مجھ پر ایک سو مرتبہ درود پڑھا کرے تو اللہ تبارک و تعالیٰ اس کی ایک سو حاجتیں پوری فرمائے گا۔ سنہتر حاجتیں اس کی آخرت میں پوری کرے گا اور تیس حاجتیں اس کی دنیا میں پوری فرمائے گا۔ بے شک درود شریف کے ذریعہ آجانب صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے درود خوان کو تعلق خاص اور قرب و نزدیکی حاصل ہوتی ہے اور ایسا شخص گناہوں کی آلودگی سے پاک و صاف رہتا ہے۔“

حدیث ۷۱ | قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً وَاحِدَةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَلَائِكَتُهُ عِشْرِينَ مَرَّةً وَلَمْ يَمُتْ حَتَّى يُبَشَّرَ بِالْجَنَّةِ -

ترجمہ :- ”حضرت نبی اکرم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا جو شخص مجھ پر ایک مرتبہ درود بھیجے گا، (وہ درود شریف جو نہایت شوق و ذوق اور پورے اعتماد و اعتقاد سے ہو) فرمایا، وہ اس وقت تک نہیں مرے گا جب تک اس کو جنت کی بشارت و خوشی نہیں مل جائے گی۔ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

نوٹ :- مذکورہ بالا دس احادیث مبارکوں کو حضرت جلال الدین

عبدالرحمن سیوطی شافعی رحمۃ اللہ علیہ نے اپنی کتاب "لباب الحديث" میں ذکر کیا ہے۔ فافہم آیہا الغافل وہا ذلک من الممترین۔  
 ذکر و سلام کی اسی اہمیت کی بنا پر امیر کبیر حضرت میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ نے اس بے مثال ذخیرہ اذکار اور معرفت حید پر اختتام فرمایا، جس میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ حضرت سید المرسلین صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر درود بھیجنا ذکر الہی میں داخل ہے، بلکہ ذکر الہی کا جزو اعظم ہے۔ اس کے بغیر ذکر الہی نامکمل رہتی ہے۔ کیونکہ آیت مبارکہ: **يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا** "پر عمل کرنا ذکر الہی میں داخل اور مامور بہ ہے۔

طرف یہ ہے کہ آنجناب فیض انتساب رحمۃ اللہ کے بحث صلوٰۃ و سلام میں آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے وہ القاب بھی ذکر کئے جسے آپ کی حقیقی عظمت و فضیلت پڑھنے والوں کے دلوں پر آفتاب عالماب کی شعاعوں کی طرح نہ صرف کشش کرتی ہے بلکہ منور بھی کرتی ہے۔  
 آئیے ہم اس مقام پر قدرے کچھ وضاحت کرتے ہیں:  
**نَلِّمُوْهُ** : صلوٰۃ و سلام کے جمع کرنے میں یہ نکتہ ہے کہ قرآن شریف کی آیت: **صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا** "پر پورا عمل ہو جائے۔

نکرتے :۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ، میں الف لام جو حرف متعلق  
 الیہ ہے اصل میں صَلَاةُ اللہ عَلَیْکَ وَسَلَامُ تھا کہ آپ  
 صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم پر اللہ کی رحمت قاصدہ اور اس پر  
 سلام نازل ہوں۔ عربی زبان کے محاورہ میں مضاف کو حذف  
 کر کے اس کی جگہ الف لانا بہت معروف و مشہور ہے۔ جیسے  
 وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ، اصل میں حُسْنُ الْعَاقِبَةِ لِلْمُتَّقِينَ  
 تھا :۔ وَمَا كَانَ رِزْقُکَ مُهِلَکَ الْقُرْیٰ میں اصل مُهِلَکَ  
 أَهْلَ الْقُرْیٰ تھا۔ اس طرح وَکَفَرْنَا مِنْ قَرِیبٍ أَهْلَکُنَا  
 اصل میں أَهْلَ قَرِیبٍ تھا،

نکرتے :۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَیْکَ یَا رَسُولَ اللہ  
 جملہ دعائیں ہیں کہ جس کے معنی یہ ہوئے :

”کہ اے اللہ کے پیغمبر! (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) آپ  
 پر اللہ کی رحمت و سلام نازل ہوں۔“

نکرتے :۔ قَاف، خطاب کے لئے عربی میں مخاطب کا وجود  
 حسی کے ساتھ حاضر اور سامنے ہونا ضروری نہیں ہے، بلکہ مخاطب  
 کو وجود ذہنی اور دل میں حاضر رکھنا ضروری ہے۔ جیسا کہ :  
 السَّلَامُ عَلَیْکَ اَیُّهَا النَّبِیُّ وَرَحْمَةُ اللہ وَبَرَکَاتُہُ  
 سے واضح ہے۔ نماز افضل العبادت ہے، پس جب کہ اس میں



بعض خطابات درود و سلام پڑھنا درست اور نامور ہے  
یہ بیچ نمازیں بطریق اوقی جائیں تو گنا۔

نکتہ ۷۔ اگر کوئی خادم فرسائی کرے کہ نمازیں تمہاری کلمات  
بطریق حکایت پڑھتے ہیں۔ اس سے کہا جاسکتا ہے کہ اس کی  
دیں بیش کرو۔ وَلَنْ يَسْتَطِيعَ الْإِنْسَانُ سَبِيلاً۔ یاد

رہے کہ علمی میدان میں صرف چرب زبانی سے باتیں کرنا کافی نہیں  
نکتہ ۸۔ خود صحابہ کرام رضوان اللہ تعالیٰ عنہم جمع ہیں  
جی آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کے زمانہ فیض اقرآن  
ہیں اپنے گھروں یا سفروں میں نماز پڑھتے تھے تو وہ بھی

الغیبات میں یہی کلمات پڑھتے تھے : اللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ  
اٰیُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللّٰهِ وَبَرَكَاتُهُ۔ تو معلوم ہوا کہ

کاف خطاب کے لئے عربی زبان میں مخاطب کا درجہ خارجی  
کے ساتھ حاضر ہونا ضروری نہیں ہے۔ وَاَشْفِمْ وَكَأَنَّمَا مِّنَ الْغَافِلِیْنَ

نکتہ ۹۔ درود شریف کے ہزاروں بیغ احادیث  
شریفہ اور سلف صالحین سے منقول ہیں۔ لہذا کوئی بھی درود

درود خوان پڑھ سکتا ہے۔

نکتہ ۱۰۔ ہاں! نمازیں جو درود شریف منقول و  
مشہور ہے اس کو اسی طرح پڑھنا چاہئے جس طرح وہ منقول

و مالوڑ ہے، ورنہ گناہگار ہوگا۔

الغرض، اب ہم اُن مبارک کلمات و القاب کے بارے میں کچھ عرض کرنا چاہتے ہیں جو آنجناب رحمہ اللہ نے اوراد و فتویٰ میں صلاۃ و سلام کے ساتھ ذکر کئے۔

● ۱۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ

اس میں آیت: يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ... الخ کی طرف اشارہ ہے تاکہ لوگوں کے ذہنوں اور ان کے دل و دماغ پر یہ بات جم جائے کہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم خدا تعالیٰ کے فرستادہ اور پیغمبر اعظمؐ ہیں۔ اور آپ واقعی طور پر دینی اسلام کی اساس و بنیاد ہیں۔

● ۲۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا حَبِيبَ اللَّهِ

اے اللہ کے محبوب صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم آپ پر خدا تعالیٰ کا درود و سلام کثرت سے نازل ہوں۔ آپ کا حبیب اللہ ہونا یعنی محبوب خدا ہونا مسلم ہے۔ کیونکہ آنجناب نے ایک حدیث میں فرمایا: اَلَا وَاَنَا حَبِيبُ اللَّهِ، کہ اچھی طرح سن لو میں اللہ تعالیٰ کا حبیب ہوں صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم، اور حبیب بصیغہ اسم فاعل یعنی محببت اور بصیغہ اسم مفعول بمعنی محبوب بھی آتا ہے۔

ترندی شریف کے جلد دوم بر صفحہ ۲۰۲ کے حاشیہ پر اس طرح  
 ان لفظوں میں حَبِيب کی تشریح کی گئی ہے۔ ملاحظہ ہو :-  
 ”وَهُوَ جَامِعٌ لِلْخَلْقِ وَالتَّكْلِيمِ وَالِاصْطِفَاءِ  
 وَالْمُنَاجَاتِ مَعَ شَيْءٍ زَائِلٍ لَمْ يَثْبُتْ لَاحِدٍ وَهُوَ  
 كَوْنُهُ مَحْبُوبٌ لِلَّهِ بِالْمَحَبَّةِ الْخَاصَّةِ الَّتِي مِنْ خَوَاصِهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

والفرق بين الخليل والحبيب انَّ الخليل من  
 الخَلْقِ اى الحاجة فابراهيم عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ  
 كانت حاجته وافتقاراً الى الله تعالى فمن -  
 هذا الوجه اتخذ خليلاً - والحبيب فعيل بمعنى  
 الفاعل اذ المفعول فهو صل الله عليه وسلم مُحِبٌّ  
 (اسم فاعل) ومحبوب (اسم مفعول) والخليل مُحِبٌّ  
 لما جتبه الى من يُحِبُّهُ والحبيب مُحِبٌّ لا لغرض  
 والخليل يكون فعلة برضى الله تعالى والحبيب  
 يكون فعلاً لله برضاه : قال الله تعالى :  
 نَلُوْا كَيْدَكُمْ قَبْلَ تَرْضَاهَا .. وَلَسَوْفَ يُعْطِيْكَ رَبُّكَ فَتَرْضَى  
 كذا فى اللامعات

اس عبارت کا حاصل ترجمہ :- ”حبیب میں خلیل و کلیم

اور برگزیدگی اور مناجات کی سب صفیتیں پائی جاتی ہیں اور مزید  
صفات عالیہ بھی اس میں پائے جاتے ہیں جو دوسروں میں نہیں  
پائے جاتے ہیں، یعنی کلیم و خلیل اور مصطفیٰ اور صاحب مناجات  
بھی ہوگا اور اس صفات عالیہ بھی جلوہ افروز ہوتی ہیں جو دوسرے  
اولوالعزم حضرات میں پائی نہیں جاتیں۔ وہ یہ کہ حبیب خاص مہبت  
کے ساتھ محبوب خدا ہوتا ہے یہ نشان صرف آنحضور صلی اللہ تعالیٰ  
علیہ وآلہ وسلم کے ساتھ مخصوص ہے۔

اور خلیل اور حبیب میں یہ فرق ہے کہ خلیل عربی میں مُخَلِّیٰ  
سے نکلا ہے جس کے معنی حاجت کے آتے ہیں۔ پس حضرت ابراہیم  
علیہ الصلوٰۃ والسلام کو اللہ تعالیٰ کی طرف حاجت اور افتقار  
تھا اس وجہ سے اللہ تبارک و تعالیٰ نے اُن کو اپنا دوست بنا کر  
ان کی حاجت روائی فرمائی۔ اور حبیب خواہ بمعنی فاعل یا بمعنی  
مفعول مراد لیا جاتے کسی ذاتی غرض سے محبوب نہیں کہلاتا۔  
خلیل کا فعل خدا تعالیٰ جل شانہ کی رضامندی حاصل کرنے کے لئے  
ہوتا ہے اور رہا حبیب وہ اس کے برعکس ہے کہ اللہ تبارک و  
تعالیٰ کا فعل اُس کی رضامندی حاصل کرنے کے لئے ہوتا ہے  
جیسا کہ آیت مبارکہ: "فَلْيَتْلُو رَبِّكَ قَبْلَ تَرْجَاها" اور وَلَسَوْ  
يَعطيك رَبُّكَ فَرَضِيًّا۔ "ان دو آیتوں کا ترجمہ:-



آیت ۱ کا ترجمہ :- ”البتہ ہم آپ کو اس قبلہ کی طرف پھیریں گے جس سے آپ راضی ہوں۔“

آیت ۲ کا ترجمہ :- ”اور آگے دے گا تجھ کو تیرا رب پھر تو راضی ہو گا۔“  
خلاصہ یہ ہے کہ :- خلیل طالب ہوتا ہے اور حبیب مطلوب و مقصود ہوتا ہے۔ وَكَلِمَةٍ مِنْ فَرْقَ بَيْنَهُمَا۔

۳۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا خَلِيلَ اللَّهِ  
اللہ تعالیٰ کا درود و سلام آپ پر نازل ہوں، اے اللہ تعالیٰ کے خلیل (دوست)۔“

تفصیل کے لئے سلام نمبر ۲ یعنی مندرجہ بالا بحث ملاحظہ فرمائیں باقی حضرت مجدد الف ثانیؒ نے مکتوبات شریف میں مکمل بحث کی ہے۔  
اللہ العزیز شرح کے وقت ہم وہ بحث من بین درج کریں گے۔  
۴۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ

اللہ تعالیٰ کا درود و سلام آپ پر نازل ہوں۔ اے اللہ کے نبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔ اس میں اشارہ ہے کہ آپ اللہ کے رسول بھی ہیں اور اُس کے نبی بھی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔ ملاحظہ ہو :-

نبی اور رسول میں فرق

پہلے بیان ہو چکا ہے کہ نبی اُس پر غیر کو کہتے ہیں جس پر اللہ تبارک

تعالیٰ کی طرف سے وحی آجائے تاہم انہیں کہ وہ کتاب جدید اور شریعت مستقلہ سے سرفراز ہو یا نہ ہو اب آپ رسول کے معنی بھی سمجھ لیجئے۔ اس سلسلے میں علم الکلام کی مشہور کتابوں مائتہ اور مسائرہ میں رسولؐ کی تعریف کا خلاصہ اس طرح ہے: کہ رسولؐ وہ انسان ہے کہ جس پر اللہ تبارک و تعالیٰ کی طرف سے وحی آجائے اور نئی کتاب اور نئی شریعت سے بہرہ ور ہو اور یہ کہ اس کے ذریعہ سے پہلی کچھ شریعتیں منسوخ ہو جائے۔

دوسرا قول یہ ہے: کہ نبیؐ اور رسولؐ ہم معنی ہیں ان دونوں میں کوئی فرق نہیں ہے۔ مگر صاحب مسائرہ علامہ کمال الدین محمد بن ہمام الدین عبد الواحد الشہیرا بن الصہم رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: کہ دوسرا قول درج ذیل حدیث کے مخالف ہے کہ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ نبیؐ اور رسولؐ میں نمایاں فرق ہے۔ وہ حدیث شریف یہ ہے:-

”اِنَّ رَجُلًا سَأَلَ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ اَشْيَاءٍ مِنْهَا عَدُوْلُهُمْ وَلَفْظُ رَايْتَا اَحْمَدُ رَضِيَ اللّٰهُ تَعَالٰى عَنْهُ فِيْ مُسْنَدِهِ قُلْتُ يَا نَبِيَّ اللّٰهِ كَمْ عَدُوْلُ الْاَنْبِيَاءِ قَالَ مِائَتَةُ اَلْفٍ وَاَرْبَعَةٌ وَاَعَشْرُونَ — الرَّسُلُ مِنْ ذٰلِكَ ثَلَاثَاثَةٌ وَخَمْسٌ عَشْرٌ وَسَوَادُ

الْفَاءُ وَفِي رِوَايَةٍ كَمِهْ كَامَتِ الرَّسُلُ قَالَ ثَلَاثَ مَائَةٍ  
وَعِشْرَةِ عَشْرٍ وَلَيْسَ فِيهِ سَوَالٌ عَنْ عَدَدِ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِ  
الْصَّلَاةُ وَحَدِيثُ يَرْبَعٌ : كَمَا أَخْبَرْتُمْ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ  
وَسَلَّمَ مِنْ أَيْكٍ صَاحِبِ نَفْسٍ فِي بَابِ تَرْبَعٍ دَرِيَا فِتْنَةٍ كَيْسَ جَنِّ مِثْلٍ  
بِكَيْسٍ يَرْبَعٌ كَمَا يَرْبَعُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
يُغَيِّرُ كَيْسَ جَمْعِي تَعْدَادُ كَيْسَ يَرْبَعٌ : كَمَا يَرْبَعُ نَبِيٌّ كَيْسَ  
لَا كَيْسَ جَمْعِي هَزَارٌ تَحْتَهُ جَنِّ مِثْلٍ مِنْ سِتِّينَ سَوَابِغٍ رَسُولٌ تَحْتَهُ  
دُورِي رِوَايَةٍ مِنْ بَابِ تَرْبَعٍ كَمَا سَأَلَ نَبِيٌّ بِالْأَصَالَةِ وَالذَّاتِ  
مِثْلٍ كَيْسَ تَعْدَادُ دَرِيَا فِتْنَةٍ كَيْسَ تَوْبِغِي رَحِمَتِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَيْهِ  
وَالْصَّلَاةُ مِنْ سِتِّينَ سَوَابِغٍ فَرَمَتْ : يَحْتَضِرُ رِوَايَةٍ مِنْ نَبِيٍّ  
كَيْسَ كَوْنِي سَوَالٍ نَبِيٍّ تَحْتَهُ : شَرْحُ عَقَائِدِ نَسْفِي مِثْلٍ  
بِكَيْسٍ جَمْعِي هَزَارٌ كَيْسَ دُورِي جَمْعِي هَزَارٌ مَذْكُورٌ هِيَ :

شَرْحُ عَقَائِدِ نَسْفِي كَيْسَ أَصْلِي عِبَارَتِ مِلْأَطَرٌ هِيَ :  
أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُئِلَ عَنْ أَعْدَادِ  
النَّبِيِّ فَقَالَ مَائَةُ أَلْفٍ وَأَرْبَعٌ وَعِشْرُونَ أَلْفًا وَفِي  
رِوَايَةٍ مَائَتَا أَرْبَعٍ وَعِشْرُونَ أَلْفًا :

لَا دُورِي مِثْلٍ وَفِي سَائِرِ أَدْرَامِ الْعُقَائِدِ كَيْسَ دُورِي نَبِيٍّ

کہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے نبیوں کی تعداد دریافت کی گئی تو ایک روایت کے مطابق آپؐ نے ایک لاکھ پچیس ہزار اور دوسری روایت کے مطابق دو لاکھ چوبیس ہزار فرمائی۔

حق تو یہ ہے کہ نبیوں کی مجموعی تعداد پر کوئی آخری دلیل اور سند نہیں۔ البتہ یہ ضروری ہے کہ اس طرح ایمان لانا چاہیئے کہ جتنے پیغمبر اللہ تبارک و تعالیٰ کی طرف سے اُمم سابقہ کی طرف لوگوں کی رہنمائی اور دینی دعوت کے لئے بھیجے گئے وہ سب سب حق پر تھے اور سب سچے تھے اور اس بات پر بھی ایمان لانا ضروری ہے کہ نبوت در سالت کا سلسلہ حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام سے شروع ہوا اور اس کا سلسلہ حضرت سید المرسلین محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی ذات مقدسہ پر ختم ہوا ہے۔ اور یہ کہ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نبوت و رسالت کے رشتہ مر و ارید کے سب سے بڑے پیر عظمت و پیر حشمت، خوشنما اور کامل و یکتا دانہ ہیں صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔ لہذا جو کوئی بھی آپؐ کے بعد نبوت یا رسالت کا دعویٰ کرے وہ باتفاق علماء اُمت مرتد اور واجب القتل ہے۔ خاص کر جب کہ ہمارے پیغمبر رحمت زندہ ہیں ایسی ہرزخی حیاتِ طیبہ رکھتے ہیں کہ جو ظاہری حیات سے بھی اعلیٰ و اکمل ہے، کما سیجیعی مِّنْ قُرْبِیْ اِنْ شَاءَ اللہ تعالیٰ۔



چنانچہ اسی اہم عقیدہ کی طرف اشارہ کرتے ہوئے حضرت  
 پیر الہیہ رحمۃ اللہ علیہ نے فرمایا ۛ  
 أَفَلَيْتَ شُمُوسَ الْأَوَّلِينَ وَشَهْمَسَنَا  
 أَبَدًا عَلَى أَفْقِ الْعَالَا تَغْرُبُ

یعنی، کہ سابقہ پیغمبروں اور نبیوں کے آفتاب غروب ہو گئے  
 لیکن ہمارا آفتاب تابان، تابان نبوت حضرت خاتم المرسلین جناب  
 محمد رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سارے جہاں کے  
 اطراف و اکناف حتیٰ کہ آسمانوں کی بلند لوں پر ہمیشہ اور سدا بہار  
 چلے گا اور باقی رہے گا، اس کی چمک و دھمک، اس کی شان و  
 شوکت اور رفعت و عظمت میں کبھی بھی فرق و کمی واقع نہیں  
 ہوگی۔ وَلِنَعْمَ مَا قِيلَ ۛ

محمد بادشاہ دنیا و دین ۛ اِمَامُ الْمُرْسَلِينَ خَتَمُ النَّبِيِّينَ  
 ۛ ۵۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا صَفِيَّ اللّٰهِ

صَفِي، صفوۃ سے مشتق ہے۔ صفوۃ ذخیرۃ الشئی بہترین  
 چیز کو کہتے ہیں۔ پس صَفِيَّ اللّٰهِ سے معنی اللہ تعالیٰ کے بہترین اور برگزیدہ  
 مخلوق کے ہوتے ہیں۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ آنحضرت صلی اللہ  
 تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم اللہ تعالیٰ کے بہترین اور برگزیدہ مخلوق ہیں۔  
 جیسا کہ احادیث شریفہ میں اس کی صراحت کی گئی ہے۔

۶۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا خَيْرَ خَلْقِ اللَّهِ

جیسا کہ ترمذی شریف کی حدیث مبارک میں اس کا ذکر ہے کہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا : فَإِنَّا خَيْرُهُمْ نَفْسًا وَخَيْرُهُمْ بَيْتًا۔ میں تمام مخلوقات سے بہتر ہوں اپنی ذات گرامی کے اعتبار سے بھی اور اپنے برگزیدہ خاندان کے لحاظ سے بھی۔ وَلَنَعْمَ مَا قَالِ مَنْ تَمَالَ دَحْجَهُ اللَّهُ

خط سبز و لب لعل و رخ زیباداری  
حُسنِ یوسف دَمِ عیسیٰ دیدیضاداری  
شیوہ شکل و شمایل حرکات و سکنات  
آنچہ خوباں ہمہ دارند لوتہما داری

۷۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا هُوَ اخْتَارَهُ اللَّهُ

اللہ جل شانہ کا درود رحمت آپ پر نازل ہوں اے اللہ تعالیٰ کے وہ ذات گرامی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم جس کو اللہ نے اپنے انبیاء و مرسلین میں (معراج اور مقام محمود وغیرہ کے لئے) منتخب فرمایا، اور یہ ایسا ہے جیسا کہ قرآن مجید میں ارشاد ہے : وَاخْتَارَ مُوسَىٰ قَوْمَهُ

۸۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَنِ أَرْسَلَهُ اللَّهُ

اے وہ ذات گرامی، جس کو اللہ تبارک و تعالیٰ نے سارے عالمین

کے لئے رحمت بنا کر بھیجا ہے۔ آپ بہاؤ کا درود و سلام نازل ہوں صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

واقعہ یہ ہے اس صلوٰۃ و سلام میں علم فصاحت کی رو سے صنعتِ تبلیغ ہے اکثر لوگوں نے اس پر غور نہ کرنے کی وجہ سے اعتراض کیا ہے کہ حضرت امیر رحمۃ اللہ علیہ نے ”رحمۃ للعالمین“ سلاموں میں نہیں لایا۔ مگر انہوں نے غور نہیں کیا کہ ”یا من ارسلہ اللہ“ میں اشارہ ہے سورۃ الانبیاء کے اس آیت کریمہ کی طرف یعنی وَمَا اَرْسَلْنَاكَ اِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِیْنَ : یا رسول اللہ ! (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) ہم نے آپ کو تمام اہل عالم کے لئے رحمۃ للعالمین بنا کر بھیجا ہے۔ لہذا یَا مَنْ اَرْسَلَهُ اللّٰہُ ، میں ”رحمۃ للعالمین“ بھی آیا ہے اور دوبارہ اس کے ذکر کرنے کی ضرورت نہیں رہی۔ یہ سخن شناس نیستی و لبرِ خطا، ایجابت

● ۹۔ الصَّلٰوۃُ وَالسَّلَامُ عَلَیْكَ یَا مَنْ زَیَّنَہُ اللّٰہُ

اللہ تعالیٰ کا درود و سلام نازل ہوں آپ پر، اے وہ پیغمبر جن کو اللہ جل شانہ نے زینت بخشی ہے صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔“  
نوٹ: یہ لیسجہ اللہ کی اس حدیث مبارک کی طرف اشارہ ہو سکتا ہے جو ہم نے فضائل بسم اللہ علی میں تحریر کی ہے جس میں آیا ہے : وَزَیَّنَ الْاَنْبِیَاءَ بِحَمْدِیْ صَلَّی اللّٰہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم

کہ اللہ تعالیٰ انبیاء کرام کو آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی ذات گرامی سے اور بھی زیادہ عزیز اور یاد و نفع بنایا ہے جس کی شرح کے لئے صفحہ ہات کی ضرورت ہے۔

● ۱۰۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَنْ شَرَّفَ فِي اللَّهِ

درود و سلام آپ پر نازل ہوں، اے اللہ تبارک و تعالیٰ کے وہ پیغمبر جن کو رب کریم نے بے شمار عزت و آبرو سے بہرہ اندوز فرمایا ہے صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

لفظ شَرَّفَ کے معنی کی تحقیق کرتے ہوئے المصنف نے لکھا ہے "شَرَّفَ" اس نے بزرگی اور عزت بخشی۔ اس سے اور کیا عزت و بزرگی ہو سکتی ہے کہ اللہ رب العزت نے آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کو قرآن کریم میں لفظ "طَلَّ" ، کلمہ یَسِّينَ ، يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ ، يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ پکارا ، اور کہیں آپ کو یا محمدؐ کہہ رہیں پکارا صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم

● ۱۱۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَنْ كَوَّمَهُ اللَّهُ

درود و سلام آپ پر نازل ہوں جبکہ اللہ تبارک و تعالیٰ نے مکرم اور باعزت بنایا صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

یہ حدیث و انا کوہم الاولیاء والاخیرین ولا فخر فی طرف اشارہ ہے۔ (ترمذی) یعنی آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم



نے اپنے بارے میں فرمایا، اولین و آخرین میں سب سے زیادہ کرم  
اور جامع خصال محمود ہوں۔ انعم ماقیل۔

یارب تو کریم و رسول تو ہم کریم  
صد شکر کہ ہستم میالنا دو کریم  
۱۲۔ اَلصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَیْكَ يَا مَنْ عَظَّمَهُ اللّٰهُ

درود و سلام آپ پر نازل ہوں اے وہ ذات مقدس جلی  
اللہ تبارک و تعالیٰ نے تعظیم و توقیر فرمائی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم  
یہ آیت اِنَّكَ لَعَلَّیْ خَلَقْتَ عَظِیْمٌ کی طرف اشارہ ہے جس کا  
ترجمہ ہے کہ بے شک اخلاق حسنہ کے اعلیٰ پیمانہ پر ہیں۔  
اور آیت لَقَدْ جَاءَكُمْ... کے آخر میں آپ کے دو اسماء مبارک  
کی طرف تلویح ہے کہ اللہ تعالیٰ آپ کے بارے میں فرماتا ہے :  
"بِالْمُؤْمِنِیْنَ رَوْفٌ رَّحِیْمٌ" یعنی : اہم حضور صلی اللہ تعالیٰ  
علیہ وآلہ وسلم سب کے ساتھ بالخصوص ایمانداروں کے ساتھ  
بڑے ہی شفیق اور مہربان ہیں۔

مَا شَاءَ اللّٰهُ! آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی عظمت و  
بزرگی کے کیا کہے۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے  
ایک دن کعبہ شریف کی طرف دیکھا تو فرمایا، "مَا أَعْظَمَ حَقْرَتَكَ  
وَأَمْرُیْ أَعْظَمَ حَقْرَتَكَ عِنْدَ اللّٰهِ مِنْكَ" (ترمذی)

کہ اے کعبہ! تیری عظمت و حرمت اللہ تبارک و تعالیٰ کے نزدیک بہت بڑی اور گرامی ہے۔ مگر مومن کی عزت و حرمت اللہ جل شانہ کے نزدیک تم سے کہیں زیادہ ہے۔“

ہاں، یہ حقیقی مومن کی خاص صفت ہے۔ نام نہاد مومن اس فضیلت سے کوسوں دور ہے۔

### ● ۱۳۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا سَيِّدَ الْمُرْسَلِينَ

اے تمام پیغمبروں کے سردار صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم آپ پر اللہ تبارک و تعالیٰ کا درود و سلام نازل ہوں۔“ یہ حدیث شریف ”اَنَا سَيِّدُ الْاَوْدَةِ“ کی طرف اشارہ ہے کہ آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا: ”میں حضرت آدم علیہ الصلوٰۃ والسلام کی اولاد کا سردار ہوں۔“ اور بعض مفسرین رحمہم اللہ نے یسین کا معنی یوں کئے ہیں: يَا أَيُّهَا السَّيِّدُ، اے نبی نوع انسان کے سردار۔“ حضرت میر رحمہ اللہ آیات و احادیث سے آپ کے القاب منتخب فرماتے ہیں یہ آپ کے کمال علم کی دلیل ہے۔ (رحمۃ طبع)

### ● ۱۴۔ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا إِمَامَ الْمُتَّقِينَ

اے تمام پرہیزگاروں کے پیشوا صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم آپ پر اللہ جل شانہ کی رحمت کاملہ اور سلام نازل ہوں۔“ یہ اس حدیث مبارک کی طرف تلمیح اور اشارہ ہے جس میں حضرت

رسول رحمت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے ارشاد فرمایا :-  
 " اَنَا اَتَقَالِمُ بِاللَّهِ " کہ میں تم میں سے اللہ تبارک و تعالیٰ  
 کی عظمت و کبریائی کا مشاہدہ کر کے زیادہ ڈرنے والا ہوں۔ یہ  
 آپ کے کمالِ قربت الہی اور مشاہدہ صفاتِ جمال و جلالِ کبریائی  
 کی دلیل اور برہان ہے۔ آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم  
 اولین و آخرین میں سب سے اعلیٰ اور زیادہ پرہیزگار ہیں۔  
 چنانچہ تفسیر احمدیہ میں لکھا ہے : " فَاَلْحَقْ اَنْتَ لِاخْلَافِ  
 (اِحْدِیْ فِیْ اَنْ نَبِیِّنَا عَلَیْہِ السَّلَامُ لَمْ یَرْتَلِبْ صَغِیْرَةً وَ  
 لَا کِبَیْرَةً طَرَفَ عَیْنٍ قَبْلَ الْوَحْیِ وَ بَعْدَہُ کَمَا ذَکَرَهُ  
 الْوَحِیْفُہُ رَحِمَہُ اللہُ فِی الْفِقْہِ الْاَکْبَرِ... الخ۔ " (ص ۷۳)  
 یعنی : سب کا اس پر اتفاق ہے کہ حضرت خاتم النبیین صلی اللہ  
 تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم وحی نازل ہونے پہلے اور وحی نازل ہونے  
 کے بعد بھی بھی آنکھ جھپکنے کے برابر اپنے اللہ کی نافرمانی نہیں ہونے  
 دی، بلکہ ہر آن اس کی مشیت کے مطابق عمل پیرا تھے۔ یہی امام  
 الوحیفہؒ کا مذہب ہے۔

● ۱۵۔ الصَّلٰوۃُ وَالسَّلَامُ عَلَیْکَ یَا خَاتَمَ النَّبِیِّیْنَ

درود و سلام آپ پر نازل ہوں، اے سب نبیوں کے بعد (ظاہر)  
 میں تشریف لانے والے صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم۔

لہذا یعنی تفسیر احمدیہ تفسیر حضرت محمد حنیف (استاد اورنگ زیب عالمگیر)

یہ آیت سورۃ الاحزاب کی طرف اشارہ ہے، یعنی: مَا كَانَ مُحَمَّدٌ ابَا أَحَدٍ مِنْ رِجَالِكُمْ وَلَكِنْ رَسُولَ اللَّهِ وَخَاتَمَ النَّبِيِّينَ  
یعنی حضرت رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم تم میں سے کسی مرد کے والد نہیں لیکن آپ اللہ تبارک و تعالیٰ کے آخری پیغمبر ہیں صَلَّی اللہُ عَلَیْہِ وَاٰلِہٖ وَسَلَّم

یہ درود و سلام ہمارے ایمان کا اساس اور بنیاد ہے اس سے آپ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم کی ختم نبوت کی جزو ایمان قرار دینا مقصود ہے اس سے قادیانیوں اور لاہوریوں کا ارتداد اور ان کے نامسلمان ہونے کی طرف اشارہ ہے تاکہ مسلمان آئندہ کسی قریب دہی میں مبتلا نہ ہو جائیں۔ معلوم ہوتا ہے کہ حضرت امیر کبیر میر سید علی ہمدانی رحمۃ اللہ علیہ کو باطنی الہام پہلے ہی ہوا تھا کہ اس اُمت میں کبھی کچھ لوگ نبوت و رسالت کا دعویٰ کریں گے۔ لہذا آپ اپنے بعد آنے والے مسلمانوں کو اس سے متنبہ اور باخبر رکھتے ہیں۔ پس افسوس ان مسلمانوں پر جو اس بڑی عظمت اور با شان و شوکت و وظیفہ بڑھنے سے منع کرتے ہیں۔

۱۶۰۔ اَلصَّلٰوۃُ وَالسَّلَامُ عَلَیْكَ یَا شَفِیْعُ الْمَلَائِیِیْنَ

درود و سلام آپ پر نازل ہوں، اے گناہگاروں کے شفاعت فرمانے والے (قیامت دن) یہ بخاری شریف کے باب الشفاعۃ کی حدیث



کی طرف اشارہ ہے جس میں آیا ہے، قیامت کے دن شفاعت کیلئے  
 لوگ سب اولوالعزم پیغمبروں سے التماس کریں گے، سب جواب دینگے  
 لست لھا لست لھا، میں اس کیلئے نہیں!! یعنی تمہارے لئے شفاعت  
 کرنا ہماری طاقت سے باہر ہے۔ آخر میں حضرت سید المرسلین صلی اللہ  
 تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم سے شفاعت کیلئے التماس کریں گے آپ انکی التماس  
 سنکر فرمائیں گے، انا لھا انا لھا، میں اسی کیلئے ہوں، میں اسی کیلئے ہوں  
 فوراً آپ جہیں مقدس صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم زمین پر رکھ کر  
 باری تعالیٰ سے عاجزی کریں گے تب آپ کو اللہ تبارک تعالیٰ فرمائے گا:  
 يَا مُحَمَّدُ اِرْفَعْ رَأْسَكَ - سَلْ تُعْطَ - اَشْفَعْ تُشْفَعُ -  
 یعنی: اے محمد! اپنا سر مبارک اٹھائے (خوش ہو جائے) مانگے  
 جو کچھ مانگنا چاہتے ہو، آپ کو ضرور عطا کیا جائے گا، شفاعت فرمائے  
 آپ کی شفاعت قبول کی جائے گی۔ صَلَّى اللہُ تَعَالٰی عَلَیْکَ اَیُّہَا الرَّسُولُ

و جودش رَحْمَتَہُ لِّلْعَالَمِیْنَ است

سجود او شفیعُ الْمَذْنُبِیْنَ است

● ۱۷۔ الصَّلٰوۃُ وَالسَّلَامُ عَلَیْکَ یَا رَسُوْلَ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ  
 اللہ تعالیٰ کا درود و سلام آپ پر نازل ہوں، اے اللہ تبارک  
 تعالیٰ کے سب مخلوقات کے پیغمبر صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم -  
 اس میں ملائک اور جن بھی آئے ہیں۔ لہذا اب یہ اعتراض

نہیں ہو سکتا کہ پیغمبرِ الہین صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم نے اپنی  
نوع انسان کی طرح جبوتوں اور دیگر مخلوقات کا ذکر کیوں نہیں  
کیا تو اس کا جواب ہے کہ عالمین، عالم کی جمع ہے۔ عالم ماسوی  
اللہ کو کہتے ہیں جس میں جن بھی آتے ہیں۔

لہذا آنحضور صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم تمام مخلوقات کے پیغمبر  
ہیں، الی یوم القیامت۔

### خاتمہ !

الحمد للہ آج مورخہ ۶ مارچ ۱۴۱۵ھ خلیفہ الحرام شہید محمد قاسم شاہ  
بخاری اس کتاب موسوم بہ انفاہ قد سید کی تالیف و ترتیب سے فارغ ہوا  
اور اس طرح میری تصنیفات و تالیفات میں یہ کتاب ننانویں کتاب ہے۔

مطالعین کرام یکے بعد دیگرے تقریباً سب رحلت کر گئے حال ہی میں حضرت مولانا  
سید علاء الدین صاحب بخاری (استاد حنفی عربی کالج) و خطیب جامع سویہ لوگ انتقال کر گئے  
موصوفی ہم درس و شاگرد اول تھے۔ اب حضرت مولانا سید محمد اشرف صاحب اندرابی  
(شاگرد حضرت شیخ الاسلام مولانا سید حسین احمد مدنی) بقیۃ السلف ہیں جن سے ملکر گلہ  
گلہ دور رفتہ یعنی عہد حضرت شیخ الہند مولانا محمود الحسن عہد جانشین شیخ الہند کو یاد کرتا  
ہوں اس طرح باہم شاندار ماضی پر خوشنابی آنسو بہاتے ہیں۔

کان لم یکن بین المجنون الی الصفا  
انیس و لم یسمر بملکۃ سامر

# اُورلِ فِتْحِیہ

مع اردو ترجمہ موسوم بہ  
تحفہ کبر و جہ  
از قلم مولانا سید محمد قاسم شاہ صاحب بخاری

## بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

شروع اللہ تعالیٰ کے نام سے جو بڑا مہربان اور بے حد رحم والا ہے

## اَسْتَغْفِرُ اللّٰهَ الْعَظِیْمَ اَسْتَغْفِرُ

میں عظمت والے اللہ تعالیٰ سے (اپنے گناہوں کی) مغفرت چاہتا ہوں۔ میں عظمت والے

## اللّٰهَ الْعَظِیْمَ اَسْتَغْفِرُ اللّٰهَ الْعَظِیْمَ

اللہ تعالیٰ سے (اپنے گناہوں کی) مغفرت چاہتا ہوں۔ میں عظمت والے اللہ تعالیٰ سے (اپنے گناہوں کی) مغفرت چاہتا ہوں

الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ

وہ خدا ایسا ہے جس کے سوا کوئی معبود نہیں وہ زندہ جاوید اور مخلوقات کا

وَالْتَوْبُ إِلَيْهِ وَأَسْأَلُهُ التَّوْبَةَ

انتظام فرماتے واللہ اور میں اس سے توبہ قبول کرنے کی درخواست کرتا ہوں۔

اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ

اے اللہ تو ہی ہر قسم کے عیب و نقصان سے پاک ہے، اور تجھی سے

السَّلَامُ وَإِلَيْكَ يَرْجِعُ السَّلَامُ

امن سلامتی ملتی ہے، اور سلامتی تیرے ہی طرف رجوع کرتی ہے۔

حِينَ رَّبَّنَا بِالسَّلَامِ وَأَدْخِلْنَا دَارَ

اے خدا ہم کو زندہ رکھ سلامتی کیا تھ اور ہم کو سلامتی کے گھر یعنی جنت

السَّلَامِ تَبَارَكْتَ رَبَّنَا وَتَعَالَيْتَ

میں داخل فرماؤ، اے ہمارے پروردگار تو ہی نہایت برکت والا اور برتر



يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ۝

اے عظمت اور بزرگی کے مالک ہماری دعا قبول فرماؤ۔

اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ حَمْدًا

اے خدا آپ ہی کے لئے حمد و ثنا زیبا اور شایان ہے۔

يُؤَانِي نِعْمَكَ وَيُكَافِي مَزِيدَ

آپ ایسے حمد و ثنا کے سزاوار ہیں جو آپ کی نعمتوں کا حق ادا کرے اور آپ کے جملہ

كَرَمِكَ أَحْمَدُكَ بِجَمِيعِ حَمْدِكَ

الطاف و عنایت کا مزید اضافہ کا باعث بنے، اے اللہ میں آپ کی سب

مَا عَلِمْتُ مِنْهَا وَمَا لَمْ أَعْلَمْ وَعَلَى

خوبیوں اور مہربانیوں کی تعریف کرتا ہوں، خواہ میں ان

جَمِيعِ نِعَمِكَ مَا عَلِمْتُ مِنْهَا وَمَا لَمْ

نعمتوں یا مہربانیوں یا نہ ہوں اور تیری سب نعمتوں کے مقابل جو مجھے معلوم ہیں

أَعْلَمُ وَعَلَى كُلِّ حَالٍ ط

یا جو مجھے معلوم نہیں اور ہر حال میں

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ط

میں اللہ تعالیٰ سے شیطان مردود کے شر سے پناہ مانگتا ہوں۔

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ ط

خدا وہ معبود برحق ہے کہ اس کے سوا کوئی عباد کے لائق نہیں ہے ہمیشہ زندہ رہنے

لَا تَأْخُذُهُ سَنَةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا

والا نہ اس کو اونگھ آتی ہے اور نہ نیند، اُسی کا ہے جو کچھ

فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ ط

آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے۔

مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا

کون ہے! کہ اس کی اجازت کے بغیر اس سے (کسی کی) سفارش

بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ

کرے۔ جو کچھ لوگوں کے رو برو ہو رہا ہے اور جو کچھ ان کے پیچھے

وَمَا خَلْفَهُمْ ۚ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ

ہو چکا ہے اُسے سب معلوم ہے اور اس کی معلومات میں سے کسی

مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ ۚ وَسِعَ

چیز پر دسترس حاصل نہیں کر سکتے، مگر جس قدر

كُرْسِيُّهِ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ

وہ چاہتا ہے (اسی قدر معلوم کر دیتا ہے) <sup>اسی کی</sup> بادشاہی اور علم آسمان اور

وَلَا يَؤُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ

زمین سب پر حاوی ہے اور اُسے ان کی حفاظت کچھ بھی دشوار

الْعَظِيمُ ۝

نہیں، وہ بڑا عالی رتیبہ اور جلیل القدر ہے۔

سُبْحَانَ اللَّهِ ۝۝۝ الْحَمْدُ لِلَّهِ ۝۝۝

میں اللہ تعالیٰ کی پاکیزہ بیان کرتا ہوں، سب تعریفیں اللہ ہی کو ہیں۔

اللَّهُ أَكْبَرُ ۝۝۝ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ

اللہ سب سے بلند و بڑا ہے۔ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں وہ ایک ہی ہے۔

لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ

اس کا کوئی شریک نہیں اسی کے لئے بادشاہی ہے اور اسی کے لئے

الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝۝۝

ہر قسم کی تعریف لائق ہے اور وہ ہر چیز پر طاقت رکھتا ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْمَلِكُ الْجَبَّارُ

اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی معبود نہیں وہ حقیقی بادشاہ اور زوردار ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ

اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی معبود نہیں (وہ نہایت صفات) کیلئے اور سب غلبہ ہے



لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَزِيزُ الْغَفَّارُ

اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی معبود نہیں وہ نہایت قوی اور بہت بخشنے والا ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْكَرِيمُ السَّتَّارُ

اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں وہ بہت بخشنے والا اور ہمارے غیوب کی خبر دہ داتا۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْكَبِيرُ الْمُتَعَالِ

کوئی معبود نہیں سوائے اللہ کے جو بہت اونچی عمر تکمیل رکھنے والا اور عالیشان ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَالِقُ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ

کوئی معبود نہیں سوائے اللہ تعالیٰ کے جو رات و دن پیدا کر رہا ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْمُعْبُودُ بِكُلِّ مَكَانٍ

اللہ کے سوا کوئی لائق عبادت نہیں ہے اس بات کا حق رکھتا ہے کہ ہر جگہ صرف اس کا ہی معبود ہو

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَلَمْ يَكُنْ بِكُلِّ لِسَانٍ

اللہ کے سوا کوئی لائق عبادت نہیں جس کا ذکر ہر (زبان) تو زبان میں ہو سکتا ہے



لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ ط

کوئی معبود نہیں مگر اللہؑ اس لئے ہم صرف اُسی کی بندگی و عبادت کرتے ہیں

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ حَقًّا حَقًّا ط

کوئی معبود نہیں مگر اللہؑ، یہ کلمہ حق سچا کلمہ مقدس ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ إِيْمَانًا وَصِدْقًا

کوئی معبود نہیں مگر اللہؑ، میں یہ کلمہ مبارک یوں ہی حق و صداقت سے کہتا ہوں

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ تَعَبُّدًا وَرَفًّا

معبودِ حقیقی صرف حضرت اللہؑ ہے میں سب علیحدہ ہو کر اس کی بندگی و اطاعت کرتا ہوں

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ تَلَطُّفًا وَرَفًّا

معبودِ حقیقی صرف حضرت اللہؑ ہے وہ ہم سب پر مہربان اور رفا و نرمی فرماتا ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ

معبودِ حقیقی صرف حضرت اللہؑ ہے وہ ہم سب پر حسین سے پہلے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ بَعْدَ كُلِّ شَيْءٍ

کوئی معبودِ حقیقی نہیں اللہ کے سوا جو ہر چیز کے فنا اور زوال کے بعد موجود ہوگا

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَبْقَىٰ رَبُّنَا وَيُقَىٰ وَيَمُوتُ كُلُّ شَيْءٍ

کوئی معبود نہیں اللہ کے سوا، مرزا اللہ باقی رہے گا اور اس کے سوا تمام چیزیں فنا اور موت بخشتی ہیں

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ الْمُبِينُ

کوئی معبود نہیں اللہ کے سوا، جو بادشاہ حقیقی ہے بغیر کسی شک و شبہ کے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَقُّ الْيَقِينُ

کوئی لائقِ عبادت اللہ کے سوا نہیں، وہ حقیقی بادشاہ ہے چون دجرا ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ

کوئی لائقِ عبادت اللہ کے سوا نہیں، وہی بلند و برتر اور صاحبِ عظمت ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ

کوئی لائقِ عبادت اللہ کے سوا نہیں وہ نہایت حلیم و بردبار اور صاحبِ کرم و سخاوت ہے



لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ السَّمَوَاتِ  
السَّابِعُ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ط

اللہ جل شانہ ہی معبودِ حقیقی ہے، (صرف) وہی سات آسمانوں  
کا پروردگار ہے اور عرشِ عظیم کا مالک ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَكْرَمُ الْأَكْرَمِينَ

کوئی معبودِ حقیقی نہیں سوائے اللہ کے جو تمام ظاہری جو دوسخا کینوا کون زیادہ سے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ

کوئی معبودِ حقیقی نہیں سوائے اللہ کے وہ تمام مہربانوں سے بڑھ کر مہربان ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ حَيِّبُ التَّوَكِّلِينَ

کوئی معبودِ حقیقی نہیں سوائے اللہ کے جو اسکی طرفہ جوئے کینوا لکنو دوست رکھتا ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَاحِمُ الْمُسَاكِينِ

کوئی معبودِ حقیقی نہیں سوائے اللہ کے جو مسکینوں پر رحم و کرم فرماتا ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ هَادِيَ الْمَضَلِّينَ

اللہ ہی معبود و حقیقی ہے وہی کھاروں کو راہ حق میں طرف ہٹانے والا ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ دَلِيلُ الْحَاثِرِينَ

اللہ ہی معبود و حقیقی ہے جو حیرت اور شش میں پھنسے والوں کو یہ بتا دے کہ اللہ ہی ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَمَانُ الْخَائِفِينَ

اللہ ہی معبود و حقیقی ہے وہی خوف و خطرات میں پھرنے والوں کو یار و نجات دہی

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ غِيَاةُ الْمُسْتَغِيثِينَ

اللہ ہی معبود و حقیقی ہے وہی ہے مرد گار فریاد و طلب کرنے والوں کے لئے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَيْرُ النَّاصِرِينَ

اللہ ہی معبود و حقیقی ہے وہی سب سے بڑا مددگار ہے سب سے بہتر مددگار ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَيْرُ الْحَافِظِينَ

اللہ ہی معبود و حقیقی ہے وہی تمام چیزوں کو بہتر نگہبان و محافظ ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَيْرُ الْوَارِثِينَ

اللہ تعالیٰ ہی حقیقی نبی ہے جو سب سے بہتر وارث ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَيْرُ الْحَاكِمِينَ

کوئی اور حقیقی نبی اللہ کے سوا جو سب سے بہتر حاکم ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَيْرُ الرَّافِقِينَ

اللہ تعالیٰ ہی حقیقی نبی ہے جو سب سے بہتر رفیق رحمان ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ

کوئی اور حقیقی نبی اللہ کے سوا جو سب سے بہتر و مسکن و مخلص و مہربان ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَيْرُ الْغَافِرِينَ

اللہ تعالیٰ ہی حقیقی نبی ہے جو سب سے بہتر مغفرت فرماتا ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ

کوئی اور حقیقی نبی اللہ کے سوا جو سب سے بہتر رحم فرماتا ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ وَصَدَقَ

معبود برحق ماسوائے اللہ تعالیٰ کوئی نہیں ہے وہ اکیلا ہے اور اسنے اپنا وعدہ

وَعْدَهُ وَتَصَرَّ عَبْدُهُ وَأَعْرَجْنَاهُ

سچا کر دکھایا اور اپنے خاص بند حضرت محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی پھر پوری مدد فرمائی

وَهَرَمَ الْأَحْزَابَ وَحْدَهُ وَلَا شَيْءَ بَعْدَهُ

اور آپ کے لشکر اسلامی کو غلبہ بخشا اور اسے کافر و کواکیے اور ہر شکست دی اور اس کے بعد کوئی چیز نہیں ہے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَهْلُ النِّعَمَةِ

معبود برحق صرف اللہ تعالیٰ ہے اور نعمتوں کا مالک ہے۔

وَلَهُ الْفَضْلُ وَلَهُ الثَّنَاءُ الْحَسَنُ

اور اسی کے لئے فضیلت شایان شان ہے اور اسی کیلئے اچھی تعریف زیبائے

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَدَدُ خَلْقِهِ

معبود برحق صرف اللہ جل شانہ ہے اس کے مخلوقات کے شمار میں



وَزِنَانِ عَرْشِهِ وَرِضَا نَفْسِهِ

اور اس کے عرشِ معلیٰ کے وزن اور اس رضامندی حاصل

وَمِدَادِ كُلِّ مَا قَدَرِ

نہ ہونے کے لئے اور اس کے پاک کلمات کی روشنائی میں

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ صَاحِبُ الْوَحْدَانِيَّةِ

اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں ہے جو واحد اور یگانہ ہے جو ہمیشہ سے

الْفَرْدَانِيَّةِ الْقَدِيمَةِ الْأَزَلِيَّةِ

ہے اور ہمیشہ رہنے والا ہے اللہ تعالیٰ کا نہ تو کوئی مد مقابل ہے

الْأَبَدِيَّةِ لَيْسَ لَهُ ضِدٌّ وَ

اور نہ درجہ اللہ جل شانہ کے برابر کوئی دوسرا ہے اور نہ

لَا نِدٌّ وَلَا شُبَّهُ وَلَا شَرِيكَ ه

اس کا کوئی مشابہہ ہے اور نا ہی اس کا کوئی شریک اور سا جھی ہے۔

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ

الذَّارِبُ الْعَالَمِينَ کے سوا کوئی لائق عبارتِ بندگی نہیں وہ اکیلا ہے۔

لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ

اس کا کوئی شریک نہیں، اسی کے لئے شایانِ شان بادشاہی ہے اور

الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ حَيٌّ

اسی کے لئے مبعثر ہونے والا ہے وہی زندگی اور موت عطا کرتا ہے اور

لَا يَمُوتُ بِيَدِهِ الْخَيْرُ وَهُوَ عَلَى

ہر قسم کا خیر و احسان اسی کے دستِ قدرت میں ہے۔ وہ ہر

كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَالْبَيْتُ الْمَصِيرُ

چیز پر قدرت اور طاقت رکھتا ہے اور اُسی کی طرف سب واپس جاتا ہے

هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ

اور وہ اول بھی ہے، آخر بھی وہی اور ظاہر بھی وہی ہے۔

وَالْبَاطِنُ وَبِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ لَيْسَ

اور باطن بھی وہی اور وہ (ربُّ العزت) ہر چیز سے پر اور واقف ہے

كَهَيْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ

کوئی پیراُس جیسی نہیں اور وہ سُننے والا اور دیکھنے والا ہے۔

حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ نِعْمَ

ہم کو کافی ہے اللہ، وہی بہترین وکیل (کارساز) ہے وہ ہمارا

الْمَوْلَى وَنِعْمَ النَّصِيرُ (یہ تین بار پڑھے)

اجھا آقا اور بہترین مددگار ہے۔

غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ

اے ہمارے پاک پروردگار! ہم آپ سے مغفرت طلب کرتے ہیں۔

اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ وَلَا

اے مولیٰ! جو آپ عنایت کریں اسے کوئی روکنے والا نہیں اور جو

مُعْطَىٰ لِمَا مَنَعْتَ وَلَا سَرَآدَ لِمَا

آپ روکیں پھر اس کا دینے والا کوئی نہیں اور آپ کا فیصلہ کوئی

قَضَيْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ

ٹالنے والا نہیں، اور کسی بزرگ صاحبِ جاہ و حشمت کو تیرے سامنے اسکی عظمت

الْجَدِّ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَلِيِّ الْأَعْلَىٰ الْوَهَّابِ سُبْحَانَ

و بزرگیِ خالقِ نہیں دیکھتی۔ میرا پروردگار، ہر عیب اور نقص سے پاک ہے

رَبِّيَ الْعَلِيِّ الْكَرِيمِ الْوَهَّابِ يَا وَهَّابُ

اور بلند و برتر ہے۔ وہ بہت بخشنے والا ہے اے بخشنے والا پروردگار میں بھی بخشنے

سُبْحَانَكَ مَا عَبْدُ نَاكَ حَقٌّ

اے اللہ تو پاک ہے تیری بندگی و عبادت ہم نے نہیں کی جیسا کہ

عِبَادَتِكَ سُبْحَانَكَ مَا عَرَفْنَاكَ

تیری عبادت کرنے کا حق تھا۔ تو ہر نقص و عیب سے پاک ہے ہم نے تم کو اس طرح



حَقَّ مَعْرِفَتِكَ سُبْحَانَكَ مَا ذَكَرْنَاكَ

ہیں پہچانا جیسا کہ تیرے جاننے کا حق ہے اے اللہ تو منہ ہے ہر عیب سے

حَقَّ ذِكْرِكَ سُبْحَانَكَ مَا شَكَرْنَاكَ

ہم نے تیری یاد کا حق نہیں کیا۔ اے ہمارے پروردگار ہم نے تیری نعمتوں کی شکر گزاری

حَقَّ شُكْرِكَ سُبْحَانَ اللَّهِ الْأَبَدِيِّ

کا حق پورے طور پر بجا نہیں لایا۔ میں خدا تعالیٰ کی پاکی اور عظمت بیان کرتا ہوں

الْأَبَدِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْوَاحِدِ الْاَحَدِ

جو ہمیشہ سے تھا اور ہمیشہ رہے گا۔ پاک ہے حقت اللہ جو اکیلا اور تنہا ہے۔

سُبْحَانَ اللَّهِ الْفَرْدِ الصَّمَدِ

میں اس رب جلیل کی پاکی بیان کرتا ہوں جو اکیلا ہے اور کسی کا محتاج نہیں بلکہ اس کی

سُبْحَانَ اللَّهِ رَافِعِ السَّمَوَاتِ

طرف مٹھتا ہے۔ میں پورے یقین والی بات سے اللہ رب العزت کی پاکی بیان کرتا ہوں جو

بَغِيرَ عَمَدٍ ۖ سُبْحَانَ اللَّهِ الَّذِي

اسماؤں کے ستونوں کے بغیر بلند فرمایا اللہ۔ میں اس خدا کی پاک بیان کرتا ہوں جو

لَمْ يَتَّخِذْ صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا

بیوی اور بچوں کی ضرورت سے پاک اور برتر ہے۔

سُبْحَانَ اللَّهِ الَّذِي لَمْ يَلِدْ وَلَمْ

اللہ جل شانہ پاک ہے اس نے تو نہ کسی کو جنم اور نہ وہ (خود) کسی کو جنم

يُولَدُ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ

ہے۔ اور اللہ قادر کائنات کا نہ کوئی ہے سر ہے اور نہ ہی اس کا برابر

سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقَدُّوسِ

میں پاک بیان کرتا اس پاک و سرور گار کا جو بادشاہ و مہر نقشب و عیب پاک

سُبْحَانَ ذِي الْمُلْكِ وَالْمَلَكُوتِ

میں پاک بیان کرتا ہوں اُس اللہ کی جو ہماری اور فرشتوں کی دنیا کا مالک حقیقی

سُبْحَانَ ذِي الْعِزَّةِ وَالْعُظْمَةِ

یہ بیان کر رہا ہے عزت و عظمت

وَالْقُدْرَةِ وَالْمُهَيْبَةِ وَالْجَلَالِ وَالْجَمَالِ

اور جو عظمت و ہیبت (خوف) اور بڑی شان و جلال و جمال

وَالْكَمَالِ وَالْبَقَاءِ وَالشَّأْنِ وَالضَّيَاءِ

جو بڑی کمال اور باقی ماندگی اور شہرت و روشن

وَالْإِلَآءِ وَالنِّعْمَاءِ وَالْكِبْرِيَاءِ

اور ہر قسم خاص اور عام نعمتیں عطا کرنے والا اور بزرگی

وَالْجَبْرُوتِ سُبْحَانَ الْمَلِكِ

و عظمت و اللہ ہے۔ میں اس خدا کی پاکیزگی بیان کرتا ہوں جو حقیقی بادشاہ

الْحَيِّ الَّذِي لَا يَنَامُ وَلَا يَمُوتُ

اور زندہ و جاوید ہے جسے نیند اور موت نہیں آتی۔

سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّنَا وَرَبُّ

ہر عیب اور نقصان سے بہت پاک اور منتر ہے ہمارا پیر و درگاہ

الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ ط سُبْحَانَ

اور فرشتوں اور روح کا پیر و درگاہ بخدائے برتر ہر عیب و

اللَّهُ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا

نقصان سے پاک ہے اور ہر قسم کی تعریف اللہ کے لیے ہے اور اللہ کے بغیر کوئی نہ ہر

اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ

موجود نہیں اور حضرت اللہ سے بڑا اور سے بڑھکر عظمت والا ہے اور

وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ

لگا ہوں سے بچنے کی طاقت اور عزت کرنے پر قوت نہیں مگر اللہ

الْعَظِيمِ ط

کی مدد سے جو نہایت بلند اور برتر ہے -



اللَّهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ الْحَقُّ

اے اللہ! تو ہی حقیقی بادشاہ ہے۔

الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ط

(اے معبود برحق) تیرے سوا کوئی معبود حقیقی نہیں۔

يَا اللَّهُ

اے اللہ :

يَا رَحْمَنُ يَا رَحِيمُ يَا مَلِكُ

اے سب سے مہربان و مہربانی کرنے والا اے بہت بخشنے والے اے حقیقی بادشاہ

يَا قَدُّوسُ يَا سَلَامُ يَا مُؤْمِنُ

اے بے عیب و منزہ اے سلامتی کے مالک اے امن دینے والے

يَا مُهَيِّمُ يَا عَزِيزُ يَا جَبَّارُ

اے حفاظت فرماتے والے اے غالب اے زبردست و جابر

يَا مُتَكَبِّرُ

ای بزرگوار شایان رکعت والے

يَا خَالِقُ

سب مخلوق کا پیدا کرنے والے

يَا بَارِئُ

ای آسمانوں و زمینوں کو الگ کرنے والے

يَا مُصَوِّرُ

ای گونا گوں صورت بنانے والے

يَا غَفَّارُ

ای بہت بہت گناہ معجز کرنے والے

يَا قَبَّارُ

ای بہت قوت رکھنے والے

يَا وَهَّابُ

ای بے شمار عطا کرنے والے

يَا زَرَّاقُ

ای رزق بخشنے والے

يَا فَتَّاحُ

ای بہت کھولنے والا

يَا عَلِيمُ

ای ہر چیز کا علم رکھنے والے

يَا قَابِضُ

ای سنبھالنے والے

يَا بَاسِطُ

ای رستہ میں گناہ کرنے والے

يَا خَافِضُ

ای بلند کرنے والے

يَا رَافِعُ

ای بلند ہر قبہ عطا کرنے والے

يَا مُعِزُّ

ای عزت سے بلند کرنے والے

يَا مُذِلُّ

ای تنہا کرنے والے

يَا سَمِيعُ

ای بہت سنتے والے

يَا بَصِيرُ

ای ہر چیز دیکھنے والے

يَا حَكْمُ يَا عَدْلُ يَا لَطِيفُ

ای حکم و عدل و لطیف  
ای رب مهربان و قهار  
ای مهربان

يَا خَبِيرُ يَا حَلِيمُ يَا عَظِيمُ

ای خبر دهنده و بخیر رسنده  
ای حلیم و مودود و مهربان  
ای عظیم و شریف و بزرگوار

يَا غَفُورُ يَا شَكُورُ يَا عَلِيُّ

ای بخشنده و بخیر رسنده  
ای شکر کننده و شکر گزار  
ای بزرگوار و بلند مرتبه

يَا كَبِيرُ يَا حَفِيفُ يَا مُقِيتُ

ای بزرگ و بزرگوار  
ای سبک و سبکوار  
ای دایم و دایم کننده

يَا حَبِيبُ يَا حَلِيلُ يَا كَرِيمُ

ای عزیز و دوست و دوستدار  
ای یار و یار و یار  
ای عزیز و بزرگوار

يَا رَقِيبُ يَا جَبُّبُ يَا وَاسِعُ

ای مراقب و مراقب کننده  
ای بزرگوار و بزرگوار  
ای وسیع و وسیع کننده

يَا حَكِيمُ

اے ہر چیز کی حکمت جاننے والے

يَا وَدُودُ

اے بہت نیک دوست جسے محبوبت والے

يَا حَجِيدُ

اے عزت و بزرگی میں سے بلند

يَا بَاعِثُ

اے قیامت کے دن زندہ کر کے قبروں سے اٹھانے والے

يَا شَهِيدُ

اے حاضر اور گواہی دینے والے

يَا حَقُّ

اے ثابت شدہ حقیقت

يَا وَكِيلُ

اے بندوں کے کام کرنے والے

يَا قَوِيُّ

اے سب سے قوت و طاقت والا

يَا مَتِينُ

اے سب سے مضبوط تر

يَا وَرِيُّ

اے حافظ و نگہبان

يَا حَمِيدُ

اے وہ ذات جس کی تعریف کرتے ہیں

يَا مُحْصِيُّ

اے ہر چیز پر احاطہ کرنے والے

يَا مُبْدِيُّ

اے ہم سے وجود پالنے والا

يَا مُعِيدُ

اے دوبارہ لوٹانے والے

يَا مُجِيُّ

اے زندہ کرنے والے

يَا مُهِيتُ

اے زندوں کو مارنے والے

يَا حَيُّ

اے زندہ و جاوید پروردگار

يَا قَيُّوْمُ

اے ہمیشہ رہنے والے



يَا وَاحِدُ	يَا مَاجِدُ	يَا اَوَّلِدُ
اے محاسن و خوبیوں میں بیکتا	اے عظمت و بزرگی والے	اے پیش رو و نمائندہ رکھنے والے
يَا قَادِرُ	يَا صَمَدُ	يَا اَحَدُ
اے ہر چیز پر قدرت رکھنے والے	اے بے نیاز	اے اللہ کو اپنی ذات کے لحاظ سے ایک ہے
يَا مُؤَخِّرُ	يَا مُقَدِّمُ	يَا مُقَدِّرُ
اے پیچھے کرنے والے	اے آگے کرنے والے	اے طاقت و عزت والے
يَا ظَاهِرُ	يَا اَخِرُ	يَا اَوَّلُ
اے ظاہر اپنے صفات کے لحاظ سے	اے سب کے بعد رہنے والے	اے سب سے پہلے
يَا مُتَعَالِي	يَا وَاِلٰى	يَا يَاطْنُ
اے اپنے مرتبہ میں ہر چیز سے بلند والے	اے ہر چیز کے حقیقی مالک	اے پوشیدہ اپنی ذات کے اعتبار سے
يَا مُنْعِمُ	يَا تَوَّابُ	يَا بَرُّ
اے نعمتیں عطا کرنے والے	اے بہت توبہ قبول کرنے والے	اے پاک و بے عیب اللہ

يَا مُنْقِمُ

يَا عَفُوُّ

يَا رَوْفُ

اے انتقام لینے والے

اے عفو و درگزر کرنے والے

اے ایسے مخلوق سے بہت  
شفقت کرنے والے

يَا مَالِكَ الْمَلِكِ

يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

اے سارے جہان کے مالک

اے عظمت و بزرگی والے اور احسان کرنے والے

يَا رَبُّ

يَا مُقْسِطُ

يَا جَامِعُ

اے مخلوق کے پالنے والے

اے انصاف فرمانے والے

اے سب کو (بجھ) جمع کرنے والے

يَا غَنِيُّ

يَا مُغْنِيُّ

يَا مُعْطِيُّ

اے بے نیاز

اے دولت عطا کرنے والے

اے عطا کرنے والے

يَا مَانِعُ

يَا ضَارُّ

يَا نَافِعُ

اے روکنے والے

اے نقصان پہنچانے کی طاقت رکھنے والے

اے نفع دینے والے

يَا نَوْرُ

يَا هَادِيُّ

يَا بَدِيعُ

اے نور عطا کرنے والے

اے ہدایت کرنے والے

اے بے مثال پیدا کرنے والے

یَا بَاقِی	یَا وَارِثُ	یَا رَشِیدُ
------------	-------------	-------------

اے میرے باقی رہنے والے	اے سب کے وارث	اے رہنمائی کرنے والے
------------------------	---------------	----------------------

یَا صَبُورُ	یَا صَبُورُ	یَا صَادِقُ
-------------	-------------	-------------

اے بہت صبر کرنے والے	اے بہت صبر کرنے والے	اے سچ اور صدا فرمانے والے
----------------------	----------------------	---------------------------

یَا سِتَّارُ

اے بہت عیب پوشی کرنے والے

یَا مَنْ تَقَدَّسَ عَنِ الْأَشْبَاهِ

اور وہ پروردگار جس کی ذات مقدس شبیہوں اور ہم شکل

ذات و تَنْزَہَ عَنِ مُشَابَهَةِ

ہونے سے بہت پاک ہے اور جس کی صفات مثل و مشابہ

الْأَمْثَالِ صَفَاتُہٗ وَ یَا مَنْ دَلَّتْ عَلَی

ہونے سے منفرد ہیں اور وہ پروردگار جس کی وحدانیت

وَحَدَّثَانِيَّتِهِ آيَاتُهُ وَشَهِدَتْ

اور ایسے ہونے پر اس کی نشان دہاں کر رہی ہیں۔ اور اس کے ایجابات ان کے

بِرَبُّوبِيَّتِهِ مَصْنُوعَاتُهُ وَاحِدٌ

یہ مورد گاہ ہونے پر گواہی دے رہی ہیں، میرا ہر وہ گاہ ایک ہے

لَا مِنْ قَلَّةٍ وَمَوْجُودٌ لَا مِنْ عِلَّةٍ

مگر کسی کمی کی وجہ سے نہیں ہے اور وہ موجود ہے بغیر کسی ہر اس وجہ کے

يَا مَنْ هُوَ بِالْبَرِّ مَعْرُوفٌ وَبِالْإِخْلَاقِ

اور وہ خدا جو نیکوں میں مشہور ہے اور جو اپنے اعمال کے

مَوْصُوفٌ مَعْرُوفٌ بِالْغَايَةِ

موصوفہ، اور وہ نام سے کہیں سے جو اس پر مشہور ہے موصوفہ موصوفہ

وَمَوْصُوفٌ بِالْغَايَةِ أَوَّلُ تَقْدِيمٍ

وہ تو اس میں پہلے سے کہیں سے جو اس پر مشہور ہے موصوفہ موصوفہ



بِلَا اِبْتِدَاءٍ وَآخِرٍ وَكَرِيمٍ بِلَا اِنْتِهَاءٍ

بابت ہے اس کی کوئی ابتدا نہیں اور سب کے بعد وہی رہے گا وہ لانا سچی ہے

وَعَفْرَ ذُنُوبِ الْمُذْنِبِينَ كَرَمًا

جس کی کوئی نہایت نہیں اور اس کے گنہگاروں کے گناہوں کو اپنی مہربانی اور اپنی

وَحِلْمًا يَا مَنْ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ

بزرگاری سے معاف کر دیتے ہیں ، وہ خدا ہے ہر طرح کی کسی بھی شے میں کوئی

وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ

ہے اور نہ ہی کوئی نظیر ، اور وہ بہت سُننے والا اور بہت دیکھنے والا ہے

حَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ

اللہ ہی ہمارے عزت بلکہ ہر مہم میں کافی ہے وہ اچھا کھڑا ہے

نِعْمَ الْمَوْلَى وَنِعْمَ النَّصِيرُ

(اللہ) بہت ہی آقا ، اور بہت مددگار ہے ۔

يَا دَائِمًا بِلَا فَنَاءٍ وَيَا قَائِمًا

اے ہمیشہ رہنے والے بغیر فنا کے اور اے خود بدستگارتوں سے استقام

بِلَا زَوَالٍ وَيَا مُدَبِّرًا بِلَا

فرمانے والے بلا کسی زوال کے، اور اے کائنات کے تدبیر کرنے والے بلا

وَزِيرٍ سَهْلٌ عَلَيْنَا وَعَلَى الدُّنْيَا

وزیر اور مشیر کے، ہم پر اور ہمارے ماں باپ کے تمام مشکلاں آسان فرما

كُلَّ عَسِيرٍ لَا أَحْصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ

اے خدا میں تیری شان کے مطابق تیری تعریف کا احاطہ اور

أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَى نَفْسِكَ

اور شمار نہیں کر سکتا ہوں۔ (بلکہ) تو ایسا ہی جیسا کہ تو اپنی تعریف پر خود کو

عَزَّ جَارِكَ وَجَلَّ ثَنَاؤُكَ

تیرے پناہ میں آنے والا قوی اور غالب ہے اور آپ کی عظمت بزرگی بڑی بڑی ہے

وَتَقَدَّسَتْ أَسْمَاءُكَ وَعَظَمَ

اور تیرے اسماء مبارکہ بہت پاک اور غیر ہر اطلاق کرتے منزہ ہیں اور

شَانُكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ ۞ يَفْعَلُ

شان بہت بلند ہے اور تیرا سوا کوئی اور معبود نہیں، اللہ تعالیٰ جو چاہتا

اللَّهُ مَا يَشَاءُ يُقَدِّرُ لَهُ وَيَحْكُمُ

ہے وہ اپنی قدرت و طاقت سے کرتا ہے، اور جس حکم کو

مَا يُرِيدُ يُعِزُّهُ إِلَّا إِلَى اللَّهِ

نافذ کرنا چاہتا ہے اس کو اپنی قدرت اور اپنے غلبہ سے سرانجام دیتا،

تُصِيرُ الْأُمُورَ كُلَّ شَيْءٍ

خبردار! کہ آخر کار ساری امور خدائے برتر ہی کی طرف لوٹتی ہیں، اُسکی ذات

هَآلِكَ إِلَّا وَجْهَهُ ۞ لَهُ الْحُكْمُ

بابرکت کے سوا ہر ایک شے ہلاک اور فنا سے ہٹکارا ہوا ہے، اصل حکم اُسی کا

وَالِيَهُ تَرْجَعُونَ فَسَيَكْفِيكُمْ

یہ تم سب مخلوقات اسی کی طرف لوٹائے جاؤ گے ، اللہ تعالیٰ آپ کو

اللَّهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ط

اے نبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم غم نہ کرو کہ شرارتوں کا اور نجاتی علم فراموش ہو جاتا ہے

حَسْبُنَا اللَّهُ وَكَفَى سَمِعَ اللَّهُ

سننے والا اور بہت جاننے والا - ہم کو ہر معاملہ میں اللہ یکا پس اور کافی ہے اس نے

لِمَنْ دَعَا لَيْسَ وَرَأَى اللَّهُ

دعا کرنے والے کسی دعا قبول فرمائی اللہ تعالیٰ کے سوا کسی کے مرادوں کی انتہا

الْمُنْتَهَى مَنْ اعْتَصَمَ بِاللَّهِ

نہیں ، جو شخص اللہ تعالیٰ کی مہربانی سے گناہوں سے محفوظ رہے تو اس اچھی طرح

نَجَى سُبْحَانَ مَنْ لَمْ يَزَلْ رَبًّا

نجات پائی ، پاک ہے وہ اللہ رب العزت جو ہمیشہ سے پرورش کرنے والا اور



رَّحِيماً وَلَا يَزَالُ كَرِيماً لَا إِلَهَ

مہربان رہا اور آئندہ بھی مہربان رہے گا، بردبار اور کرم فرما پروردگار کے سوا۔

إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ سُبْحَانَ

کیونکہ لائق عبادت نہیں ہے، اللہ تعالیٰ ہر قسم کے عیب و نقص سے پاک ہے وہ بے انتہا

اللَّهُ وَتَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ السَّمَوَاتِ

برکت والا ہے، وہ سات آسمانوں اور عرش مجید کا پروردگار ہے

السَّيْعِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ وَالْحَمْدُ

اور ساری تعریفیں صرف اللہ تعالیٰ کے لئے سزاوار ہیں، جو سارے کائنات

لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا إِلَهَ إِلَّا

کا پالنے والا ہے، اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی عبادت و بندگی

اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ إِيَّاها

کے لائق نہیں، اس کا کوئی شریک نہیں وہ اپنی ذات و صفات

وَاحِدًا أَحَدًا صَدَدًا فَرْدًا وَثَرًا

یہں واحد و یکتا ہے اور کسی کی طرف متوجہ نہیں، وہ مخلوقات کے کام دہست

حَيًّا قَيُّومًا دَائِمًا أَبَدًا لَمْ يَتَّخِذْ

کرنے والا ہے وہ حیشہ سے تھا اور ہمیشہ سے گا، نہ اُسکی بیوی ہے

صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ

اور نہ اس کی کوئی اولاد ہے، اُسے (اللہ رب العزت) اپنی پادشہی

لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ يَكُنْ

کوئی شریک اور سا جھی نہیں ہے اور نہ اس کا کوئی دوست ہے

لَهُ وَلِيٌّ مِّنَ الذُّلِّ وَكَبْرُهُ تَكْبِيرًا

کمزوری کی وجہ سے اور اُسے مخالف تو بھی اچھی طرح اس کی عظمت سے ملے

اللَّهُ أَكْبَرُ حَسْبُنَا اللَّهُ لَدُنَا

کہ وہی تمام کمالات کا سرچشمہ ہے، اللہ تعالیٰ ہمارے کام سر انجام دینے کیلئے کافی ہے

حَسْبُنَا اللَّهُ لَدُنُنَا حَسْبُنَا اللَّهُ

خدا ہمارے لیے بہت کفایت فرمائے گا۔ اللہ ہمارا مددگار ہے

لَمَّا أَهَمَّنَا حَسْبُنَا اللَّهُ لِمَنْ

ان چیزوں کیلئے جو ہم کو غم و اندوہ میں ڈالتے ہیں۔ اللہ ہمارے لیے کافی مددگار ہے

بَغَى عَلَيْنَا حَسْبُنَا اللَّهُ لِمَنْ حَسَدَنَا

شخص کے خلاف جس نے ہم پر ظلم و تجاوز کیا، اللہ تعالیٰ ہم سے حد کرے والوں کیلئے کافی ہے

حَسْبُنَا اللَّهُ لِمَنْ كَادَنَا بِالسُّوءِ

اللہ تعالیٰ ہمارے ساتھ مکرو فریب کرنے والوں سے محفوظ رکھنے میں کافی ہے

حَسْبُنَا اللَّهُ عِنْدَ الْمَوْتِ حَسْبُنَا

موت کے وقت اللہ ہمارے لیے کافی ہے، کافی ہے اللہ

اللَّهُ عِنْدَ الْقَبْرِ حَسْبُنَا اللَّهُ

کی رحمت ہمارے لیے قبر میں اترتے وقت، اللہ تعالیٰ ہمیں

عِنْدَ الْمَسَائِلِ حَسْبُنَا اللَّهُ

قبر کے سوال و جواب کے وقت کافی ہے ، ہمیں اللہ تعالیٰ کافی

عِنْدَ الصَّرَاحِ حَسْبُنَا اللَّهُ

بے پل صراح پر گزرتے وقت ، قیامت کے دن حساب

عِنْدَ الْحِسَابِ حَسْبُنَا اللَّهُ

وقت اللہ رب العزت ہمارے لئے کافی ہے ، ہمارے اعمال کو لے جانے کے

عِنْدَ الْمِيزَانِ حَسْبُنَا اللَّهُ

وقت خدا تعالیٰ ہمارے لئے کافی اور وفا ہے ، جنت میں داخل ہونے اور

عِنْدَ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ حَسْبُنَا اللَّهُ

اور ہم سب بچانے کیلئے اللہ تعالیٰ ہمارے لئے کافی ہے ، دیدار الہی کے لئے

عِنْدَ الْلِقَاءِ حَسْبِيَ اللَّهُ الَّذِي

اللہ تعالیٰ خود ہمارے لئے کافی ہے ، مجھ اپنا پروردگار کافی ہے اس کے



لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ

بغیر کوئی بھی عباد کیلئے شایان شان نہیں میں نے اسی پر بکھروسہ کیا

وَالْيَهُ انِّيْبُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

اور میں اسی کی طرف لوٹ جانے والا ہوں، اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی معبود نہیں

سُبْحَانَ اللَّهِ مَا أَعْظَمَ اللَّهُ لَا

انہیں اللہ تعالیٰ ہر عیب سے پاک ہے وہ عظمت و بزرگی کا مالک ہے۔ اللہ کے سوا

إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ سُبْحَانَ اللَّهِ مَا أَحْمَهُ

کوئی معبود برحق نہیں وہ بہت بڑا حلیم اور بردبار ہے۔

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ سُبْحَانَ اللَّهِ

اللہ رب کا نام ہی معبود حقیقی ہے اللہ ہر عیب و نقص سے پاک ہے و کرم

مَا أَكْرَمَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

اور بخشش کرنے والا ہے۔ معبود حقیقی اللہ رب العزت کے سوا کوئی نہیں ہے

وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ مُحَمَّدٌ

وہ ذات اور صفات میں ایک اور یگانہ اسکا کوئی شریک نہیں، حضرت محمد

رَسُولُ اللَّهِ حَقًّا اللَّهُمَّ صَلِّ

عربی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم اللہ تعالیٰ کے بھیجے اور برحق پیغمبر ہیں، اے اللہ انکو

عَلَى مُحَمَّدٍ كُلَّمَا ذَكَرَهُ الذَّاكِرُونَ

صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم پر ایسا درود و سلام نازل فرما جس وقت بھی آپ کو یاد کرے یا ذکر کرے

وَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ كُلَّمَا غَفَلَ عَنْ

اور آپ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم پر بے شمار دُور و رحمت نازل فرما جس کسی بھی وقت

ذِكْرِهِ الْغَافِلُونَ رَضِينَا بِاللَّهِ

غافل لوگ آپ کی یاد سے غفلت فرمیں گے، ہم رب اللہ تعالیٰ کے پروردگار ہونے پر خوش

تَعَالَى رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا

اور راضی ہیں اور اسلام کے دین ہدایت پر خوش اور راضی ہیں

وَبِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اور حضرت محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے نبی اور رسول ہونے پر

نَبِيًّا وَرَسُولًا ۖ وَبِالْقُرْآنِ

راضی میں (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) ، اور قرآن کریم کے پیشوا ہونے

إِمَامًا ۖ وَبِالْكَعْبَةِ قِبْلَةً ۖ وَبِالصَّلَاةِ

پیر سے دل سے راضی ہیں۔ اور کعبہ شریف کے قبلہ ہونے پر اور نمازوں کی

فَرِيضَةً ۖ وَبِالْمُؤْمِنِينَ إِخْوَانًا

فرضیت پر اور باایمان مومنوں کے باہم بھائی بھائی ہونے پر خوش

وَبِالصَّدِيقِ ۖ وَبِالْفَارُوقِ

اور شادمان ہیں۔ اور اسی طرح حضرت صدیق، حضرت فاروق اور

وَبِذِي النُّورَيْنِ ۖ وَبِالْمَرْتَضَى

حضرت عثمان ذوالنورین اور حضرت علی مرتضیٰ، حضرت نبی رحمت صلی اللہ علیہ

اٰمَنَّا بِرِضْوَانِ اللّٰهِ تَعَالٰی عَلَیْهِمْ

کے خلفاء برحق ہونے پر بھی ایمان و یقین رکھتے ہیں۔ اور حضرات

الْجَمْعِیْنَ مَرْحَبًا بِالصَّبَاحِ الْجَدِیدِ

سے اللہ تعالیٰ راضی اور خوش ہے آمین۔ شاباش اور خوش آمدید ہو ہماری

وَبِالْیَوْمِ السَّعِیدِ وَبِالْمَلٰئِکَیْنِ

طرف سے اس نئی صبح اور نئے سعادت مندوں کو مبارک ہو ان دو فرشتوں کو

الْکَاتِبَیْنِ الشَّاهِدَیْنِ الْعَادِلَیْنِ

جو ہمارے اعمال لکھنے والے اور نہایت عادل ہیں اللہ تعالیٰ کی طرف سے ،

حَیَّاکُمَا اللّٰهُ تَعَالٰی فِی غُرَّةِ

تم دونوں پر سلام کا تحفہ ہو۔ اس دن کے

یَوْمَنَا هَذَا الْکُتُبِیْنِ اَوَّلِ صَحِیْفَتِنَا

آغاز میں مہربانی فرما کر ہمارے نامہ اعمال کے شروع میں یہ کلمات لکھے کہ



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللہ تعالیٰ کے نام پاک سے شروع کرتا ہوں جو نہایت مہربان اور بخشنے والا ہے

وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

اور آپ بھی گواہ رہیں کہ ہم گواہی دیتے ہیں کہ لائق عبادت صرف

إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ

اللہ تبارک و تعالیٰ ہے، جو ذات و صفات میں اکیلا ہے اور اس کا کوئی

وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ

شریک یا جہی نہیں۔ اور ہم اس بات کی بھی گواہی دیتے ہیں کہ حضرت محمد ﷺ

وَرَسُولُهُ أَرْسَلَهُ بِالْهُدَىٰ وَ

کے بندہ خاص اور پیغمبر اعظم ہیں۔ (اللہ نے آپ کو پیغام ہدایت اور دین حق

دَيْنَ الْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ عَلَى الدِّينِ

لے کر بھیجا ہے تاکہ آپ (صلی اللہ تعالیٰ علیہ وآلہ وسلم) کے دین حق (اسلام)

كُلِّهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ عَلَى هَذِهِ

کو تمام دینوں پر غالب بنا دے، اگرچہ مشرک لوگ اس بات کو ناپسند

الشَّهَادَةِ نَحْيًا وَعَلَيْهَا مَمُوتٌ

کریں۔ ہم اسی شہادت پر زندہ رہیں گے اور اسی شہادت پر مریں گے

وَعَلَيْهَا نُبْعَثُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى

اور اسی شہادت پر انشاء اللہ تعالیٰ قیامت کے روز زندہ کئے

أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللَّهِ التَّامَّاتِ

جائیں گے۔ ان تمام بابرکت کلمات سے اللہ تعالیٰ کی پناہ پکڑتا ہوں اُن

كُلِّهَا مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ بِسْمِ اللَّهِ

تمام چیزوں کے شر و ہال سے جو اُس نے پیدا کی ہیں۔ لیجئے میں شروع کرتا ہوں

خَيْرِ الْأَسْمَاءِ بِسْمِ اللَّهِ رَبِّ الْأَرْضِ

اللہ کے نام یا ک سے جس کا نام سب ناموں سے بہتر ہے۔ شروع کرتا ہوں اللہ کے نام سے جو زمین

وَرَبِّ السَّمَاءِ بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي

کا پروردگار اور آسمانوں پروردگار۔ شروع کرتا ہوں اللہ کے نام مقدس سے

لَا يَضُرُّهُ شَيْءٌ فِي

جس کے نام یا کسی برکت سے کوئی چیز زمین میں نقصان دے سکتی

الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَهُوَ

اور نہ ہی آسمان میں ضرر رسان ہو سکتی ہے، جو بہت سننے والا

السَّمِيعُ الْعَلِيمُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي

اور بہت جاننے والا ہے۔ ساری تعریفیں اس خدا کے لیے شایان شان

أَحْيَانَا بَعْدَ مَا مَاتْنَا وَإِلَيْهِ

ہم جس نے ہمیں سونے کے بعد بھر جگایا اور زندہ کیا اور اسی کی

الْبُعْثُ وَالنُّشُورُ أَصْبَحْنَا وَ

طرف ہمیں دوبارہ اٹھ کر زندہ ہونے سے منظر ہونا۔ ہم نے اور

أَصْبَحَ الْمَلِكُ لِلَّهِ وَالْعِزَّةُ وَالْعِظَمَةُ

سارے ملک نے اللہ تعالیٰ کیلئے صبح کی ہے ، اور عزت و عظمت سے

وَالْكِبْرِيَاءُ وَالْجَبَرُوتُ وَالسَّلْطَانُ

اللہ کیلئے شایان ہیں اور ذاتی بڑائی اور صفائی بڑائی اور بادشاہی

وَالْبُرْهَانُ لِلَّهِ وَالْأَلَاءُ

اور روشن دلیل اللہ ہی کیلئے ہیں ۔ اور تمام چھوٹی اور بڑی اور

وَالنِّعْمَاءُ مِنَ اللَّهِ وَاللَّيْلُ وَالنَّهَارُ

ظاہری و باطنی نعمتیں اللہ ہی کے طرف سے ہیں اور جو مخلوق رات اور

لِلَّهِ وَمَا سَكَنَ فِيهِمَا لِلَّهِ الْوَاحِدِ

دن میں ساکن اور تحرک رکھائی دیتے ہیں وہ بھی اللہ ہی کیلئے ہیں جو

الْقَهَّارُ أَصْبَحْنَا عَلَى فِطْرَةِ

اکبریا اور علیہ کا مالک ہے ۔ ہم نے صبح کی اپنی فطری فطرت



الْإِسْلَامَ وَكَلِمَةَ الْإِخْلَاصِ

دین اسلام اور کلمہ اِخلاص (لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ) پر اور اپنے

وَعَلَى دِينِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ

پر نبی پر حق حضرت محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے دین حق

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى مِلَّةِ آبَائِنَا

پر اور اپنے باپ حضرت

أَبِرَاهِيمَ حَنِيفًا مُسْلِمًا وَمَا

ابراہیم (علیہ السلام) کی ملت حنیفی پر وہ باطل سے الگ تھا

كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ صَلَوَاتُ اللَّهِ

ہو کر موحّد باقی اور اللہ تعالیٰ کی رحمت کے فرمانبردار تھے وہ مشرکوں میں سے تھا

تَعَالَى وَمَلَائِكَتِهِ وَرُسُلِهِ

اللہ تعالیٰ کی رحمتیں اور اس کے فرشتوں اور اس کے پیغمبروں اور رسولوں

وَحَمَلَةَ عَرْشِهِ وَجَمِيعَ خَلْقِهِ

اور اس کے ناظرین عرش اور اس کے تمام مخلوقات کا درود

عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَاصْحَابِهِ

نا محمد و نذری ہو۔ بے شک آقا حضرت محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم پر آپ کے

عَلَيْهِمْ وَرَحْمَةُ

تمام اہل و اصحاب پر آپ پر اور ان سب پر اللہ رحمت کی سلام

اللَّهُ وَبَرَكَاتُهُ

اور رحمتوں کا سلسلہ بے گاری رہے۔

الْصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا

اے خدا سے برتر کے پیغمبر (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) آپ پر درود و سلام

رَسُولَ اللَّهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ

نذری ہو ۱۷ اے اللہ کے محبوب آپ پر اس کی طرف سے شہاد

عَلَيْكَ يَا حَبِيبَ اللَّهِ الصَّلَاةُ

درود اور سلام کا فیضان ہو ، اے محبوب سے زیادہ

وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا خَلِيلَ اللَّهِ ط

خدا تعالیٰ کی دوستی کے طلب کار پیغمبر آپ پر درود و سلام بھیجنا

الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا نَبِيَّ

درود و سلام نازل ہو آپ (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) کے عالم غیب کی خبر پہنچانے

اللَّهُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا

اللہ پیغمبر ، اے خدا کے جلیل کے برگزیدہ پیغمبر آپ پر اسکا بے پایاں

صَفَى اللَّهُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ

دُودِ نا محمد و نازل ہوتا ہے ۔ آپ پر درود و سلام نازل ہو اے مخلوق

يَا خَيْرَ خَلْقِ اللَّهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ

میں سب سے چھنے ہوئے بہترین پیغمبر ، اے اللہ کے پسندیدہ پیغمبر آپ پر

عَلَيْكَ يَا مَنْ اخْتَارَهُ اللَّهُ الصَّلَاةُ

سدا اللہ کا درود اور سلام کا سلسلہ جاری ہے، درود و سلام کا

وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَنْ أَرْسَلَ اللَّهُ

فیضان ہو آپ پر اللہ کی طرف سے اسے ذات توحید متجاہد اللہ نے تمام نبی

الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَنْ

نوع انسان جن کی طرف تمام نبی بھیجتے ہیں کہ بھلا ہے۔ اللہ کی رحمت اور اس کی سلامتی ہو آپ پر

زَيْنَهُ اللَّهُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ

پیرائے میں جو اللہ کی ہی خصوصیات ہیں عزت اور بزرگوں پر اللہ تعالیٰ کی رحمت

عَلَيْكَ يَا مَنْ شَرَفَهُ اللَّهُ الصَّلَاةُ

اور سلام کا دل پر جو اللہ کی ہی خصوصیات ہیں شرف اور بزرگوں پر اللہ تعالیٰ کی رحمت

وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَنْ كَرَّمَهُ اللَّهُ

سلام پر جو اللہ کی ہی خصوصیات ہیں کرم اور بزرگوں پر اللہ تعالیٰ کی رحمت



الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مَنْ

اللہ تعالیٰ کا درود و سلام ہو آپ پر اے وہ پیغمبر جسکو اللہ تعالیٰ سب سے زیادہ محبوب

عَظَمَهُ اللَّهُ ۝ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ

عظمت فرمایا ہے علی اللہ علیہ السلام اے تمام پیغمبروں کے سید و سرور صلی اللہ علیہ

عَلَيْكَ يَا سَيِّدَ الْمُرْسَلِينَ ۝

و اللہ و سلام آپ پر اللہ تبارک و تعالیٰ کی رحمتیں اور سلام نازل ہوں،

الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا إِمَامَ

اے پرہیزگاروں اور تقویٰ شعاروں کے رہنما آپ پر اللہ تعالیٰ کی طرف سے دعا

الْمُتَّقِينَ ۝ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ

درود و سلام نازل ہو جائے اے تمام پیغمبروں کی پیغمبری پر مبر شریف کرنا والا اور سب

عَلَيْكَ يَا خَاتَمَ النَّبِيِّينَ ۝ الصَّلَاةُ

پیغمبروں کا خاتمہ ہو اے پیغمبروں کی طرف سے اللہ تعالیٰ کی طرف سے دعا و سلام نازل ہوا اور گناہگاروں

وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا مُسْتَبِيعَ الْمُرْتَبِينَ

اے نبی کریم ﷺ! سلام ہو تجھ پر جو تمام مرتبہ کو فتح کرنے والا ہے۔ اللہ کی طرف سے بلا نامہ رکھوں گا اور اس کے

الْصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَيْكَ يَا رَسُولَ

لہ رب العالمین! پھر میرا اللہ علیہ السلام کہ وسلم آیت اللہ کی طرف سے ایسا درود سلام نازل

رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ صَلَوَاتُ اللَّهِ

ہو جائے جو کہ اس عالم و دنیویں بہت زیادہ ہو ۔۔۔ اللہ تعالیٰ کی رحمتیں اس کے

مَعَالَى وَمَلَائِكَتِهِ وَانْبِيَاءِهِ وَ

فرشتوں اور اس کے نبیوں (علیہم السلام) کی اور اس کے رسولوں

رُسُلِهِ وَحَمَلَةِ عَرْشِهِ وَجَمِيعِ

کی اور اس کے حاملین عرش (فرشتوں) اور اس کے غلام بزرگ و برتر

خَلْقِهِ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

کے رب جنوں کی رحمتیں جو کہ اس کے بندہ اور حضرت محمد عربیؐ پر

وَاللهُ وَأَصْحَابِهِ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِمْ

اور اللہ اور اس کے اصحاب پر خدا تعالیٰ کا سلام اور

السلام ورحمة الله وبركاته

اس کی رحمتیں اور اس کی بے شمار برکتیں علی الدوام نازل ہوا کریں۔

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ

اے خداوند! لطفِ ارحم الراحمین اپنی رحمتِ خاصہ نازل فرما ہمارے سردار حضرت محمد مصطفیٰ علیہ السلام

فِي الْأَوَّلِينَ وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا

اولادِ کرم پر برگزیدہ کا اولین ذکر کر کے جانے کے وقت اے خدا ہمارے نبی رحمت

مُحَمَّدٍ فِي الْآخِرِينَ وَصَلِّ عَلَى

حضرت محمد مصطفیٰ علیہ السلام پر اپنی رحمت نازل فرما و جبکہ آخری برگزیدہ کا پیر آب

سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ فِي الْمَلَائِكَةِ وَالْأَنْبِيَاءِ

میزبان رحمت فرمائیے، اور آپ پر خدا درود و سلام کا تحفہ نازل فرماؤ



إِلَى يَوْمِ الدِّينِ وَصَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا

قیامت کے دن تک فرشتوں کی مجلسِ اعلیٰ میں اے خدائے بزرگ و بزرگوار ہمارے آقا

مُحَمَّدٍ فِي كُلِّ وَقْتٍ وَحِينٍ وَصَلِّ

نامہ ارحم محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم ہر وقت اور ہر لمحہ میں اپنی سدا بہار محنتوں کی

عَلَى جَمِيعِ الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِينَ

بارشِ برساؤ، اور اے اللہ تمام نبیوں اور مرسلوں پر بے انتہا رحمتیں نازل فرماؤ

وَعَلَى مَلَائِكَتِكَ الْمُقَرَّبِينَ وَعَلَى

اور اپنے نزدیک ترین فرشتوں کو بھی اپنی بے پایاں رحمتوں کی نوازش کرے

عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ وَعَلَى أَهْلِ طَاعَتِكَ

اور اپنے نیک بندوں اور اپنے فرمانبرداروں کو اپنی رحمتوں کی بارش سے سزاوارتہ بناؤ

اجْمَعِينَ وَارْحَمْنَا مَعَهُمْ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

اے رب بڑھ کر رحم و کرم فرمائیے ہمارے ساتھ بھی اُنکے ساتھ رحم و کرم میں شامل کر لے آمین یا رب العالمین



# رُخَاءِ رِقَابِ

اور دفعہ کی اختتامی دعا جو غم و پریشانی دور کرنے کیلئے اور انہماک سے غلامی کیلئے مجرب ہے

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ط

شروع اللہ کے نام سے جو بڑا مہربان اور نہایت بخشنے والا ہے۔

اللّٰهُمَّ يَا مَالِكَ الرِّقَابِ وَيَا مُنْقِحَ

اے اللہ بندوں کی گردنوں کے مالک ، اے رحمتوں کے دروازے

الْأَبْوَابِ وَيَا مُسَيِّبَ الْأَسْبَابِ

کھولنے والے ، اور اے ظاہری اسباب پیدا کرنے والے

هَيِّئْ لَنَا سَبِيًّا لَّا نَسْتَطِيعُ لَهُ طَلَبًا ط

ہمارے لئے ایسا سبب آسان بناؤ جسکی طلب و تلاش کی ہم کو طاقت نہیں

اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا مَشْغُولِينَ بِأَمْرِكَ

اے اللہ! ہم کو مشغول بناؤ اپنے احکام کی تعمیل میں، اپنے انصاف

اٰمِنِينَ بِعَدْلِكَ اِنْسِيْنَ مِنْ

سے ہمو اسے امان میں رکھ۔  
اپنے

خَلْقِكَ اِنْسِيْنَ بِكَ مُسْتَوْحِشِينَ

مخلوق سے ناامید رکھ، اپنی ذات کے ساتھ مانوس رکھ۔

عَنْ غَيْرِكَ رَاضِينَ بِقَضَائِكَ

اپنے غیر سے وحشت میں رکھ، ہمیں رضامندی سے اپنے فیصلہ پر رکھ

صَابِرِينَ عَلَى بِلَائِكَ قَانِعِينَ

اپنے امتحانوں اور آزمائشوں میں صبر و ضبط عطا کر، اپنے عطا اور

لِعَطَائِكَ شَاكِرِينَ لِنِعْمَائِكَ

بخشش پر قناعت سے شرف کر اور ہمو اپنی نعمتوں پر شکر کی توفیق عنایت کر

مُتَلَذِّزِينَ بِذِكْرِكَ فُرَجِّحُنْ بِكِتَابِكَ

تیری یاد سے لذت و سرور نصیب فرمائے، تیری کتاب قرآن کریم پر

مُنَاجِيْنُ بِكَ فِي أَنْعَاءِ اللَّيْلِ وَ

خوش بخت بننے والے، ہمیں اس حال میں کہ ہم شب و روز سے اوقات و اطراف

أَطْرَافِ السَّمَاءِ مُبْغِضِينَ لِلدُّنْيَا

میں سرسٹانہ سرگوشی اور راز و نیاز کر رہے ہوں۔ کہ ہم دُنیا سے نفرت کر رہے ہوں

وَمُحِبِّينَ لِلْآخِرَةِ مُشْتَاقِينَ

اور آخرت کے شیدائی ہوں۔ اور کہ ہم تیرے دیدار

إِلَى لِقَائِكَ مُتَوَجِّهِينَ إِلَى

کے شوقین (اور) تیرے دربار کی طرف متوجہ ہو جائیں۔

جَنَابِكَ مُسْتَعِدِّينَ لِمَوْتِ رَبِّنَا

اور کہ ہم موت کیلئے ہر وقت تیار رہنے والے ہوں۔ اسے تجھے پروردگار

وَأَتَنَا مَا وَعَدْتَنَا عَلَى رُسُلِكَ

ہمیں وہ ہمیں عنایت فرماؤ جس کا تو نے ہم سے وعدہ

وَلَا تَخْزِنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّكَ

فرمایا ہے اپنے پیغمبروں کی زبانوں اور ہمیں روز قیامت میں شرمندہ نہ

لَا تُخْلِفُ الْعَهْدَ ۚ أَلَلْهُمَّ اجْعَلْ

تباؤ بے شک ہو جائے وعدہ کے خلاف نہیں کرتے۔ الہی! توفیق کو ہماری ہمتوں

النَّوْفِقِ رَفِيقَنَا وَالصَّوَامِ الْمُسْتَقِيمِ

رفیق اور ساتھی بناؤ اور دین حق (اسلام) کو ہمارے راستہ کا

طَرِيقَنَا اللَّهُمَّ أَوْصِلْنَا إِلَى

محور بناؤ۔ اے ہمارے مولیٰ! ہم کو اپنے نیک مقصد میں تک پہنچا

مَقَاصِدِنَا وَتُبْ عَلَيْنَا إِنَّكَ

اور ہماری توبہ قبول فرما بے شک



أَنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ اللَّهُمَّ

تو ہی موت تو پر قبول کرنے والا اور بخشنے والا ہے۔ اے اللہ!

بِكَ أَصْبَحْنَا وَبِكَ أَمْسَيْنَا وَبِكَ

ہم نے شروع ہی فصل و گرم سے شروع و شام کو اور تیرے فضل و کرم

نَحْنَا وَبِكَ نَمُوتُ وَاللَّيْلُ الْبَصِيرُ

نہ زندہ ہی گلاتی اور تیرے ہی نام پر صبح و شام اور تیرے ہی طرف سے آئے گی و ممتا

اللَّهُمَّ اذْهَبْ قَالِدَةَ النَّظَرِ إِلَى

اے خداوند! ہرگز ہم کو اپنی ہرگز میرہ کی طرف دیکھنے کی لذت نہ دے

وَجْهِكَ وَالشَّوْقَ إِلَى لِقَائِكَ

اپنے دیدار کی طرف شوق میں زیادتی عطا کر۔

اللَّهُمَّ اَرِنَا الْحَقَّ حَقًّا وَارْزُقْنَا

اے اللہ! ہم کو حق و صداقت کو اپنی اصلی صورت میں دکھاؤ

اتَّبَاعَهُ ۖ وَارِنَا الْبَاطِلَ بِأَطْلَافِ

اور ہمیں اسکی پیروی کی نصیب عطا کر اور ہمیں ناحق اور باطل چیزوں کو

وَارِنَا جُنَايَهُ اللَّهُمَّ ارِنَا

انہی کی شکل و صورتیں دکھا، اور ہم کو دنیا میں

حَقَائِقُ الْأَشْيَاءِ كَمَا هِيَ تَوْفَنَا

اسلام پر وفات دے کر اپنے نیکو کار

مُسْلِمِينَ وَالْحَقُّنَا بِالصَّالِحِينَ وَارْفَعْ

مہندوں سے ملائے اور ہم کو ظالموں

عَنَّا شَرَّ الضَّالِّينَ وَشَارِكُنَا فِي

سے ظلم و شر سے بچاتا ہے، اور ہم کو ایمان والوں کی

دُعَاءِ الْمُؤْمِنِينَ وَنَبِّهْنَا عَنِ

دعاؤں میں شامل کر لے - اور ہمیں غافلوں کی

نَوْمَةِ الْغَافِلِينَ وَأَرْزُقْنَا شَفَاعَةَ

کی نیند سے بیدار کر، اور ہم کو حضرت سید المرسلین

سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَأَدْخِلْنَا

(صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) کی شفاعت عطا کر، اور ہم کو

الْجَنَّةَ بِسَلَامٍ آمِنِينَ وَأَحْشِرْنَا

جنت میں امن و سلامتی کے ساتھ داخل فرما، اور ہم کو قیامت

مَعَ الْمُتَّقِينَ وَخَلِّصْنَا مِنَ

کے دن پر سزا گاروں کے ساتھ اٹھو، اور ہمیں جہنم سے خلاصی اور

النَّارِ يَا مُجِيرُ

آزادی نصیب کرے یا نہادینے والے خدا ہمارے دعا قبول فرما

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَامَّةٍ مُحَمَّدٍ

اے اللہ! حضرت محمد (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) کی امت کو مغفرت فرما۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ أَرْحَمْ

اے اللہ! ربِّ العالمین! حضرت محمدؐ

أُمَّةَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ

صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی اُمت پر رحم فرما۔ اے اللہ! اُمت

انْصُرْ أُمَّةَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

محمدؐ کی قوم کو نیک کاموں میں مدد عطا کر (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم)

اللَّهُمَّ افْتَحْ لَأُمَّةِ مُحَمَّدٍ صَلَّى

اے اللہ! ربِّ کائنات! حضرت محمدؐ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی اُمت

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ أَصْلِحْ

کو دشمنوں پر فتح و نصرت اور کامیابی عطا کر۔ اے اللہ! آنحضرت صلی

أُمَّةَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اللہ علیہ وآلہ وسلم کی اُمت کو اصلاح فرما۔



اللَّهُمَّ قَرِّجْ عَنْ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ

اے اللہ! حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی امت

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ

کو پریشان حالی سے بھارت دے۔ اے اللہ پر ہی کا سنا

كَرِّمُ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ

باعزت نہادے پیغمبر پر حتیٰ حضرت محمد صلی اللہ علیہ

وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ عَظِّمِ أُمَّةَ مُحَمَّدٍ

والہ وسلم کی امت کو۔ اے خدا اکابر بزرگ و بزرگوار حضرت محمد صلی اللہ

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ

علیہ وآلہ وسلم کی امت کو بزرگی و عظمت عطا کر۔ اے اللہ!

تَجَاوَزْ عَنْ سَيِّئَاتِ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ

امت محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو تمام گناہوں

صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَللّٰهُمَّ

درگزر و معاف فرما دے۔ اے اللہ! اے

يَا حَسِبَ التَّوَّابِينَ تَبَّ عَلَيْنَا

توبہ کرنے والوں کو دوست رکھنے والے ہماری توبہ قبول فرما

وَيَا اٰمَانَ الْخَائِفِينَ اٰمَنَّا

اے خوف زدہ لوگوں کو امن دینے والے ہمیں ہر آن سے محفوظ

وَيَا دَلِيلَ الْمُتَحِيرِينَ دَلَّنَا

ہمراہ، اے حیرت و دہشت میں پڑھنے والوں کے رہنما اجماع چیزوں

يَا هَادِيَ الْمَضِلِّينَ اهْدِنَا

اے گمراہوں کے ہدایت کرنے والے ہمارے

يَا غِيَاثَ الْمُسْتَغِيثِينَ اغْنِنَا

ہماری مدد دے۔ اے فریاد کرنے والوں کو اور ہمارے داد دہی فرما

وَيَا رَجَاءَ الْمُنْقَطِعِينَ لَا تَقْطَعْ

اے نامیدوں کی امید! تم کو نا امید نہ بنائے۔

رَجَاءَ نَاوِيَا رَحِمَ الْعَاصِينَ

اے نافرمانوں پر رحم و کرم فرمنے والے ہماری حلال ذرا

ارْحَمْنَا وَيَا غَافِرَ الْمُذْنِبِينَ

پر رحم و کرم فرما۔ اے گنہگاروں کو مغفرت فرماتے والے ہم کو

اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكُفْرَعَنَا

سبھی مغفرت فرما۔ اے ہمارے گناہ ہم

سَيِّئَاتِنَا وَتَوَفَّنَا مَعَ الْأَبْرَارِ

سے دور کر لے، اور ہمیں نیک اور مردان حق کیساتھ رکھ دے

اللَّهُمَّ اغْفِرْ ذُنُوبَنَا اللَّهُمَّ

اے خدا! ہمارے گناہوں کو بخش دے، اے اللہ رب العالمین

اَسْتَرْعِيْوْنا اَللّٰهُمَّ اَسْرَحْ صُدُوْرَنَا

ہمارے عیروں کو ستر فرما ، اے اللہ ہمارے سینوں کو قبولِ حق کیلئے کھول دے

اَللّٰهُمَّ اَحْفَظْ قُلُوْبَنَا اَللّٰهُمَّ تَوَسَّلْ

اے اللہ ہمارے دلوں کو شیطانی خطرات سے حفاظت فرما ، اے اللہ ہمارے دلوں کو

قُلُوْبَنَا اَللّٰهُمَّ تَوَرَّقْ بُدُوْرَنَا اَللّٰهُمَّ

تورق ہمارے منور ہونے والے اللہ ہماری قبروں کو منور کیجئے ، اے اللہ ہمارے

یَسِّرْ اُمُوْرَنَا اَللّٰهُمَّ حَصِّلْ مُرَادَنَا

کام آسان بنا دے ، اے اللہ ہمارے مقصود پورے فرما دے ،

اَللّٰهُمَّ تَمِّمْ تَقَاصِيْرَنَا اَللّٰهُمَّ

اے اللہ ہمارے کوتاہیوں کی تلافی کیجئے ، اے اللہ ! ہم کو اُن

نَجِّنَا مِمَّا نَخَافُ يَا خَفِيَ الْاَلْطَافِ

چیزوں سے نجات دے جن سے ہم ڈرتے ہیں ، تو بھی پوشیدہ خیراتوں کا مالک ہے



اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَنَا وَلِوَالِدَيْنَا

اے اللہ ہم کو مغفرت فرما اور ہمارے ماں باپ کو

لِمَشَايِعِنَا وَلَا سَائِغَتِنَا وَلَا ضَعْفَانَا

رستہ داروں اور ہمارے استیادوں اور ہمارے ساقیوں

وَلِعَشَائِرِنَا وَلِقَبَائِلِنَا وَلِمَنْ لَنَا

اور دوستوں اور ہمارے اہل قبیلہ اور ان لوگوں کو بھی

حَقٌّ عَلَيْنَا وَلِجَمِيعِ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ

جن کا ہمارے اوپر کچھ حق ہے۔ بلکہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ

عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ وَقِنَا ذُنُوبَنَا

واللہ وسلم کے تمام امتیوں کو مغفرت فرمائیے آیت درود دوام ہم ملے

شَرَّمَا قَضَيْتَ وَقِنَا رَبَّنَا عَذَابَ

اللہ جبکو اس فیصلہ پہنچائے جس میں ہمارے شر و نقصان ہو۔ اے سرور عالم

النَّارَ وَعَذَابَ الْقَبْرِ وَعَذَابَ يَوْمِ

ہم کو آگ اور قبر کے عذاب پہنچے اور ہم کو قیامت کے

الْقِيَامَةِ وَالْحَشْرُ فَاَمَعَ الْمُتَّقِينَ

دن پر ہیزگاروں اور شیعوں کو کاروں کے ساتھ اٹھائے

وَالْآبِرَاءُ اللَّهُمَّ بِحُرْمَةِ هَذِهِ

اے اللہ! اس اوراد فتح کی

الْأُودَادِ الْفَتْحِيَّةِ اقْتَرَمْنَا أَبْوَابَ

برکت سے ہمارے لئے اپنی مہربانیوں اور بخششوں

الْعَنَايَاتِ وَالْكَرَامَاتِ وَوَقَفْنَا

کے دروازے کھول دیجئے ، اور ہم کو اپنی

لِلطَّاعَاتِ وَالْعِبَادَاتِ وَاحْفَظْنَا

اطاعت و عبادت کی بھرپور توفیق عطا کر ، اور ہم کو

مِنَ الْأَنْفَاتِ وَالْبَلَدِيَّاتِ وَبَارِكْ لَنَا

اُمّ قُتُوبِ اور آرزائے کسوں سے اپنی حفاظت میں رکھ ، اور ہم کو

فِي الرِّزْقِ وَالْعُمُرِ وَالْحَسَنَاتِ اللَّهُمَّ

رزق اور عمر اور نیکیوں میں برکت فرما ، اے اللہ !

احْفَظْنَا يَا قَيَّاسُ مِنْ جَمِيعِ الْبَلَاءِ

اے قیاس و برکت والے رب ہم کو تمام امتحانوں اور

وَالْأَمْرَاضِ وَصَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى

بیماریوں سے حفاظت فرما - اور اللہ تبارک و تعالیٰ کا درود و سلام

خَيْرَ خَلْقِهِ مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَاصْحَابِهِ

ہو اپنے بہتر مخلوق حضرت محمد صلو اللہ علیہ وآلہ وسلم پر اور آپ کے جملہ آل و

أَجْمَعِينَ ۝

الصحابہ پر - آمین رب العالمین